

FINAL DE UNA HUELGA DESASTROSA

# LOS MINEROS INGLESES VOLVERAN AL TRABAJO EL LUNES, DIA 11

(Páginas interiores)

POR SUS ESCANDALOS Y DEVANEOS

## «MISS MUNDO» DESTITUIDA

(Página 14)

## VICTORIA DE FERNANDEZ OCHOA



# REUNION EN EL SINDICATO NACIONAL DE PESCA

Bajo la presidencia del Ministro de Relaciones Sindicales, Sr. Fernández Sordo, acompañado del Secretario General de Sindicatos, Presidente del Sindicato Nacional de Pesca y de otras personalidades, ha presidido la reunión celebrada con los presidentes de los Sindicatos Provinciales de la Pesca, Presidentes de las Federaciones de Cofradías Sindicales de Pescadores de toda España y representantes de los grupos de pesca de altura y de barcos congeladores para tratar del problema que a la flota pesquera le supone la subida del carburante. En la foto, el Sr. Fernández Sordo y personalidades que le acompañaron en la presidencia de dicha reunión. — (Foto Cifra Gráfica)



# Baleares

El diario de mas circulacion en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. - 1958

Palma de Mallorca, viernes, 8 de marzo de 1974

AxO XXXV : N.º 11.821 PRECIO: 6.- PESETAS

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO» Avda. Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR: F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: Paseo Mallorca, 29 - PALMA

ZAKOPANE (Yugoslavia). — El esquiador español, Paco Fernández Ochoa, mira con gran atención el tablero para saber el tiempo empleado en su actuación en la prueba de slalom especial. Ochoa venció en esta prueba de los campeonatos de esquí que se están celebrando en esta localidad, puntuables para el Campeonato del Mundo. — (Telefoto Cifra Gráfica)

## Reunión del Gobierno en la Presidencia

MADRID 6. (Pyresa). — Esta mañana se han reunido en la Presidencia del Gobierno los Ministros del Gabinete, en sesión preparatoria del Consejo que tendrá lugar mañana en El Pardo bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado.

## Tania y Kiko



La bella actriz Tania Doris, que, estavada al estilo de la época, ha participado en un «rally» de coches veteranos recientemente celebrado en Barcelona, sonríe junto al popular presentador de televisión, Kiko Ledgard.

## Rescatados de la nieve



OVIEDO. — Los nueve estudiantes y el profesor bloqueados por la nieve en Vergarada (Asturias), a su llegada al pueblo de Collanzo, tras ser rescatados por un helicóptero de salvamento. (Telefoto Cifra Gráfica)

RECLAMADO POR LA NUNCIATURA

MONSEÑOR AÑOVEROS LLEGO AYER A MADRID

(Página 10)

PRIMERA EN

LA HISTORIA DEL PAIS

# HUELGA GENERAL EN ETIOPIA

(Página 14)

UNA IMAGEN DE LA CIUDAD



LOS PESQUEROS, INACTIVOS

LOS pesqueros no salen, y no precisamente por el mal tiempo, sino, como es sabido, por el incremento del combustible, que por el momento, al parecer, ocasiona que la pesca sea irrentable. El paro, que no es reivindicativo, sino puramente técnico, afecta a casi toda la geografía pesquera española, y se está en conversaciones y estudios para allegar la más conveniente solución. Mientras, el apretado censo de nuestros pesqueros «en su lugar descansando» constituye por estos días —sin duda— la imagen de la ciudad.

(Foto L. Ripoll)

TELEVISION

SOBREMESA

- 2:00: CARTA DE AJUSTE Y APERTURA Y PRESENTACION
- 2:14: AVANCE INFORMATIVO
- 2:24: PRIMERA EDICION Reportajes diversos.
- 3:00: NOTICIAS Informacion nacional e internacional.
- 3:35: RONDA FAMILIAR "La soledad humana". Guión: Padre Sobrino. Presentación: Angel Losada y Maribel Trenas. Realización: Enrique Fernández Porras. En una sociedad de consumo donde proliferan los medios de comunicación, el ser humano, paradójicamente, se siente muchas veces solo. El padre Sobrino dialoga con unos invitados sevillanos que han fundado un grupo para remediar esta soledad.
- 4:15: DESPEDIDA Y CIERRE

tura del curso en el instituto para empezar a dar clases de alemán. Su seriedad le da un aspecto de hombre intente sante. Yoni, el pintor, está organizando una fiesta en su estudio, a la que han sido invitadas las hermanas de Natalia.

8:30: COMO ES, COMO SE HACE Las gafas. Guión: Eduardo Delgado. Realización: Enrique Nicanor. Asistimos en este programa al proceso de fabricación de lentes y monturas, desde el tratamiento de las materias primas hasta el tallado de las lentes bifocales y trifocales y su montaje definitivo.

NOCHE

- 9:00: TELEDIARIO Informacion nacional e internacional
- 9:35: ESTUDIO I "Los delfines" Autor: Jaime Salom. Realización: Cayetano Luca de Tena. Intérpretes: Luis Prendes (Fernando), Nérida Quiroga (Carolina), Tomás Blanco (Raúl), Marisa Paredes (Susana), Jaime Blanch (Ferre), Francisco Pierra Braulio), Mayrata O'Wisiedo (Luisa), Maribel Altés (Mara), Mercedes Lezcano (Tina) y Modesto Blanch (Condomina). "Las vicisitudes de una dinastía industrial y el honesto enfrentamiento del heredero con la realidad, consciente de su falta de preparación personal ante los problemas laborales contemporáneos y presionados por el conservadurismo familiar."
- 11:35: RESUMEN INFORMATIVO

11:35: DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE

U N F

- 8:00: CARTA DE AJUSTE Flamenco: canta el Barquero de Fuengirola.
- 8:30: PRESENTACION Y AVANCES
- 8:31: DIBUJOS ANIMADOS EUROPEOS "El topo y el erizo" El topo precisa del máximo esfuerzo para acarrear los materiales que necesita, en tanto que el erizo lo hace con la mayor facilidad. El topo le pide ayuda, pero el erizo se niega. "La medicina" Unos niños jugando a hacer experimentos químicos descubren una sustancia capaz de transformar la materia a su gusto. "Far West" Tipos y escenas del salvaje Oeste; bandidos y cazarrrecompensas en el "saloon" y en los espacios abiertos.
- 9:00: ATRIL Juan Sabaté (J). El tenor Juan Sabaté, acompañado al piano por María Canela, ofrece el siguiente programa: "Eco di doidi raggi", Monteverdi. "Mi combate mi stringe", Scarlatti. "Per la gloria d'adorarmi", Bononcini. "Avenae rusticæ", Vivaldi. "Mi lagnero tacendo", Rossini. "La danza", Rossini. "Eco", Soresina. "Carcere", Napoli.
- 9:30: TELEDIARIO Informacion Nacional e Internacional.
- 10:00: GALERIA Revista de actualidad, dedicada a las artes y las letras. Esta semana, entre otros, incluye los siguientes temas: Exposiciones de Man Ray, Antonio Lorenzo y Carlos García Tapia. Al cuestionario Proust contestará en esta ocasión el director de cine, don Alberto Lattuada.
- 10:30: LA BRIGADA DE LOS MALEFICIOS "Ver Venus y morir". Intérpretes: Leo Campion, Marc Lamole, Jacques Françoise, Jean Claud Balard.
- 11:30: ULTIMA IMAGEN

CUPON DEL CIEGO

6 1 4

FARMACIAS

(De 9:30 mañana a 10 noche)

Aguiló Pomar, Padre Bartolomé Pou, 52. Tel. 251215; Alemany Covas, Tomás Rullán, 102 (Son Gotleu). Tel. 273065; Alemany Vich, Rubén Darío, 2 (final calle Concepción). Teléfono 214996; Calafell Sindicato 135. Tel. 211446; Lluill Barrera, 51 (Son Español). Tel. 233322; Roca, Calvo Sotelo, 748 (San Agustín). Teléfono 232031; Rossello Plaza de Cort, 18. Tel. 222735; Rossello Escarrer, Greco, 11 (Viviendas Virgen de Lluç). Tel. 274596; Saenz de Navarreté, Bartolomé Riutort, 4 (Can Pastilla). Tel. 260236; Jantandreu, Fausto Morell, 8. Tel. 272782; Sbert, Isabel, Plaza Progreso, 1 (Santa Catalina). Tel. 233021; Solivellas Fons, Camino Viejo Bunyola, 150 (Polígono Industrial ASIMA). Tel. 271285; Tarongi, San Miguel, 93. Teléfono 211235; Vidal Ferrer, Plaza Weyler, 22. Tel. 217148; Yarza, Carretera Manacor, 481 (Son Ferriol). Tel. 273152

(De 10 noche a 9:30 mañana)

(\*) Bernat, Colón, 46.

(Abiertas hasta las 12 noche)

Viader, Aragón, 772 (El Vivero).

Saenz de Navarreté, Bartolomé Riutort, 5 (Can Pastilla).

(\*) No tienen servicio de oxígeno

ASISTENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Servicio Urgencias Médicas (Palma y suburbios incluido)

S. Arsenal

Diario

De 8 de la tarde a 8 de la mañana siguiente

Domingos y días festivos: servicio interrumpido

Tel. 31 94 49 y 9. Ambulatorio

Dr. Félix Sánchez calle Andrea Dorra s/n

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

De Colegio Oficial de Médicos Paseo Mallorca, 190

Teléfonos 32 22 04 y 21 12 22

Ambulancias: 26 14 45

Infermeras: A. I. S. y Aux

a domicilio S. E. S. Teléfonos

Poncia: Teléfono 31 12 21

36 06 71 y 22 31 10

INYECCIONES TODO EL DIA, INCLUSO FESTIVOS. JAIME II, 92 (esquina Colón)

CAMBIOS DE BOLSA

Del día 7 de Marzo de 1974

BOLSA DE BILBAO

Acciones:	
Banco de Bilbao	1.338
Banco I. de Bilbao	825
Banco de Vizcaya	1.225
Electra de Viesgo	226
Iberduero	307,50
Altos H. de Vizcaya	244
Construcciones y Auxiliar de F.F.C.C.	114
Nitratos de Castilla	156
La Papelera Española	189
Sefanitro	145

BOLSA DE MADRID

Acciones:	
Banco E. de España	670
Banco Central	1.245
Banco E. de Crédito	938
Banco H. Americano	984
Hidroeléctrica Española	220
Sevillana de Electricidad	215
Unión Eléctrica	204,50
Cía. Española de Petróleos	413
Unión Explosivos Río Tinto	410
CAMPESA	372
Tabacalera	593
Cía Telefónica	419
El Aguila	237

BOLSA DE BARCELONA

Acciones:	
Agua de Barcelona	240
Catalana de Gas y Electricidad	155
F.E.C.S.A. (pequeñas)	203
La Maquinista Terrestre y Marítima	207
Motor Ibérica	245
CROS	235
Sdad. Española Carburos Metálicos	545
Fomento Obras y Construcciones	553
Asfaltos y Portland Asfalt	478
Industrias Agrícolas	415
Tabacos de Filipinas	201
Planinver	130,13

RADIO

RADIO JUVENTUD DE PALMA DE MALLORCA Programa para hoy:

O.M. 1.885 kilociclos:

7:55: Apertura. — Lectura de programas; 8:00: Primera cita; 8:30: Vingresor Club 33; 9:05: Amigos de la Radio, con: Su música, nuestra música. Titulares prensa. Boletín RNE. Espacio comercial. Noticiario. El Cine. Protagonistas, vosotras. Cosas. Carrera tres por ocho. Club Mediodía. El deporte al día. 14:03: Radio Diario. Circuito informativo; 14:30: Servicio informativo de RNE; 15:05: Tribuna musical libre; 15:30: Confidencias; 16: Sobremesa musical; 16:30: Soledad; 17:30: Borsalino; 18: Panorama alemán; 18:50: Date Line; 19:50: Patronato de la Fe Católica; 20: Cupón pro ciegos; 20:05: Milicia 74; 21: Tiempo Agropecuario; 21:30: Radio Gaceta de los Deportes; 22: Servicio informativo de RNE; 22:35: Universidad 74; 23: Tertulia; 1: Despedida y cierre de la emisión.

F.M. 88'8 megaciclos:

8:00: Apertura. Musical Radio Cop.  
13:30: Cierre.  
16:30: Apertura. Musical Radio Cop.  
20:05: Campeonatos de natación de Mallorca.  
21:00: Clásicos en F. M.  
22:00: Cierre.

E.A.K. 18. RADIO POPULAR DE MALLORCA Programa para hoy:

Programa en Onda Media 1.268 kilociclos:

7:00: Apertura; 7:02: A quien madruga... Radio Popular se acompaña; 8:00: Nacional e internacional informativo; 8:35: Es Ella; 8:55: Transmite Radio Popular; 9: Musical 2.000; 9:30: Studio alemán; 10:35: Radio Popular le acompaña; Cartelera. Boletín Meteorológico; Informativo Radio Popular. Mundo Camp. 12: Angelus; Cas Cotxer. Nuestra Discoteca. Efemérides. Producción Nacional. Biografía. Compro y vendo; 13:25: Radio Popular le acompaña; 13:45: Buenas tardes Baleares; 14:30: Nacional e internacional informativo; 15:00: La mujer y el deporte; 15:30: Mallorca al vent; 16:00: Top 50 de España; 16:32: Babels; 17:00: Fórmula 2; 17:33: De mujer a mujer; 18:5: Transmite Radio Popular; 18:10: Su discoteca; 18:30: El mundo de los niños; 19:00: Studio alemán; 2:00: Sorteo Cupón pro-ciegos; 20:05: Disco Star; 2:2: Transmite Radio Popular; 20:25: Recordando a...; 20:30: Lo mejor en 33 y 45 revoluciones; 21: NOCTURNO INFORMATIVO: Notas y comunicados. — Entrevistas. — Teletipo del Deporte. — Boletín Meteorológico. — Farmacias de guardia. — Cupón Pro-Ciegos; 21:40: Popuar basquet; 22:00: Nacional e internacional informativo; 22:30: Transmite Radio Popular; 22:35: Acuarelas del Brasil; 23:00: Tertulia musical; 23:33: Orquestas en la noche; 24:00: Palabras para el silencio; 0:05: Amigos en la noche; 1:00: Cierre de la Estación.

Frecuencia Modulada de 97'5 Megaciclos:

7:00: Apertura en simultáneo con Onda Media.  
18:30: Programa en lengua danesa.  
19:00: Estudio-4. — Musical F.M.  
19:30: Programa en lengua sueca.  
20:00: Bachillerato radiofónico IV curso.  
20:45: Emisión simultánea con Onda Media.  
1:00: Cierre de la estación.

E.A.J. 13—RADIO MALLORCA Programa para hoy:

Sólo F.M.:

7:00: Apertura. — Música para despertar.  
16:00: Musical F.M.  
19:00: The Riki Lash Lazzar show.

Ondas Media y F.M.:

7:00: Apertura. — Música al despertar; 7:20: Santo Rosario; 7:57: Matinal SER; 8:30: Primera hora; 9:15: Panto Ruiz, detective; 10:00: Radiopop; 11:55: Angelus; 12:00: Mediodía SER; 12:30: Sólo éxitos; 13: Pasarela; 13:50: Hoja calendario; 14: Hora exacta. Palma hoy; 14:05: Deportes; 14:15: Actualidades; 14:30: Radio Nacional. Información local. Cartelera; 15:10: Discotrés; 16: Tentación a medianoche; 17: La mansión de Jalma; 17:30: El cielo que nunca vi; 18:4: Especial Ser; 18:15: ¡Hola Colowall!; 18:30: Cancionero; 19:00: Un grito en el cielo; 19:30: Pista de baile; 20:00: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:3: Raditodo; 20:30: El micrófon en el ruedo; Tomeu Coll; 21:30: Trotadiscos; 22:00: Radio Nacional de España; 22:35: Vds. son formidables; 23:30: La hora 25; 1:00: Programas para mañana y cierre.

Precedio hace 100 Años

7 DE MARZO DE 1874

LEEMOS EN EL "DIADIO DE PALMA":

Las obras del puerto. — Hoy cumple un año que la Asamblea Nacional votó, gracias a las activas diligencias practicadas por el dignísimo diputado a Cortes don Gabriel Reus, la ley estableciendo arbitrios especiales con destino a las obras del puerto de Palma. La Junta de Obras empezó a hacer sus funciones en virtud de aquella Ley y contando que el Gobierno, la Diputación Provincial y el Ayuntamiento habían ofrecido contribuir anualmente, el primero con la cantidad de 125.000 pesetas, la segunda con la de 40.000 y el tercero con la de 20.000. Luego fue aprobado por la superioridad el proyecto de limpieza del puerto y prolongación del muelle conforme al proyecto aprobado anteriormente por el Ministerio de Fomento y no ha mucho que tuvo lugar la subasta para la ejecución de dichas obras. Apesar de dicha subasta no hemos visto todavía dar principio a trabajo alguno, lo cual seguramente se debe a la tramitación que han de seguir los expedientes de Obras Públicas y a los trabajos preliminares que debe efectuar todo contratista, como por ejemplo, la adquisición de máquinas, herramientas y demás objetos análogos. Nosotros amantes de todo cuanto redunde en provecho de la riqueza pública, no podemos menos de prestar nuestro débil apoyo al proyecto pronto a realizarse, de mejorar nuestro puerto de mar, cuyo estado actual adolece de defectos graves que perjudican la navegación. Desde estas columnas encargaremos pues a la Junta de Obras que adelere cuanto pueda la ejecución del plan ya que desde hace algún tiempo se están recaudando cantidades a tenor de la ley de 7 de marzo de 1872. Pero al mismo tiempo que abonamos por la rápida marcha de este asunto, manifestamos a la Junta que antes de empezar los trabajos haya nombrado al Ingeniero Director, circunstancia prescrita por la orden de 17 de marzo del año pasado, a fin de que ninguno de sus actos adolezca de vicio de nulidad, lo cual podía reportar perjuicios a las obras y a la Junta misma, encargada de su ejecución.

Hoy a las seis y media de esta mañana han fondeado los vapores correos de Barcelona y Mahón conduciendo el primero 39 pasajeros y el segundo 19.

El "Diario de Tarragona del día 5 dice que una partida carlista detuvo a uno de los coches que hacen el tránsito de esta ciudad a Valls y se apoderó de seis caballos de los siete que llevaba. Ayer no circuló dicho coche, con motivo del secuestro de caballos.

ESEA

HIPOTECAS

Se necesita primera hipoteca 40.000.000 ptas. sobre urbanización 2.500.000 m2. radicada en Baleares.

Dirigirse a Ref. 24 — Vía Roma, 18 Palma

**diganos Vd. algo**

**SIMONE LOPEZ HAAR y HANNEL NITSCHKE-ILLG**

«AUNQUE PAREZCA INCREIBLE, SOMOS UNA ALEMANA Y UNA FRANCESA ENTRAÑABLEMENTE UNIDAS POR EL ARTE»



Simone López Haar y Annel Nitschke-Illg, dos artistas pintoras de acusada sensibilidad artística, cada una dentro de su estilo, de nacionalidad francesa la primera, alemana la segunda, exponen mano a mano su obra en Galerías Arabi. Vale la pena la visita, y hasta la recomendamos. Resulta interesante esa unión artística germano-francesa.

Nos entendemos con la francesa, que habla un castellano bastante correcto.

—Primero nos referimos a usted.

—Como quiera.

—Después usted actuará como intérprete.

—De acuerdo.

—Cuéntenos un poco su historial artístico.

—Bien... Aunque no frecuento ninguna academia de pintura, busqué siempre en el círculo de mis amigos pintores el estímulo y la fuerza necesaria para seguir en mi inquietud artística, porque no me resignaba a ser una simple aficionada... Quería llegar, y no me importaba la lucha... Y la verdad es que en esa lucha logré interesar a mis amigos, quienes pudieron apreciar los valores de mi pintura y hasta, incluso, aceptaron que expusiera con ellos.

—Muy bien.

—Y así, poco a poco, fui cogiendo y vendiendo cuadros míos en muchas salas de París, hasta llegar a Mallorca, de la que me enamoré en cuanto se me abrió la maravilla de su paisaje, tan bello y tan distinto... Y en Manacor tuve la suerte de exponer por primera vez en la isla, con bastante fortuna.

—¿Por qué exponen juntas?... ¿No sienten celos profesionales?

—Desde las primeras horas que nos conocimos sentimos que nuestra amistad parecía existir desde hace mucho tiempo, y la pintura nos acercó todavía más, porque íntimamente nos descubrimos.

—Es lo que suele ocurrir.

—Fue por esto que decidimos exponer juntas, pensando que la obra de una complementaría con la otra, aún siendo tan distintas, pudiendo así ofrecer al público un conjunto más interesante.

—Que nos cuente su amiga algo de sus principios artísticos.

—Ella cursó estudios en la Academia de Stuttgart, y realizó continuados viajes, sobre todo, por Francia, Holanda e Italia... Empezó a exponer junto a su esposo, también gran pintor en Stuttgart... Vendió muchos cuadros, y algunos de ellos figuran en el Stadtmuseum de Munich.

—Pregúntele, cuándo conoció Mallorca.

—La conocí hace cuatro años, y como yo, y como otros tantos artistas, se apasionó por la isla, lo que la indujo a establecerse aquí, en la zona

de Playa Romántica, donde posee una casita... A ella le gusta pintar las profundidades de los paisajes, las transparencias del mar, los árboles, las flores...

—¿Y usted? ¿Cuáles son sus preferencias?

—A mí me encanta y siento todo cuanto participa en la vida cotidiana, y lo cristallo, o por lo menos ese es mi intento, en mis bodegones y naturalezas muertas.

—Pregúntele a su compañera, un poco en broma, si no siente celos artísticos de usted.

—Dice que por muy increíble que pueda parecerle no siente celos, porque cada una tiene su estilo, e, incluso, añade que nuestra amistad sincera contribuye y enriquece la fuerza creadora de cada una. Una francesa y una alemana... Luego dirán.

CALDENTEX



**BON BUF**

—Ya sabes que la palabra mallorquina "buf" significa en castellano "soplo"...

—Lo sé perfectamente. "Bufar" significa en castellano "soplar". La cosa está bastante clara. Luego, buf es igual a soplo. ¿Y qué pasa con el "buf"?

—Pasó que hace dos días se declaró un "pavoroso incendio" en una casa de El Arenal...

—¿Te refieres a la botella de butano que se inflamó...?

—A la misma. El aviso que recibieron los bomberos fue, naturalmente, dramático, que es lo que toca...

—Más vale así. Per massa palla no hi ha mal any, solen dir.

—Cuando el primer auto-bomba se hallaba en camino para intervenir, el cabo llamó por radio-telefono, desde el parque, al jefe del vehículo, que es catalán, y le dijo: "Si és una botella de butano que s'ha inflamada, basta que li peguis un buf i s'apagarà tot d'una. Si la cosa fos més grossa, ja mos cridaràs..."

—De manera que con un "buf" se apagan las botellas de butano...?

—El cabo, al decir "buf", quiso significar un leve disparo de nieve carbónica, que es el procedimiento con que se apagan esta clase de "siniestros", más aparatosos que peligrosos. Pues cuando se enciende una botella de butano a manera de flamete, lo primero que hay que hacer es no armar jaleo, ya que es con la burla y los nervios cuando ocurren las desgracias...

—¿Qué hay que hacer entonces?

—Con calma y serenidad, tratar de cerrar la espita. Y si uno no se atreve, dejar que el gas se consuma todo y aquí paz y después gloria. Pero si en vez de hacer eso o de no hacer nada, se arma la gorda, con gritos, gestos y empujones, lo más probable es que se provoque un "pavoroso incendio", pero de verdad.

—Volvamos al "buf" del

bombero catalán... ¿Llegó a soplar...?

—Claro que sopló. El hombre, desconocedor de los matices de nuestro dialecto, se limitó a obedecer al pie de la letra. Amb una paraula, inflà ses galtes i bufà.

—¿Y qué pasó...?

—Que el fuego se apagó.

—¿Digo que aquest català té un bon buf...!

—Es catalans des Principat solen bufar molt i fort. Amb sa bufada va apagar es foc com si fos un mixto.



LUIS FELIPE

—Hace unos días ocurrió un episodio muy curioso a cargo de un niño de unos doce o trece años que se llama Luis Felipe...

—¿De Orleans...?

—No. Pero, cuando sea mayor, también se dejará las patillas, que en francés continúan llamándose "favoris"...

—Sigue con Luis Felipe.

—Yo no lo conozco, pero me imagino que debe ser un niño interesante. Me refiero al interés humano y literario que sirvió a André Gide para crear tipos de adolescentes llenos de gracia y trastienda. ¿Te acuerdas del "Georges" de "Les faux monnayeurs"...

—Me acuerdo perfectamente. Soy muy culto. Pero cuidado con André Gide (a quien Dios tenga en su santa Gloria)...

—¿Qué pasa con el gran novelista?

—Ahora ya no pasa nada. Pero, en vida, tuvo fama muy justificada de pederasta.

—Como comprenderás, el interés que para mí ofrece Luis Felipe no tiene nada que ver con el "penchant" de Gide. Pero, en algunos aspectos, el niño se parece a aquellos personajes jóvenes, vivaces y "entremetidos" que tanto sugestionaban al autor de "Corydon", vistos desde un punto de vista psicológico y humano...

—Pero recuerda que el interés de Gide podía ser "interesado"...

—¡Pero el mío no, cap d'agrad! Encara que m'agradin molt es nins i sa gent jove en general... no tenc res de Corydon cap de lluc...! Encara, només m'agraden ses dones... i sa meva i sa teva per damunt totes ses altres...!

—Sa meva...? Per què sa meva, justament...?

—Perquè és sa teva dona, Pagasamaliano des meu coret...! Ja saps que tot lo teu m'agrada, i ho estim com si fos meu...!

—Amb una paraula. Tornem an En Luis Felipe...

—Una cosina seva havia pintat uns "crismas" (lo mateix que ses demés nines des seu curs) per vendre-los per aquí i per allà. I amb es producte de sa venda... (i un poc més, supòs) poder pagar-se un viatge de fi de curs. Ja saps, aquestes coses de ses nines quan comencen a mestressetar...

—S'afiquen per tot...!

—En Luis Felipe se va oferir, o sa cosina li va demanar per ajudar-la a vendre'n uns quants. I a qui te penses que s'afiot n'encosà una bona partida de crismas...?

—Qui sab...?

—An aquella doneta d'aquella botigueta des carrer de Montlissón...

—Pobra dona...!

—Es lo que deia ella: "Quan me'n vaig temer, n'hi havia comprats un parel. Jesús, d'ablot...! Perque jo en tenc de "crismas" per vendre, però no en compr...!"

—Aquest Luis Felipe farà ca seua.



## COPLAS SIN MALICIA

### El Moscardó de Belgrado

A RAT, QUE LA GOZO

Debieran poner «Lorenzo» —no sería con desdoro— en una estatua o un lienzo tejido con fibras de oro.

Lorenzo lanzó a los bravos atléticos de Madrid y venció a los yugoslavos en honrosa y fiera lid.

Cuando la «tele» miraba cantaba mi corazón: El Atlético vengaba a la hispana Selección.

Ya regresaron del viaje. Cuando a Barajas llegaron «¡hemos vengado el ultraje!», todos juntos exclamaron.

El «cerrojo» que triunfó es balear, pues, al fin, Lorenzo lo patentó en terreno mallorquín.

«Gran Lorenzo el Cerrojero», le llamarán con inquina. Pero en Belgrado termina venciendo por dos a cero.

GIL ARRIBATO



**TAMBIEN VIVIMOS DE IMAGENES**

MANUEL VILLEGAS LOPEZ  
**LOS GRANDES NOMBRES DEL CINE**



QUÉ duda cabe. También vivimos de imágenes y, exagerando un poquito la cosa, podríamos decir que hay mucha gente que no vive de otra cosa. Qué remedio. Los papeles que entran en muchas casas, en gran parte, están totalmente llenos de estampas. La "tele", inunda la casa de lo mismo, y nos queda el pan nuestro de cada día, es decir, el cine...

Al cine, en gran parte, le encargamos que viva por nosotros la aventura, el amor, la odisea, hasta lo crimoso. El hombre actual, al que muchos explican diciendo que está condicionado por el trabajo y por todas las pejueras de una vida apresurada, está muchas más horas sentado que de pie, tumbado que sentado. (En el cine, hay muchos espectadores que no se sientan, se tumban). ¿Y qué hacemos tantas horas tumbados? Ya lo he dicho. Contemplamos los fantasmas que viven comedias y dramas para y por nosotros. Pero, ¿las viven... de verdad? Bueno. También ellos son entes, con escasa vida propia. A su vez, famosos o partiquinos, se les da cuerda y viven todas esas historias. El sensato, hace de loco, y el inocente, juega el papel de perverso.

Pero, ¿qué hay de verdad detrás de tanta imagen? He aquí lo que viene a explicarnos un hombre enterado, Manuel Villegas López, en una obra llena de datos, preciosa en detalles, abundantísima de pormenores, titulada así: "Los grandes nombres del cine". Villegas López comenta desde "El acorazado Potemkin", en plena prehistoria, al último film de Ingmar Bergman (sobre quien dice que es "un hombre de la Edad Media haciendo cine", palabras justísimas.)

La obra de Villegas López, dividida en dos tomos, es bastante más que una labor crítica. Contiene el dato, la ficha, digamos, técnica, pero se alarga, en cada comentario, con la "noticia" que nos explica y aclara la película, su director o alguno de los fantasmas gloriosos de la fábrica de sueños que, en frase de Errenburg, fue siempre el cine. El que Rosellini fuera un hombre rico, el que la vocación de Buñuel fuera la música o de cómo los fracasos de Bette Davies redondearon su gran carrera de actriz... todo interesa y nos da, sobre tan queridos fantasmas nuestros, novísimas dimensiones que vale conocer, entre otras cosas, para comprender y hacernos penetrar en ese otro mundo, vario-pinto, de nuestras bien esfumadas imágenes.

Ya que el cine, en nuestros días, constituye parte de nuestro pan espiritual, y la mayor parte de nuestra "aventura" cotidiana, ¿no es importante que logremos penetrar, con un feliz cicerone, en su trastienda? Yo creo que sí. Pues bien, Villegas López nos da la mano y nos acompaña y, con un puntero, nos va señalando, en el cartelón de glorias pasadas y presentes, lo que vale la pena que sepamos sobre unos y otros, fabricantes y redondeadores de lo que nos entretuvo, divirtió y emocionó, desde una pantalla.

JUAN BONET

—"Los grandes nombres del cine", por José Villegas López; Biblioteca Universal Planeta, v. doble.

# ENCUESTA



## ¿SE PONE NERVIOSO CUANDO VUELA?

**JOSE A. GOMEZ BORRAS**  
(Empleado de seguros)



—Desde luego hay motivos para ponerse nervioso. Basta escuchar la radio o leer el periódico para darse cuenta de la gran cantidad de accidentes aéreos que hay. Yo prefiero viajar en barco.

**JAIME MOYA SASTRE**  
(Mecánico)

—No me pongo nervioso cuando voy en avión porque, por mi profesión, conozco la técnica, y sé que la técnica de la aviación está bastante adelantada y perfeccionada, y no pasa por mi cabeza que pueda suceder nada.



**ANTONIO LLULL**  
(Empleado de banco)

—Pues sí, para qué negarlo, me pongo bastante nervioso, y siento algo que me sube por la espalda, como una especie de escalofrío. No se trata de miedo, creo yo, sino de la impresión que da pensar que se está volando a tantos miles de pies del suelo.

Cerca de la estación terminal del aeropuerto hemos entrevistado a un grupo de personas que, momentos después, saldrían hacia San Juan, para tomar el avión con destino a la península.

—¿Sienten algún tipo de nerviosismo al subir en un avión?

—Pues no. Bien... algunas veces, cuando hay baches y todas esas cosas en las que el avión se mueve tanto —nos dice una señora del grupo—

siente como una inquietud, pero miedo o nerviosismo nunca.

—¿Y usted? —Le preguntamos a una chica joven—

—Algunas veces he tenido un poco de miedo de que pudiera pasar algo, pero, como nunca me ha ocurrido nada desagradable, ahora tomo el avión con bastante tranquilidad.

Hablamos por último con un señor de edad.

—Pues le diré que no me hace ninguna gracia volar, pero considero que es un medio de transporte rápido y eficaz. Normalmente, no me pongo nervioso, aunque le tengo cierto respeto; sobre todo, en el momento de despegar y aterrizar. En pleno vuelo me siento muy tranquilo.

En nuestra próxima edición les ofreceremos varias opiniones más, acerca de este tema, para encuesta.

DAMIAN CAUBET

**JUAN RIUTORT BALLESTER** (Industrial) **JUAN ESCUDERO GARRIGA** (Pintor)



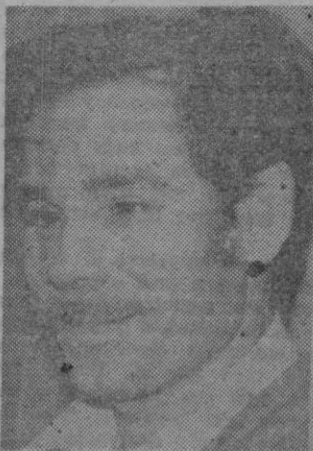
—Esto del nerviosismo depende del vuelo que tenga uno. Hay vuelos que desde que sales hasta que llegas tienes el corazón en la mano. Sin embargo, y a pesar de esto, prefiero siempre viajar en avión. Considero que es un medio de transporte rápido y eficaz.

—No me pongo nervioso cuando voy en avión, y, además, no se me ha ocurrido nunca pensar que el aparato pueda caerse, o que pase algún accidente.

Como puede suponer, tampoco pienso en que al avión le puedan secuestrar. Normalmente, lo que hago a bordo es leer o escribir.



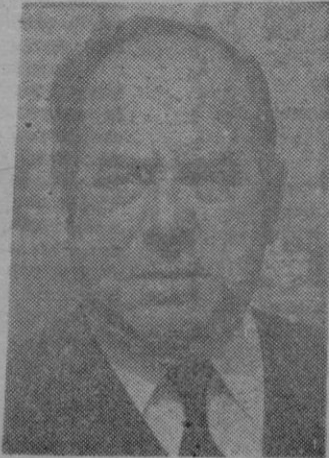
**ANTONIO BESTARD RULLAN**  
(Encargado)



—Yo, particularmente, no suelo ponerme nervioso por nada. Al volar —y vuelo con bastante frecuencia— no pienso en que pueda pasar nada, y normalmente, si el viaje es largo, trato de dormir un poco, o, en todo caso, leer.

**COSME MAYOL BAUZA**  
(Policia municipal)

—No, no me pongo nervioso cuando tomo un avión. ¿Por qué? Pues porque tengo la conciencia tranquila. Opino, francamente, que la mayoría de personas que se ponen nerviosas es porque tienen miedo, y yo, francamente, no sé lo que es el miedo, será porque nunca lo he visto de cerca.



### TOMATE FRITO



Lea «BALEARES»

AHORA ES EL MOMENTO. EN UN SOLO EXAMEN (JUNIO)

### TITULO GRADUADO ESCOLAR

Oportunidad sin precedentes, EXCEPCIONAL Y UNICA, que la NUEVA LEY DE EDUCACION ofrece AHORA a todos los españoles, jóvenes y adultos, varones o mujeres (desde 14 años SIN LIMITE), de poder obtener EN UN SOLO EXAMEN (junio - 1974) el TITULO DE GRADUADO ESCOLAR (sustituye en el nuevo sistema educativo al Bachiller elemental, con acceso a 5.º curso). Iniciamos NUEVO CURSO. ¡¡INFORMESE SIN COMPROMISO!! Y si a usted no le interesa, INFORME A SU AMIGO, FAMILIAR, COMPANEROS, SUS HIJOS, etc., de esta EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD. Millares de españoles han obtenido ya este TITULO OFICIAL, y si usted lo desea TAMBIEN PUEDE OBTENERLE. Dirijase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS; Sagasta, 23 -- MADRID-4.

# PAULINE SCALI

## ALTA COSTURA FRANCESA

Plaza Santa Catalina Thomás, 36 - Tel. 212741

PRESENTA: BAJO EL PATROCINIO DE LAS EXCELENTISIMAS AUTORIDADES DE PALMA DE MALLORCA Y A BENEFICIO DE LOS ANCIANOS DE LA MISERICORDIA,

## GRAN DESFILE DE MODELOS PRIMAVERA - VERANO

COCKTAIL - DESFILE

JUEVES, DIA 14 DE MARZO, A LAS 18 HORAS,

En la Sala de Fiestas de TITO'S

LAS MANIQUIES PASARAN LOS MODELOS DE PRIMAVERA Y VERANO DE LAS CASAS

Courreges, Tiktiner, Manuela, J. Esterel, Marinelli y Alban

COLABORADORES: Tito's, Diario Baleares, Diario de Mallorca y Daily Bulletin

Se ruega reserven su mesa en TITO'S o en PAULINE SCALI - Teléfono 212741

Ticket: 300 pesetas



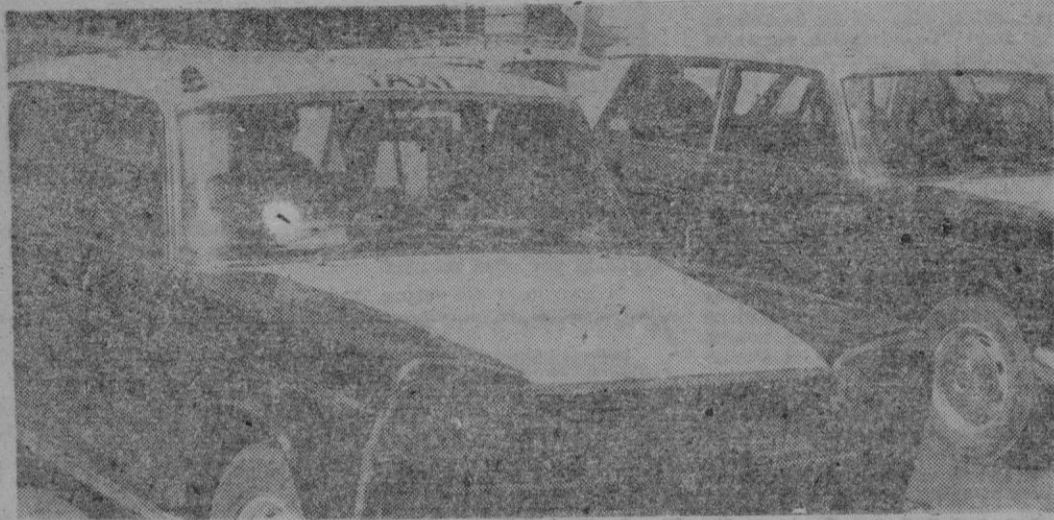
# EL AUMENTO DE LOS TAXIS

Gaspar SABATER VIVES

## UNA SOBRETASA DE OCHO PESETAS SOBRE EL IMPORTE DEL TRAYECTO

SEGUNDA NEGATIVA DE «BELLAS ARTES» PARA EL PLAN DE ALINEACIONES

POCO CABE ESPERAR DE LA RESPUESTA FINAL



El tema de los aumentos resulta casi siempre vidrioso. No es posible, en muchos casos hablar claramente sobre esta cuestión sin exponerse a lesionar intereses, bien sea del consumidor, casi siempre el más afectado, bien sea del que se ve forzado a efectuar un aumento sobre su producto o servicio, porque a su vez él ha sido víctima del otro aumento. Un círculo vicioso o toda una teoría económica en la que ahora no vamos a entrar ni mucho menos.

Lo cierto es que, el aumento no es popular. No se acepta de buen grado aun teniendo una base justa y es motivo de queja, tanto más en cuanto las aumentos se suceden en cadena y lesionan gravemente al consumidor al debilitar su poder adquisitivo. Estamos ahora en época de aumentos, y la gente anda como ave que ha recibido un cañazo. La subida de los «crudos» ha producido esa crisis y esa secuela de encarecimientos. Todo esto está ya muy sabido. Es la eterna centinela de estos últimos meses pero sin embargo el consumidor se ve sorprendido a diario.

Una de estas últimas sorpresas, no por menos esperada, la constituyó el aumento autorizado para los taxis.

Como se trata de un servicio público de gran interés para la ciudad, hemos querido conocer el alcance y la aplicación de la medida que ha sido puesta en práctica bajo autorización superior hace dos días.

Hace algunos meses se autorizó a los taxis un aumento de cinco pesetas, aquellos que utilizasen gasolina, sobre el trayecto efectuado. Esta medida ha confundido ahora a muchos al creer, que sobre las cinco pesetas autorizadas con anterioridad iba a aplicarse ahora esta nueva sobretasa de ocho pesetas. Realmente no es así.

Aquella medida, el aumento de cinco pesetas, no llegó a ponerse en práctica, es decir que los taxis, desde el aumento de la gasolina hasta este más reciente, venían aplicando las mismas tarifas, aunque no se veían afectados ya que muchos de ellos marchan con gas-oil y butano. El último aumento sí ha afectado a los taxistas. En Barcelona se produjo un paro

en el servicio, que fue reanudado una vez se autorizó la sobretasa de ocho pesetas. En Palma no hubo paro, y se comenzó a aplicar la sobretasa hace dos días. Este aumento según los propios taxistas, es válido únicamente para soluciones transitoriamente el problema aunque será forzoso más adelante estudiar una solución definitiva.

El usuario apenas si se ha enterado aún de la aplicación de la sobretasa que queda de momento cifrada en ocho pesetas sobre el importe del trayecto. Aumento esperado pero que ha producido cierta inquietud. Poco más cabe añadir sobre el tema.

Otro aumento que cabe esperar, también, es el de otro importante servicio público: Los autobuses.

### EL NO DE BELLAS ARTES

Desencanto, ducha fría, alegría, etc. Depende de para quien reciba la noticia. Una noticia no comunicada aún oficialmente pero que viene a poner sobre el tapete nuevamente una de las reformas urba-



LA CIUDAD POR DENTRO

nísticas que más controversia han suscitado en la ciudad en esos últimos años. El Plan de alineaciones en el casco antiguo, esponjamiento y la proyectada vía de enlace Cort-San Antonio, que por segunda vez parece ser recibe la negativa de la Dirección General de Bellas Artes. Negativa amplia, contra la que cabe sin embargo recurrir por última vez antes de que definitivamente la respuesta se convierta en vinculante y definitiva y desbarate, al parecer, muchos de los planes y esperanzas que la comisión de urbanismo tenía puestos en esta reforma.

No cabe añadir mucho más de momento sino esperar los resultados. Casi todo se ha dicho en torno a ese tema. Las posturas ciudadanas han quedado definidas. Por encima de ellas sin embargo por encima de esas tormentas como quien dice en vaso de agua, pesará la decisión de Bellas Artes ya que gran parte de las reformas del plan se sitúan en la zona histórica artística de la ciudad.

Lástima que para unas cosas se pongan tanto cuidado y para otras tan poco, porque esa zona histórica artística aún mereciendo ciertos respetos ha sido ampliamente descuidada hasta la fecha.

¿Será propósito del Ayuntamiento recurrir por última vez antes de perder la última esperanza? Es posible. Aunque dados los antecedentes poco cabe esperar de la respuesta.

¿Será beneficiosa la medida para la ciudad? Aún no es tiempo para decirlo. ¿No se tocarán nunca esas cosas que ahora defiende Bellas Artes? Hasta que se caigan de viejas, seguramente.

¿Se empeorará el problema de la circulación en el casco antiguo, etc., etc. Una serie de interrogantes que no cabe responder ahora pero que sin embargo no podemos menos que hacernos.

Foto: JUANET

## A PARTIR DE LA PROXIMA QUINCENA AUMENTARAN LOS VUELOS CHARTERS ALEMANES

PARA DESPUES

Lo que no está claro aún, es si después de la Semana Santa, que ya se sabe es un paréntesis en medio de la tranquilidad, continuará dicho aumento de vuelos charter, o se volverá a la programación de marzo.

Recuerdo que en otros años los aparatos Jumbo empezaban a venir a partir de Semana Santa y al después se interrumpían sus vuelos, era sólo por unos días, pues, a principios de mayo ya iniciaban sus servicios casi diarios.

NORMALIDAD Después de los acuerdos tomados con respecto al caso Horizon, como ya son del dominio público, se espera que las cosas vuelvan a su cauce normal.

De todas formas, creo que se mantendrá aquello que se ha estado sosteniendo desde un principio, que con el turismo británico el cambio, o sea el aumento de pasajeros, la vuelva a una visita masiva de bri-

tánicos, sólo se producirá a partir de los meses de verano. Antes es difícil que ocurra. PASAJEROS

Con destino a Barcelona marchó la señorita Alejandra V. Torrins.

Procedente de Madrid volvió, en las primeras horas de la tarde, don Juan Caldentey director comercial de Hoteles Mallorquines.

Hacia Alicante marchó don Isidro Illán, debido a motivos estrictamente familiares. COCKTAIL

Están circulando las invitaciones que realiza Swissair, a través de su Delegado General para España, señor Schuler, y del Delegado para las Baleares, señor Walz, para el cocktail que, con motivo de la celebración de la reunión anual de Ventas de dicha compañía, se realizará el próximo martes día 12, a las 19,30 en el Club Bahía del Hotel Meliá Mallorca.

Hasta mañana. COCO MENESES

TENEMOS LA SATISFACCION DE ANUNCIAR QUE LAS AGENCIAS DE



BANCO DE BILBAO

MANACOR

Y

EL ARENAL

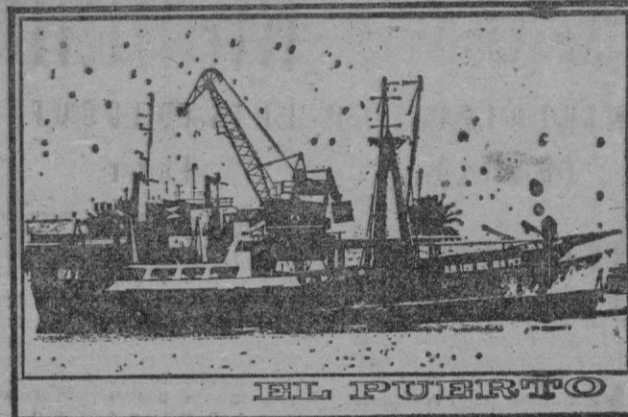
HAN ADOPTADO LOS SERVICIOS DE MUSICA FUNCIONAL

MUZAK®

MUZAK BALEARES

C/ BERENGUER DE SANT JOHAN, 19-3  
TELES.: 214544-45

DIPLOMA DE HONOR EUROFAMA 2.000



EL PUERTO

## NO LLEGARAN LOS ANUNCIADOS BUQUES DE GUERRA ITALIANOS

LA FLOTA PESQUERA SIGUE EN PUERTO

Tampoco ayer se registraron novedades importantes en los muelles palmesanos, que permanecen prácticamente vacíos. No llegaron trasatlánticos, como se había anunciado y no nos visitaron buques de guerra. Es decir, que una vez más el tráfico de la jornada se redujo a la visita de toda esa serie de barcos que entran y salen con regularidad. ENTRADAS

Esas entradas fueron, pues, las de los correos, «rojon» y unos cuantos mercantes venidos con sendos lotes de carga general levantada en puertos próximos al nuestro. PESQUEROS

Los hablamos ayer de que la flota pesquera con base en nuestro puerto, al igual que las restantes del país, llevan una serie de días sin salir a faenar, debido al aumento del combustible. Se espera el resultado de las reuniones que se están celebrando en Madrid. Y mientras tanto, continúan los barcos en el puerto. PARADOS. PAUSA

En el capítulo de escalas trasatlánticas, sigue todo igual que en las últimas jornadas transcurridas. Es decir, sin que se hayan anunciado para mañana visitas turísticas. LOS SEMAFOROS

Ayer por la mañana, nos dieron una buena «pasada» por culpa de los nuevos semáforos instalados recientemente en el Paseo Marítimo, y de los que habíamos escrito días atrás que, por fin, estaban sin-

cronizados. Pues bien; un amigo que pasa por esa vía un promedio de cuatro o cinco veces por jornada, nos tachó ayer o de «despistado» o de «infractor». Según él, los semáforos siguen sin ton ni son. Y es cierto. Pero lo que nosotros escribimos es que un día --y recordamos que se decía en aquella ocasión que quizás fuera milagrosamente-- encontramos, sin sobrepasar la velocidad permitida, todos los semáforos sincronizados. Y testigo fue nuestro compañero Matías Pascual. Pero fue sólo un día. ITALIANOS

Para mañana sábado estaba prevista la llegada a Palma de una serie de unidades de la Marina Militar italiana, los buques «Andrea Doria», «Impetuoso», «Carabinieri», «Torricelli», «Margottini» y «Cappellini», que en un principio habrían de permanecer en nuestro puerto hasta el día 14 del presente mes.

Pues bien; según comunica el Vice-Consulado de Italia en nuestra ciudad, esas visitas han sido canceladas. El motivo, lo ignoramos, aunque se comenta que puede ser debido a la crisis de combustible que padece aquel país. Pero el caso cierto es que no llegarán esos buques de la Marina Militar italiana.

Y por hoy nada más. Hasta mañana, buenos días. ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla, con intervalos de marejada.

J. J.



AEROPUERTO

EL QUE MAS

Les he hablado en más de una oportunidad, sobre la tranquilidad del aeropuerto en los días de entre semana, martes, miércoles y jueves, pero creo que el de ayer se lleva la palma.

Como los magos se podría decir: nada por la mañana y nada por la tarde. Porque si bien hubo algunos vuelos, esto no determinó un gran movimiento de pasajeros, ya que la cantidad de dichos vuelos --me refiero a los charters-- fue más bien pequeña. FOMENTO

Por la mañana marcharon, con destino a Madrid, algunos miembros de la Junta directiva

del Fomento del Turismo, encabezados por su presidente el señor Garau.

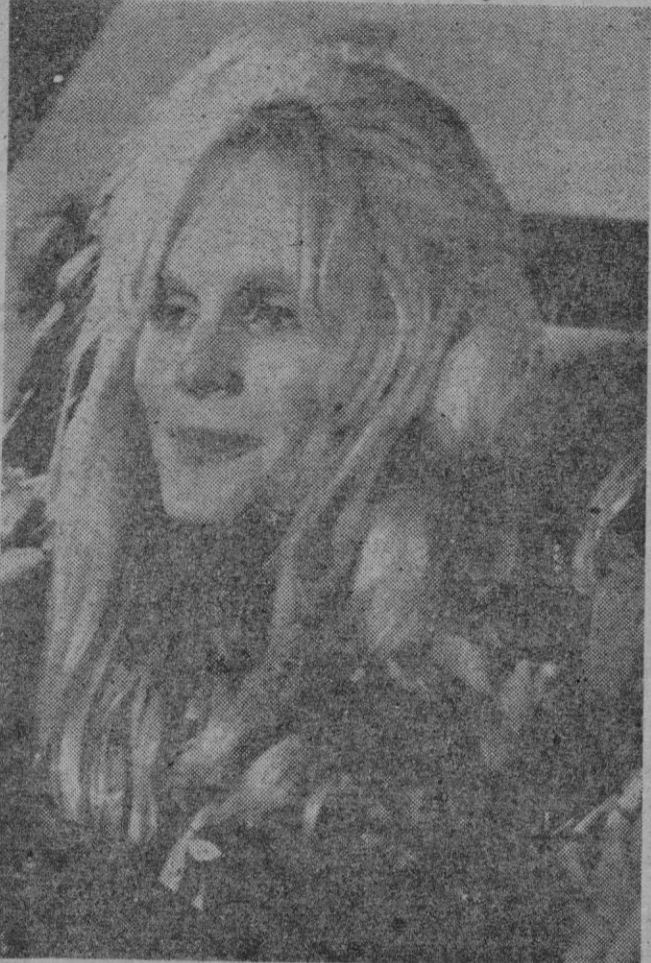
Sé que el motivo del desplazamiento tenía como motivo central una reunión en el Ministerio de Información y Turismo, donde se verían aspectos del Congreso de ABTA, realizado en Mallorca a finales del año anterior. LIGERO CAMBIO

Sé que las programaciones de vuelos charters procedentes de Alemania, comenzarán a aumentar a partir de la segunda quincena de marzo.

Pero sé, también, que estos aumentos serán mínimos. Que solamente se podrá hablar de verdaderos aumentos cuando llegue la Semana Santa.

## ERIKA, LA PERIODISTA QUE DEFIENDE A LA MUJER

### RECIENTE LLEGADA DE ADDIS-ABEBA



Erika Hungbluth es alemana y si no fuera otra cosa, siendo como es, ya tendría bastante. Resulta que además es periodista —querida colega!— y no precisamente de las que se quedan tranquilamente tras la mesa de la redacción. A través de Italia, ahora mismo, ha llegado a Palma procedente de Addis Abeba, donde como se sabe ha habido disturbios. En Palma escribirá sus crónicas.

—¿Crónicas de guerra?

—No exactamente. Aparte las noticias de lo que ha pasado y que ya he remitido a mi director, he tomado apuntes sobre la situación de la mujer en aquel país. Yo escribo, preferentemente, de los problemas y noticias relacionadas con la mujer y acepté ir a Etiopía para matar dos pájaros de un tiro.

Hemos discutido, en el buen sentido, porque yo no soy —y perdonen— de los que ven con buenos ojos a una mujer periodista. Y, especialmente, cuando se trata de una periodista guapa. Pienso que juegan con ventaja. Erika, naturalmente, no está de acuerdo.

—Debería haber más mujeres periodistas. Cada entrevista de Oriana Fallaci, además de lo que cuenta, es un anuncio de lo que una mujer puede hacer.

—¿También en tu país la mujer necesita promoción?

—En todos los niveles. Ultimamente participé en el lanzamiento de una campaña que titulamos "Ama de Casa 74". En Alemania tenemos veintidós millones de mujeres que se dedican exclusivamente al hogar; ni en este terreno, donde deberían ser las reinas, se aprecia su trabajo en lo que vale. Ni siquiera se considera como trabajo. El ama de casa ejerce una profesión y el salario que no recibe debería deducirse de los impuestos que paga su familia. Lo digo solamente como ejemplo.

—Y no es de lo que hablábamos. La mujer periodista...

—Encuentra y ha de vencer las mismas dificultades que un hombre periodista. Algunas veces, más dificultades.

—¿Y esa arma de la coquetería, exclusiva vuestra?

—En muchas ocasiones puede ser un arma de dos filos.

—¿Hay muchas mujeres periodistas en Alemania?

—En Centroeuropa y Escandinavia el porcentaje no es despreciable. Pero no ejercen el periodismo activo. Se dedican a especialidades propias de la mujer, en la mayoría de los casos. Yo ayudo a conseguir una imagen de mujer periodista igual al hombre en todos los sentidos.

—¿Cuál es el equipo de fútbol más importante de Alemania?

—No sé... Mi equipo es el "Bayern Munich". ¿Por qué lo preguntas?

—Por eso: ¿tú podrías hacer la información en los vestuarios de ese equipo al acabar un partido?

Se ha quedado un momento pensativa. Se ha tomado tiempo para esa oportuna respuesta:

—Seguramente podría estar haciendo informaciones más interesantes en aquel momento.

Cuando una mujer se mete algo entre ceja y ceja es invencible. Y más aún si es una mujer como Erika y encima alemana. En el fondo, esta compañera, tiene toda nuestra consideración y estima.

## DICE LA SECRETARIA TECNICA DE TURISMO

### «LA REGRESION TIENE MAS INFLUENCIA EN LAS ZONAS MAS TURISTICAS» (Y BALEARES, EN CABEZA)

#### LA MEJORA, SI ACASO, SE PRODUCIRA A PARTIR DE ABRIL

El Servicio de Estadística y Análisis de Datos de la Secretaría General Técnica del Ministerio de Información y Turismo ha publicado por vez primera los resultados de la encuesta de coyuntura de las actividades vinculadas a su Departamento.

Dicha encuesta, que fue autorizada en enero de 1973 por el Instituto Nacional de Estadística, se vino realizando con carácter experimental durante todo el pasado año. La experiencia adquirida durante tantos meses, acumulada a las sugerencias remitidas por las empresas encuestadas, autoriza a pensar que los resultados obtenidos son de la mejor calidad. El folleto que ahora comentamos refleja los datos referentes al pasado mes de enero.

#### ANALISIS TURISTICO

Analizando los resultados conocidos, dice así la Secretaría General Técnica en cuanto a turismo: "La evolución regresiva experimentada en el grado de ocupación ha mostrado su mayor influencia en las zonas más turísticas, en especial en las zonas VI (Balears), VII (Islas Canarias) y III (Costa del Sol y Costa de la Luz). Por el contrario, las zonas II (Costa del Azahar y Costa Blanca) y IX (Lagos de Castilla) han presentado un movimiento favorable que las sitúa por encima del nivel normal, mientras que la zona VIII (Madrid y su contorno monumental y artístico) prácticamente se han mantenido a dicho nivel".

Fatalmente, estadísticamente reconocido, la zona turística más perjudicada es la nuestra, que se cita en cabeza de la relación. Ello no sería tan de lamentar si el informe no añadiera a continuación el siguiente párrafo: "El volumen actual de reservas para los tres próximos meses y la tendencia de éstas para dicho período se manifiesta en continuidad con la apreciación actual, si bien con perspectivas más regresivas a corto plazo (3 meses) que a medio".

Los próximos tres meses —en este caso, hasta abril— no anuncian cambios optimistas. Persistirá la regresión.

En cuanto a las zonas que según las estadísticas han mejorado su nivel, la explicación es bien sencilla: se debe a la excepcional expansión que ha tenido la demanda originada por los españoles. Y, claro, se han ido a Madrid o a aquellas costas que quedan más próximas del centro peninsular.

Es de utilidad observar los estadillos confeccionados con los resultados de la encuesta. En cuanto al Grado de Ocupación de los hoteles las respuestas han dado los datos que a continuación se relacionan, teniendo en cuenta que las cifras significan el tanto por ciento de establecimientos donde la ocupación ha bajado, aumentado o se ha mantenido similar.

ZONAS PAIS DE PROCEDENCIA	ZONA VI BALEARES		
	+	=	-
Ocupación total	24	35	41
Alemania	30	25	45
Benelux	25	25	50
Inglaterra	9	15	76
Francia	25	17	58
Países Nórdicos	8	36	56
Portugal	3	62	35
Estados Unidos y Canadá	15	42	43
Italia	17	47	36
España	23	42	35

En el momento de la encuesta, el volumen de reservas para los tres meses siguientes, o sea hasta abril incluido, había variado en la forma siguiente.

Reservas totales	43	39	48
Alemania	25	39	35
Benelux	17	34	49
Inglaterra	4	20	76
Francia	20	44	36
Países Nórdicos	10	47	43
Portugal	0	69	31
Estados Unidos y Canadá	12	42	46
Italia	16	52	32
España	14	53	33

Refiriéndose a igual período de tiempo la previsión de tendencia de reservas queda según el recuadro siguiente (recuérdese que la primera casilla se refiere a los que van a más, la del centro a los que se mantienen igual y la tercera a los que van a menos).

Reservas totales	14	44	42
Alemania	26	43	31
Benelux	17	36	47
Inglaterra	6	15	79
Francia	22	39	39
Países Nórdicos	13	45	42
Portugal	0	56	44
Estados Unidos y Canadá	19	39	42
Italia	13	53	34
España	8	59	33

Es posible que las respuestas de los hoteleros hayan pecado de pesimistas. Tal vez. De todas maneras, la situación es esta, expuesta por ellos mismos.

## Radio Juventud CAR

### HOY

20.05.— Milicia 74: Programa especial de la serie, dedicado al Ejército de Baleares.

Esta tarde: Noticias, comentarios y reportaje en el CIR 14.

En F.M.: Segunda jornada, en directo, del Campeonato de Natación de Baleares.

O.M. 1.385 kilociclos      F.M. 88,8 megaciclos

# TUNEZ

## Excursión en avión

### 5 fascinantes días

SALIDA DE PALMA: 5 ABRIL    REGRESO: 9 ABRIL

Estancia en el Hotel DU GOLFE en HAMMANET

Excursiones a: KAIROUAN y SOUSSE

## VISITA A TUNEZ

GUIAS DE HABLA ESPAÑOLA

Pensión completa en hotel de 1.ª categoría. Almuerzos en las excursiones en restaurantes de 1.ª. Traslados desde y al Aeropuerto.

PRECIO TOTAL VIAJE (mínimo 20 personas)

### PTAS. 8.800.- POR PERSONA

INFORMACION E INSCRIPCIONES:

## Viajes «Internacional Expreso», S. A.

(G.A.T. 2)

Avda. JAIME III, 153      GRAL. GODED, 37

Teléfonos: 21 63 11 y 21 63 10.

Lea «BALEARES»

**CRÓNICA de SOCIEDAD**

ENLACE GRACIA-CANAS



(Foto MATIAS PASCUAL)

Anteayer por la tarde, en la Porciúncula, contrajeron matrimonio don Pedro Gracia Cartagena y la señorita Marisa Cañas Pérez. Bendijo la ceremonia el Rvdo. don José Luis Olvera, capellán del Gran Hospital del Estado, de Madrid.

Testigos de los contrayentes fueron sus padres, don Pedro Gracia Rubio y doña Angeles Cartagena. Tello, y don Andrés Cañas y doña Salvadora Pérez Palazón.

Firmaron el acta como testigos, por parte de la novia, don Enrique Castro, doña Ana Julia Cañas, don José Pérez, doña Isabel Llofrin, don Antonio Martínez y don Jerónimo Saiz. Por el novio lo hicieron don Melcio Moreno, don Guillermo Cartagena, doña Mercedes Cartagena, don Manuel Noya, doña Mercedes Gracia y don Honorato Galache.

Finalizada la ceremonia religiosa, los invitados fueron obsequiados con una cena. Los novios que fijarán su residencia en Madrid, salieron de viaje hacia varias capitales europeas.

**SU LISTA DE BODAS EN Casa José Brucides s.a. NATALICIO**

En la clínica "Mare Nostrum" ha dado a luz una niña doña Margarita Perpiña Quetglas, esposa de don Rafael Mezquida Vich.

**VIAJE**

Procedente de Madrid y Barcelona llegó a nuestra ciudad, don Mateo Tous Rovira, acompañado de su distinguida esposa doña María Montaner Saenz de Vizmanos.

**INSTITUTO DE LENGUAS MODERNAS**

**REVALIDA DE IDIOMAS**

Se convoca a todos aquellos alumnos que hayan aprobado el tercer Curso de una de las lenguas: Alemán, Francés, Inglés o Ruso en el Instituto de Lenguas Modernas (Estudio General Lulliano de Mallorca) y deseen pasar las pruebas de Revalida, para que formulen la oportuna matrícula en la Secretaría de este Centro antes del día 30 del corriente mes de marzo.

**PARROQUIA DE SAN ALONSO RODRIGUEZ**

**«SEMANA DE RENOVACION CRISTIANA»**

Se celebrará del lunes día 11 al sábado día 16 y empuerada en la programación propia del Año Santo.

A las siete y media de la tarde, Misa con homilía. A las ocho, Conferencia por el Rdo. don Guillermo Juliá, Pbro.

**EL NUMERO DE MARZO DE LA REVISTA «TERESA»**

En el número de marzo de la revista «Teresa» encontrarán ustedes una serie de interesantes artículos y reportajes, entre los que cabe destacar.

Ante el problema de los minusválidos. Figuras de nuestro tiempo: El Gadafi.

Al habla con Mariola Martínez Berdiú, en visperas de su boda.

De frente y de perfil: nueva sección de entrevistas rápidas, que empieza con Pilar Narvián.

La vida infantil de Eugenia de Alba.

El mundo en que vivimos: seis países africanos condenados a morir.

¿Para quién deben ser las becas?

Tres nuevas interventoras de Hacienda.

Además de estos y otros reportajes de interés y actualidad, «Teresa» ofrece a sus lectoras las secciones de Moda (Colecciones Primavera-Verano y el mundo de Balejencia), Belleza, Decoración, Labores y Cocina, en la que aparece como protagonista, es decir, como cocinera, la señora Sukarno.

«Teresa» publica, asimismo, sus habituales espacios informativos «El mundo del cine», «Consultorio general», «Telepantalla», «Musical 74», El consumo y el consumidor, y en su parte literaria, el poema «Carta a mi hijo» de Juan Van Halen, el cuento de Alfonso Daudet «La última clase» y la historia de los amores de María Antonieta y Luis XVI de Francia.

**GOBIERNO MILITAR DE MALLORCA**

**VACANTES DE DESTINO**

**PARA OFICIALES SUBALTERNOS DE COMPLEMENTO DEL ARMA DE INFANTERIA**

El «Diario Oficial del Ministerio del Ejército» (número 53 de fecha 3 del actual), convoca varias plazas en diversas unidades de la península, Baleares y Canarias, que pueden ser solicitadas por los tenientes y alféreces de complemento de Infantería y por los alféreces eventuales de complemento de dicha arma que, habiendo terminado sus prácticas antes del 31 de diciembre de 1973, aún no hayan sido escalafonados por el Estado Mayor Central como alféreces efectivos de complemento.

Las vacantes existentes en esta Capitanía General, son las siguientes:

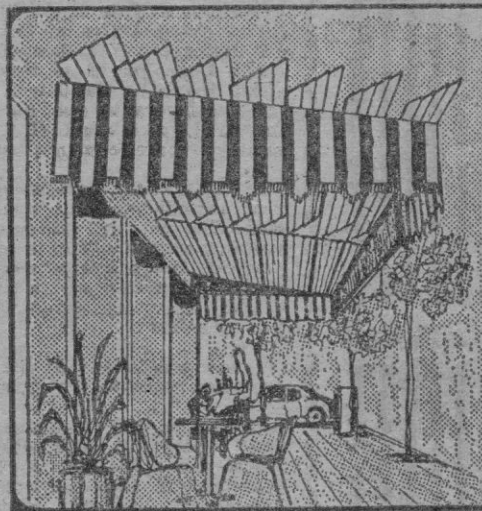
Regimiento de Infantería Mahón número 46 (Mahón), tres.  
Regimiento de Infantería Palma número 47 (Palma de Mallorca), una.  
Regimiento de Infantería Tírruel número 48 (Ibiza), dos.

Para mayor información pueden dirigirse a este Gobierno Militar (Secretaría), cualquier día laborable, de 9 a 13 horas, hasta el día 15 del presente mes.

**ALUMNOS DE QUINTO DE LA SALLE, VISITAN «BALEARES»**



Ayer tarde recibimos la grata visita de los alumnos de quinto curso de bachillerato del Colegio La Salle, de esta ciudad, acompañados de varios profesores, y dentro del programa de extensión cultural que vienen desarrollando con tan buen resultado en dicho centro docente. Los alumnos recorrieron vivamente interesados las diversas instalaciones y dependencias del periódico, escuchando las explicaciones que les proporcionaba nuestro compañero redactor-jefe, Antonio Pizá, y formulando una serie de preguntas al propósito, que fueron oportunamente contestadas. En la foto de «Juanet» aparece el grupo visitante, al pie de nuestra rotativa.



**TOLDOS GRADUABLES**

**TECH-MÓVIL**

- \* Sol y sombra a voluntad
  - \* Herméticos a la lluvia
  - \* Láminas en aluminio o poliéster fibra de vidrio decorado
- ¡DURAN TODA LA VIDA!**  
Pida presupuesto sin compromiso  
Telef. 27 71 84

**IGNIS**

LA MAS EXTENSA GAMA EN

**LAVADORAS - FRIGORIFICOS  
COCINAS - LAVAVAJILLAS  
CONGELADORES**

**APROVECHE AHORA LA SENSACIONAL OFERTA QUE POR REFORMA LES OFRECE**

**RADIO T.V.**

**Escanellas \***

**ADEMAS, SENSACIONALES PRECIOS EN LOTES PARA NOVIOS Y APARTAMENTOS**

**C/. ARCO DE LA MERCED, 17 y 19 y SINDICATO, 188 (frente parada autobuses)**

**MT 8**

un nuevo estilo de valor seguro

VEALO Y PRUEBELO EN **TOMAS DARDER HEVIA S.A.**  
Gral. Primo de Rivera 121 - PALMA

# «MILICIA - 74»

UNA SERIE RADIOFONICA DE RADIO JUVENTUD, DEDICADA AL EJERCITO



Esta tarde, a las 20.05, saldrá al aire un nuevo programa de nuestra emisora Radio Juventud de Baleares, primero de una serie que, dedicada al Ejército de la región, estará en antena quincenalmente, los viernes, a esta misma hora.

Con este programa se pretende poner al alcance de los oyentes la realidad de la milicia en Baleares, su organización, su estructura, sus actividades, la vida en los regimientos, unidades, armas y servicios. Un equipo coordinado de Capitanía General y Radio

Juventud ha montado los programas en los que habrá comentarios, reportajes y noticias del mayor interés para la población civil y militar de nuestras islas.

En el programa número 1 que, como decimos, se emitirá esta tarde, además de un estudio de la organización militar en las Baleares, se ofrecerá un amplio y completo reportaje sobre el funcionamiento del CIR-14 (Centro de Instrucción de Reclutas), así como varias noticias de general interés.

## LA HERMANDAD DE CABALLEROS LEGIONARIOS DE BALEARES QUEDO OFICIALMENTE CONSTITUIDA

### Nombramiento de la nueva Junta Directiva

El pasado día 23 de febrero, reunida la Hermandad de Caballeros Legionarios de Baleares en asamblea general en su domicilio social, calle de San Vicente de Paul, 129 bajos (Bar la Alcaicería) quedó constituida la nueva Junta Directiva de la siguiente manera:

Presidente: don Rafael de la Rosa Vázquez.  
Vicepresidente: don José Jaime Mir Saavedra.  
Secretario: don Guillermo Martín Pérez.

Vicesecretario: don Jesús Pérez Rodríguez.  
Tesorero: don Pablo Barrachina Palenzuela.

Vocales: don Emilio Feliu Truysols, don Carlos Álvarez de Sotomayor, don Juan Amengual Ferrer, don Jacinto Piña Valls, don José Sánchez Pedregosa y don Joaquín Caldentey Salaverri.

Entre otros importantes asuntos de régimen interior se acordó que la inauguración oficial de la sede social de la Hermandad tendrá lugar el próximo día 23 de este mes de marzo.

## ¿QUE SE PUEDE CREER ACERCA DE LA BIBLIA, EL ORIGEN DE LA VIDA Y EL FIN DEL MUNDO?

### 3 CONFERENCIAS 3

- DE VALIOSO SIGNIFICADO ESPIRITUAL
- DE CANDENTE ACTUALIDAD

El licenciado en Ciencias Bíblicas Rev. JAIME FASOLD en el Columbia Bible College y Trinity Evangelical Divinity School, de U.S.A., tratará los siguientes temas:

HOY - Viernes, 8 marzo, a las 8'30 noche:  
LA BIBLIA Y SU AUTORIDAD HOY

MAÑANA - Sábado, 9 marzo, a las 8 noche:  
LA VIDA Y SU ORIGEN

Domingo, 10 marzo, a las 7 tarde:  
JESUS VUELVE Y EL FIN

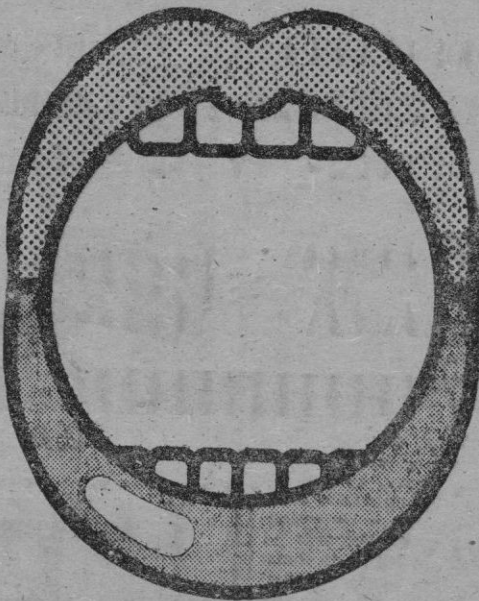
CONFERENCIAS PUBLICAS en las que será BIENVENIDO en Murillo, 16 - Santa Catalina (Palma).

## SEGUIMOS OFRECIENDO SOLO FILMS DE CALIDAD

- PREMIO AL MEJOR DIRECTOR JOVEN
- PREMIO DE LA CRITICA DEL FESTIVAL DE BERLIN 1973
- PREMIO DEL CIRCULO DE ESCRITORES CINEMATOGRAFICOS
- FILM ESPAÑOL SELECCIONADO PARA EL "OSCAR" DE HOLLYWOOD.

SUPERIOR A "PIPPERMINT FRAPE" -- "MI QUERIDA SEÑORITA" -- "NO ES BUENO QUE EL HOMBRE ESTÉ SOLO", etc

PROCINOR presenta una producción Elias Querejeta



## Habla, mudita.

con JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ

Director MANUEL CUTIÉRREZ

(AUT. MAY. 18 AÑOS)

UN CANTO A UN AMOR SIN ESPERANZA

# HOY



COMPLEMENTO

«SUCEDIO A MEDIANOCHÉ»

Lea «BALEARES»

## Servicio Telefónico Automático en Campanet y Búger

A partir de hoy viernes día 8 de marzo, entrará en servicio el teléfono automático en Campanet y Búger.

Con la puesta en servicio del mismo, los abonados de la citada localidad, podrán obtener las comunicaciones automáticas que se detallan:

—Entre sí.  
—Con los de la Red Automática Provincial de Baleares, marcando el número del abonado deseado.  
—Con los de la Red Automática Nacional anteponiendo los códigos territoriales que se indican:

- 967 Albacete y RAP
- 965 Alicante y RAP
- 951 Almería
- 918 Avila
- 924 Badajoz y RAP
- 93 Barcelona y RAP
- 944 Bilbao y RAP
- 947 Burgos y RAP
- 927 Cáceres y RAP
- 956 Cádiz y RAP
- 964 Castellón y RAP
- 926 Ciudad Real y RAP
- 957 Córdoba y RAP
- 981 Coruña, La y RAP
- 966 Cuenca
- 972 Gerona y RAP
- 958 Granada
- 911 Guadalajara
- 955 Huelva y RAP
- 974 Huesca y RAP
- 953 Jaén
- 987 León y RAP
- 973 Lérida y RAP
- 941 Logroño y RAP
- 91 Madrid y RAP
- 952 Málaga y RAP
- 968 Murcia y RAP
- 985 Oviedo y RAP
- 988 Palencia y RAP

- 928 Palmas, Las y RAP
- 948 Pamplona y RAP
- 986 Pontevedra y RAP
- 923 Salamanca y RAP
- 943 San Sebastián y RAP
- 922 Santa Cruz de Tenerife y RAP
- 942 Santander y RAP
- 911 Segovia
- 954 Sevilla y RAP
- 975 Soria
- 977 Tarragona
- 974 Teruel y RAP
- 925 Toledo y RAP
- 963 Valencia y RAP
- 983 Valladolid y RAP
- 945 Vitoria y RAP
- 976 Zaragoza y RAP

—Con los de la Red Automática Internacional:

- 921 Ginebra
- 99 París
- 991 Departamentos franceses de Aude, Herault, Pirineos Orientales.

—Conferencias con localidades no automatizadas:

- Centros de su misma Isla 006
- Centros resto Provincia 007
- Conferencias Internacionales 008
- Conferencias con la Península y Canarias 009

—Para sus relaciones con la Compañía deben marcar los siguientes números:

- 002 Averías
- 003 Información
- 004 Oficinas de la Compañía

## Música de

JUVENTUDES MUSICALES

### PROXIMO CONCIERTO

Mañana sábado, día 9 de marzo, a las 20 horas, Juventudes Musicales ofrecerá su sexto recital de esta temporada, a cargo de Raimón Boix e Ignacio Furió, violin y piano respectivamente, en el Circolo de Bellas Artes, General Mola, 17.

Interpretarán un atractivo y difícil programa, con obras de Vivaldi, Bach (la Sonata n.º 2 para violín solo), Beethoven y Novacek. También figura en el programa, una Romanza para violín y piano de Enrique Granados, que fue descubierta recientemente y que por lo tanto, es de estreno en Mallorca.

Después de éste recital,

Raimon Boix e Ignacio Furió, darán varios conciertos en centros escolares, continuando así las J.J. MM. su campaña de "Música en los Centros de Enseñanza", que tan buena acogida ha tenido entre los escolares de la isla.

Rogamos a los señores Socios, que presenten el carnet y recibos actuales a la entrada del concierto, con lo cual, tendrán entrada libre como de costumbre. Las personas interesadas en pertenecer a Juventudes Musicales, pueden solicitar su inscripción a la entrada de dicho local, así como cualquier clase de información.

CIRCULO MEDINA

### VIII Salón Nacional de Fotografía

El Grupo de Fotografía de esta Entidad se complace en anunciar que el plazo de admisión de las fotografías para este Concurso finalizará el próximo día 10 del corriente a las 9.30 de la tarde.

El Jurado que fallará este Certamen estará compuesto por los siguientes señores:

Don Roberto Aguiló, don Jaime Lillo, doña Conchita Moranta, don Tomás Monserrat, don Pedro Quegias "Xam".

Actuará de Secretaria del Jurado sin voz ni voto la Directora del Circolo Medina, Matilde Mulet.

Los trofeos han sido donados por las siguientes Entidades y Casas Comerciales:

Ayuntamiento de Palma de Mallorca, Balay, Casa Planas, Casa Vila, Comercial Antonio Buades Ferrer, Son Gual Barbaoca, Joyería Jorge Juan, Viajes Taber.

Además tres Medallas de Plata y el Medina de Oro para la mejor obra del Certamen.



FEDERACION

INTERNACIONAL

DE CULTURA FEMENINA

### XX EXPOSICION INTERNACIONAL DE PINTURA Y GRABADO

La XX Exposición Internacional de Pintura y Grabado Femenina, tendrá lugar en Madrid y en la Sala de Exposiciones de la Dirección General de Bellas Artes, Paseo de Calvo Sotelo, 20, durante el mes de junio de 1974.

Cada artista sólo podrá participar con una obra, montada sin cristal y con un formato máximo de 120 x 150 cm.

Las fechas de entrega y retirada de obras, se darán a conocer en fecha próxima, así como la duración de la exposición.

Se otorgarán tres premios: 100.000, 50.000 y 25.000 ptas. para pintura, y uno de 50.000 ptas. para grabado. Las obras premiadas pasarán a ser propiedad de la Sección Española, así como la plancha del grabado.

Para más información en la Delegación Provincial de Sección Femenina Dpto. participación) Vía José Antonio núm. 13, 3º. El plazo de inscripción finaliza el 25 de Marzo.

MERMELADA "BEBÉ"

## Hotel ES MOLLI DEYA

4 ESTRELLAS

TIENE EL GUSTO DE ANUNCIAR SU PROXIMA APERTURA EL DIA 23 DE MARZO DEL CTE.

Su situación encantadora, sus magníficos jardines y su confort moderno, aseguran un descanso completo y un fin de semana inolvidable.

### BODAS - BANQUETES

PARA RESERVAS LLAMAR AL Teléfono 63 90 00

Lamentamos comunicar a nuestros distinguidos clientes y amigos, no poder aceptar reservas para la próxima Semana Santa, por estar todas las plazas del mismo cubiertas.



# LOS ESTILOS

El matrimonio y espiritismo  
Comenta: CINEFILO

## «EL ROMPECORAZONES»

HISPANIA - PALACIO DE LA PRENSA

T. O.: "The heartbreak kid". - Producción: B. Scherick para Palomar Pictures - 20th Century Fox. - 1973. - Guión: P. Edgar y J. Scherick de un relato de Bruce Jay Friedman. - Director: Elaine May. - Fotografía (Color De Luxe): Owen Roiz. - Dirección artística: R. Gyibert. - Montaje: J. Carter. - Intérpretes: Charles Grodin (Leonard); Cybill Sheppard (Kelly); Jeanne Berlin (Laila); Andree Lindley (Sra. Comorán); Eddie Albert (Gwen Comoran). - Distribución: Regia Films. - Duración: 100 minutos.



A Leonard le encanta vencer dificultades y la negativa de Laila cuando creía haberla conquistado, le lleva a un matrimonio precipitado. En el viaje de luna de miel, de Nueva York a Miami, comprenderá que se había equipovado y más cuando encuentra a una chica de Minneapolis a la que pedirá en matrimonio a los cinco días de casado y antes de divorciarse de su primera mujer.

Creo que se debe contar con Elaine Mai que en su segunda película llegada a nuestras pantallas, vuelve a insistir sobre el loy tan discutido tema del matrimonio aunque de forma muy distinta de como lo había hecho la primera vez. En ella interpretaba el papel de mujer poco agraciada que llegaba a conquistar al cazador de dotes y aquí, en clave de comedia, hace un buen estudio de caracteres, tanto de hombres como de mujeres.

Cabe preguntarse si durará el segundo matrimonio y cabe dudar de si Leonard es efectivamente un hombre decidido de verdadera valía, uno de esos luchadores muy seguros de sí mismo, y que generalmente triunfan, o un inconsciente, un inestable que pronto se cansa de lo que ha conseguido. Un tipo de luchador es el padre que no lo acepta porque presume de conocer a los hombres más por sus obras que por sus palabras, es posible que no se equivoque y se encuentre ante uno al que no dude en romper corazones para seguir adelante o ante un tipo enormemente realista que corta por lo sano antes de llegar a peores.

Fuere como fuere el enfrentamiento de dos caracteres de hombre queda bien expresado igualmente la polémica que puedan suscitar dos tipos de mujeres. La muchacha que presume de virtuosa y sueña con un marido para toda la vida puede ser un eterno tormento, y queda bastante al aire el de la descarada que se divierte destruyendo un matrimonio y se deslumbra ante la seguridad y fabulosos recursos del que la pretende.

Aparte el interesante tipo de la madre y toda la gama de secundarios que van apareciendo: desde los invitados a la estupenda secuencia de la primera boda. Los turistas de Miami, los estudiantes y los asistentes a la segunda boda. Todo denota un espíritu muy observador en Elaine May que ha desarrollado una historia en cierto modo insólita en el cine y en cuyos detalles se recrea.

Excelente la interpretación y funcional la ambientación con escenarios tan dispares como el Miami subtropical, el Minneapolis nevado y las autopistas de la Unión.

Un film sorpresa por su tema, su desarrollo y su realización.

## «POSESION»

T. O.: "The possession of Joel Delaney". - Producción: I. J. C. para Paramount. - 1971. - Guión: Matt Robinson y Grues Grice de la novela de Ramona Stewart. - Director: Waris Ansein. - Fotografía (Technicolor): Arthur Omitz. - Música: Joe Raposo. - Dirección artística: Philip Rosenthal. - Intérpretes: Shirley McLaine (Norma); Perry King (Joel); Michael Arden (Justin); Edmundo Rivera, Robert Burr, David Elliot. - Distribución: Diare. - Duración: 92 minutos.



Norma se siente excesivamente materna-

lista con su hermano, bastante más joven que ella. El muchacho es víctima de unas crisis extrañas que no parecen tener justa explicación en los diagnósticos del siquiatra. Si presume tenerla un espiritista portorriqueño.

Las fuentes informativas nos comunican la existencia de una cantidad de brujas, espiritistas y otros practicantes de ciencias ocultas, cuyo número resultaba imposible sospechar en pleno siglo XX cuando, precisamente, la siquiatria ha conseguido penetrar bastante hondamente en el interior del alma humana, dando explicaciones lógicas a extraños fenómenos. No hace muchos días se reunieron en España los brujólogos, personas interesadas en el estudio de la historia y evolución de ciertas prácticas supersticiosas que dominaban en ciertos tiempos.

El cine, que al cabo y al fin es un reflejo de la vida y busca siempre en lo más insólito, se preocupa de estos temas, en drama muchas veces como en las películas de terror y más en serio en otras. El gran éxito actual es "El exorcista" sobre un endemoniado; antes nos llegó "La semilla del diablo" y ahora este film que nos presenta el contraste de dos mundos en pleno Nueva York, el desarrollado que domina y el misero formado por negros y portorriqueños donde se celebran ritos es-

píritistas y fetichistas, deformación de un cristianismo mal entendido. Supongo que algo habrá de cierto aunque no quepa generalizar y hasta es posible que el film se apoye en versiones particulares de hechos acaecidos realmente. El relato de Waris Ansein no resulta demasiado coherente siendo una refundición del modernista con el clásico. La utilización del tradicional plano contraplano no resulta mucho menos eficaz aquí que en las antiguas películas en las que se conseguía acercar a los personajes al espectador. Tampoco colabora el montaje para hacer creíble esta extraña historia que no carece de momentos brillantes y secuencias conseguidas. Excelente es la ambientación, tanto la que expone en Nueva York sucio como la de interiores con sus cuadros, estatuillas y pinturas que nos muestran la fe en unas prácticas mágico-religiosas que no han desaparecido totalmente, en especial dentro de los medios sociales más ignorantes y dentro de un insólito mundo ávido de sensaciones fuertemente e integrado por seres históricos.

### ATENCION

NECESITO ENCONTRAR PERSONA, NO IMPORTA SEXO NI EDAD, CAPAZ DE APOYARME ECONOMICAMENTE CON 500.000 PESETAS.  
Máximas garantías y asunto interesante. - Tel. 27 50 50.

## UNA PELICULA DISCUTIDA



# vida conyugal sana

UNOS DICEN QUE NO... PERO OTROS LA ENCUENTRAN EXTRAORDINARIA ¡VEALA Y OPINE!

SEGUNDA SEMANA **SALA RIVOLI**

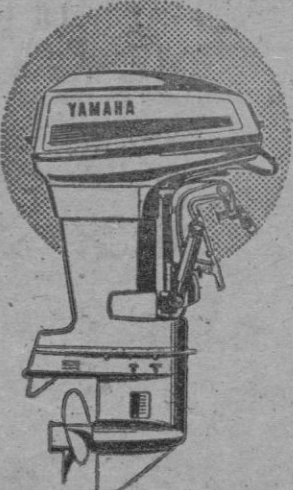
# YAMAHA

MOTORES FUERA BORDA

PRESENTA EL NUEVO

## 55 H.P.

- Avanzado en su técnica.
- Reducido en su consumo.
- Económico en su precio.



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

comercial mallorca, s.a.

Calle Pasenal Ribot, 62-64 (Es Fortí)

Importador para España

# LEDASA

Cea Bermúdez, 44 - Madrid, 3

# programas Para hoy

### TEATRO

SALA MOZART. - A las 7'30 y 10'30: «LOS BUENOS DIAS PERDIDOS», de Antonio Galdós, con Mary Carrillo y Manuel Galiana.

### SALAS DE ARTE Y ENSAYO

RIALTO. - (Arte y Ensayo). - Desde las 4: «TARGETS» (El héroe anda suelto), en color, con Boris Karloff. Dtor.: Peter Bogdanovich. - (Mayores 18 años)

### SALAS DE CINE

ASTORIA. - (Climatizado). - Desde las 3: «UNO MAS AL INFIERNO», George Hilton, Claudie Lange. Dtor.: Sidney Lean (color); y «GRACIAS Y DESGRACIAS DE UN CASADO DEL AÑO 2», Belmondo, color. - May. 18 años

AVENIDA. - (Climatizado). - Desde las 3'15: (Todd-Ao). - «POSESION», Shirley MacLaine. Dtor.: Waris Hussein, en 70 mm.-color; y «HASTA NUNCA, DOCTOR!», Peter Sellers, en color. - (May. 18 años)

AUGUSTA. - Desde las 3: «ABUSO DE PODER», en color; y «EL TRIANGULITO», en color, con Fernando Fernández Gómez. - (May. 18 años)

AUDITORIUM. - Desde las 3: «VUELVE A MI LADO», con Barbra Streisand e Yves Montand; y «LAS COLOCADAS», en color. - (Mayores 18 años)

ARLEQUIN (Albacete, 21 Tel. 290153). Desde las 3: (De viernes a domingo) «LA MUERTE CAMINA CON TACON ALTO», Frank Wolff, scope-color; y «TEMERARIOS DEL AIRE», Burt Lancaster color.

BORN (Tel. 221370 climatizado) Desde las 3'15: «JEREMY» (AMOR JOVEN), Complemento «CHATO EL APACHE», con Charles Bronson. (Aut. mayores 18 años).

TEATRO BALLAR. - Desde las 3: «CABARET», en Todd-Ao-color, con Liza Minnelli y Michael York; y «SECRETAS INTENCIONES». - (May. 18 años)

ABC CINEMA. - Hoy desde las 3, sesión continua: «XY ZEE» (Salvaje y peligrosa) Elizabeth Taylor, Michael Caine, color. «TAMBIEN UN SHERIFF NECESITA AYUDA», James Garner. Color. (Aut. mayores 18 años).

CINE ALEXANDRA. - Desde las 3: «LA POLICIA AGRADECE», en color; y «MATT A JOHNNY RINGO», en color.

CAPITOL. - Desde las 3: «EL GRAN RUBIO CON UN ZAPATO NEGRO» Color. Pierre Richard y Mireille Darc. «LA BALADA DE CABLE HOGUE». (May. 18 años).

FANTASIO. - Desde las 3: «UN REY PARA CUATRO REINAS», en color; y «LOS KALATRAVA CONTRA EL IMPERIO DEL KARATE», color. - (Todos los públicos)

Desde las 3'00: «EL ROMPECORAZONES», en color, con Charles Grodin y Cybill Sheppard; y «LAS NOCHES ROJAS DE HARLEM», en color, con Richard Roundtree. - (Mayores 18 años)

JAIME III. - (Climatizado). - Desde las 3'15: «CEREMONIA SANGRIENTA», Lucia Bose Ema Aulin Una película de Jorge Grau, color; y «AMOR A LA INGLESA», Peter Sellers, en color. - (May. 18 años)

LIRICO PALACE. - (Tel. 232512 - Climatizado) «HABLA, MUDITA», con José Luis López Vázquez. Dtor.: Manuel Gutiérrez, en color; y «SUCEDIO A MEDIANOCHE». - (May. 18 años)

LUMIERE. - (Climatizado). - Desde las 3'15: Segunda semana: «EL CHULO», Javier Escrivá y Silvia Tortosa. Dtor.: Pedro Lazaga, (color); y «UN IDIOTA EN PARIS», en color. - (May. 18 años)

METROPOLITAN. - (Climatizado). Desde las 3'15: (Todd-Ao). - «MACBETH». Un film de Roman Polanski (70 mm.-color. - Horario: 3'30, 6'40 y 9'50. - (Mayores 18 años)

MODERNO. - «LA VENGANZA ESPERO 10 AÑOS», en color-scope; y «UN TRABAJO EN PARIS», en color. - (May. 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. - Desde las 3: «EL ROMPECORAZONES», en color, con Charles Grodin y Cybill Sheppard; y «EL GATO DE 9 COLAS», color, con Karl Malden. - (Mayores 18 años)

RIVOLI. - (Climatizado). - Desde las 3'15: Segunda semana: «VIDA CONYUGAL SANA», Ana Belén, José Sacristán, Teresa Gimpera, en color. Dtor.: Roberto Bodegas; y «DELIRIOS DE GRANDEZA», con Luis de Funés, en color. - (May. 18 años y mayores de 14 acompañados)

### SALAS DE FIESTA

- \* FAGOMAGO: Todas las noches baile y atracciones.
- \* CLUB LOS VALDEMOSA (Jack el Negro). Cada noche: Tony Obrador y Dick Bennet.
- \* SCORPIO (Discotheque El Arenal). - Cada noche «Grupo 15» y discotheque.
- \* GLOBO ROJO - Todos los días: baile y atracciones.
- \* S'ESCAR Night Club. - Todas las noches: baile y atracciones hasta las 4'30 madrugada.
- \* TROCADERO. - Todas las noches: Baile y atracciones.

### PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. - Desde las 3'00: Local dotado de calefacción. - Partidos Trios Quirielas. - Entrada GRATIS

## Lea «BALEARES»

# DADAGLIO Y TARANCON, RECIBIDOS POR ARIAS NAVARRO

## EL OBISPO DE BILBAO, LLAMADO A MADRID POR LA NUNCIATURA

### SE REUNIO CON EL NUNCIO EN LA REPRESENTACION VATICANA

BILBAO, 7. (Cifra). — Monseñor Añoveros, Obispo de la Diócesis de Bilbao y el Vicario General de Pastoral, Monseñor José Angel Ubieta, han salido hoy de Bilbao rumbo a Madrid a las seis de esta madrugada en el coche del Obispado.

Monseñor Añoveros y José Ubieta se entrevistarán hoy en Madrid en la Nunciatura, con el Nuncio de Su Santidad en España, Monseñor Luigi Dadaglio.

El Obispo y su Vicario salieron sin el mejor acompañamiento policial.

Monseñor Añoveros no comunicó nada a sus familiares sobre este viaje hasta esta madrugada, momentos antes de su partida.

#### ESPERAN SU

#### PRONTO REGRESO

BILBAO, 7. (Cifra). — «Mi hermano recibió anoche a las 11'30, una llamada telefónica del Nuncio de Su Santidad en la que se le comunicaba que debería acudir rápidamente a Madrid», manifestó a «Cifra» esta mañana la hermana de Monseñor Añoveros, D<sup>a</sup> María Luisa Añoveros.

Inmediatamente después, el Obispo se puso en contacto telefónico con el Vicario General.

A continuación de la conversación entre el Obispo y su Vicario, Monseñor Añoveros comunicó a sus familiares y a algunos sacerdotes que se encontraban en su domicilio que hoy mismo debería entrevistarse en la Nunciatura con Monseñor Luigi Dadaglio.

A las seis de esta madrugada, el Obispo, sin custodia policial ninguna, recogió en su domicilio al Vicario General, don José Angel Ubieta y, acto seguido emprendieron viaje a la capital de España.

Según doña María Luisa Añoveros, en ningún momento le fue puesto a su hermano el menor obstáculo para abandonar Bilbao. «Le esperamos para esta misma noche o mañana temprano —manifestó doña María Luisa por último—. Espero que todo este asunto se solucione rápidamente».

Por otra parte, en el domicilio del Vicario General, se ha declarado a «Cifra» que en el coche del Obispo viajaron a Madrid junto al Prelado y el Padre Ubieta, don Juan Angel Belda, sacerdote-abogado de la Diócesis. En total, con el chofer, cuatro personas.

En el domicilio del Padre Ubieta también esperan que el Prelado y el Vicario regresen a Bilbao esta misma noche o mañana a primera hora.

#### EN LA NUNCIATURA APOSTOLICA

MADRID, 7. (Cifra). — El Obispo de Bilbao, Monseñor Antonio Añoveros Azaun, y el Vicario General de Pastoral de su Diócesis, padre José Angel Ubieta, han llegado a media mañana de hoy a Madrid, procedentes de la capital vizcaína.

Monseñor Añoveros y el padre Ubieta, que han realizado el viaje por carretera en un automóvil «Seat 1430», de color amarillo, llegaron a las 11.20 de la mañana ante la verja de entrada a la sede de la Nunciatura Apostólica en Madrid, situada en la Avenida de Pío XII.

Un grupo de fotógrafos y periodistas que aguardaban la llegada de ambos eclesiásticos rogaron a Monseñor Añoveros que bajara el cristal de la ventanilla del automóvil y que respondiera a algunas preguntas, a lo que el Prelado se negó sonriendo, no sin agradecer el interés que mostraban los informadores por él.

Segundos después se abrían las verjas de la Nunciatura y el automóvil penetraba en el jardín de la representación diplomática vaticana hasta llegar a la puerta de acceso. Allí, Monseñor Añoveros y el Padre Ubieta descendieron del vehículo y penetraron en el interior del edificio.

#### REUNION EXTRAORDINARIA DE LA COMISION PERMANENTE DEL EPISCOPADO

MADRID, 7. (Pyresa). — La oficina de Medios de Comunicación del Episcopado ha hecho pública hoy la siguiente nota: «El viernes, día 8 de marzo, a las 11 de la mañana dará comienzo en Madrid una reunión extraordinaria de la Comisión Permanente del Episcopado. La finalidad de esta reunión es informar a los Obispos sobre la presente situación del señor Obispo de Bilbao».

#### EL ARZOBISPO DE ZARAGOZA NO ASISTIRA A LA SESION

ZARAGOZA, 7. (Cifra). — El señor Arzobispo de Zaragoza y Consejero del Reino, Monseñor Cantero Cuadrado, no asistirá a la sesión de la Comisión Permanente del Episcopado, que tendrá lugar mañana en Madrid.

Al parecer, el Arzobispo de Zaragoza tiene prevista para mañana una reunión con las autoridades zaragozanas para tratar de la conmemoración del bimilenario de la ciudad.

En relación con el «caso Añoveros», Monseñor Cantero ha manifestado que todos estos días mantuvo contactos con el Obispo de Bilbao, el Cardenal Primado y la Nunciatura Apostólica.

El Arzobispo de Zaragoza expresó su deseo de que se encuentre pronto una solución amistosa y digna sobre el caso.

#### EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO RECIBE A

#### MONSEÑORES DADAGLIO Y TARANCON

MADRID, 7. (Pyresa). — El Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, ha recibido esta tarde al Nuncio Apostólico de Su Santidad, Monseñor Luigi Dadaglio, y al Presidente de la Conferencia Episcopal Española, Monseñor Enrique y Tarancon. La entrevista, celebrada en el Palacio de la Presidencia del Gobierno, duró quince minutos.

#### MONSEÑOR AÑOVEROS ASISTIRA A LA REUNION DE LA COMISION

BILBAO, 7. (Cifra). — A la entrada de las Oficinas del Obispado de Bilbao se colocó esta tarde una nota por la que se comunicaba que Monseñor Añoveros, miembro de la Comisión Permanente del Episcopado, ha considerado conveniente permanecer hoy en Madrid para participar en la reunión que tiene convocada para mañana viernes la citada Comisión Permanente.

#### ASISTIRA A LA REUNION DE LA COMISION

BILBAO, 7. (Cifra). — A la entrada de las Oficinas del Obispado de Bilbao se colocó esta tarde una nota por la que se comunicaba que Monseñor Añoveros, miembro de la Comisión Permanente del Episcopado, ha considerado conveniente permanecer hoy en Madrid para participar en la reunión que tiene convocada para mañana viernes la citada Comisión Permanente.

# 120 millones es la deuda de Horizon en España

## Satisfactorias conversaciones en el Ministerio de Información y Turismo con la Court Leisure

MADRID, 7. (Pyresa). — En el Ministerio de Información y Turismo se celebraron conversaciones con el Director Gerente y otros representantes de la firma Court Leisure. Como se recordará esta empresa británica compró recientemente la clientela del Tour Operator Horizon Ltd., que posteriormente se declaró en quiebra dejando deudas en hoteles y agencias de viajes españolas del orden de los 120.000.000 de pesetas.

El Ministerio de Información y Turismo, tras diversas reuniones con los afectados por la quiebra de Horizon, y a petición de éstos, decidió iniciar negociaciones con la empresa que se ha hecho cargo de las operaciones de Horizon, la citada Court Leisure, a fin de tratar de obtener compensaciones adecuadas para los perjudicados. El resultado de estas negociaciones ha sido considerado por los representantes de la industria turística española en general como muy satisfactorio y al término de la reunión, el Comisario Nacional de Turismo, don José Luis Perona, hizo unas declaraciones en las que afirmó que España acogerá con su tradicional hospitalidad a los clientes de la nueva organización Horizon Holidays, ahora integrada en el grupo Court Leisure. «Court Leisure ha demostrado su deseo de continuar las actividades de Horizon con una nueva directiva y una política nueva», y añadió el Sr. Perona «nos han hecho saber su firme intención de promover el turismo de calidad. Por ello estamos de acuerdo en ayudarles a desarrollar sus actividades en España».

Estas declaraciones se interpretan en los medios turísticos españoles, como un paso importante en la ordenación de las relaciones entre los Tour Operadores extranjeros, que canalizan hacia España una fuerte corriente turística, especialmente a través de vuelos charter, y los hoteles y agencias de viajes españoles que hasta ahora se encontraban en muchas ocasiones desvalidos ante la potencia económica de aquellos. A este respecto, se pone de

relieve que un grupo numeroso de representantes sindicales que, a última hora de la tarde de ayer fueron recibidos por el Sr. Perona, expresaron a éste su satisfacción por los resultados obtenidos en las conversaciones con Court Leisure, agradeciendo el apoyo que han encontrado en el Ministerio de Información y Turismo en tan importante asunto, y su convicción de que una acción unificada del sector, en estrecho contacto con la administración, que con tanta energía ha defendido sus intereses en este caso, en el camino a elegir en la resolución de los otros problemas que afectan al turismo.

Por su parte, el Gerente de la Court Line Leisure Sr. Blomfield, expresó también su satisfacción por la manera como las conversaciones se habían desarrollado, exponiendo la intención de su compañía de dar un trato preferencial a los hoteles que fueron víctimas de la crisis financiera de la antigua Horizon Holidays. El Sr. Blomfield añadió que Court Leisure va a desarrollar una intensa campaña de publicidad sobre España en la que se tendrá especialmente en cuenta a las zonas y hoteles perjudicados.

«Con sumo gusto colaboraremos además con el Ministerio de Información y Turismo en la puesta en práctica de una nueva modalidad de contrato entre Tour Operadores y hoteles y agencias de viajes españolas, con garantías financieras mutuas», subrayó.

«En nuestra opinión —afirmó por último— se inicia ahora una nueva era de cooperación entre proveedores y mayoristas. Ambos nos necesitamos, y en nuestras futuras relaciones tendremos ocasión de demostrar nuestro mutuo respeto. La industria turística española tiene necesidad de los Tour Operadores británicos y éstos a su vez, necesitan de la industria turística española».

# AUDIENCIAS DE S.A.R. EL PRINCIPE DE ESPAÑA

MADRID, 7. (Pyresa). — En la mañana de hoy, en el Palacio de la Quinta, Su Alteza Real el Príncipe de España ha recibido, entre otras, las siguientes audiencias: Don José Ramón Fernández-Bugallal y Barrón, Conde de Bugallal, Subsecretario de Economía Financiera. Don Jesús Olivares Baque, Capitán General de la VI Región Militar. Don Enrique Larroque de la Cruz, Director General de Cooperación Técnica Internacional del Ministerio de Asuntos Exteriores. Don José Dapena Amigó, General de División, Subdirector de la Escuela Superior del Ejército. Don José Casquero Medina, General de División, Inspector de Infantería. Don Alvaro Campos Retana, Interventor del Ejército, Caballero Mutilado Permanente. Don Eduardo Blanco Rodríguez, Coronel de Infantería del Servicio de Estado Mayor. Don José Cantos Figuerola, Director del Instituto Geológico y Minero. Don Fernando Suárez González, Director del Instituto Español de Emigración. Don Pedro Miró Plans, Director General de Industrias Químicas del Ministerio de Industria. Don José Concejo Alvarez, Director General del Patrimonio del Estado. Don Fernando Asua Cejornant, Presidente del Consejo de Administración de I.B.M. Don Carlos Cortezo Martínez Junquera, Coronel de Artillería del Servicio de Estado Mayor, Jefe del Regimiento de Información y Localización. Don Eloy Rodríguez Miguel, Coronel de Infantería, Jefe del C.I.R. núm. 3, con su hijo don Eugenio Rodríguez López, Capitán de Infantería. Don José Javier López Jacoiste, Catedrático de Derecho Civil en la Universidad Nacional de Educación a Distancia. Don José M. Ramón de San Pedro, Consejero Delegado de Interelectrónica.

# SUSPENSION DE LAS CLASES EN LA UNIVERSIDAD DE ZARAGOZA

## VUELVE LA NORMALIDAD EN MADRID

ZARAGOZA, 7. (Pyresa). — Ante los incidentes que han venido produciéndose estos días en varios centros docentes, la Junta de Gobierno de la Universidad ha determinado la suspensión de clases en todas las Facultades y Escuelas Universitarias de la capital durante los días de hoy y mañana.

#### HACIA LA NORMALIDAD EN MADRID

MADRID. — Sin incidentes pero con escasa actividad académica ha transcurrido la jornada de hoy en la Ciudad Universitaria.

Hacia el mediodía un grupo de estudiantes de Derecho se ha entrevistado con el Decano; Profesor don Luiz Legaz Lacambra, para interesarse por algunos compañeros detenidos por los agentes del orden en incidentes de días pasados. La entrevista ha transcurrido por cauces de normalidad y corrección y el grupo se disolvió pacíficamente siendo acompañado hasta la puerta por el Decano.

En la Universidad Autónoma donde no se han producido estos días incidentes de ninguna clase ha decretado el paro académico iniciado el pasado lunes en dos de sus departamentos. El pulso universitario de Madrid en definitiva, parece haber recuperado su normalidad.

#### LIGEROS INCIDENTES EN BILBAO

Bilbao, 7. (Cifra). — La Fuerza Pública, a requerimiento de la autoridad académica, ha tenido que desalojar esta tarde la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad de Bilbao, y se ha procedido a la recogida de algunos carnets, ya que un grupo de alumnos ha impedido el acceso a las aulas tanto a profesores como a alumnos. Esto ha ocurrido a las seis y media de la tarde, pero ya an-

teriormente un grupo de medio centenar de alumnos se había reunido en los pasillos de la citada Facultad, los cuales, a requerimiento de la autoridad académica se han disuelto, prosiguiéndose las clases hasta las seis y media.

Por la mañana, también en la citada Facultad de Económicas, las clases se han dado con toda normalidad hasta las once y media.

En el hospital de Basurto las clases de medicina se han dado con toda normalidad y en Lejoña hacia las doce del mediodía se ha celebrado una asamblea no autorizada entre alumnos de Ciencias y Medicina, que ha durado veinte minutos, pero que se ha disuelto por sí sola. No obstante en la Facultad de Medicina se han dado la mayor parte de las clases, al igual que en la Facultad de Ciencias.

En cuanto a la Universidad de Deusto, en la que hoy se reanudaron las clases tras el frustrado atentado perpetrado contra la misma la semana pasada, la normalidad ha sido total, aunque la asistencia a las clases fue escasa.

#### LA FACULTAD DE FILOSOFIA DE OVIEDO, CERRADA

OVIEDO, 7. (Cifra). — El rectorado de esta Universidad ha dispuesto el cierre, hasta nuevo aviso, de la Facultad de Filosofía y Letras, como consecuencia del boicót observado por los alumnos respecto a las clases correspondientes.

Aunque oficialmente no se ha facilitado información alguna, parece ser que la clausura se prolongará hasta el próximo lunes. Por otra parte, el resto de las Facultades del distrito, es decir, las de Derecho, Medicina, Ciencias Químicas y Biológicas funcionan con absoluta normalidad.

**EL TIEMPO**

*Bueno en Baleares*

Madrid, 7. (Pyresa). — Los mapas del tiempo previstos para mañana por el Servicio Meteorológico Nacional sitúan la borrasca sobre Marruecos y un anticiclón en el Norte de Rusia, que se extiende por toda Europa septentrional. Al Este de Irlanda hay otra depresión, con una secundaria al Oeste de Galicia. Los vientos soplarán del componente Este, templados, sobre la Península, donde tendrán nubes en la baja Extremadura, Andalucía y litoral del Sureste, con riesgo de precipitaciones en el bajo Guadalquivir y región del Estrecho. En el resto de la Península y en Baleares, continuará el buen tiempo con cielo despejado o escasamente nuboso; bancos de niebla matutinos en el Cantábrico, Duero y Ebro y temperaturas altas. En Canarias, abundancia de nubes y chubascos de lluvia.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS					
	Mín.	Máx.			
Londres	5	12	Berlín	1	7
Bruselas	-2	4	Hamburgo	1	5
Copenhague	0	4	Bonn	0	4
París	0	8	Roma	4	15

**PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL**

Cielo parcialmente nuboso. Vientos de componente Este. Marejadilla con intervalos de marejada.

**OBSERVACIONES**

Máxima: 14,6 a las 14,15 horas.  
Mínima: -2, a las 5 horas.  
Humedad: 68 por ciento.  
Insolación: 8 horas 15 minutos.

# Elisa de la Serna, en prisión

MADRID, 7. (Pyresa). — La cantante Elisa de la Serna, cuyo verdadero nombre es Elisa Gil Sánchez, ha sido puesta a disposición de la autoridad judicial e ingresada en prisión, acusada de actuaciones ilegales y valerse de sus intervenciones para efectuar propaganda también ilegal.

La cantante fue detenida días pasados por haber actuado en diferentes recitales sin el debido permiso de la autoridad competente y por haber infringido así las disposiciones vigentes de la Dirección General de Cultura Popular que regulan la actuación de artistas-cantantes en actos públicos.

Según señalan fuentes policiales, Elisa de la Serna dio algunos recitales en Roma y Toulouse (Francia), cuyos organizadores recaudaban fondos para subvencionar grupos subversivos. Según las mismas fuentes actuó en Bruselas como representante de la nueva canción de protesta en contra de España. En este acto se difundió propaganda anti-española en la que se transcribía el texto de una canción de cuya letra y música es autora Elisa de la Serna, y en la que se contienen términos ofensivos contra España.

# Fomentar la búsqueda del petróleo

## Y ASEGURAR LAS COMPRAS A LARGO PLAZO

### MEDIDAS A TOMAR, SEGUN EL SEÑOR CERON

MADRID, 7. (Pyresa). — «El petróleo tiene una historia muy apasionante, pero en los últimos tiempos se ha convertido en un problema», comenzó diciendo don José Luis Cerón Ayuso, Director General de Relaciones Económicas Internacionales, en la conferencia que sobre «Aspectos internacionales de la crisis del petróleo» ha abierto hoy el ciclo organizado por la Escuela Oficial de Periodismo de Madrid con el título genérico de «La encrucijada de Europa y la crisis del petróleo», que tiene lugar en uno de los salones de conferencias del Palacio de Congresos y Exposiciones del Ministerio de Información y Turismo con una nutrida asistencia.

El señor Cerón hizo una recapitulación histórica de lo que ha sido el petróleo en el correr de los tiempos, para desembocar en los problemas de compañías internacionales, precios y nacionalizaciones que han convertido el tema del petróleo en problema a nivel mundial. Como consecuencias fundamentales de toda su exposición, terminó diciendo:

1) Que los países árabes han tomado conciencia de su fuerza.

2) Que ha surgido un líder en el mundo árabe, el Rey Faisal de Arabia.

3) Que se ha puesto de manifiesto la debilidad del mundo occidental y su forma de solidaridad, y

4) Que dentro de las medidas de embargo petrolífero los países que menos han sufrido han sido precisamente los embargados.

Ante todas estas circunstancias, terminó el señor Cerón, España debe fomentar la búsqueda de petróleo en el territorio y mar propio; aprovechar la amistad con los árabes para realizar prospecciones en aquellas naciones y mientras no tengamos suficiente petróleo propio, asegurar las compras tanto mediante la firma de contratos a largo plazo como los países productores como mediante el intercambio con dichos países, del petróleo por tecnología, bienes de equipo, etc.

El acto comenzó con la presentación que el actual director de la Escuela Oficial de Periodismo don Manuel Blanco Tobío, hizo del ciclo de conferencias y el señor Cerón, primero que en ellas interviene.

## CORTES

# Definición de vías pecuarias innecesarias

## EL DIRECTOR GENERAL DE ICONA CONTESTA A VARIAS PREGUNTAS

Madrid, 7. (Pyresa). — La definición de vías pecuarias innecesarias y de la facultad para esta declaración, han sido dos de las decisiones adoptadas por la Comisión de Agricultura de las Cortes en la sesión celebrada esta tarde. También se llegó a un acuerdo sobre el tratamiento de las situaciones creadas con anterioridad a la presentación de esta ley.

Al comienzo de la reunión, los señores Pedrosa Latas y Serraf Urquiza (don Salvador), mostraron su pesar por el fallecimiento del Procurador en Cortes representante de los Colegios Médicos, don Jesús Quesada Sana. Por aclamación se aprobó que constara en acta el sentimiento de la Comisión de Agricultura.

El Presidente de la Comisión, don Emilio Lamo de Espinosa, dio cuenta a los Procuradores de la asistencia a la sesión del representante del Ministerio de Agricultura y Director General de ICONA, señor Ortuño, para responder a cuantas cuestiones le fueran solicitadas.

El señor Ortuño respondió a las preguntas que en su día formuló el señor Pedrosa Latas, informando que en los últimos cinco años se habían incoado seiscientos cincuenta expedientes de enajenación de vías pecuarias. La superficie de las ventas realizadas ha sido de 418 hectáreas, por un importe superior a los sesenta y dos millones de pesetas, ingresando todos ellos en el Tesoro Nacional.

Reconoció el señor Ortuño que no se tenía constancia de que en este período de tiempo se hubiera producido ninguna reivindicación de vías pecuarias usurpadas. No obstante, se habían impuesto cuatrocientas cincuenta sanciones.

El señor Pedrosa Latas, a continuación, mostró su sorpresa porque no se hubieran emprendido acciones de reivindicación en este período, o la Administración se corrige para potenciarse en la defensa de los dominios públicos —dijo el señor Pedrosa Latas— o habrá que cambiar el ordenamiento jurídico para hacer posible la reincorporación de aquellos bienes públicos.

En el transcurso de la sesión varios Procuradores solicitaron respuestas del señor Ortuño en relación con otras cuestiones. El texto del artículo 11 dicta-

minado en la sesión, es el siguiente: «Artículo 11. 1.—Las vías pecuarias se considerarán innecesarias en todo o en parte, cuando no tengan utilidad para el tránsito de ganado, o sirvan para las comunicaciones agrarias.

2.— La declaración de innecesarias corresponde al Ministerio de Agricultura. En el expediente administrativo que al efecto habrá de tramitarse, se recabará el informe preceptivo de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, del Sindicato Nacional de Ganadería y de las Diputaciones, Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias, Ayuntamientos y Entidades Sindicales y Locales correspondientes. Todas estas entidades, así como los particulares afectados, estarán legitimados para interponer y sostener los recursos administrativos y contenciosos administrativos que procedan contra la resolución que en el expediente se dicten.

3.— La declaración a que se refiere el apartado 2 del presente artículo, no podrá afectar a las situaciones que se encuentren amparadas por el artículo 34 de la Ley hipotecaria, ello sin perjuicio de la facultad de la administración para ejercitar las acciones judiciales pertinentes.

Cada uno de los apartados de que consta este artículo, fue aprobado con un voto en contra y el tercero de ellos registró además dos abstenciones.

Las deliberaciones de la Comisión de Agricultura continuarán mañana a las cinco de la tarde.

## ¡AHORA, DE AIRE!

# Un santanderino ha inventado un motor capaz de propulsar un coche durante dos años

SANTANDER, 7. (Cifra). — Un santanderino de adopción y parentesco de nacimiento, Isidro Suances Marcos, ha inventado, en esta época en que están de moda los motores que ahorran combustible, un ejemplar que revoluciona todo lo hasta ahora conocido.

Se trata de un motor que funciona con aire y que puede producir electricidad para el consumo de una casa de siete pisos, incluido ascensor y electrodomésticos, o propulsar un automóvil durante dos años y a una velocidad máxima de 150 kilómetros.

Isidro Suances Marcos, que ha querido silenciar algunas características del motor por el secreto

de patente, ha señalado que su revolucionario generador consiste en el propio generador que mueve dos motores, un depósito de aire comprimido, una reductora y otra serie de piezas que son las que mantiene en secreto. Sin ninguna clase de combustible, sólo por el aire encerrado en un recipiente a baja presión, éste se desliza por un tubo que pone en marcha los distintos mecanismos. El aire vuelve al recipiente sin consumo alguno.

No es necesario renovar el aire del motor, pero en caso del automóvil, ha declarado el inventor que habría que hacerlo cada dos o tres años.

# EL MINISTRO SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO MARCHARA HOY A BARCELONA

## VISITARA LAS CUATRO PROVINCIAS CATALANAS

MADRID, 7. (Pyresa). — El Ministro Secretario General del Movimiento, don José Utrera Molina, emprenderá mañana, viernes, viaje a Barcelona, primera etapa de un amplio programa de visitas y reuniones que celebrará durante los próximos seis días en las cuatro provincias catalanas.

En esta primera visita oficial del señor Utrera Molina a Cataluña como Ministro Secretario General del Movimiento, se reunirá con los Consejos Provinciales y Locales de Barcelona, Gerona, Tarragona y Lérida, así como con diversas entidades y asociaciones de carácter político, deportivo y cultural. También está prevista la firma de convenios entre la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes con las Corporaciones locales y provinciales de Barcelona y Gerona para la promoción y financiación de instalaciones deportivas.

Acompañan al Ministro en su viaje los Delegados Nacionales de Provincias, de Educación Física y Deportes y el Director de su Gabinete, señores Nozal, Gich y Cerezo Barredo.

# ENTREGA DE DIPLOMAS A EMPRESAS DISTINGUIDAS POR SU ACCION EXTERIOR.

## Presidieron los Ministros Fernández Sordo y Gutiérrez Cano

MADRID, 7. (Cifra). — En el transcurso de una cena, que sirvió anoche de acto final a la celebración de las Segundas Jornadas de Entidades Sindicales de Exportación, presidida por los Ministros de Relaciones Sindicales y de Planificación del Desarrollo, don Alejandro Fernández Sordo y don Joaquín Gutiérrez Cano, se procedió a la entrega de diplomas de empresas distinguidas por su acción exterior, a las siguientes entidades:

De Transportes, a «Iberia Líneas Aéreas de España»; de Prensa: a «ABC de las Américas»; del Metal: a «SEAT» y «SERCOTE»; de Muebles: a

«Vicente Bombardía, S.A.»; de Pesca: a «Pescanova, S.A.»; de Papel: a «Salvat, Editores, S.A.»; de Textil: a «Manufacturas del Vestido, S.A.»; de Construcción Naval: a «Astilleros Españoles, S.A.»; y de Industrias Químicas: a «Famosa» (juguetería).

En nombre de las firmas galardonadas, agradeció las distinciones el presidente de «Iberia», don Jesús Romeo Gorria, y a continuación, el Ministro de Relaciones Sindicales pronunció unas palabras en las que destacó el trabajo de las empresas que habían obtenido los premios y animó a continuar la labor desarrollada por la exportación española, agradeciendo, asimismo, la presencia de don Joaquín Gutiérrez Cano, titular de la cartera de Planificación del Desarrollo.

## ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE AZORIN

MONOVAR (Alicante), 7. (Pyresa). — Con motivo del séptimo aniversario de la muerte de Azorín, pronunció una conferencia en el salón de actos del Ayuntamiento de esta localidad, el escritor don José Alfonso.

El conferenciante hizo una evocación sentimental de don José Martínez Ruiz «Azorín», deteniéndose especialmente en detalles y anécdotas poco conocidas de su personalidad.

# «CHANTAJE A UN PUEBLO» GANO EL PREMIO «LARRA», MEMORIAS DE LA GUERRA CIVIL ESPAÑOLA

## DE LA QUE ES AUTOR JULIO MARTINEZ AMUTIO

MADRID, 7. (Pyresa). — La obra «Chantaje a un pueblo», original de don Julio Martínez Amutio, ha resultado vencedora de la segunda edición del premio «Larra, memorias de la Guerra Civil española», dotado con 600.000 pesetas e instituido por el editor don Gregorio del Toro.

El segundo y tercer premios corresponden a don José García Pradas, por «Teníamos que perder», y al Marqués de Valdeiglesias, por «Memorias de la guerra española», respectivamente.

El jurado calificador estuvo integrado por las siguientes personalidades: don Ramón Serrano Suñer, don Gregorio del Toro, don Urbano Orad, don Lorenzo Iñigo, don Emilio Romero, don Manuel Blanco Tobío, don Jaime Delgado, don Ricardo de la Cierva y don Dámaso Santos. Como secretario actuó don Julio Merino.

El jurado emitió su veredicto al final de una cena de gala, celebrada en hotel madrileño, por el llamado sistema «goncourt».

Al acto asistieron entre otras personalidades la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, el Director General de la Seguridad Social, don Enrique de la Mata Gorostizaga; el Presidente del Consejo Económico Nacional, don Enrique García Ramal; Director de la Editora Nacional, señor López de Letona, así como otras personalidades de las letras y de la política española, y unos cuatrocientos comensales.

Quedaron finalistas las siguientes obras: «Y Madrid dejó de reír», de Santos Alcocer; «Misericordia en Madrid», de Mary Bingham; «No pasarán», de Juan Díaz Morales; «Guadalajara y sus consecuencias», de Ramón Garriga; «El año de la victoria», de Eduardo de Guzmán; «Mi exilio», Ramón López Barrantes y «Guiljorna», de Carmelo Revilla.

Don Julio Martínez Amutio cuenta setenta y ocho años y es natural de Logroño. Durante la guerra civil española fue Gobernador Civil de Albacete, en zona republicana, y dirigente del Partido Socialista, ya que se le consideraba alumno «espiritual» de Pablo Iglesias. Fue amigo íntimo de Largo Caballero.

De 1939 a 1944 permaneció en prisión. Martínez Amutio fue el responsable directo ante el Minis-

terio de la Guerra de Madrid de 24 fábricas de armamento y municiones para el Ejército Republicano. Desde que salió de prisión ha vivido ejerciendo la profesión de perito industrial. Está jubilado.

El libro se llama «Chantaje a un pueblo», según su autor, porque en él se explica el engaño y el chantaje a que fueron sometidos los dirigentes republicanos españoles por parte del partido comunista soviético. El señor Martínez Amutio explica igualmente la ayuda soviética al bando republicano, cómo fue conculcado y cuáles fueron los aspectos negativos de esta cuestión. Se señala también cómo el envío del oro español a Moscú fue un acto contrario al deseo del pueblo.

# JESUS VAL, NUEVO DIRECTOR DE «LA PRENSA» DE BARCELONA

Barcelona, 7. (Cifra). — Por el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, Antonio Castro Villacañas, ha sido nombrado Director del periódico barcelonés «La Prensa», Jesús Val Jarrín, según anuncia hoy dicho diario en su primera página.

Jesús Val, que venía desempeñando accidentalmente el cargo desde que cesó en él don Federico Gallo al ser nombrado Gobernador Civil de Albacete, nació en Salamanca, donde cursó estudios universitarios. Es titulado por la Escuela Oficial de Periodismo de Madrid en la promoción de 1958 y está inscrito en el Registro Oficial de Técnicos en Programación del Ministerio de Información y Turismo. Inició sus actividades periodísticas en «Arriba» en 1965 y desde entonces ha pertenecido a la redacción de varios periódicos de la cadena de la Prensa del Movimiento. Reside en Barcelona desde 1963 y aquí ha trabajado como redactor, además de en «La Prensa» y «Solidaridad Nacional», en Radio Nacional de España y Televisión Española.

# La flota pesquera continua sin salir, en espera de una solución

## SALIO LA FLOTA DE ALTURA DE GUIPUZCOA

SANTANDER, 7. (Cifra). — Casi toda la flota pesquera del litoral santanderino, compuesta de unos doscientos cincuenta barcos, entre los de bajura y altura, permanecen amarrados en sus puertos, en un compás de espera para conocer la solución al problema surgido para los pescadores con el aumento del precio del gas-oil.

Esta situación de paro se considera no como protesta, sino como una táctica económica, ya que no pueden salir a faenar con los nuevos precios del combustible. Sólo han salido, como se informó ayer, los que adquirieron combustible antes de la reciente subida, que son un diez por ciento de la flota de bajura, sobre todo merlucceros, y la mitad de los de arrastre.

SAN SEBASTIAN, 7. (Pyre-

sa). — El presidente del Grupo Económico de Altura del Sindicato Provincial de la Pesca de Guipúzcoa en un comunicado enviado a los medios informativos ha dicho que la flota de altura de momento no parará, confiando en las gestiones que está haciendo la Organización Sindical para solucionar el problema planteado a los armadores por la subida del precio del gas-oil. Entiende que la buena disposición que se ha encontrado en los Ministros de Comercio y de Relaciones Sindicales hace posible que el Grupo Económico de Altura de Guipúzcoa aborde este gravísimo problema con tanta serenidad y disciplina, ya que —continuó— «las autoridades han comprendido que con el precio actual del gas-oil la flota pesquera tendría que amarrar ante una situación insostenible».

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

# Don Marcos Barceló Servera

Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 68 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Sabina Pol; hermanos Jaime, Rosa y Gabriel; hermanos políticos Sebastián, Margarita, José, Jaime, Pedro y María; sobrinos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, hoy, día 8, a las 6'30 de la tarde, en la Residencia Sanitaria de Son Dureta y acto seguido a la conducción así como también al funeral que tendrá lugar mañana sábado, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Residencia Sanitaria Son Dureta.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



COMENTARIO INTERNACIONAL

LOS NUEVOS MESIAS

Por M. BLANCO TOBIO

En medio de una universal indiferencia, cuando no de una igualmente universal caricajada, lo que entendemos por mundo civilizado está asistiendo a distancias y periodicidad, a la aparición de ignotas e ignorados nuevos grupos, o nuevos "Líderes", políticos, en lejanos, olvidados y mucho nos tememos que atribulados nuevos países del "tercer mundo", o el retorno como el "retorno de los grupos", o el "retorno de las masas", porque esos nuevos Jefes de Estado tienen casi siempre en común la posesión de facultades sobrenaturales, o de comunicación con lo invisible, lo misterioso y lo ultraterreno. El resultado final de este fenómeno es también el mismo en el terreno político: Terror indiscriminado.

LONDRES

EL LUNES SE REANDARA EL TRABAJO EN LAS 300 MIAS BRITANICAS

LONDRES. 7.—Según todas las previsiones, el lunes que viene se reanudará la actividad laboral en las 300 minas de este país. Tras un verdadero maridón de conversaciones, mantenido durante el día de ayer, y que se prolongó hasta altas horas de la noche, los líderes de los Sindicatos mineros han optado por regresar al trabajo, después de haber obtenido pingües incrementos salariales.

SE ACABO HUELGA DE LOS MIROS

Este ajuste de salarios lo va a salir al país por cerca de los 100.000.000 de libras. Cada uno de ellos obtendrá una mejora de sueldo, que oscilarán entre las 16 y las 8 libras a la semana. Pero la otra cara de la moneda es la amenaza de que el total de los banqueros, el cual dice el "Financial Times" sobre la economía, haciendo el balance de la Bolsa, bajó treinta y cinco puntos, y la libra dio un salto de 10 céntimos.

LA DEUDA DE LA COMPAÑIA «HORIZON»

SU COBRO VA A RESUMAR BASTANTE DIFICIL

LONDRES. 7. (Del corresponsal de Prensa, Antonio Parra). — Después de la reunión, ayer, en la cual, de los acreedores de la compañía británica «Horizon», cuyo balance de la bancarota muestra que ha quedado patente que el cobro de la deuda contraída por la empresa de varios países va a resultar bastante problemático, y que quedará pendiente durante bastante tiempo, si es que se resuelve.

ESTOCOLMO

Suecia, dispuesta a suministrar tecnología y materiales a Libia, a cambio de petróleo

ESTOCOLMO. 7. (Del corresponsal de Prensa, Modesto de la Iglesia). — Concluida la visita a Suecia del Primer Ministro de Libia, Abdel Salam Laoud, el comunicado final de la misma da testimonio de un período de cooperación industrial y tecnológica iniciada por ambos países a la sombra de la alianza energética de los pasados meses.

Puente de San José en Tenerife

AVION ESPECIAL DC/8. SALIDA, LUNES, 18 DE MARZO, 8'00 HORAS. REGRESO, MARTES, 19 DE MARZO, 23'00 HORAS. INFORMACION Y RESERVAS: VIAJES CLUMBA (A.G.T. 231) VIA ALEMANIA, 12 — TELF.: 21 75 74 — 21 58 02

GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.

A partir del próximo sábado, los servicios de información y contratación de electricidad y gas se efectuarán en calle Juan Wall, Edificio GESA. Se mantendrá el horario público establecido, es decir, de 9,30 h. a 13 h., y se instalarán agencias y gestorías a quienes se atiende a partir de las 8 h.

PARIS

EL «V CURSO» SOBRE LA MATERIA SE CELEBRARA EL MES DE JUNIO EN MADRID

PARIS. 7. (Del corresponsal de Prensa, ENRIQUE LABORDE). — El Centro Internacional de Gerontología Social, del que es presidente el profesor Hue, ha ofrecido una recepción a la prensa especializada para darle a conocer los diversos aspectos del «V curso de gerontología social», que bajo el tema "preparación a la jubilación y género de vida", se celebrará en el Palacio de Congreso y Exposiciones de Madrid durante los días 17 al 21 de junio próximo. Al acto han asistido destacadas personalidades del mundo médico, entre ellas la señora Marie-Madeleine Diezsch, Secretaria de Estado de Sanidad y Seguridad Social, don Juan Vidal Hernández, Director del Servicio de Asistencia a Pensionistas de la Seguridad Social española y conocidos especialistas en geriatría y medicina social.

BONN

Alemania Federal dispuesta a mediar entre los Estados Unidos y Francia

Bonn, 7. (Del corresponsal de Prensa, César Santos). — Alemania está dispuesta a jugar hasta donde haga falta su papel mediador entre Estados Unidos y Francia para superar la crisis en que se halla sumida la Alianza Atlántica. Un paso importante es el que va a dar Schell en los próximos días, en su condición de Presidente del Consejo de Ministros del Mercado Común, al tomar parte de la diplomacia germano-francesa en Bruselas, sede al mismo tiempo de las instituciones europeas y de la OTAN.

BRUSELAS

La Comisión de la CEE ha adoptado sus primeras proposiciones en materia de educación

BRUSELAS. 7. (Del corresponsal de Prensa, IGNACIO MARIA SANJULY). — La Comisión de la Comunidad Europea acaba de adoptar sus primeras proposiciones en materia de educación. El acontecimiento merece subrayarse, ya que de esta forma el Mercado Común pone en evidencia de manera significativa la importancia que tiene la cooperación en materia educativa para el desarrollo global de la comunidad.

HACIA LAS MEJORAS LABORALES Y SOCIALES

LA PRIMERA HUELGA GENERAL DE LA HISTORIA DE ETIOPIA

EN EL PARO PARTICIPAN LA TOTALIDAD DE LOS SINDICADOS

ADDIS ABEBA, 7. — Los Sindicatos han organizado hoy la primera huelga general de la historia de Etiopia en apoyo de la implantación de drásticas reformas laborales. En el paro participa el cien por cien de los Sindicatos. El país se mantiene prácticamente en calma total si bien varios miles de estudiantes trataron de organizar una marcha en apoyo de los trabajadores. Un alto funcionario sindical declaró que en la huelga participan los 85 mil miembros de los Sindicatos laborales añadiendo que "los trabajadores son más fuertes que los militares", aludiendo a la reciente rebelión de una parte del Ejército lo que obligó al Gobierno a aumentar el sueldo a las fuerzas armadas en un cincuenta por ciento.

La huelga ha sido proclamada por la Federación de Sindicatos en apoyo de sus peticiones de educación libre, aumento del salario mínimo y concesión de otros beneficios. La mayor parte de los huelguistas pertenecen a los ramos textil, transportes aéreos y por carretera, agrario y petrolífero. Los dirigentes sindicales han ordenado a sus miembros que se abstengan de enfrentarse con la policía. Sin embargo hubo algunas manifestaciones en las que se exhibían pancartas con peticiones de índole político. Los autores de la manifestación que eran universitarios regresaron a la Universidad al parecer ante la policía anti-disturbios.

DILEMA: O CON PARÍS O CON WASHINGTON

ULTIMATUM DE LOS EE. UU. A EUROPA

Nueva York, 7. (Del correspondiente de Pyresa, Félix Ortega). — Kissinger ha lanzado su ultimatum a Europa: o colaboración o formación de bloques hostiles. Lo ha dado cuando fuentes informadas americanas señalan ya que de continuar el "intento francés" de apartar a los europeos occidentales de los Estados Unidos, éstos no tendrán más remedio que escoger entre París y Washington. Se comenta incluso la forma que tendría la ruta hacia tal elección. Primero habría "tal vez" un discurso político o una nota diplomática. Luego, "acaso" represalias en el campo de política defensiva común, léase retirada de tropas.

La violencia de las palabras del secretario es desconocida en su «curriculum vitae». Ha dicho que tal línea desembocará sin pasivos, en la formación de «bloques hostiles» y ha puesto a Europa en la disyuntiva de que o se sigan con preferencia las decisiones adoptadas en Washington en la conferencia de trece países consumidores de petróleo sobre lo que ha calificado de «dirección vaga» de los proyectos europeos...

«quitado el show» de la conferencia de Washington en una jugada en la que la falta de consultas agrega insulto a la injuria. AMOR Y ODIOS

NO HAY INCOMPATIBILIDAD

Por supuesto, el secretario ha subrayado que los Estados Unidos son «favorables» a la búsqueda por Europa de su propia identidad y que no hay incompatibilidad entre Francia y Norteamérica. Las advertencias directas, por más que lo sean bastante pronunciadas por el secretario ante el Comité de Finanzas no se hacen con detalles más que indirectamente, a través de «fuentes informadas». Por lo demás, con eso que el senador William Fulbright ha llamado en su día la «arrogancia del poder», el secretario ha dicho que Estados Unidos está en mejor situación que Europa para tomar decisiones propias.

Pero la inconsistencia está también presente en Kissinger. Gentes cercanas al Secretario insisten en su admiración política por la etapa gaullista de Francia, por el general muerto, por la habilidad del Ministro de Asuntos Exteriores Jobert. La mezcla de amor y odio es casi una repetición de esa constante entre Estados Unidos y Francia que arranca de la historia misma de la independencia de este país y en la que la novia del gigante, Francia, casi siempre le dio la espalda, incluso después de salvarla de dos guerras mundiales.

La única explicación posible para los observadores políticos en Washington de la posición francesa es el temor a un crecimiento de poderío alemán. La retirada americana de Europa estimularía esa preponderancia de Bonn. Política, militar y económica.

Las explicaciones de la posición francesa pueden ser válidas. Lo que no se comenta tanto son las razones de Estados Unidos. El asalto a la preponderancia estadounidense en el mundo que significa la posición gala no es tolerable para Kissinger. En cierta manera toda su habilidad de gestión diplomática en Oriente Medio, por ejemplo, depende de la posición norteamericana a la cabeza de un bloque. Si ese bloque negocia por libre y ofrece a los árabes una alternativa viable ante un potencial bloqueo tecnológico-industrial, se desmoronaría una política que utiliza energía ajena para mover el motor propio.

parece que el espíritu del idolo de Kissinger, Bismarck, haya ocupado su cuerpo en unos Estados Unidos donde los exorcismos y las posesiones están de moda. Un político que hace apenas cuatro meses elogiaba el espíritu «constructivo» de Francia en los proyectos de reorganización de la Alianza Atlántica parece dispuesto hoy a plantear la elección ante el Mercado Común que, salvo la excepción irlandesa, es también la Alianza Atlántica: o Estados Unidos o Francia.

Kissinger está molesto con lo que considera inconsistencias y contradicciones francesas pretendiendo que las tropas americanas continúan en Europa pero que el continente busque su salida como entidad propia en los asuntos mundiales, empezando por el energético y siguiendo por el defensivo. También está irritado porque, con la decisión de cooperar con los árabes, Francia le ha

Además, Estados Unidos dispone, ahora, como dispondrán los árabes mañana, de otras alternativas, llámense Venezuela o Indonesia, en sus abastecimientos de petróleo. Europa, no. La actuación independiente económica representa la única independencia política viable para Europa. Eso lo sabe Kissinger. Lo demás, lo «favorable» de su posición ante la unidad europea, es retórico.

LONDRES

«MISS MUNDO», DESPOSEIDA DE SU TITULO

MOTIVO: SU MAL COMPORTAMIENTO: ESCANDALO CON EL FUTBOLISTA BEST Y «ROMANCE» CON TOM JONES

Londres, 7. (Efe). — Marjorie Wallace ha sido desposeída de su título de «Miss Mundo», según ha anunciado hoy en Londres la organizadora del concurso «Mecca». Un portavoz de «Mecca» ha anunciado que la organización tomó la decisión de destituir a Marjorie Wallace del título que había ganado en el concurso del pasado diciembre en Londres ya que «Mecca» ha decidido que el comportamiento de Marjorie no cumple con los requisitos que la empresa organizadora exige para el cargo.

Marjorie Wallace, de 19 años, ha sido el centro de polémicas constantes desde que fue proclamada «Miss Mundo». Además de ausentarse por dos veces sin avisar a los organizadores, quebrantando con ello las normas de su contrato, Marjorie se vio envuelta en Londres en un escándalo con el futbolista George Best, al que

tiene procesado por el supuesto robo de un abrigo de visón, y otros efectos pertenecientes a la bella. Primeramente causó el cese del detective policía encargado de su seguridad personal. En la prensa apareció una foto de Marjorie besando a su guardián y después éste fue encontrado embriagado en la calle.

También se ha rumoreado un romance con el famoso cantante Tom Jones, con el que filmó un reportaje de televisión en la isla Barbados.

Marjorie afirmó en Londres que estaba prometida al millonario norteamericano y corredor automovilista Peter Revson, anunciando éste hace dos días que Marjorie renunciaba al título.

Ayer llegó a Londres desmintiendo su compromiso con Peter Revson y desmintiendo que renunciara al título.

al ser destituida por «Mecca» la empresa organizadora anunció también que el título de «Miss Mundo» quedaría vacante.

¡ATENCIÓN, FEMINISTAS!

En la URSS se celebra «El día libre para la mujer»

Moscú, 7. (Efe-Upi). — He aquí el orden del día de hoy para los hombres soviéticos:

- 1. Comprar flores.
2. Hacer la compra.
3. Ocuparse de resolver las recetas de cocina.

El objeto de todo ello es festejar «el día libre internacional de la mujer», que se celebra en la Unión Soviética y en otros países comunistas y es uno de los días festivos, entre todos los del año, disfrutado por mayor número de personas.

En el día de hoy, las mujeres, obrera.

LAS PRUEBAS DE APTITUD PARA INGRESO EN LA UNIVERSIDAD

DECISION APLAUDIDA POR LA FEDERACION DE PADRES DE ALUMNOS

Madrid, 7. (Cifra). — La Federación Nacional de Padres de Alumnos ha enviado al Ministro de Educación una carta en la que se patentiza la favorable impresión que ha producido el envío a las Cortes del Proyecto de Ley que establece las pruebas de aptitud para el acceso a las Facultades y Escuelas Técnicas Superiores.

suficiente y sin medios bastantes, se ven ahora excluidos de la enseñanza superior, autoeliminándose los que sin suficiente vocación, preparación y conocimiento acuden a ella. Finalmente, así podrán atenderse las necesidades de nuestro desarrollo, al encargar vocaciones y aptitudes hacia los puestos más adecuados.

«Pensamos —dice la carta— que de ser convertido en ley este proyecto, la Universidad se verá revitalizada al contar con los más capacitados para los diversos estudios, siendo posible el aprovechamiento de quienes, con talento

pueden adquirir la formación profesional, merced a la labor del Ministerio de Educación. Finaliza la carta expresando la necesidad de que la disposición sea puesta en práctica lo más rápidamente posible.

CARACAS

LA XXIX CONFERENCIA ANUAL DE PILOTOS DE LINEAS AEREAS

Se tomarán importantes acuerdos contra la piratería

CARACAS, 7. (Efe). — Unos trescientos delegados de 63 naciones iniciaron hoy las deliberaciones de la XXIX Conferencia anual de la Federación Internacional de Pilotos de Líneas Aéreas (IFALPE) que fue inaugurada anoche aquí, por el Presidente de Venezuela, Rafael Caldera.

Representantes de varios países opinaron que esta Conferencia tiene mucha importancia para el futuro de los pilotos de líneas aéreas, por cuanto en ella se tomarán acuerdos en torno a seguridad, piratería aérea, responsabilidades por accidentes y beneficios que exigen los tripulantes, entre otros asuntos.

EL PROXIMO 12 DE MAYO

MAS DE 37 MILLONES DE ITALIANOS PODRAN PRONUNCIARSE SOBRE EL DIVORCIO

ROMA, 7. (Pyresa). — Serán 37.879.857 los electores que el domingo 12 de mayo serán convocados para decidir, mediante referéndum, si la ley del divorcio ha de ser aprobada o confirmada.

Un dato muy importante y quizás decisivo, para el resultado es el que se refiere al porcentaje de hombres y mujeres.

En cifras redondas los hombres serán 18.094.766, mientras que las mujeres llegarán a 19.785.091.

Las votaciones durarán toda la jornada del domingo y la mañana del lunes, hasta las dos de la tarde. Serán admitidos a votar todos los ciudadanos en posesión de sus plenos derechos civiles y que hayan cumplido 21 años. Las operaciones serán vigiladas en cada mesa electoral por los delegados de los varios partidos representados en el Parlamento y por los del comité que ha promovido el referéndum recogiendo el millón y medio de firmas que ha conducido a su realización (según la Ley, eran suficientes quinientas mil firmas, pero el comité se vio rebasado por las solicitudes, que superaron todas las previsiones).

UNA DESPRESURIZACION REPENTINA PROBABLE CAUSA DE LA CATASTROFE DEL DC-10

PARIS. — Un equipo que está investigando las causas del accidente del avión turco estrellado el pasado domingo ha llegado a la conclusión de que la causa de la catástrofe en la que perdieron la vida 345 personas no fue la explosión de bomba, según comunicó ayer una emisora de radio. El accidente no fue provocado por un acto de sabotaje debido a que en el compartimento de equipajes del que se desprendió la puerta iba vacío y algunos expertos afirman que la causa pudo haber sido una despresurización repentina. La investigación continúa.

LA SEGUNDA CAJA NEGRA DEL DC-10 PARIS, 7. (Efe). — Se ha encontrado la segunda «caja negra» del avión de las «Turkish Airlines» que se estrelló en el bosque de Ermenonville el domingo pasado. Se trata del «Cockpit voice recorder», que contiene la grabación de todo lo que se dijo en la cabina de los tripulantes.

Después de haberse encontrado, en las primeras horas, la otra «caja negra» con importantes indicaciones relativas a los parámetros del vuelo, el hallazgo de ahora permitirá conocer con exactitud las causas de la catástrofe.

Se dice que la segunda «caja negra» fue descubierta hace dos días, pero que la comisión de expertos no había divulgado la noticia hasta esta noche.

Técnicos españoles para la capacitación hotelera del Perú

LIMA, 7. (Efe). — Comenta hoy, jueves, elogiosamente el diario limeño «La Prensa», en un editorial, la ayuda ofrecida al Perú por el Ministerio de Industria y Comercio de España, que prestará técnicos para la capacitación hotelera y proporcionará planes para el desarrollo del turismo en el país, a nivel nacional.

«La colaboración española en esos aspectos puede ser sumamente valiosa por el hecho de tratarse de un país con tradición y psicología similar al nuestro, que ha desarrollado una gran infraestructura turística gracias a la cual sus ingresos, por tal concepto, alcanzan cifras fabulosas», dice el diario. «El creciente éxito del turismo receptivo en España —que atrae a verdaderas multitudes de diversos países de Europa—, se explica parcialmente sin duda, por el suave clima mediterráneo. Pero aquellas razones hubieran servido de poco, si España no hubiera desarrollado un programa de construcciones de hoteles y albergues, muy bien administrados, donde el turista puede encontrar alojamiento y comida impecables a precios adecuados y levantados, además, en todos aquellos lugares que tienen algún especial atractivo».

MISION MINERA ESPAÑOLA A ESTADOS UNIDOS

PRESIDIDA POR EL SUBDIRECTOR GENERAL DE MINAS

MADRID, 7. (Pyresa). — Presidida por el Subdirector General de Minas, don Julián Prado, y por el Director Técnico de Agrimensura, don Enrique de la Casa, saldrá pasado mañana una misión de la citada empresa filial de Altos Hornos de Vizcaya para visitar distintas minas de Missouri y Tennessee, a fin de estudiar sus sistemas de explotación subterránea con técnicas de minería a cielo abierto.

proporción de mineral de importación para enriquecer la mezcla. El proyecto prevé la puesta en explotación del proyecto para el 1 de Enero de 1976 y la inversión global en la planta y para situar la rentabilidad del yacimiento a nivel internacional, será del orden de los 3.000 millones de pesetas.

Esta visita está relacionada con el proyecto de la planta de sintetización que la primera de las citadas empresas va a instalar en Sestao, en la que se tratarán dos millones de toneladas de carbonatos crudos, procedentes en una mitad de minas a cielo abierto y el resto de explotaciones subterráneas. Estos minerales se mezclarán con otros de óxidos de hierro procedentes también de minas de la zona y con una pequeña

con unas reservas del orden de los 41 millones de toneladas, se realizan investigaciones en el vecino valle de Sopuerta para atender una posible ampliación de la planta en una segunda fase. Las primeras investigaciones de base realizadas por el Instituto Geológico y Minero de España y la Empresa Nacional Adaro han estimado en la zona unas reservas de mineral en torno a los 100 millones de toneladas.

POR MOTIVOS PASIONALES

MATO A SU CUÑADA, HIRIO A SU ESPOSA Y A SU SUEGRA Y FUE MUERTO POR SU SUEGRO

MEDELLIN. (Colombia). — Motivos pasionales...

QUATRO INCENDIOS EN EL CENTRO DE PARIS

NINO DE 8 AÑOS, SECUESTRAO

OCHO MUERTOS EN CORRIMIENTOS DE TIERRAS

SUCESOS EN MALLORCA

INCENDIO EN EL PATIO DE UNA INDUSTRIA DEL POLIGONO

Ardieron cajas de embalaje

Minutos antes de las cinco de la tarde de ayer...

correspondientes a embalajes y otros materiales...

NIÑO ATROPELLADO POR UN TURISMO EN LA CALLE ARAGON

En la calle de Aragón, a la altura del número 339...

ron apreciadas heridas que si bien calificaron su estado...

La Policía Municipal acudió al lugar del accidente...

QUERIAN EMULAR A «DON QUIJOTE»

APARECIDOS, EN CIUDAD REAL, 5 MUCHACHOS QUE ABANDONARON SUS DOMICILIOS EN VALENCIA

Manzanares (Ciudad Real). — En la comisaría de Policía...

de Puzol con el deseo de visitar la tierra de sus abuelos...

la mayoría con heridas de poca consideración, es el balance...

PARIS LA SEDE DEL BANCO DE FRANCIA OCUPADA POR LA POLICIA

PARIS. — La policía ha ocupado hoy al amanecer...

CONDENADO A 28 AÑOS DE RECLUSION

SEISMO EN MELILLA

Melilla. — Pocos minutos antes de la medianoche...

Houston (E.E.U.U.). — Una joven al despertar ayer...

BILBAO Encontrados 50 esqueletos humanos abandonados

BILBAO. — En una escombrera cercana al pueblo de Asa...

«No grite. Soy ladrón profesional»

Una joven gritó al descubrir a un hombre en su habitación

Después de pronunciar estas palabras, el individuo le quitó el sujetador...

ECIJA

EN LOS FUNERALES DE SU MADRE, RECIBE LA NOTICIA DE LA MUERTE DE SU PADRE

Ecija (Sevilla), 7. (Cifra). — Cuando asistía en la iglesia...

Un «Boeing» bautizado con el nombre de «Peñedés»

«Boeing» de la Iberia llevarán los nombres de regiones vinícolas

Madrid, 7. (Pyresa). — Ha sido bautizado a mediodía...

drina una bandeja de plátano conmemoración del acto...

Madrid, 7. (Pyresa). — Un contrabando de setenta kilos de kifí...

FUTBOL AFICIONADOS

ESPAÑA, 3 - TURQUIA, 1

VALLADOLID, 7. (Pyresa). — La Selección española...

corre por la banda, se acerca al marco y lanza un fuerte tiro...

GOLES

1-0: 14 minutos, gran jugada de Cardeñosa...

CARACAS

DIBBS, VENCIO A GISBERT, 6-1 Y 6-2

CARACAS, 7. (AHL). — El norteamericano Eddie Dibbs...

OCAMPOS PIDE AL ZARAGOZA QUE LE RESCINDA EL CONTRATO

ZARAGOZA, 7. (AHL). — El jugador del Zaragoza, Ocampos...

BALONCESTO

VICTORIA DE ESTUDIANTES SOBRE EL STEAU

(CRONICA de AHL.) ROMA, 7. — Por 79 puntos a 62...

LLUCHMAYOR

# REPARTO DE TROFEOS DEL CAMPEONATO DE BALEARES DE BILLAR

NUESTRA CIUDAD Y EL DEPORTE ESTUVIERON PRESENTES EN EL HOMENAJE A MIGUEL VIDAL «RAT»



El Campeón de Baleares de Billar Rodríguez, recibiendo el Trofeo del Ayuntamiento de manos del señor Alcalde de Lluchmayor. (Foto M. CLAR)

(De nuestro corresponsal informativo J. GELABERT). — El pasado sábado finalizó el Campeonato de Baleares de Billar, modalidad 47/2, primera categoría regional, disputado en el salón del "Bar Roldán", en Plaza España, 34, desde el 18 de febrero

colaboración con la Federación Balear de Billar y otras colaboraciones personales y de entidades muy dignas de aprecio.

Como preliminar a la entrega de trofeos, se disputó una partida correspondiente al Grupo B para decidir el vencedor de un quintuple empate a cuatro puntos y que disputaron los dos jugadores de mejor promedio, resultando vencedor nuestro paisano y flamante campeón Gabriel Rigo.

tián Gamundi, Juez de Paz suplente; don Mateo Monserrat Pastor, teniente Alcalde; don Pedro Nadal, presidente de la Federación Balear de Billar; don Lorenzo Serra, secretario; don Sebastián Ballester, presidente de la Peña Billar Lluchmayor y don Andrés Martín Burguera, delegado local de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

CENA DE COMPANERISMO

Más tarde, en el Hotel España de nuestra ciudad, fue servida una exquisita cena, a la cual asistieron las autoridades mencionadas, participantes en el campeonato, acompañados de sus respectivas esposas y otros asistentes. El acto resultó muy animado, constituyendo una prueba de unidad y compañerismo entre la familia billarista de nuestra ciudad.

ENTREGA DE LOS TROFEOS DE PLATA

Tras una preciosa exhibición de carambolas de fantasía de nuestro distinguido amigo don Pedro Nadal, presidente de la Federación Balear de Billar, tuvo lugar la entrega de trofeos de plata a los billaristas vencedores. Primeramente el teniente de Alcalde, presidente de la Comisión Municipal de Cultura, don Mateo Monserrat Pastor, anunció el orden de entrega. Seguidamente el presidente don Pedro Nadal pronunció unas palabras de gratitud y felicitación a todos, imponiendo al Sr. Alcalde la insignia especial de la Federación Española.

Fueron repartidos bonitos trofeos de plata a los jugadores siguientes:

CLASIFICACION

GRUPO A	
1. Rodríguez	10 puntos
2. Ignacio	7 "
3. Oliver	6 "
4. Ballester	1 "

GRUPO B

1. Gabriel Rigo	6 puntos
2. Fornés	4 "
3. Carbonell	4 "
4. Serra	4 "
5. Coll	4 "

Entre las autoridades estaban el Sr. Alcalde y Jefe Local del Movimiento; don Sebas-

Al final y por don Pedro Nadal se impuso al gran campeón de Baleares de carambola libre, presidente de la Peña Billar Lluchmayor, don Sebastián Ballester, la insignia especial de la Federación Española de Billar, pronunciando palabras de gratitud para todos.

El campeón Ballester, impulsor del juego del billar en nuestra ciudad, agradeció la distinción y las palabras del presidente de la Federación Balear y dijo que seguiría fomentando tan bonita afición.

Hubo incluso poesías improvisadas, clausurando el acto el señor Alcalde y Jefe Local del Movimiento, con un breve parlamento.

EL HOMENAJE A

MIGUEL VIDAL «RAT»

En el homenaje que el pasado sábado se tributó al redactor deportivo de nuestro periódico «BALEARES», Miguel Vidal «RAT», en el estadio Luis Sitjar, nuestra representación deportiva estuvo confiada al señor Alcalde y al presidente del «C. D. España», don Julián Salleras, quienes estuvieron presentes en tan emocionante acto, entregando el señor Alcalde al señor Vidal la insignia de plata de la ciudad y el señor Salleras una placa de plata con inscripción alusiva, contestando el buen amigo Vidal con palabras cariñosas y recuerdos muy entrañables.

EN EL GRUPO ESCOLAR

Queremos destacar, cual se merece, una función artístico-recreativa, que tuvo lugar en el grupo escolar a cargo de los alumnos de ambos sexos, con motivo del último día de Carnaval. Asistió numeroso público, en su gran mayoría los alumnos del grupo.

Intervinieron todas las secciones y el desarrollo de la función fue muy movido e interesante. Hubo poesías, canto, chistes, payasos, cuentos escenificados, flauta y guitarra, balles regionales, etc. Una tarde muy divertida con intervenciones muy graciosas y oportunas que merecieron el aplauso y el elogio del público concurrente.

La presentación del acto y desarrollo del programa estuvieron a cargo de las distinguidas alumnas Catalina Tomás y Emilia Luna.

Enhorabuena a los alumnos y profesores y de manera especial a su director don Antonio Salvá Garau.

MANACOR

# EN POS DE UNA SOLUCION PARA LA PLAYA DE PORTO CRISTO



Este es el cartel, obra de María Pastor, que anunciará oficialmente las Ferias y Fiestas de Primavera de Manacor, en el presente año.

Todos a una, como en Fuentesovejuna, los manacorenses vivimos preocupados tanto por el presente como por el futuro de la playa de Porto Cristo: no en balde es así ya que, como se ha ventilado repetidamente en la prensa insular, hoy por hoy registra una pérdida de una parte muy substancial de su longitud, como consecuencia de la erosión artificialmente provocada por la construcción del nuevo pantalán deportivo del Club Náutico, en la llamada "Punta d'En Pelai".

Herido en algo que a todos nos es muy querido, el pueblo manacorés ha venido y viene siguiendo con tanta expectación como angustia el decurso de las noticias y rumores que vienen sucediéndose en torno a lo que se piensa hacer para salvar la playa, lo que equivaldría casi a decir para salvar Porto Cristo. Las opiniones son muy variadas, en torno al caso, pero hay una que parece estar muy generalizada: expeditiva, muy poco dada a calibrar matices. Esa opinión, va directo a la supresión del pantalán, como medio absolutamente seguro de devolver a la playa su configuración haciendo que revierta a la orilla esa arena que ahora falta en un gran trecho de la zona en que se une al muelle.

Sabemos que nuestras Autoridades están hondamente preocupadas por el problema, y que andan tras una solución que, sin llegar al gesto radical de demoler el pantalán, devuelva a la playa toda su practicabilidad. A tal efecto, hubo hace un par de semanas una reunión de alto nivel, en Porto Cristo. Ya se sabe que la reacción de las aguas marinas es un tema acerca del que a nivel técnico, se sabe tan poco como en torno a la anatomía de un marciano. Eso, al menos, demuestran los resultados sufridos en Porto Cristo en los últimos veinticinco años. Pero, aunque se ande a tientas, se pretende encontrar esa solución que todos ansiamos, porque la necesitamos, y parece que el primer experimento consistirá en dejar cegado uno de los ojos del malecón del faro. ¿Será ello suficiente para que se produzca una corrección en las corrientes, y lo que es ahora un roquedal se convierta de nuevo en playa? Nadie puede asegurarlo, pero vale la pena probarlo. Si los resultados fueran satisfactorios, lo serían por partida doble: porque se habrían salvado la playa y el pantalán, al alimón. Lo lamentable es que nos encontramos a una altu-

LOS «MARINES» EN NUESTRA CIUDAD

Tuvieron lugar, el pasado sábado, diversos actos de lo que se llama confraternidad norteamericana-española, con motivo de la visita a nuestra ciudad del Sr. Almirante de la VI Flota de los EE. UU. y sus acompañantes.

En el Complejo Deportivo Municipal, hubo partido de baloncesto y, por la noche, en el mismo recinto, gran "show" a cargo de los "marines".

A media tarde, en el salón de actos del Ayuntamiento, hubo una brillante recepción en honor de los visitantes.

EL CARTEL DE LAS FERIAS Y FIESTAS

Dimos noticia, en anterior envío, del resultado del concurso de carteles organizados por el Ayuntamiento, con vistas a promocionar y anunciar las Ferias y Fiestas de Primavera. Hoy podemos ya ofrecer la imagen del simpático logro de la adolescente María Pastor, que será, en los próximos meses, portavoz gráfico de esas fiestas que año tras año se vienen superando.

TRETZE

ALARO

# FINAL PROVINCIAL DEL XI CERTAMEN NACIONAL DE TEATRO JUVENIL

(De nuestro corresponsal informativo J. GELABERT). — Los días 7 y 8 de marzo se celebrará, en el Teatro Parroquial de Alaró, la final Provincial del XI Certamen Nacional de Teatro Juvenil. Esta semana de teatro está organizada por la Delegación Provincial de la Juventud de Baleares con la colaboración de la Delegación Provincial de la Sección Femenina y la Delegación Provincial de Cultura. El programa será el siguiente:

CELEBRACION DEL ULTIMO DIA DE CARNAVAL EN NUESTRA VILLA

LA TOMA DE POSESION DE LOS NUEVOS CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO

LA TOMA DE POSESION DE LOS NUEVOS CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO

El pasado martes, 26 de febrero, último día del Carnaval, se pasearon por las calles de nuestra villa numerosos grupos de chicos y chicas disfrazados con típicos atuendos.

LA TOMA DE POSESION DE LOS NUEVOS CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO

LA TOMA DE POSESION DE LOS NUEVOS CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO

LA TOMA DE POSESION DE LOS NUEVOS CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO

El pasado día 10 de febrero, previo juramento, tomó posesión del cargo de Consejero local del Movimiento, don Ramón Perelló Borrás. Después se procedió al acto de elección de vicepresidente y secretario del Consejo, por estar vacantes dichos cargos, a don Pedro Celomer Sastre y a don Juan Pol Bibiloni respectivamente.

CONCENTRADO DE TOMATE

CARRETILLA

# OBRA CULTURAL BALEAR

## «PREVENCIO I TRACTAMENT DE L'ALCOHOLISME»

A CARREC DEL

Dr. Lluís Bach i Bach

AQUESTA SEGONA CONFERENCIA SOBRE ALCOHOLISME I US DE DROGUES, TINDRA LLOC AVUI A LES 8 DEL VESPRE A L'AULA MAGNA DE L'ESTUDI GENERAL LUL·LIA

Lea «BALEARES»

**POLLENSA**

**ORDENACION SACERDOTAL DE MN. ANTONIO GARAU, POR EL OBISPO DE MALLORCA**

Pollensa. (De nuestro corresponsal). — En esta villa, al parecer por primera vez en la historia de Pollensa, se ha celebrado en su templo parroquial, la ceremonia de una ordenación sacerdotal.

Fiesta de verdadero júbilo, fervorosa y emotiva por su profunda sencillez y solemnidad. Fiesta de trascendencia y de amor para la Iglesia la de recibir con la dignidad y la alegría infinita de Dios, la presencia, la entrega y la dedicación de un nuevo sacerdote.

La parroquia de Nuestra Señora de los Angeles atestada de fieles, resultó insuficiente para dar cabida al pueblo que testimoniando su aprecio sincero para con el nuevo presbítero, se sumó al acto, asistiendo a la misa que el señor Obispo de la Diócesis de Mallorca don Teodoro Ubeda ofició concelebrada con otros más de treinta sacerdotes. Pollensa participó fervorosamente en la celebración de la Eucaristía.

El señor Obispo de Mallorca, en la Homilía, señaló la importancia de la ordenación de Mn. Antonio Garau como sacerdote al servicio de la Iglesia de Dios. Su misión entre los pollenses donada a ejercer su ministerio sacerdotal; y la significación de entrega al hermano como pastor de almas del gran rebaño de Dios.

Momentos de viva emoción acauchos en que, después de la lectura del Evangelio y la Homilía el señor Obispo según el ritual de la Santa Madre Iglesia ordenó sacerdote a Mn. Antonio Garau.

Emotivos momentos aquellos en que, después de la imposición de manos, investido ya de su dignidad de presbítero de la Iglesia de Cristo, Mn. Antonio Garau recibió el abrazo efusivo del señor Obispo y de los otros sacerdotes concelebrantes, mientras el Coro Parroquial que dirige don Martín March, acompañado al órgano por don Bernardo Cifre, y alternando con el pueblo, loaba a Dios con cánticos jubilosos.

Mn. Antonio Garau agradeció de todo corazón las muestras de aprecio que recibió.

Finalizada la Eucaristía y la ceremonia de la ordenación sacerdotal, Mn. Antonio Garau saludó afectuosamente a sus familiares; y, en el presbiterio, recibió los plácemes y parabienes, a lo largo de más de media hora, de todo el pueblo, alegrado en lo más hondo por haber recibido, como un don de Dios, a este nuevo Pastor para la grey pollensina.

Después de que los pollenses y asistentes a la ceremonia en la parroquia hubieron saludado y felicitado a Mn. Antonio Garau, en el Claustro de Santo Domingo, fue ofrecido un sabroso "refresc" final popular de tan jubilosa fiesta.

**«EL BOSCO DE LA SENYORA AVIA», DE A. CUELLAR, EN EL CLUB**

A beneficio de la Residencia Social "Santo Domingo", y en sesión organizada por "Art i Joventut", el pasado sábado, en el Club Po-

llensa, el "Nou Grup Teatre", de Palma de Mallorca estrenó con remarcable éxito, la comedia dramática en tres actos titulada "El bosc de la senyora avia" original de Alejandro Cuéllar, obra que mereció el Premio "Ciudad de Palma", de Teatro, en el año 1959.

Buen elenco de intérpretes ese "Nou Grup de Teatre" que tenemos entendido que cambia ahora su nombre por el de "Tramontana". Buen elenco que, dirigido por Agustín Arca y contando con Jorge Poquet como regidor, supo dar cuanto de entrega exige la obra.

Alejandro Cuéllar, autor y amigo que recordamos de la época en que, siendo Secretario del Magnífico Ayuntamiento de La Puebla, vivió en Mallorca, ha querido plasmar en "El bosc de la senyora avia", en una lucha de generaciones, unos convencionalismos absurdos, unas ideas opuestas, la hipocresía y la soledad, la decadencia de una burguesía contra los principios humanos, ofreciendo en su contenido novedad y cualidad, a lo largo de un diálogo y un texto muy cuidado y de estilo estimable.

El "Nou Grup" o "Tramontana", para dar vida a los personajes de la obra de A. Cuéllar, ha contado con la exquisitez de Jemita Sampol que, en el papel de "Donya Francisca" puso arte, dignidad y ese dominio de gesto maravilloso que, desde el primer momento se adueñó de la escena y captó la atención del espectador.

Araceli Almagro creó una "Bet Maria" extraordinaria, con momentos de gran magnitud interpretativa; al igual que Julieta Almagro que, con verdadero dominio bordó la escena en que intervino como "Donya Joana".

Justa y haciendo gala de su buen hacer y de su simpatía, Cati Rosselló dio calor, alegría y dramatismo a su interpretación.

"Don Toni", papel muy importante en la obra de Cuéllar, tuvo también un feliz intérprete en Pablo Borrás, quien lo mimó hasta conseguir aciertos elogiados en varias escenas.

Colaboraron con justeza José María Dot, en "Jordi"; Bartolomé Rigo en "Pere"; y Miguel Viny, en "Miquel".

La escena, a cargo de don Rafael Covas, fue presentada con el gusto y delicadeza a que nos tiene acostumbrados "Art i Joventut".

El público asistente aplaudió largamente la puesta en escena de "El Bosc de la Senyora Avia", cuyos intérpretes tuvieron que saludar repetidas veces, desde el palco escénico, al final de la representación.

El Director señor Arca agradeció al público los aplausos prodigados a la obra y a los intérpretes.

Ante el éxito obtenido, "El bosc de la senyora avia" se ofrecerá, nuevamente, y también a beneficio de la Residencia Social "Santo Domingo", el próximo domingo día 10 del actual, a las 9,30 horas de la noche, en el Salón Teatro del Club Pollensa.

**MURO**

**EXCURSION A ANDORRA ORGANIZADA POR LA ESCUELA PARROQUIAL**

**BODAS DE ORO MATRIMONIALES**

(De nuestro corresponsal, JORDI.)

**ITINERARIO**

**MARTES, 16:**

Salida en barco para Barcelona, a las 24 horas.

**MIÉRCOLES, 17:**

Llegada a Barcelona a las 8 horas. Mañana libre. Se visitará la Catedral, El Parque, la Sagrada familia. Almuerzo en restaurante y salida para Andorra por Igualada, Pons y Seo de Urgel. Cena y alojamiento en el hotel.

**JUEVES, 18:**

Pensión completa en el hotel. Día libre para compras, visitas y excursiones.

**VIERNES, 19:**

Desayuno y salida con dirección a Seo de Urgel, Pons e Igualada. Llegada al Restaurante "El Bruch" para el almuerzo. Subida a Montserrat y continuación hacia la Ciudad Condal. A la llegada se visitará el Parque de Atracciones de Montjuich. Salida en barco a las 24 horas para Palma.

**SABADO, 20:**

Llegada alrededor de las 8 horas, y fin del viaje. Precio por persona: 3.000 pesetas.

**BODAS DE ORO MATRIMONIALES**

Celebraron el pasado domingo sus bodas de oro matrimoniales don Jorge Poquet Fornés y doña Catalina Sastre Barceló. Con tal motivo tuvo lugar una misa que celebró el reverendo párroco de Muro, don Gabriel Server Capó. Al acto asistieron los hijos y familiares, así como numerosos amigos, que luego fueron agasajados con un refrigerio en el domicilio de los celebrantes. Nuestra enhorabuena.

**NATALICIO**

El hogar de los esposos doña Francisca Moragues y el doctor don Juan Ballester Moragues, se ha visto aumentado con el feliz nacimiento de una preciosa niña, que se llamará Margarita.

**MURENSE - YANKO**

En la categoría de aficionados se enfrentarán el próximo domingo el Murense y el Yanko, partido que se celebrará a las 11 de la mañana. Como se da el caso que de vencer el equipo de Muro será ya campeón de Mallorca, Son Font promete verse muy concurrido.

**CINE**

El próximo domingo, y con motivo del programa que con carácter extraordinario ofrece nuestra empresa del Salón Centro, «Las petroleras», y «Qué ocurrió entre

mi padre y tu madre», primer pueblo de la isla en estrenar esta película, las funciones darán comienzo a las 3,30, y serán en sesión continua. Dato que consignamos por ser la primera vez que ocurre en nuestro Salón Centro.

**SANTA MARIA DEL CAMI**

**EL CAMINO DE COANEGRA, DEBE SER REPARADO CON URGENCIA**

(De nuestro corresponsal informativo, A.B.M.) — Con los pasados temporales, los caminos vecinales, con pavimentación a base de terriso, sufrieron los efectos propios del paso violento de las aguas.

Nuestro antiguo camino de Coanegra, desde Son Oliver hasta Son Pou, en los sitios donde discurre

junto al torrente del Freu, ha quedado materialmente arrasado. El tráfico con vehículos, es casi imposible. Al desbordarse la riada, las aguas desmoronaron las paredes de contención, arrastrando el pavimento de la calzada.

Ahora el problema estriba en la rápida reparación, pero bien hecha y con procedimiento moderno, para evitar que nuevas avenidas del torrente puedan destruir nuevamente tal vía de acceso al valle. En bastantes tramos se deberá modificar la altura de la calzada, para impedir el arrastre de las aguas al desbordarse.

**LA IMPORTANCIA**

**DEL CAMINO**

Sin duda alguna este viejo e histórico camino ha alcanzado ya un tráfico considerable. La belleza del valle invita al excursionismo. La existencia de unas cuevas en Son Berenguer y en Can Millo, y de la célebre "Avenc" de Son Pou, así como de la imponente cañada del torrente del Freu, son factores determinantes de un continuo ir y venir de vehículos. Los domingos y fiestas, especialmente en primavera y verano, son aprovechados por un gran número de familias, que allí se trasladan, ya sea para admirar las maravillas citadas, ya para estar en contacto con la naturaleza. El estado de ruina en que se halla actualmente el camino, el paso de coches es imposible.

Por ello, y por el interés público que ha adquirido tal vía de acceso al valle, es muy urgente se proceda a reparar los daños causados por los recientes temporales. Nuestro Ayuntamiento, con los propietarios de las fincas radicadas en el valle, deben estudiar el problema y darle el debido enfoque. Es evidente que la importancia del valle no solamente afecta a los dueños de los predios y fincas, sino a todos en general. Así, pues, nuestra Corporación municipal puede y debe encauzar y cooperar a la debida reparación del camino.

**UNA RUTA PROVINCIAL**

En realidad, el camino de Coanegra, hoy con carácter vecinal, debería convertirse en provincial. La Diputación de Baleares es el Organismo indicado para realizarlo. Si este camino se prolongara hasta el vecino pueblo de Orient, bajo los auspicios de la Corporación Provincial, no cabe duda que la isla contaría con otra ruta turística de capital importancia.

Muchas veces hemos laborado llamando la atención sobre tal proyecto. Hoy insistimos en ello. La Diputación Provincial recientemente ha aprobado unos presupuestos de envergadura, en los que se han consignado importantes cantidades para caminos. Parece, pues, indicado el momento para solicitar de dicha Corporación la inclusión en la red de la provincia de este camino de Coanegra y su prolongación hasta Orient. Esta ruta enlazaría la carretera de Palma a Alcudia, en el kilómetro 15, con la localidad citada, situada en la montaña, y a su paso quedarían revalorizados sitios tan bellos como el canal de Son Torrella, las cuevas citadas y la imponente cañada del Torrente del Freu, todos ellos cantados por nuestros mejores poetas y admirados de los excursionistas inteligentes.

**CIUDADELA**

**A 32.663.000 Ptas. se eleva el presupuesto municipal para 1974**

**Representa un aumento del 12 % sobre el ejercicio anterior**

(De nuestro corresponsal informativo Carlos TORRENT). — El Ayuntamiento de la ciudad celebró el pasado día 28 de febrero un pleno extraordinario en el cual la Comisión de Hacienda, cuyo presidente de Alcalde es el Sr. Pons Mir, presentó el presupuesto municipal para el ejercicio del presente año.

El Sr. Pons Mir expuso al Consistorio las principales características del presente presupuesto que impone una rigida política de austeridad que deberán seguir todas las Comisiones municipales.

El presupuesto de 1974 se eleva a la cantidad de 32.663.000 ptas. y que respecto al ejercicio del pasado año supone un aumento del 12 por 100, siendo el presente año el mayor presupuesto alcanzado del Ayuntamiento ciudadelano, aunque a decir verdad el mismo no alcance las verdaderas necesidades que la ciudad aboga y que está inmersa en profundos problemas, siendo el principal el problema médico.

**EL PRESIDENTE DE LA CASA DE MENORCA EN BARCELONA VISITA CIUDADELA**

D Nicolás Benejam, Presidente de la Casa de Menorca en la Ciudad Condal, visitó hace unos días Ciudadela con el fin de promover aún más la Casa Menorquina. El Sr. Benejam habló a la prensa de los proyectos más inmediatos a realizarse, como es el próximo «germanament» entre la provincia de Gerona y Menorca, cuyo Gobernador Civil es mallorquín. Expuso que en la actualidad funciona en la Casa de Menorca un comedor para estudiantes menorquines bajo el módico precio de 50 ptas. Está en trámite la construcción de un típico restaurante menorquín y una oficina de información turística de Menorca para orientar a los muchísimos barceloneses y catalanes que anualmente visitan la isla.

Desearnos de todo corazón que la entrañable y pujante «Casa de Menorca» en Barcelona realice con pleno éxito estos proyectos y que estén arropados por eficaces colaboradores menorquines.

**EL INSTITUTO MEDICO CAPILAR ALEMAN**

(BAJO CONTROL MEDICO)  
**PUEDA CONSERVAR SU CABELLO SI NOS VISITA A TIEMPO PREVIO UN EXAMEN, DIAGNOSTICAREMOS Y LE ACONSEJAREMOS EL TRATAMIENTO E HIGIENE MAS CONVENIENTE SI NUESTROS MEDIOS NOS LO PERMITEN. 20 AÑOS EN ESPAÑA, AVALAN NUESTRA EXPERIENCIA.**

Avda. JAIME III, 135-5, tel. 210758 PALMA DE MALLORCA

**Horario de visitas: de once a veinte horas  
También para personas que residan fuera de la capital.**

Más barato que nadie

**Sensacional Liquidación**

**ELECTRODOMESTICOS,  
MUEBLES Y  
OBJETOS REGALO**



Infarte Pagano, 28 · Albacete, 39 · Gabriel Carbonell, 55



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



**Oliver mateu**  
Av. Jaime III, 137 Palma. Tel 21 06 40

**VENDO RUSTICA** cerca de Alaró de cuatro cuarteradas con casa rústica de dos plantas, muchos naranjos y otros árboles frutales, estanque con canalización de agua de fuente natural, electricidad y vistas. Precio: 2.300.000 Ptas. - Facilidades. (O.M. 124)

**VENDO RUSTICA** cerca de Consell de 16 cuarteradas con casita de aperos, almendros, higueras, un trozo de pinar y pozo de bastante caudal, buenas vistas. Precio: 3.250.000 Ptas. - Facilidades. (O.M. 124)

**VENDO RUSTICA** cerca de Manacor de 100 cuarteradas, dos casas separadas, almendros y pinar, vistas sobre el mar y Playa de Cala Murada, mucha caza. Precio 7.000.000 Ptas. Facilidades. (O.M. 124)

**VENDO PISOS Y ATICOS** de 2, 3 y 4 dormitorios en Santa Catalina, cerca de Paseo Mallorca baño completo y aseo, buenos acabados, orientación perfecta, posibilidad de garaje, ascensor y portería automática. Precios: Desde 890.000 - Ptas hasta 1.250.000 Ptas. Buenas facilidades. (O.M. 124)

**EN SON MATET, CALA MAYOR, APARTAMENTO** de 1 dormitorio doble, completamente amueblado y en perfecto estado, salón comedor espacioso, cocina bien equipada, baño completo, gran terraza, orientación sur y fabulosas vistas sobre el mar, 2 ascensores y portería supermercado y piscina Precio: 700 mil ptas. Muchas facilidades.

**CHALET EN PALMANOLA**, solar de 500 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios dobles con grandes armarios empotrados, salón comedor (dos niveles) con chimenea, cocina muy bien amueblada baño completo con doble lavabo, garaje, lavadero y trastero. Precio: 1.750.000 ptas Muchas facilidades.

**SOLAR EN COSTA D'EN BLANES** de 1.310 m<sup>2</sup>, magníficas vistas sobre la bahía, orientación Sur, muchos pinos. Precio: 1.500 pesetas por metro cuadrado

## CENTRO COMERCIAL CALA D'OR GALERIA CALA D'OR

Tiendas con sótano  
Apartamentos.  
Pisos.  
en el mejor punto de CALA D'OR.  
Grandes facilidades.  
Oficinas al lado de la obra.  
Teléfonos:  
65 76 05 - 65 71 04 - 65 77 32.  
Sr. Pérez.



**Agencia Wich**  
Pza. Gomila. - Tel. 23 16 22

**"SA MOLA"** Puerto de Andraitx. Solar 4.000 m<sup>2</sup>, fachada mar 50 m. Precio 8.000.000 Ptas. A 9 KMS. PALMA gran solar directamente mar. Inmejorable situación.  
**BONANOVA**, Chalet 4 dormitorios, 2 baños, magnífica vista Precio 5.000.000 Ptas.

**PLANTA BAJA**  
ESTILO CHALET, A PRECIO DE SOLAR  
SE VENDE CON FACILIDADES.  
Teléfonos: 23 76 27 - 23 76 08.

**NECESITAMOS**  
Urgentemente pisos para alquilar con o sin muebles en cualquier zona Palma  
**BELT Inmobiliaria.**  
Tels.: 22 22 11 - 22 72 19.

## VENDO ATICO

Con gran terraza sobre la bahía. Edificio Parque. Paseo Mallorca, 2. También local en el mismo edificio. Informes: Tel. 25 05 62

## COSTA DE LOS PINOS

Vendo restaurante 1.ª categoría. Pleno funcionamiento, terrazas, piscina, jardines. Precio interesante. Facilidades de pago.

ARROM. - Tel. 22 77 94.

**INSTALACIONES J. FARRÉS**  
Nueva sección de reparaciones urgentes de FONTANERÍA Y ELECTRICIDAD. Calle Sargento Llitra March. 43. Tel. 237807. (19)

**PISOS**, locales, áticos y sobretáticos, en travesía calle Manos En construcción de 3 dormitorios. Precio: 950 mil ptas. Entrada 100 mil, dentro de 6 meses 100 mil, Entrega llaves 200.000. Res to 10 años. Damos pinos y memoria Informes: Fincas VAQUER calle Dameto 39. (junto Plaza Progreso). (39)

**PLANTA BAJA** con planos aprobados, muchas facilidades. 230464 mañanas (10)

**VENDO mejor solar** en Son Vida. 1.150 m<sup>2</sup>. Preciosas vistas. 230464 mañanas. (12)

**CAN PASTILLA** solares de 1.000 a 4.000 m<sup>2</sup>. trato directo. Tel. 227831. (12)

**PERMUTARIA**  
Solar fachada C/ Aragón de 17½ x 31 por local de 200 m<sup>2</sup>. EN CUALQUIER ZONA DE PALMA - Resto a convenir. Informes: Tel. 21 58 40 (Sr. Mas).

## ZONA VIA ROMA

SOLAR 540 M<sup>2</sup>.  
CONDICIONES A CONVENIR  
PEREZ MARSÀ, Bonaire, 82.  
Tel. 22 51 72 y 22 71 64.

## Locales y Despachos

**LOCAL** vengo en Palma Nova totalmente instalado. Precio muy interesante. Gran inversión. Galerías Vista Mar. Paseo del Mar Calzados Altamira. (20)

**VENDO** en Marqués de la Cenía a 30 mts. Calvo Sotelo. tiendas comerciales con sótano. Precios desde Un millón 500 mil ptas. Facilidades Informes: Aragón 20. 224450. (25)

**LOCAL** exposición o delegación urge traspasar por cierre Delegación en Avda. 31 Diciembre. Alquiler 4.500 pesetas. 10 m. fachada. Llamar: Barcelona 3218587-3215000. (23)

**ALQUILO** despacho siet: piezas antiguo, tres calles. céntrico, 6.000. ALEX. Alejandro Rosselló, 94. 225833. (14)

**VENDO** despacho en Avenida Alejandro Rosselló, con teléfono y aire acondicionado. ARROM Teléfono 227794. (14)

**VENDO** despachos en Plaza de España y otras zonas de Palma. ARROM. Teléfono 227794. (13)

**VENDO** local comercial 100 m<sup>2</sup>. en Capitán Castell. Facilidades. ARROM. Teléfono 227794. (13)

**OCCASION:** Vendo cochera, sirve como almacén, agua y luz. 200 mil facilidades zona Plaza Toros calle Alférez Gralla Lisad, 81. Teléfono 216520. (21)

**LOCALES** en centros comerciales muy buenas zonas, Can Pastilla, Costa de la Calma. Tel. 227831. (15)

**ARENAL:** Vendo local 170 m<sup>2</sup>. muy buena situación, 3.456.420, facilidades Construcciones CANELLAS. Teléfono 222533. (10)

**SE VENDE** cafetería, trabajo todo el año. Local incluido, calle Ovidio, número 7. Can Pastilla. (15)

**SOLAR** Terreno 1.000 m<sup>2</sup>, fachada do. calles, situación elevada, 8.500.000 pesetas. Facilidades 3 años. MARQUES. 210771. (16)

**SOLAR TERRENO**, 700 m<sup>2</sup>, situación elevada, 5.500.000. Facilidades MARQUES. 210771. (10)

**SE VENDE** solar Polígono La Victoria calle 16 de Julio. 213650 (12)

**SOLAR** interesa comprar contado, sobre 500 m<sup>2</sup>. preferible con planos aprobados. Fincas A. JULIA, Pl. España, 15. entlo. Teléfono 222164. (20)

**VENDO** 4.000 m<sup>2</sup>. Polígono Industrial. Sr. Selom. Teléfono 281934. de 8 a 10 noche. (14)

**SE VENDE** solar 600 m<sup>2</sup>. precio 600 ptas. m. Facilidades 5 años. Tel. 283965. (14)

**PLAYA DE PALMA.** Vendo solar 1e línea, 20 x 40, 800 m<sup>2</sup>. a 6.500 ptas. m<sup>2</sup>. También cedería derechos edificación. Informes: Teléfono 230527. (23)

**GANGA:** Magnífico solar zona Son Coll (Son Matet); a 100 metros Calvo Sotelo, salida dos calles; 1.720 m<sup>2</sup>; 4.200 ptas. m<sup>2</sup>. Apartado de Correos 648 Palma. (26)

**EL TORO,** vengo solar Avda del Mar, magnífica situación amplias condiciones de pago. Tel. 235158. de 1 a 3 tarde. (20)

**PARTICULAR** vende solar de 556 m<sup>2</sup>. «chafán» en Las Maravillas. Informes: Tel. 261051. (13)

**VENDO** solar «Es Rafal», calle Alamo, 50 m. fachada, 2.500 m<sup>2</sup>. Plaza García Orell 92-2. (16)

**VENDO** solar en Son Forteza (esquina). Informes: Sr. Forteza, Felanitx. Teléfono 580236. (12)

## COMPRARIA O ALQUILARIA

Local, mínimo 300 m<sup>2</sup>. en zona de amplios accesos. - Preferible sin sótanos. TELF. 27 41 23. - Sr. OBRADOR.

## DISPONGO

2 naves 400 m<sup>2</sup>, cada una Polígono La Victoria, Gran Vía Asima. Informes: C/. Espartero, 25 (por las tardes)

## LOCAL EN PALMA NOVA

Vendo totalmente instalado. Precio muy interesante Galerías Vista Mar. - Paseo del Mar Calzados Altamira.

## POLIGONO INDUSTRIAL

SE VENDE MAGNIFICA PARCELA. Tel. 25 67 91 - Sr. SERRA.

## VENDO LOCAL

330 m<sup>2</sup>. en Reyes Católicos con muchas facilidades. De 3 a 7 tarde. Reyes Católicos, 274.

## NECESITO URGENTE

Local para Boutique en alquiler zona céntrica. Ofertas a: Publicidad Malla, C/ Monseñor Mayrata, n.º 1. Son Sordina - Palma. Ref.: BOUTIQUE.

## Fincas

**PORRERAS:** 2 y media cuarteradas, casa rústica, 2 dormitorios, cocina, garaje, cisterna, dependencias agrícolas, naranjos, viña, demás frutales. Precio Un millón. RUSTIC Velázquez núm. 18, pral. (23)

**ZONA RANDA:** 1 cuarterada almendros; buenas vistas, ideal frutales. Precio 230 mil. RUSTIC. 225600-01 (13)

**LLUCHMAYOR:** 2.000 m<sup>2</sup>; almendros. Precio 50 mil. RUSTIC. Velázquez, número 18, pral. (11)

**8 KMS. PALMA:** 6.000 m<sup>2</sup>. caseta rústica, cisterna, 40 naranjos, muchos frutales, viña. Precio 325 mil. RUSTIC. 225600-01 (17)

**ZONA MONTANA:** 4.000 m<sup>2</sup>. almendros, buenas vistas. Precio 145 mil. RUSTIC. Velázquez núm. 18, pral. (15)

**ZONA GENTRO:** 120 cuarteradas, 60 cultivos, con arbolado, resto bosque, casas rústicas, cisternas, cañerías. Precio 15.000.000 RUSTIC. 225600-01. (18)

**21 KMS. PALMA:** 1 cuarterada, buena vista, arbolado. Precio 165 mil. RUSTIC. Velázquez núm. 18, pral. (15)

**LA RAPITA:** Solar de 350 m<sup>2</sup>. m<sup>2</sup>. Cerca mar. 1.300 ptas. el m<sup>2</sup>. RUSTIC. 225600-01. (14)

**8 KMS. ARENAL:** 7.000 m<sup>2</sup>. almendros, buen acceso, precio 220 mil. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (13)

**PORRERAS:** Bonita parcela 2.000 m<sup>2</sup>, cisterna, arbolado. Precio 60.000 RUSTIC 225600-01. (11)

**LLUCHMAYOR:** media cuarterada, caseta rústica, cisterna, arbolado. Precio 170 mil. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (15)

**ALGAIDA:** 5.000 m<sup>2</sup>. frondoso pinar. Precio 215 mil. RUSTIC. 225600-01. (10)

**SANTA EUGENIA:** Casa rústica, 600 m<sup>2</sup>. solar, buenas vistas. Precio 600 mil. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (16)

**BUNOLA:** Casa antigua, 2 dormitorios, cocina, sala, sótano. Precio 500 mil. RUSTIC. 225600-01. (13)

**ZONA MANACOR:** 120 cuarteradas, casas rústicas, cisterna, vistas mar, mucha cañería, frondoso pinar. Precio 6.500.000. RUSTIC. Velázquez núm. 18, pral. (20)

**CARRERA:** Lluchmayor - Estañol. 6.000 m<sup>2</sup>, almendros, algarrobos. Precio 140 mil. RUSTIC. 225600-01. (11)

**ALGAIDA:** media cuarterada, almendros, buenas vistas. Precio 85 mil. RUSTIC. 225600-01. (10)

**ALGAIDA:** 2.000 m<sup>2</sup>. pinar cerca carretera, 130 mil ptas. ALOMAR. 217220. (10)

**VENDO** en Son Ramonell Nou, carretera de Lloca, km. 8, 2.220 m<sup>2</sup>. frutales cerca de pared, agua, electricidad, calles asfaltadas. Facilidades. Informes, Cambró Son Cladera n.º 13, 2.º 3.º (27)

**BUNYOLA,** vengo casa individual reforma. Extraordinaria situación. Agua, luz, alcantarillado, dos plantas y jardín. 350.000 ptas. al contado. Tel. 233336 de 14 a 15'30. (24)

**ESTABLIMENTS:** Vendo 4.000 m<sup>2</sup>. a 275 ptas. m<sup>2</sup>. Tel. 292419, de 9 a 14 h.

**SON FERRIOL:** Vendo pisos en construcción 3 habitaciones, sala comedor, cocina, baño, desde 600.000 Ptas. 100.000 ptas. entrada, resto muchas facilidades. Tel. 292419. 9-14 h. (25)

**VENDO** 3 cuarteradas a 1.500 m. playa Ca'n Pastilla, con casita. 1.200.000 Ptas. Tel. 292419 de 9-14 h. (18)

**PLA DE NA FESA,** vengo 7.000 m<sup>2</sup>. cercados pared con agua, luz, almendros y frutales. 1.000.000 Ptas. Tel. 292419 de 9-14 h. (21)

**ALGAIDA** ¼ cuarterada cercada pared almendros, 100 m<sup>2</sup>. Carretera 130.000 Ptas. Tel. 292419 de 9-14 h. (17)

**SON SUSER:** Vendo 10.000 m<sup>2</sup>. de huerto con pozo a 1.200 m. de Las Maravillas. 1.400.000 Ptas. Tel. 292419, 9-14 h. (21)

**ALGAIDA** vengo fincas rústicas desde 100.000 Ptas. Buenas vistas y en frondosos pinares. Tel. 292419, de 9-14 h. (18)

**SAN JORDI,** vengo 7.100 m<sup>2</sup>. huerto lindante carretera a 11 kms. Palma. 500.000 Ptas. Tel. 292419, 9-14 h. (16)

**VENDO FINCA RUSTICA,** con mucha casa. Informes: Tel. 216941; de 10 a 1. (12)

**A SOLG** 18 kilómetros Palma vengo magnífico pinar 14 cuarteradas con casa rústica. Maravillosas vistas sobre la bahía y resto isla. Buen acceso y electricidad muy cerca. Cercado en su base totalidad. Precio: pesetas 3.500.000 ptas. Informes Tel. 217331. (38)

**A 18 KMS.** Palma vengo varias casas rústicas distintos tamaños. Todas con fuente y electricidad. Camino asfaltado. Precios desde 400 mil ptas. Informes: Tel. 217331. (24)

**LLUCHMAYOR,** 1.800 m<sup>2</sup>. cisterna vieja, almendros, travesía camino Porreras, un poco retirada, 75 mil ptas. buenas facilidades. Plaza Olivar. MARQUES. Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**A 2 KMS.** de Lluchmayor, finquita rústica, 2.000 m<sup>2</sup>. lindante carretera, almendros, 115 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entresuelo H. Tel. 223719. (20)

**LLUCHMAYOR,** carretera Porreras, 2.000 m<sup>2</sup>, bonita vista, 135 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (18)

**LLUCHMAYOR,** Camino de Gracia, a 20 m. del asfaltado, 1.000 m<sup>2</sup>, almendros 40.000 ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (20)

**LLUCHMAYOR,** 1.800 m<sup>2</sup>, Travesía camino de Campos, muy cerca de la carretera, 65.000 ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (22)

**LLUCHMAYOR,** antes de entrar al pueblo, 1.800 m<sup>2</sup>, cercados, cisterna, 150 mil ptas. facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (20)

**LLUCHMAYOR,** 2.000 m<sup>2</sup>, a 100 del pueblo, la electricidad pasa en la misma finca, 115 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entresuelo H. Tel. 223719. (24)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

**LLUCHMAYOR,** camino de Gracia, 7.000 m<sup>2</sup>, cercados pared, almendros, bonitas vistas, fachada camión, ideal para dos familias. 240 mil ptas., facilidades. MARQUES. Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)

BOLSA INMOBILIARIA

Fincas

LUCHMAYOR, casita en construcción, 24 m2., cisterna, chimenea, aseo, 1.800 m2. de terreno, con almendros, antes de entrar al pueblo, 230 mil ptas., facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (32)
LUCHMAYOR, 4.500 m2., un poco retirada, antes de llegar al pueblo, 135 mil pts. facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)
LLOSETA, 3.000 m2., muy buena para hacer frutales casita de aperos, pozo natural, 175 mil ptas., al contado se descontaría. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (27)
TRAVESIA Lluchmayor Arenal, a 2 kms de Lluchmayor, 1.800 m2., con casita estilo chaletito, de 40 m2., 2 dormitorios, pequeños, cocinita, comedor, bien cercada pared, 430 mil pesetas, al contado 390 mil ptas. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (37)
DE INCA A SELVA, 6.000 m2. con casita rústica de piedra, sin techo, fabulosa vista, sistema para renovar, 450 mil ptas., a 2 kilómetros de Inca, facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (32)
INCA, carretera vieja de Pollensa, bonita vista, casita de aperos de marés, 350 mil ptas., facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (23)
A 18 KMS. de Palma y a 6 kms. de la playa, magnífica finca, 250 cuarteradas, cercadas pared, fabulosa caza, pinar, cultivables, cesas muy grandes, camino asfaltado, 52 millones de pesetas, no se informará por teléfono; para entrevistas de 7 a 8 h. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (52)
DE INCA a La Puebla, a 300 m2. de la carretera de Alcudia, en la Albufera, 1.300 m. pozo, acequias para pescar anguilas, 70.000 ptas., facilidades. MARQUES, Plaza Olivar, Edificio España, entlo. H. Tel. 223719. (32)
RUSTICA 20 cuarteradas a 3 kms. de Lluchmayor, casita nueva, abundante caza, monte llano, desdónde para plantación pinar, frutales, almendros, 4.500.000. Facilidades. Tel. 294267. (24)
SIETE CUARTERADAS en Lluchmayor a 30 metros carretera, casa rústica, electricidad, dependencias vaquería, moderna, riego por aspersión total. Agua potable. 9.000.000. Grandes facilidades. Tel. 294267. (26)
16.000 M2. albaricoqueros, almendros, aljibe, poste luz, y caseta, aperos con hogar, 600.000 ptas. Facilidades. Tel. 294267. (18)
2 CUARTERADAS a 5 kms. Lluchmayor, hortalizas, árboles frutales, cisterna, casa habitable, lindante carretera asfaltada, Dos millones. Facilidades. Teléfono 294267. (19)
VENDO casa campo a 2 kilómetros Puigpuent, 1 cuarterada, 1 dormitorio doble, baño, sala comedor, cocina, armario, terraza, chimenea, amueblada, sin electricidad. Precio: un millón 500 mil ptas. Informes: F. MIRABO, Teléfono 226215. (30)
TRASPASO local propio para oficina y almacén con teléfono. Zona Sta. Catalina fácil aparcamiento, alquiler bajo. Informes: Sra. Michele Walter. Teléfono 291144. (17)
TRASPASO peluquería cabelleros. Céntrica. Buena clientela. Dto. facilidades. Tel. 210051. (10)
TRASPASO lavandería razones de salud. Pleno rendimiento. Grandes facilidades. Tel. 225257. (11)
TRASPASO hostel 2 estancias en Cala Mayor, alquiler bajo. Tel. 225536. (18)
TRASPASO local con vivienda y sótano centro San Armadans. Apto. cafetería, pizzería, o cualquier negocio turístico. 213650. (17)

SE TRASPASA local con negocio muy bueno. Misma Pl. San Antonio, 110 m. cuadrados. Tel. 272594, de 10 a 1 mañana. (21)
TRASPASO LICORERIA San Agustín. Tel. 231183. (10) 215251. (12)
DESPACHO céntrico (Olmos) cuatro dependencias grandes, todo equipado y teléfono, alquiler 5.000. Cdo. valor muebles, 200 mil. 221202, Sr. Rigo. (20)
CAN PICAFORT, se traspasa peluquería señoras, pequeña vivienda, informes Calvo Sotelo, 338. Palma. Tel. 230094. (17)
SE TRASPASA peluquería Sras. turismo. Tel. 234198. (10)
TRASPASO Titulo Licencia Agencia Publicidad General. Teléfono 277353 de 8 a 8. (12)
SE TRASPASA comestibles por no poder atender. Teléfono 277504. (10)
TRASPASO Bodega Morey. Informes en la misma calle Morey, 12. (10)
TRASPASO peluquería señoras con vivienda, Las Maravillas. Tel. 262469 y 276161. (11)
SE TRASPASA droguería en Son Forteza, buena clientela. Razón: Tel. 672708. (14)
SE TRASPASA souvenirs por no poder atender, buen precio. Tel. 252253. (10)
SE TRASPASA comestibles o por local. Tel. 277504. (10)
HOSTAL traspaso muy rentable, 30 plazas, centro Palma, trabaja todo el año. Sr. Jensen. Tel. 226435. (16)
SE TRASPASA por no poder atenderla, peluquería de señoras. Buena clientela. Facilidades en el pago. Razón: en Plaza Olivar, Edificio Olivar, entlo. E. Teléfono 210619. (25)
FINCAS RIERA JAUME. Traspasos de negocio. Avenida Conde Salent, 47. Teléfono 224542. (12)
TRASPASO entresuelo en Jaime III con teléfono. Propio para comercio o despacho. Alquiler bajo. Informes: Tel. 214663. (17)
TRASPASO zona Cala Mayor tienda primera línea con sótano. Oportunidad. Teléfono 272191. (12)
SE TRASPASA Papelería por no poder atender. Con teléfono. Informarán Tel. 251591. (10)
AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Alquiler local con 240 m2. en planta y 240 en garaje sótano. (20)
AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Alquiler local con teléfono; zona Plaza Toros. (17)
ALQUILO local zona Fortí, 80 m2. Informes: Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680. (11)
ALQUILO local zona Fortí, 100 m2. planta y 100 m2. sótano. Informes: Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680. (12)
ALQUILO local zona Plaza Toros, 300 m2. Informes: Agencia FERNANDEZ. Teléfono 216680. (12)
ALQUILO local zona Plaza Toros, 300 m2. Informes: Agencia FERNANDEZ. Teléfono 216680. (12)
ALQUILO apartamento amueblados en Paseo Marítimo. Edificio Torremar. Teléfonos: 231309 y 214001. (12)
AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Tel. 214834. Proprietarios: Necesitamos pisos para alquiler con o sin muebles. Máxima rentabilidad. (21)
AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Alquiler pispis sin muebles, a estrenar, calefacción; 3 baños y 1 baño completos; 4 dormitorios, gran terraza y galería; zona Aragón. (20)
AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Alquiler pispis sin muebles, 4 dormitorios, calefacción; 2 baños y 1 baño completos; 4 dormitorios, gran terraza y galería; zona Aragón. (20)

ALQUILO apartamento sin muebles. Arco Merced; 2 dormitorios. 5.500. ALEX. Alejandro Roselló, 94. 225833. (14)
SE ALQUILA piso Paseo Mallorca, recibidor, sala, comedor, 4 dormitorios dobles, cocina, baño, aseo, galería, etc. Completamente amueblado. Mucho sol. 10.000 ptas. mensuales. MARQUES. 210771. (25)
SE ALQUILA hostel GOYA. O cambio por piso. Calle Estanco 215277. (1)
HEROES DE MANACOR: Alquiler piso de 3 dor., amueblado. 6.300 ptas. VALLS. 221689. (13)
COSTA BLANES: Alquiler estudio equipado, bien decorado. 5.000 ptas. VALLS. 221689. (11)
PLAZA LAS COLUMNAS. Alquiler dos despachos. Precio 4.500 ptas cada uno. VALLS. 221689. (13)
ARENAL. Alquiler pequeño apartamento con sala-comedor y un dormitorio. 6.000 pts. VALLS. 221689. (14)
MÁTRIMONIO joven sin hijos busca piso o apartamento amueblado en Palma. De cuatro a seis mil. Tel. 223733 y 272962. Sra. Lucia. (22)
ALQUILO piso amueblado, cocina, baño, agua caliente, calefacción, zona Cala Mayor. Pullman III con terraza. Bella vista mar. 5.500 pesetas. T. G. Información Señor Martín. Tel. 681381 de 4 a 6. (81)
ALQUILO Meitas estudio y apartamento una habitación, amueblados y calefacción. Informes: 226756. (12)
ALQUILO piso grande amueblado, apto oficina, vivienda, tres habitaciones dobles y supletorio. Pérez Galdós 25. 1.º y 2.º. Teléfono 224586. (10)
ALQUILO local 270 m. (Zona Fortí) Tel. 280353. (10)
ALQUILO pensión en Cala d'Or. 100 m. playa, Informes en bajada Cala Llonga n.º 2. 6.º Avda. Tago. Mag. go n.º 12. Cala d'Or. (23)
PARTICULAR alquiler piso amueblado, final Paseo Marítimo. Tel. 232700. (10)
ZONA ES FORTÍ. Alquiler locales comerciales, fachada Plaza San Cosme y calle Sargento Llitra. Informes: Tels. 232215-230527. (18)
BAR PISCINA Solumar todo equipado. Capacidad 350 personas. Tel. 211843. (10)
ALQUILO en el Terreno, apartamento nuevo con muebles. Informes: Teléfono 251351. De 10 a 2. (15)
ALQUILO piso amueblado Arenal. 278049. (10)
BUSCO urgentemente apartamento amueblado centro Palma. Tel. 213033. (10)
ALQUILO casa amueblada en Esporles. Informes: Teléfono 250263. (10)
ALQUILO piso sin muebles, 3 dormitorios, teléfono, mucho sol. 7.000 ptas. Teléfono 227938. (13)
BUNGALOWS en Palma, calle Son Matet, núm. 3. Desde 6.000. todo incluido. 230464. (13)
PARTICULAR, zona Santa Ponsa, alquiler ático amueblado, nuevo, completo, gran terraza, 8.000 ptas. Tel. 225747. 222562. (16)
ALQUILO piso completamente amueblado en Paseo Mallorca, 31. en las siguientes dependencias, cuatro dormitorios, recibidor, sala comedor, cocina, terraza y galería y tres baños. Para informes en portería por las mañanas. (13)
EN AVENIDA Virgen de Montserrat, Barcelona, familia mallorquina, alquiler apartamento, 5.000 ptas. amueblado. Tel. 293077 de 13 a 15 h. (19)
ALQUILO piso nuevo cerca Port D'Inca, 3 dormitorios, mucho sol, sitio tranquilo, calle Fior, 3, 3º, de las 16 en adelante. (18)
PARTICULAR alquiler cerca Avenidas, piso amueblado, recibidor, 3 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, espaciosa, baño completo, agua caliente, terraza, 7.000 ptas. Tel. 293077. (23)
ALQUILO piso 4 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, galería, muy céntrico. 6.000 ptas. Informes: Pedro Martel, 26, 1º. (18)
SE ALQUILA chalet en «Palma» amueblado. Informes: Telf.: 256321, de 11 a 22 horas. (14)
ALQUILO despacho en Jaime III, 7.000 ptas. Teléfono 227968. (10)
EMPRESARIOS clases individuales contabilidad. Preparación banca. (Acepta contabilidades horas convenidas). Moralsa. Teléfono 227220. (13)
DESEO en alquiler casa cerca del mar. En cualquier lugar de la isla. Desde 1º mayo al 31 agosto. Teléfono 256144. (12)
ALQUILER de televisores, TELE-HOGAR. Nicolás de Pax, 25. Tel. 226884. (11)
BELT INMOBILIARIA. Alquileres de todas clases. Avda. Alejandro Roselló, 49, 2º (Edificio Mimaco). Tels. 222211 - 227219 - 225627. (17)
OFRECEMOS PISOS amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680. (12)
INTERESAN pisos para alquilar. CON o SIN muebles. Agencia FERNANDEZ. Tel. 215251. (12)
SE ALQUILA piso nuevo, amueblado. Via Roma, 4 dormitorios, teléfono, aseo, calefacción. 224870. (12)
FINCAS RIERA JAUME. Alquileres. Avda. Conde Salent, 47. Telf. 224542. (10)
SE ALQUILA chalet con bar-restaurante, gran huerto, pozo y jardín con posibilidad de barbacoa, en Santa Ponsa. Razón: SHOE POST CALZADOS, Edificio Granada - Santa Ponsa. (15)
Chalets Apartamentos
EN PALMANOLA vendo magnífico chalet 500 m2., 2 plantas. Precio 3.000.000 pesetas. ARROM. Teléfono: 227794. (16)
CHALET CALA BLAVA. Sotano 800 m2. Sala-comedor con chimenea, 3 dormitorios con armarios empotrados, estudio baño, garaje, teléfono, etc. 1.300.000 ptas. Facilidades 3 años. MARQUES 210771. (16)
CHALET SOMETIMES, 1.000 m2. solar 4 dormitorios, baño aseo sala-comedor, chimenea, cocina, garaje, teléfono, terrazas muchos pinos a 200 m. playa. Situación elevada 4.000.000 ptas. pagar en dos años. MARQUES 210771. (32)
PALMANOLA chalet amueblado, 3 dormit., 6 camas, cocina, sala-comedor con chimenea, baño completo, sala-estar aseo con ducha, estudio, cochería, barba, oca, edificado 140 m. Solar 500 m. con algunos frutales. Precio 1.800.000. UNICORN, Via Alemania, 12. 1.º (38)
VENDO CHALETS en Sancelades, de 2 dormitorios dobles, comedor grande, baño, cocina, terraza. Unos 3.000 m2. de terreno. Precio 1.100.000 ptas. Informes: Fincas VAQUER. Teléfono 235155. (27)
VENDO magníficos chalets, carretera vieja Sincu, km. 5,800. Facilidades. Precio especial al contado. Informes misma urbanización. Tel. 272536. (18)
SANTA PONSA: Vendo chalet terminado, entre pinos, cocina amueblada de forma y suelo de cerámica, 3 baños completos, suelos de parquet y moqueta, etc. VALLS. Arco de la Merced 6, 2.º. (32)
CHALETs en Estalenchs, 4 dormitorios, sala comedor con chimenea, armarios empotrados, cocina amueblada, garaje. Gran terraza. 1.500.000. Grandes facilidades. Tel. 294267. (21)
VENDO chalet carretera Alcudia a Randa, 2 dormitorios dobles, baño, sala, cocina, terraza, chimenea, electricidad 220 W., garaje, aljibe, vista magnífica. Solar 1.200 m2. Pinar. Precio, 1.300.000. Informes: F. MIRABO, Tel. 226215. (32)
PALMA NOVA. Vendo estudio entre pinos, a 100 metros playa, precio 400 mil ptas. VALLS. Arco de la Merced. 6.º. (22)
EN CALA MILLOR: Vendo apartamento de dos dormitorios, sala comedor, frente a playa (terminación mayo). VALI. 221689. (17)

DELFINARIUM. Vendo apartamento doble, decorado y bien amueblado, todo equipado, hay dos grandes piscinas. VALLS. Arco de la Merced, 6, 2.º. (22)
PART. VDE. APART. 80 m. playa, puente Can Pastilla, 2 hab., amuebl. 750 mil. Tel. 270748. (16)
SE ALQUILA apartamento amueblado. Informes: Ferrer de Pallarés, 73. (Colmado). (10)
ARENAL: Vendo pisos lujo, 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, cocina equipada, baño y aseo, gran terraza, mucho sol, finca de cuatro plantas. Construcciones OANELLAS. Tel. 222533. (16)
APARTAMENTO lujo edificio Tauro, 1 dormitorio doble, cocina, baño, recibidor, gran sala comedor, terraza, orientación Sur. 750 mil ptas. Tel. 227045. (20)
GANGAI vendemos apartamento 1 dormitorio en Calamayor a pagar en 5 años. Telf.: 227831. (15)
APARTAMENTO ARENAL se vende, 3 dormitorios, 850 mil ptas. Facilidades. Fincas A. JULIA. Pl. España, 15, entlo. Tel. 214629. (18)
APARTAMENTOS zona Bonanova, fantástica vista. Mucha tranquilidad. 2 y 4 dormitorios, aparcamiento piscina. Telf. 231547. (17)
ALQUILO piso a estrenar junto Avenidas, con o sin muebles, aparcamiento. Informes: 222654, de 7 a 10 noche. (17)
PISO amueblado. Confort, calefacción, 3 dormitorios, zona San Armadans. Son Alegre, Terreno. Para larga temporada. Llamar al Teléfono 239399. (21)
ALQUILARIA piso con o sin muebles. Alquiler de 3.500 a 4.500. Telf. 222051, Señor Catalá. (15)
EN EDIFICIO PLAYA MAYOR (CALA MAYOR) ESTUDIOS CON VISTAS AL MAR AIRE ACONDICIONADO 3 AÑOS FACILIDADES Calvo Sotelo, 555 C - Teléfono 23767 (Horas oficina)
SE VENDEN APARTAMENTOS EN PORTALS VELLS A 80 M. DE LAS PLAYAS MAGNIFICA VISTA TRATO DIRECTO TELEFONO 21 51 30.
APARTAMENTO ATICO Primera línea Arenal. Tres dormitorios. Magníficas terrazas. Precio interesante. Pocas facilidades. PEREZ MARSA, Bonaire, 32. Tel. 22 51 72 y 22 71 64.
Casas y Pisos
VENDO ático en Son Serra, de 2 dormitorios dobles, cocina grande, baño, gran sala-comedor. Precio: 635 mil ptas. Entrada 135 mil. Entrega llaves 100 mil. resto 10 años. 235155. (27)
VENDO pisos y áticos en construcción en zona Plaza Toros, 2 y 3 dormitorios, baño y aseo. Precios desde 700 mil ptas. Entrada desde 125 mil ptas. Entrega llaves 125 mil. Resto 8 y 10 años. Damos planos y memoria de todos los pisos. Informes: Fincas VAQUER Dameto, 39. (junto Plaza Progreso). (49)
PISOS terminados Sta. Catalina de 2 dormitorios. Precio 575 mil ptas. al contado. Apartamento en Palma 1 dormitorio doble, sala, cocina, baño, terraza 80 m2. Precio al contado 550 mil ptas. A plazos 650 mil ptas. Informes: Fincas VAQUER Dameto 39. (junto Plaza Progreso). (46)
VENDO PISOS y ATICOS en construcción en Sta. Catalina y travesía Manos. De 3 y 4 dormitorios, baño, aseo. Precios: 875 mil, 925 mil, 1.100.000 y 1.250.000 pesetas. Entrada desde: 100 mil ptas. Entrega llaves desde 150 mil. Resto 5 y 10 años. Damos planos y memoria. Informes: Fincas VAQUER Dameto, 39. (junto Plaza Progreso). (51)
ATICO en zona Hornabeque y piso en el Arenal. Ambos con teléfono. Vendería con o sin muebles. Teléfono 238621. de 13 a 16 horas. (25)
VENDO en calle Aragón, sq. Mariano Canals pisos y áticos de 3 y 4 dormitorios en construcción acabados de primera calidad. Mucho sol. Precios desde 1.300.000 ptas. Informes: Aragón. 20. 224450. (35)
VENDO en calle Aragón, sq. Calle Arquitecto FORTEZ, vendo pisos tres y cuatro dormitorios, baño y aseo; desde 150.000 ptas. entrada. QUETGLAS; Plaza Cort. 15. Tel. 224680. (23)
ZONA CALLE ARAGON, vendo pisos tres y cuatro dormitorios, llaves en mano; desde 250.000 ptas. entrada. QUETGLAS; Plaza Cort. 15. Teléfono 224680. (22)
GENERAL RIERA vendo pisos 3 y 4 dormitorios; exentos contribución con facilidades. QUETGLAS; Plaza Cort. 15. Tel. 224680. (18)
ZONA 31 DE DICIEMBRE, vendo pisos 3, 4 y 5 dormitorios; acabados de lujo, facilidades a convenir. QUETGLAS; Plaza Cort. 15. Tel. 224680. (23)
SANTA CATALINA, vendo pisos tres dormitorios dobles, baño completo, galería y terraza; desde 150.000 ptas. entrada. QUETGLAS; Plaza Cort. 15. Tel. 224680. (12)

Inversionistas VENDO Bloque de 32 apartamentos, todos con muebles, 16 de una habitación aparte y 16 estudios, 11 bres de inquilinos, calefacción central, terraza. 15.000.000 ptas. Facilidades. 22 77 17. horas oficina.

EN EDIFICIO PLAYA MAYOR (CALA MAYOR) ESTUDIOS CON VISTAS AL MAR AIRE ACONDICIONADO 3 AÑOS FACILIDADES Calvo Sotelo, 555 C - Teléfono 23767 (Horas oficina)

SE VENDEN APARTAMENTOS EN PORTALS VELLS A 80 M. DE LAS PLAYAS MAGNIFICA VISTA TRATO DIRECTO TELEFONO 21 51 30.

APARTAMENTO ATICO Primera línea Arenal. Tres dormitorios. Magníficas terrazas. Precio interesante. Pocas facilidades. PEREZ MARSA, Bonaire, 32. Tel. 22 51 72 y 22 71 64.

Casas y Pisos VENDO ático en Son Serra, de 2 dormitorios dobles, cocina grande, baño, gran sala-comedor. Precio: 635 mil ptas. Entrada 135 mil. Entrega llaves 100 mil. resto 10 años. 235155. (27)

VENDO pisos y áticos en construcción en zona Plaza Toros, 2 y 3 dormitorios, baño y aseo. Precios desde 700 mil ptas. Entrada desde 125 mil ptas. Entrega llaves 125 mil. Resto 8 y 10 años. Damos planos y memoria de todos los pisos. Informes: Fincas VAQUER Dameto, 39. (junto Plaza Progreso). (49)

PISOS terminados Sta. Catalina de 2 dormitorios. Precio 575 mil ptas. al contado. Apartamento en Palma 1 dormitorio doble, sala, cocina, baño, terraza 80 m2. Precio al contado 550 mil ptas. A plazos 650 mil ptas. Informes: Fincas VAQUER Dameto 39. (junto Plaza Progreso). (46)

VENDO PISOS y ATICOS en construcción en Sta. Catalina y travesía Manos. De 3 y 4 dormitorios, baño, aseo. Precios: 875 mil, 925 mil, 1.100.000 y 1.250.000 pesetas. Entrada desde: 100 mil ptas. Entrega llaves desde 150 mil. Resto 5 y 10 años. Damos planos y memoria. Informes: Fincas VAQUER Dameto, 39. (junto Plaza Progreso). (51)

ATICO en zona Hornabeque y piso en el Arenal. Ambos con teléfono. Vendería con o sin muebles. Teléfono 238621. de 13 a 16 horas. (25)

VENDO en calle Aragón, sq. Mariano Canals pisos y áticos de 3 y 4 dormitorios en construcción acabados de primera calidad. Mucho sol. Precios desde 1.300.000 ptas. Informes: Aragón. 20. 224450. (35)

VENDO en calle Aragón, sq. Calle Arquitecto FORTEZ, vendo pisos tres y cuatro dormitorios, baño y aseo; desde 150.000 ptas. entrada. QUETGLAS; Plaza Cort. 15. Tel. 224680. (23)

PAGUERA Traspaso tienda situada en el centro de Paguera, sobre calle principal. Consta de amplio local con 2 aseos y trastienda en planta baja y 3 amplios despachos y dependencias en la planta superior, incluyendo baño y cocina. Dos líneas telefónicas. Bien decorada. INFORMES: Telfs., 68 69 97 Paguera - 21 06 40 Palma.

PALMA NOVA Primera línea. - Traspaso tienda Paseo del Mar, 40 m2. completamente decorado. Alquiler bajo. Informes: Teléfono 68 10 57.

Alquileres JUNTO AVENIDAS, alquiler despacho 5 piezas (14 m2.) con teléfono. Informes: Agencia FERNANDEZ. Telf. 216680. (15)

ALQUILO ático y piso amueblados. Precios: 1.000 ptas. mensuales. Informes: Fincas VAQUER-Dameto, 39. (junto Plaza Progreso). (22)

ALQUILO apartamentos amueblados en Paseo Marítimo. Edificio Torremar. Teléfonos: 231309 y 214001. (12)

AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Tel. 214834. Proprietarios: Necesitamos pisos para alquiler con o sin muebles. Máxima rentabilidad. (21)

SE TRASPASA Papelería por no poder atender. Con teléfono. Informarán Tel. 251591. (10)

AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Alquiler local con 240 m2. en planta y 240 en garaje sótano. (20)

AGENCIA JAUME. Admón. de Fincas. Alejandro Roselló, 80. Alquiler local con teléfono; zona Plaza Toros. (17)

ALQUILO local zona Fortí, 80 m2. Informes: Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680. (11)

ALQUILO local zona Fortí, 100 m2. planta y 100 m2. sótano. Informes: Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680. (12)

ALQUILO local zona Plaza Toros, 300 m2. Informes: Agencia FERNANDEZ. Teléfono 216680. (12)

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

### Casas y Pisos

**AVDA. ARGENTINA** vendiendo pisos y áticos 3 y 4 dormitorios baño y aseo; exentos contribución; desde 200.000 ptas. entrada **QUETGLAS: Plaza Cort, 15** Teléfono 224660 (25)

**PISOS y ATICOS** en construcción zona Aragón, de 3 a 5 dormitorios, sala-comedor cocina, 2 baños, gran terraza Precio desde 1.200.000 ptas. **INAGIN, Teléfono 237699** (23)

**PISOS** en calle Francisco Fiol y Juan, haciendo esquina, entrega inmediata 4 dormitorios sala-comedor con chimenea, cocina con despensa, baño completo y aseo, cuarto trastero, galería, gran terraza 1.300.000 ptas. **INAGIN, Teléfono 252699** (34)

**VENTA DE PISOS** en varias zonas de Palma desde pesetas 1.000.000 Construcción **LEDESMA Enrique** Alzamora 20, 2.ª, 2.ª (18)

**PRIMER PISO**, llaves en mano, sito entre Plaza Colón y Plaza Pedro Garru, tres dormitorios, aseo, sala-comedor, balcón, cocina y galería. Precio: 850.000 ptas.; 250.000 ptas. firma contrato y resto a convenir. **Inmobiliaria M. AMENGUAL: Calle Navarra, 5, Tel. 212603** (41)

**PRIMER PISO**, llaves en mano, sito en General Riera; cuatro dormitorios baño y aseo, sala-comedor, terraza, cocina y galería. Precio: 850.000 - pesetas; 250.000 ptas. firma contrato y resto en 10 años. **Inmobiliaria M. AMENGUAL: Calle Navarra, 5, Teléfono 212603** (40)

**PISOS**, sin ascensor, sitios en Son Cotoner; tres dormitorios, baño, sala-comedor, cocina y galería. Precio: 875.000 y 690.000 ptas.; 225.000 ptas. firma contrato y resto en 10 años. **Inmobiliaria M. AMENGUAL: Calle Navarra, 5, Teléfono 212603** (37)

**SEGUNDO PISO**, llaves en mano, sito en El Fortí; todo exterior; tres dormitorios, sala-comedor, baño, cocina y galería. Precio: 850.000 ptas.; 300.000 ptas. firma contrato y resto en mensualidades de 4.000 pesetas. **Inmobiliaria M. AMENGUAL: Calle Navarra, 5, Tel. 212603** (42)

**PISOS** en construcción, sitios en Calle Comandante Llompart Ginard; tres dormitorios, baño, sala-comedor, terraza, cocina y galería. Precio: 750.000 pesetas; 75.000 pesetas firma contrato y resto en diez años. **Inmobiliaria M. AMENGUAL: Calle Navarra, 5, Tel. 212603** (38)

**FRANCISCO SANCHO** piso y áticos en construcción, 4 dormitorios, cocina, baño aseo, terraza. Desde pesetas 1.450.000. **ARRON, Telf. 227794** (19)

**ZONA Plaza de Toros**, pisos y áticos, en construcción y terminados 3 y 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón comedor. Desde 950 mil ptas. **ARRON, Telf.: 227794** (26)

**PISOS** terminados en zonas Marqués de la Cenja, Balmes Archiduc Luis Salvador. Desde 1.300.000 ptas. Facilidades **ARRON, Teléfono 227794** (19)

**ZONA SON DAMETO**, próxima terminación 4 dormitorios, cocina, comedor, baño y aseo, 825 mil ptas. Facilidades. **ARRON, Teléfono 227794** (18)

**PISOS** en construcción calle 31 de Diciembre, 148 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón comedor. Desde 950 mil ptas. **ARRON, Teléfono 227794** (26)

**PISOS** en construcción General Riera, de 3 y 4 dormitorios, sala-comedor, terrazas. Precio: 850 mil, 875 mil y 975 mil ptas. Entradas 200 mil ptas. Mes 5.000 ptas. Entrega llaves 200 mil ptas. 213650. (31)

## PISOS

**PISOS** calle Arquitecto Forteza, en construcción, 3 y 4 dorm., baño, aseo, sala-comedor, terrazas. Precio: 845 mil ptas. y 1.125.000 ptas. Entrega llaves 200 mil ptas. **Aticos y sobretático 1.100.000, 1.200.000 y Un millón 500 mil ptas. Entrada 300 mil y 500 mil ptas. Entrega llaves 150 mil ptas. 213650** (45)

**ZONA SON DAMETO**, pisos 3 habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, cocina, terrazas. Precio: 750 mil, 835 mil, 990 mil y 1.095.000 ptas. Entrega llaves 150 mil ptas. 213650. (30)

**PISOS** en avanzada construcción calle Juan Crespi calle Fábrica, calle Cervantes 3 y 4 hab., baño, aseo, sala-comedor, terrazas. Precio: 825 mil, 850 mil, 875 y 950 mil ptas. Entradas desde 175 mil ptas. Mes 5 mil. Entrega llaves 175 mil. Resto 10 años 213650. (39)

**ZONA GRAL RIERA** pisos y áticos, en construcción, 4 dorm., baño, aseo, sala-comedor, terrazas. Precio: 1.125.000 ptas. Entrada 100 mil resto a convenir. 213650 (25)

**PISOS** en construcción zona Hacienda, 4 dorm., 2 baños amplia cocina, lavandería, terrazas. Precio: 2.500.000 ptas. Aticos 4 dorm., baño aseo, sala-comedor, terraza. Precio: 2.200.000 pesetas. Maravilloso sobretático 4 dorm., 2 baños, sala-comedor, 2 grandes terrazas. Precio: 3.650.000 ptas. 213650. (44)

**CAMP REDO**: Pisos en construcción 3 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño, terraza y galería. Ascensor. 750 mil pesetas. 125 mil entrada. 3 mil al mes. 125.000 entrega llaves. Resto en 10 años. **MARQUES 223719** (32)

**FORTI**: Pisos en construcción, 3 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño, terraza y galería. 750 mil ptas. 125 mil entrada. 5.000 al mes. Resto en 10 años. **MARQUES 223719** (27)

**ARAGON (Rafal)**: Pisos en construcción 3 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño completo, ascensor sin portería. 700 mil ptas. 90 mil entrada. 5.000 al mes. 125 mil entrega llaves. Resto 10 años. **MARQUES 223719** (43)

**ARAGON (Rafal)**: Magníficos pisos en construcción 4 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño y aseo, armarios empotrados sin ascensor. Solo 2 pisos por planta. Buena construcción. 950 mil pesetas. 125 mil entrada. 4 mil al mes. 125 mil entrega llaves. Resto 5 ó 10 años. **MARQUES 223719** (43)

**PLAZA TOROS**: Magníficos pisos en construcción 3 dormitorios sala-comedor, cocina amueblada, baño y aseo, ascensor, terraza y galería. 850 mil ptas. 175 mil entrada. 175 mil entrega llaves. Resto 10 años. **MARQUES 223719** (32)

**ARAGON (Rafal)**: Piso terminado 4 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño y aseo, terraza y galería. 1.250.000 ptas. Facilidades. **MARQUES 223719** (21)

**CAS CAPITA**: Pisos 3 dormitorios sala-comedor, cocina amueblada, despensa, baño completo, terraza, galería. Sin ascensor. Teléfono. totalmente decorado. Perfecto estado. 575 mil ptas. 200 mil entrada. Resto en 3 años. **MARQUES 223719** (32)

**PISOS** calle Ausias March y Tiziano, 3 habitaciones, baño, sala-comedor, terraza, 800 y 825 mil ptas. Entrada 175 mil, entrega llaves 175 mil. Mes 5.000 D.L. PLEX 6 habitaciones 2 baños, sala-comedor, cocina 17 m<sup>2</sup>, terraza. Precio Un millón 600 mil ptas. Entrada 450 mil ptas. Mes 8.000. Entrega llaves 350 mil pesetas. Telf. 213650 (49)

**PISOS** calle Ausias March y Tiziano, 3 habitaciones, baño, sala-comedor, terraza, 800 y 825 mil ptas. Entrada 175 mil, entrega llaves 175 mil. Mes 5.000 D.L. PLEX 6 habitaciones 2 baños, sala-comedor, cocina 17 m<sup>2</sup>, terraza. Precio Un millón 600 mil ptas. Entrada 450 mil ptas. Mes 8.000. Entrega llaves 350 mil pesetas. Telf. 213650 (49)

**PISOS** calle Ausias March y Tiziano, 3 habitaciones, baño, sala-comedor, terraza, 800 y 825 mil ptas. Entrada 175 mil, entrega llaves 175 mil. Mes 5.000 D.L. PLEX 6 habitaciones 2 baños, sala-comedor, cocina 17 m<sup>2</sup>, terraza. Precio Un millón 600 mil ptas. Entrada 450 mil ptas. Mes 8.000. Entrega llaves 350 mil pesetas. Telf. 213650 (49)

**PLAZA PARIS**: Magníficos pisos en construcción 4 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, baño y aseo, terraza y galería. Un millón 200 mil ptas., amplias facilidades. **MARQUES 223719**. (24)

**OCASION**: Son Goleu, vendemos 2 pisos, 3 dormitorios, 465 y 525 mil ptas., facilidades. **MARQUES 223719**. (15)

**ATICO y Sobre-ático**, en construcción, calle Antonio Marqués, 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, calefacción, terrazas. Obra de calidad. Fincas A. JULIA Pl., España, 15. entrio. Teléfono 222164. (30)

**PISO 2ª** esquina calle Espertero número 16, terminado, 5 dormitorios, 2 baños, calefacción, precio: 1.700.000 ptas. Facilidades. Fincas A. Julia, Plaza España, 15, entrio. Teléfono 210267 y 217869. (39)

**BUSCO** piso antiguo o planta baja, pagaría de 3.000 a 3.500. Telf. 278531

**VENTA PISOS 3 y 4** dormitorios, desde 665 mil ptas. cerca Rosales, Calle Uetam y cerca Avenidas. Informes Balmes 148, 6.ª, C. (21)

**ARENAL**: Vendo pisos ajuje 3 dormitorios dobles, cocina equipada, baño y aseo, gran terraza, mucho sol. fina 4 plantas. Confecciones. Cañellas. Telf. 222333

**VENDO** casa, consta de local comercio vivienda, p. o. y solar para edificar. Plaza Pont d'Inca. Teléfono 250590 (16)

**SE VENDE** piso en Son Roca con tres habitaciones, sala-comedor, cocina y cuarto de aseo. Informes: Teléfono 235351. con facilidades de pago. (23)

**ZONA 31 DE DICIEMBRE**: Vendo piso de 4 dorm., baño y aseo, en construcción, terminación el 30 de septiembre. Precio: 1.500.000 ptas. VALLS. Arco de la Merced, 6.ª. (29)

**ZONA JUAN CRESPI** vendo últimos pisos en construcción, entrega llaves en julio próximo. 3 dormitorios, mucho sol. 750 mil con facilidades. VALLS. 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (30)

**ZONA FORTI** vendo pisos próxima entrega llaves 690 mil, con facilidades VALLS. 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (20)

**SANTA CATALINA** vendo piso llaves mano, 3 dormitorios, baño y aseo, tercer piso sin ascensor ni portería. 1.100.000 con facilidades VALLS. 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (30)

**ZONA HONDEROS** vendo piso en construcción, entrega llaves en próximo agosto, 3 y 4 dormitorios, baño y aseo. Desde 1.050.000 con facilidades. VALLS. 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (32)

**ZONA HOSTALETS** vendo pisos en construcción próxima entrega llaves, en abril 3 y 4 dormitorios, 2 baños. Desde 1.075.000 con facilidades. VALLS. 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (31)

**EN MAGALLUF**, vendo ático de lujo amueblado, enmoquetado, equipado etc. Vistas panorámicas al mar y montaña VALLS 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (25)

**Calle COLLURE** vendo piso en construcción, 3 dormitorios, 2 baños, 950 mil. Facilidades. VALLS 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (22)

**SAN AGUSTIN** vendo pisos de lujo en construcción de 2 y 3 dormitorios con dos baños grandes terrazas, vistas al mar piscina, aparatos de entrada por dos calles etc. Desde 1.300.000 con facilidades. VALLS 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (42)

**Calle HEROES DE MANACOR** vendo ático super lujo en construcción, 780 m<sup>2</sup>. Tres millones. Doy facilidades o cambio con otros pisos o rústica VALLS 221689. calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (32)

**SE VENDE** piso particular, 3 P. Eusebio Estada. Viviendas 313, 46, 3a, Son Oliva. (14)

**ZONA JUAN ALCOVER** vendo piso llaves mano, 3 dormitorios, 750 mil. Entrada 300 mil, en 10 meses 100 mil y resto por Caja de Ahorros. VALLS. 221689. Calle Arco de la Merced, núm. 6.ª. (32)

**OCASION**, se vende piso casi terminado, zona General Riera. Facilidades. Informes: calle Cabo Alomar Balmes núm. 1-C. Camp Redo. (20)

**VENDIC** piso calle Eusebio Estada, 125. 10 años facilidades. (10)

**ATICO** junto Paseo Mallorca, 3 dormitorios, armarios baño y aseo, recibidor, salón comedor con suelo de mármol, cocina equipada, aire acondicionado. 2 grandes terrazas, vistas fabulosas y sol todo el día. Teléfono. Precio: 2.300.000 pesetas. MINGUEI. 210267 y 217869. (39)

**FCO. FIOI Y JUAN** esquina San Joaquín, Pisos lujo con armario, vestidor anejo, dormitorio principal, 2 baños, gran salón comedor hall, cocina, terrazas. Construcción fuera serie, fachadas aisladas, doble pared ladrillo visto oscuro y cerámica vidriada, total ausencia pilares en habitaciones, suelos parquet y gres, azulejos serigrafados, cocinas amuebladas ascensores 2 velocidades portero automático, terrazas con jardines y cielo raso de madera de cedro, portal suntuoso etc. Se entregan pintados completamente acabados. 3 y 4 dormitorios desde 1.075.000 ptas. 10 años facilidades. Ved piso muestra, tardes 4-6: MARCOBRA. Teléfono 225811

**PASEO MARITIMO**. Oportunidad, apartamento amueblado diseño artístico. 2 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, cocina-bar. 1.700.000 ptas. Tel. 222922. mañanas. (21)

**VILLA encantadora**, preciosa vista mar. Cerca Valldemosa, 6 dormitorios, 3 baños, gran salón-estar, chimenea mallorquina, hermosos jardines. Facilidades. Dueño emigrado. Precio especial: 4.750.000 ptas. Tel. 222204 (27)

**CASA**, Costa den Blancs, vista mar, 3 dormitorios, garage, 1.500.000 ptas. Teléfono 222204 (dueño). (14)

**ATICO y estudio** en El Toro. Oportunidad. Facilidades. Telf. 222204 (dueño). (11)

**VENDO** piso 4 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, garage y teléfono, en Génova. 231175. (14)

**VENDO 6.º PISO** 150 metros cuadrados, calle General Riera llaves mano, estrenar, cuatro dormitorios, aseo, baño, cocina, dos terrazas gas ciudad, portero automático, vista panorámica soleado. Precio 1.200.000 ptas. Entrada "línea 525.000 Ptas. Resto diez años. Teléfonos 251249 262570. (39)

**PARTICULAR** vende piso nuevo, soleados, dormitorios. Facilidades. Verlo: calle Padre Molina 36.6.e.3 (Blanquerna). (16)

**OCASION (particular)** vendo planta baja. Tel. 270016. (10)

**HONDEROS**: Vendo piso de 3 dorm., salón grande y comedor, baño completo bien amueblado y decorado, terraza y galería. VALLS. 221689. (21)

**VENDO PISO** a estrenar, Son Cotoner; tres dormitorios, 650.000 -; entrada 225.000 - Tel. 213285. (19)

**VENDO PISO** en El Rafal; tres habitaciones, baño, cocina, comedor y galería. 600.000 ptas. Facilidades. Calle Mirto, núm. 7/2, 1.º (18)

**VENDO** piso a estrenar con apartamento en Edificio Central (junto Plaza España). Precio 1.800.000 ptas. Informes: Telf. 217331. (18)

**VENDO** piso a estrenar en Edificio Central. Superficie 155 m<sup>2</sup>. Precio 2.300.000. Informes: Telf. 217331. (15)

**PARTICULAR** vende 1º piso (junto Plaza A. Fleming), 120 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, recibidor, comedor, dos salas estar, cocina, cuarto baño, terraza y balcón exterior. Informes: Teléfono: 675777. (27)

**VENDO** piso 5 dormitorios, 2 baños, en Avenida. Teléfono 216941, de 10 a 1.

**FORTI**, 699.000; 3 dormitorios. Informes: Salard, 6.ª, 1.ª. Palma. (10)

**ZONA AVENIDAS**: Estupendos pisos en construcción de 160 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles, 2 baños, 1 aseo, gran sala comedor, gas ciudad, calefacción y posibilidad de aparcamiento. Precio desde 1.995.000, contra 20 %, llaves 20 %, resto 3 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (39)

**ZONA HONDEROS**: Pisos en construcción de 3-4 dormitorios, sala comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, galería. Precio desde 900 mil, contrato 200 mil, resto facilidades. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (46)

**HEROES DE MANACOR**: Pisos en construcción de 3 dormitorios, baño, cocina, galería, terraza, puertas y ventanas de madera del Norte, pisos próxima entrega. Precio 775 mil ptas. contrato 20 %, llaves 20 %, resto 3 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (36)

**ZONA SOLEADA**. Piso llaves en mano de 3 dormitorios, baño completo, sala comedor, cocina amueblada, exentos contribución 20 años. Precio desde 750 mil contrato 150 mil, llaves 150 mil, resto facilidades. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (30)

**ZONA HOSTALETS**. Piso 3 con ascensor, llaves en mano de 3 dormitorios con armarios, baño completo, sala comedor, todo empapelado de nuevo, cocina con muebles bajos y galería, etc. Precio: 675 mil, entrega llaves 375 mil, resto préstamo ya concedido. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (42)

**ZONA RAFAL**. Pisos en construcción de 3 dormitorios, sala comedor de 24 m<sup>2</sup>, cocina con galería, baño con plato, etc. Precio 750 mil; contrato 100 mil; 5.000 mensuales durante las obras, llaves 100 mil, resto 10 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (35)

**ZONA ARAGON**: Atico llaves en mano de tres dormitorios, piso seminuevo, sala comedor, baño, cocina, gran terraza y galería. Precio 625 mil; contrato 200 mil, resto facilidades. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (29)

**ZONA PLAZA TOROS**: Pisos en construcción de 3 dormitorios, baño, terraza, galería, armarios empotrados, sala comedor, aljibe. Precio 780 mil; contrato 150 mil, llaves 150 mil, resto préstamo. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (27)

**ZONA PLAZA TOROS**. Pisos de 3 dormitorios, llaves en mano sin ascensor (segunda planta), baño, aseo, terraza y galería. Precio 600 mil y 825 mil. Facilidades. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (30)

**ZONA PLAZA TOROS**. Pisos en construcción de 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, terraza, cocina, medio equipada, gas ciudad, ascensor, portero automático. Precio desde 1.200.000 contrato, 300 mil resto facilidades. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (31)

**ZONA PEDRO GARAU**. Pisos, áticos y s/áticos en construcción de 2, 3, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor grande con terraza, galería, etc. Precio desde 850 mil. Un millón y Un millón 175 mil; contrato 200 mil, llaves 200 mil, resto 10 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (38)

**FAUSTO MORELL**. Pisos en construcción avanzada de 3-4 dormitorios, cocina muy grande, 2 baños, gran terraza y galería, materiales de 1ª calidad, gran sala comedor con chimenea. Precio desde 1.000.000; contrato 20 %, llaves 20 %, resto 10 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (39)

**VENDO** En calle Luis Martí, 217. Pisos y áticos de 2, 3 y 4 dormitorios, 2 baños. Entrega inmediata. - Información en la misma obra. (16)

**PLAZA PEDRO GARAU**. Magníficos pisos en construcción de 130 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, sala comedor con terraza, armarios empotrados, baño, aseo, cocina con galería, fina de piso por planta. Precio 1.350.000; contrato 300 mil; llaves 250 mil, resto 10 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 8, pral. (41)

**ZONA BLANQUERNA**. Piso entrega inmediata, de 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, cocina equipada, etc. Precio 1.400.000, entrega llaves 500 mil, resto 10 años. RUSTIC. Velázquez, núm. 14. (25)

**ZONA GENERAL RIERA**: Magníficos pisos en construcción de 3-4 dormitorios con armarios, gran sala con la comedor con terraza, cocina con muebles, galería, 1-2 baños. Precio desde 775 mil, 850 mil, 950 mil contrato: 200 mil; 5.000 cada mes durante las obras llaves 100 mil, resto Caja de Ahorros. RUSTIC. Velázquez, núm. 18, pral. (46)

**VENDO** piso 5ª zona Aragón, 4 habitaciones, sin ascensor ni portería, facilidades convenir. Telf. 213679, mañanas 10 a 13. (19)

**FORTI**: Ocasión, 3 dormitorios. Informes: Salard, 6.ª, 1.ª. (10)

**VENDO** casa planta baja con jardín, 250 m<sup>2</sup>. Teléfono 252060, de 4 a 6. (13)

**VENDO** ático gran terraza, 1 dormitorio doble, terminado, calle Aragón, semi-lujoso. Tel. 292206. (14)

**VENDO** estupendo ático, buenisima construcción, buena vista, portero automático, 3 dormitorios, en el Rafal. Plaza García Orell, 30-2. (19)

**PROPIETARIOS**: Rogamos ofertas de pisos y locales en alquiler y venta. BELLVER. 210890. (13)

**VENDO** apartamento en Can Pastilla, 3 dormitorios, rodeado de pinos, buena vista terraza, mucho sol. Un millón ptas. Plaza García Orell, 32-2. (22)

**INMOBILIARIA ROS**: Estudio amueblado, Son Matet 400.000 ptas. Plaza Olivar, 9. (14)

**INMOBILIARIA ROS**: Piso Fco. Martí Mora, 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina serigrafía, terrazas, 650 mil ptas. Entrada 300 mil ptas., resto 4.000 ptas. mensuales. Teléfono 211457. (25)

**INMOBILIARIA ROS**: Vendemos piso, Fertilizadora, tres dormitorios dobles, gran terraza, 825 mil pesetas. Plaza Olivar, 9. (15)

**INMOBILIARIA ROS**: Apartamento amueblado en Pto. Pollensa, 1 dormitorio. Telf. 211457. (11)

**INMOBILIARIA ROS**: Vendemos piso Blanquerna, 3 habitaciones, 2 terrazas. 1.500.000 ptas. Plaza Olivar, 9. (14)

**OCASION** ático duplex, 3 dormitorios con armarios empotrados, dos baños completos, cocina y despensa, 2 terrazas. Precio: Un millón 350 mil, al contado. Telf. 223347 y 213950. (24)

**ATICO** calle Blanquerna, 3 dormitorios, baño y aseo sala-comedor con chimenea, cocina amueblada, armarios empotrados, dos terrazas y teléfono, precio 1.400.000, facilidades. Teléfono 223347-213950. (26)

**VENDO** piso dos dormitorios, Son Cotoner. Llaves. Exento. Telf. 213103. (10)

**PISO** super lujo Avenida Argentina, orientación Sur, armarios empotrados, 2 baños, 2 terrazas, calefacción individual gas ciudad, 4 dormitorios. Maderas en norte y oregon, alicatos en relieve, solarium. Dos millones. Facilidades. Teléfono 294967. (32)

**ATICOS** terminados de 2 dormitorios, amplia terraza, en calle Pascual Ribot. PERELLO. Zanoguera, 14-1. 212540. (16)

**PISOS** en construcción de 3 y 4 dormitorios, hasta 149 m<sup>2</sup>, con baño y aseo. En calle Tte. Lizasoain. PERELLO. Zanoguera, 14-1. 212540. (24)

**ATICOS** terminados de 2 dormitorios, amplia terraza, en calle Pascual Ribot. PERELLO. Zanoguera, 14-1. 212540. (16)

**PISO** en construcción de 3 y 4 dormitorios, hasta 149 m<sup>2</sup>, con baño y aseo. En calle Tte. Lizasoain. PERELLO. Zanoguera, 14-1. 212540. (24)

**ATICOS** terminados de 2 dormitorios, amplia terraza, en calle Pascual Ribot. PERELLO. Zanoguera, 14-1. 212540. (16)

**PISO** super lujo Avenida Argentina, orientación Sur, armarios empotrados, 2 baños, 2 terrazas, calefacción individual gas ciudad, 4 dormitorios. Maderas en norte y oregon, alicatos en relieve, solarium. Dos millones. Facilidades. Teléfono 294967. (32)

**PISOS** y ATICOS entrega inmediata, 2, 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, en calle Luis Martí, núm. 217. Información en la misma obra. PERELLO. Zanoguera, 14. 1.ª. 212540. (29)

**ATICOS** terminados de 2 dormitorios, amplia terraza, en calle Pascual Ribot. PERELLO. Zanoguera, 14-1. 212540. (16)

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DEL MOTOR

### Automóviles



**GARAJE METROPOL.** Vende procedentes de particular garantizados y repasados. Entrega a gusto del cliente. Todos los modelos, precios y marcas. Seat 1430, Impecables y baratísimos; 1.430, 5 puertas; 124, 5 puertas; 124, 5 puertas; 1.500 diesel; 850 E, 4 puertas; 850 N, 4 puertas; 850 E y N; Cupe 4 faros; Cupe N; 600 E; 600 D; 600 N; Renault R-8 TS (PM); R-8; R-6; R-4, 4 marchas; R-12; R-10; Simca 1.200 GLE; Simca Rallye; Simca 1.000 GL; MG 1.300; Mini 1.275 C; Mini 1.000 L; Citroen furgonetas varios modelos: Siata, Renault, Citroen; F-100 (diesel); Land Rover, carrocería camión, carne segunda. Facilidades de pago. Cambios. **SERVICIO TECNICO PARA NUESTROS CLIENTES** Telf. 275031, calle Gabriel Llabrés, 20 (junto Cine Metropolita), calle Benito Pons, 12. (133)

### garage LA ISLA



**GRAN OCAISION.** Venta especial sin entrada, A 12, 18 y 24 meses. Compra-venta de automóviles usados y antiguos. Vendo: Seat 850 especial, dos puertas, PM. Varios 600 D, diferentes precios, muy buen estado. Varios 124 PM. Mercedes 230 S. Varios 850 N, a toda prueba y en muy buen estado. Seat 850 P.M.A. perfecto estado, 4/L. PM. 850 coupé, bifaro, PM. en muy buen estado. 1.430, a toda prueba. Volkswagen Carman Chia, PM. D. como nuevo. Se admiten cambios y facilidades de pago. Sábados tarde abierto. Calle Patronato Obrero 72. Teléf. 213230. (81)

VENDO 600-E, PM. 3-165-B Barón de Pinopar, 23 (tien da). (12)

850 ESPECIAL, PM-A como nuevo. Precio interesante. Barón de Pinopar, 23 (tien da).

**COMPRO COCHES** usados todo tipo y marcas. Pago al contado. Buen precio. Barón de Pinopar, 23. (16)

**COMPRO** al contado coches usados en buen estado. Automóviles PONS. Calle Aragón, 52. (13)



**GIMAUTO VENDE:** Renault 12 matrícula alta, impecable; R-6 varios, R-8, R-10, R-4. Simca 1.200, 1.000 y 900 impecables. Mini 850 varios. Mini 1.275 matrícula B. Morris 1.100. 850 Coupé Sport 850 4 puertas. 850 normal. 600 E y D. Dya ne 6, buen precio. Peugeot 504 importación. Padre Bartolomé Pou, 27. (62)

**AUTOVENTA MANACOR** facilidades, cambios, Seats 1.430, 850, 600D, Renaults R-8, R-10, R-4, R-6, Morris 1.100, 1.275, Simca. Fray Juniper Serra, 40. (26)

**EXPOAUTO** vehículos nacionales Seat 132, 1.800 solo 2.000 km., 124 sport, 1.600 1.430, 124 lujo, 850 especial 4 puertas, 850 normal, 600, Simca 1.200 GLE., Simca 1.000, Renault R-8, R-4 super, MG y muchos mas. Cambios y facilidades. Cerremos solo domingos. Archiduque Luis Salvador, 60. (47)

**CONSUMO** económico Citroen Break, Mehari, 2 cv. Renault R-4, 3 y 4 marchas, R-8, R-10, Seat 850, 600 varios, MG, Morris, Simca etc. Facilidades y cambios. **AUTOJANER**, Hondros, 51. (32)

VENDO coche antiguo. Informes Tel. 258723. (10)

VENDO MG. 1.300. Buen estado. Tel. 256722. (10)

**RENAULT R-12 S**  
PM-A impecable cambio y facilidades. FILIAL AUTOMOVILES. Padre Bartolomé Pou, 71/73 (abierto sábados tarde).

**AUTOMOVILES IBIZA**  
CIBARON DE PINOPAR 23/25 TEL. 216074

**130 COCHES PARA ESCOGER**  
800 E. PM. 6, Radio 600. D. PM. 133 Económico 850 M. 45.000 Pesetas 850 E. PM. A. Nuevo 850 E. PM. 164. Ganga 850 Sport Coupe Impecable CITROEN 6 PM. Nuevo RENAULT 8 PM. RENAULT 8 TS. PM. SEAT 124. PM. SEAT 124 Barato RENAULT 4 L. Regalado SEAT 124 Lujo CITROEN Dian 6 SEAT 124 Sport, P.M.A. 1430, PM-161 MI VOLVO Gran Sport SIMCA 1000 PM 168 8ME

**AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO**  
**COMPRAMOS SU COCHE USADO**

## CENRO AUTO

VENDO procedente de particular matrículas P.M. altas, Seat 1.500, 1.430, 124, 850 especial, P.M.-A, 850 Coupé, 850 Normal, Seat 600 E, D y N. Alpine 1300 P.M.-A y P.M.-B, R-10, R-8, R-10, D-L Super y Normal, Mini 1275 C, 1.000, y 850, Citroen Dyane 6 y 2 C.V. Grandes facilidades de pago. Pco. Sancho, 54-A. 56. (Junto Plaza Obelisco). (12)

**SERVICIO AUTOBELISCO.** Julián Alvarez, 11. (Junto Plaza Obelisco). Renault R-6, R-8, R-12 familiar P.M.-C, R-16, Seat 600-D, 1.430 P.M.-D, 1.430 familiar P.M.-D, Seat 1500 gas-oil, Simca 1200, Dodge Dart GT aire acondicionado, Peugeot 204, Mercedes 190 SL descapotable 2 capotas, Mercedes 190, Volks wagen 1500 12 voltios. Cambios - Facilidades. (60)

**GARAJE HASSO,** alquila 600-E desde 125 ptas. diarias. L.T. Suplemento para 850, 127, Simca, 124, Mehari. Entrega a domicilio. Teléfonos 261784 - 260219.

**PARTICULAR** vende 850, PM A. 20.000 Ptas. entrada, resto 18 meses, Capitán Crespi Coll, 77. (15)

**RENAULT R-12,** semi nuevo; Seat 1430; Seat 124; Seat 850 especial, 4 puertas; Simca 1000; Seat 600 E; Simca 900; Seat 850; Mini 1000 Lujo, Impecable. Facilidades. AUTOMOVILES PONS; Aragón, 82. (32)

VENDO 850 CUPE para información, tel. 226507. (40)

## AUTOMOVILES PALMA

Venga a visitar la mejor exposición de coches usados, procedentes de particulares, revisados y a toda prueba. Nos ajustamos a las posibilidades de cada cliente. De ellos le aquí una pequeña selección: SEAT 600, 600 D, 600 E, 850 N, 850 E, 850 Coupé, 124, 124 Sport 1.600, 1.430, 1.500 4 faros. RENAULT R-6, R-8, R-8 TS, R-16; MINI, MINI 850 L, 1.000, 1.275 C; SIMCA 1.000 GL, 1.200 GLE.; CITROEN DYANE-6. CAPITAN VILA, 16 al 20 (JUNTO PLAZA PEDRO GARAU) TELEFONO 278073. (30)

VENDO Mini GT de particular a particular. Telf. 237061.

BUSCO Seat 600 hasta 30.000 ptas. Llamar Telf. 212841. (10)

**MOTOR** Morris 1.100. Interesa comprar, no importa estado. Telf. 221179. (10)

VENDO coche Florida descapotable, Impecable Pasaje Can Curt, 62, Palma. (10)

**COMPRARIA** 850 matrícula alta. Telf. 233689. (10)

## OCAISION

Seat 1.600 Cupe (como nuevo), en Calle Enseñito Estada, 126.

## BOLSA DE TRABAJO

**(4.851) SE OFRECE** señorita mecanógrafa para trabajo de oficina solo tardes. Teléfono 278166. (10)

**(4.854) DIRECTOR DE HOTEL**  
TITULO M. I. T. - EXPERIMENTADO  
Hablando inglés, francés y alemán, se ofrece. Tel. 22 57 48, de 9 a 11 h. y de 17 a 20 h.

**(4.857) SEÑORITA**  
Se ofrece para cuidar niños en mi casa. Tel.: 25 35 01. Informaciones: Sra. BLAZQUEZ. C/. General Riera, 88-7ª derecha. PALMA

**(4.855) SE OFRECE** chófer especial de lunes a sábado mediodía. Informes. Telf. 276137, horas de oficina. (16)

**(4.850) SE OFRECE** señorita de 27 años hablando inglés y español para cocher a máquina o mecanografía en casa. Telf. 291474, de 9 a 1. (26)

**(4.852) SE OFRECE** matrimonio joven para regentar bar, experiencia con extran jeros. Llamar de 3 a 5. Teléfono 261027. (17)

**(4.839) DECORADOR** con experiencia en relaciones públicas, aceptaría trabajo. Interesados dirigirse a Bernardo Mario Camus. Lista de Correas, Palma. (18)

**(4.844) SE OFRECE** chófer de taxi, informes en Bar Marija C/. del Soldado Isern y Comas, Tel. 255016 preguntar por Manolo. (20)

**(4.847) JEFE** de recepción, 28 años, trabajando actualmente en hotel 4 estrellas. Interesados. Escribir al n.º 4.847, de esta Administración. (19)

**CHÓFER** 1ª mucha experiencia cogería camión a medias en buen estado. Informes: Coronel Beorlegui, 236, bajos, Secar del Real. (19)

**SEAT 1.500.** Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

**SEAT 850-Coupé.** Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (11)

**SEAT 1.430.** Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

**MINI 1.000.** Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

**RENAULT R-8 GT.** Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (12)

**OPEL COMODORE.** Se vende con facilidades. calle Guillermo Massot, 69. (10)

**PAGO** el máximo valor por su coche usado, calle Guillermo Massot, 69. (12)

**COMPRO** el contado coches usados, calle Guillermo Massot, 69. (10)

## COMPRO COCHES

USADOS EN BUEN ESTADO.  
Informes: C/ Uetam, 9.

## COMERCIO

**(25.648) SE NECESITA** dependienta para panadería. Panadería «El Terreno» Calle Tie, Mulet, 35. (12)

**(25.791) DEPENDIENTA** para kiosco prensa, se necesita. Horario interesante. Nociones de idiomas. Llamar de 3 a 5 al 290120. (18)

**(25.833) BOMBONERIA** necesita dependientas y aprendizas. Informes: Teléfono: 211907, Palma. (10)

## CARPINTERIA

**(25.526) NECESITO** oficiales y aprendices ebanistas para trabajos de decoración y muebles, buen sueldo. Presentarse en calle de la Pintora Pilar Montaner, 44. Telf. 274876. (21)

## FURGONETA 4-L

Sobre elevada. Garantía 6 meses. Verla en: BAR BALMES calle Balmes, 133. Teléfono 251000. Facilidades. (10)

## AGENCIAS DE PUBLICIDAD

**(25.740) ALTA** Peluquería solicita media oficial. Teléfono 294853. (10)

**(25.615) ALTA PELUQUERIA** alemana en zona turística, necesita peluquero de señoras. Llamar Telf. 68438, Paguera. (14)

**(25.742) Peluquería ROSMA:** necesita aprendizas adelantadas. Casa España, 291. Travesía Sindicato. Teléfono 224131. (13)

**(25.626) SANS** Alta Peluquería, necesita media oficial, la sepa manicura y aprendizaje. Informes: 31 Diciembre, 18. (19)

**(25.756) OFICIALES,** medias oficiales, manicura, expertas. Peluquería NICOLAS; Antonio Maura, 40. Teléfono 225757, junto Plaza Reina. (15)

**(25.734) SE PRECISA** oficiala la 1ª en peluquería señoras zona turística, C/ Aragón, 15, 6.º, 1.ª Palma, de tarde a 10. (19)

**(25.683) PELUQUERIA** necesita media oficiala 1.ª Tons Ferrer n.º 16. Teléfono no 222317. (11)

**(25.504) SE PRECISA** aprendizas adelantadas, peluquería de señoras. Estudios JEAN calle Estanco núm 2. Teléfono 211699. (15)

**(25.562) SE NECESITA** media oficiala o aprendizas, Peluquería NOEL. Calvo Sotelo, 454. (11)

**(25.892) SE NECESITA** oficiala 1.ª, media oficiala adelantada, Peluquería Ximelís. San Vicente Ferrer, 176. Tel. 272942. (15)

**(25.827) SE PRECISAN** oficiala peluquera y manicurera. Presentarse en calle Despuig, 125. (15)

**SERVICIO DOMESTICO**  
MAYKA facilita señoritas niños, camareras, cocineras, doncellas internas. Teléfono 222890 - 225060 - 225078. (12)

MAYKA proporciona mejores colocaciones internas y externas. Sueldo de 8.000 a 12.000 ptas. Visitenos. General Mola, 53. (16)

MAYKA tiene jornaleras, asistentes, camareras, cocineras experimentadas, con informes. 222890. (10)

**COCINERA** interna se precisa, sueldo 10.000. General Mola, 53. (10)

**SEÑORITA** niños interna, se precisa, buen sueldo. General Mola, 53. (10)

**NELA** necesita, matrimonio, cocinera, doncella, cuera po casa, camareras, asistentes y jornaleras internas y externas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar. Edificio España, P. D.

## Ofrecen Empleo

### OFICINAS Y DESPACHOS

**(29.296) PRECISAMOS** meritório para hacer recados. Remuneración adecuada. TREVIN, S. A. Gremio Carpinteros, solar XI y XIII, Polígono «La Victoria». Presentarse horas de oficina. (22)

**(25.594) SE PRECISA** secretaria con aptitudes para el cargo que se requiere. Interesadas dirigirse a calle Arturo Rizzi, 21, por las mañanas. (21)

**(25.777) AUXILIAR** administrativo-a. Práctico en Cálculo y Mecanografía. Se necesita en importante Empresa en constante expansión. Sueldo según aptitudes. Grandes posibilidades de promoción. Informes: «GUBER, S.A.» Polígono La Victoria, Gremio Zapateros, 36, Manzana X. Tel. 254640 (Sr. Stela). (38)

## COMPRO COCHES

USADOS EN BUEN ESTADO.  
Informes: C/ Uetam, 9.

## COMERCIO

**(25.648) SE NECESITA** dependienta para panadería. Panadería «El Terreno» Calle Tie, Mulet, 35. (12)

**(25.791) DEPENDIENTA** para kiosco prensa, se necesita. Horario interesante. Nociones de idiomas. Llamar de 3 a 5 al 290120. (18)

**(25.833) BOMBONERIA** necesita dependientas y aprendizas. Informes: Teléfono: 211907, Palma. (10)

## CARPINTERIA

**(25.526) NECESITO** oficiales y aprendices ebanistas para trabajos de decoración y muebles, buen sueldo. Presentarse en calle de la Pintora Pilar Montaner, 44. Telf. 274876. (21)

## FURGONETA 4-L

Sobre elevada. Garantía 6 meses. Verla en: BAR BALMES calle Balmes, 133. Teléfono 251000. Facilidades. (10)

## AGENCIAS DE PUBLICIDAD

**(25.740) ALTA** Peluquería solicita media oficial. Teléfono 294853. (10)

**(25.615) ALTA PELUQUERIA** alemana en zona turística, necesita peluquero de señoras. Llamar Telf. 68438, Paguera. (14)

**(25.742) Peluquería ROSMA:** necesita aprendizas adelantadas. Casa España, 291. Travesía Sindicato. Teléfono 224131. (13)

**(25.626) SANS** Alta Peluquería, necesita media oficial, la sepa manicura y aprendizaje. Informes: 31 Diciembre, 18. (19)

**(25.756) OFICIALES,** medias oficiales, manicura, expertas. Peluquería NICOLAS; Antonio Maura, 40. Teléfono 225757, junto Plaza Reina. (15)

**(25.734) SE PRECISA** oficiala la 1ª en peluquería señoras zona turística, C/ Aragón, 15, 6.º, 1.ª Palma, de tarde a 10. (19)

**(25.683) PELUQUERIA** necesita media oficiala 1.ª Tons Ferrer n.º 16. Teléfono no 222317. (11)

**(25.504) SE PRECISA** aprendizas adelantadas, peluquería de señoras. Estudios JEAN calle Estanco núm 2. Teléfono 211699. (15)

**(25.562) SE NECESITA** media oficiala o aprendizas, Peluquería NOEL. Calvo Sotelo, 454. (11)

**(25.892) SE NECESITA** oficiala 1.ª, media oficiala adelantada, Peluquería Ximelís. San Vicente Ferrer, 176. Tel. 272942. (15)

**(25.827) SE PRECISAN** oficiala peluquera y manicurera. Presentarse en calle Despuig, 125. (15)

**SERVICIO DOMESTICO**  
MAYKA facilita señoritas niños, camareras, cocineras, doncellas internas. Teléfono 222890 - 225060 - 225078. (12)

MAYKA proporciona mejores colocaciones internas y externas. Sueldo de 8.000 a 12.000 ptas. Visitenos. General Mola, 53. (16)

MAYKA tiene jornaleras, asistentes, camareras, cocineras experimentadas, con informes. 222890. (10)

**COCINERA** interna se precisa, sueldo 10.000. General Mola, 53. (10)

**SEÑORITA** niños interna, se precisa, buen sueldo. General Mola, 53. (10)

**NELA** necesita, matrimonio, cocinera, doncella, cuera po casa, camareras, asistentes y jornaleras internas y externas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar. Edificio España, P. D.

## SEAT GARAU Automóviles

**VENDEDOR AUTORIZADO**  
C/ BALMES, 92-96 - C/ E. ESTADA, 126  
TEL. 25 21 70

**COCHES NUEVOS.** Venta de todos los modelos Seat a estrenar.  
**COCHES USADOS.** Venta de todos los modelos y marcas. Revisados y garantizados.  
**EN OFERTA** Seat 127. Impecables.  
**CONDICIONES DE VENTA.** Nos ajustamos a sus posibilidades.  
• 3.000 m2 de exposición de automóviles nuevos y usados.  
• Más de 300 coches para escoger.  
CERRAMOS SOLO DOMINGOS.

## FILIAL AUTOMOVILES

**PADRE BARTOLOME POU, 71-73 - TRAVESIA BLANQUERNA (ABIERTO SABADOS TARDE)**  
**COMPARE PRECIOS Y ESTADO DE NUESTROS COCHES. NO OFRECEMOS GANGAS, OFRECEMOS CALIDAD. 100 COCHES SOLO ESTRENADOS.**  
Seats 600-E solo estrenados, Seat 850 colores a elegir solo 10.000 kms. Seat 124 colores a elegir PM-B como nuevos, Seat 1430 PM-B colores a elegir. Seat 850 Especial PM varios, Seat 850 normal PM 107, 123, 128.000 baratísimos, Seat 600-D solo 10.000 Ptas. Austin 1.100 PM solo estrenados, Mini 850 PM lujo como nuevo, Mini 850 blanco rojo, impecable, Mini furgoneta PM-A. Simcas 1.000 y 900 varios a elegir. Renault R-12 S PM-A a elegir, Renault 4-L PM-B impecable, Renault R-8 PM varios, Citroen furgoneta AK 400 pocos Kms. RENAULT R-6.

## AUTOOCASION

LUCA DE TENA, 12. JUNTO PZA. PEDRO GARAU. ABIERTO SABADOS TARDES - FACILIDADES: 24 MESES.

## MOREY automoviles

**PRESTIGIO GARANTIA**  
Cap. Vila, 70 y Antillón, 73

**COMPRE UN COCHE USADO CON LA TRANQUILIDAD DE UNO NUEVO. SIN ENTRADA. MAXIMAS FACILIDADES DE PAGO. ACEPTAMOS TODA OFERTA RAZONABLE. REVISADOS Y CON GARANTIA POR ESCRITO. PARTICULARES**  
SEAT 1.430 Seminuevo, SEAT 1.430 Familiar, 124 Fam. SEAT 124 Lujo. SEAT 850 Especial, SEAT 850 Coupé, SEAT 850 a elegir. SPIDER. SEAT 1.800 GAS-OIL PM-A. SEAT 600-E. SEAT 600-D. SEAT 600. Barátísimos, TODOS DE PARTICULARES.  
RENAULT-12. Impecable. RENAULT-6. P.M. RENAULT-4. RENAULT-8. Renault-8 T.S. PM-C. RENAULT-4 Barato. SIMCA 1.200 G. L. E. SIMCA 1.000 a precio de 600. CITROEN MEHARI. CITROEN DYANE-6 barato. C-8. 124 SPORT 1.600 PM-A. Amarillo. 1.500. Precio GANGA. ALPINE 1.300 Metalizado PM-A. Ganga UNICA.  
VISITENOS  
SABADOS TARDE ABIERTO. - TEL. 27 97 82.

## AGENTES DE VENTAS

### SE NECESITAN

Introducidos en Hostelería y Alimentación

**SE EXIGE:**  
Dedicación absoluta.  
Vehículo propio.  
Trato agradable, con experiencia en ventas.

**OFRECEMOS:**  
Sueldo más comisiones.  
Fuerte apoyo publicitario y televisivo.  
Artículos en exclusiva.

Interesados escribir al  
Apartado 1086 - Palma de Mallorca

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DE TRABAJO

**Ofrecen Empleo**

### SERVICIO DOMESTICO

**VELA OFRECE:** matrimonios cocineras, camareras, doncellas, asistentes y jornaleras. todo servicio, con seriedad y garantía. Teléfono 211697

**PRECISO** matrimonio sin hijos, él con carnet. General Mota, 53 (10)

**SE NECESITA** chica todo estar. Matrimonio joven, dos niñas. Telf. 237338.

**SERVICIA:** Agencia Colocación Servicio Doméstico: ofrece toda clase de servicios, con seriedad y garantía. Llámenos: Teléfono 213400 (10)

**SERVICIA:** Precisa empleadas hogar internas; buenos sueldos Muntaner, 29, entresuelo (10)

**SERVICIA** precisa chica para interna cuidar niño de 6 años y ayudar a la casa. Buen sueldo. Muntaner, 29, entresuelo. (20)

**SERVICIA** ofrece jornaleras en un tiempo record. Llámenos al Telf. 213400. (11)

**NECESITO** chica servicio doméstico buen sueldo. Rodríguez, Ibiza 19.3.4.D. (11)

**SE NECESITA** señora fija para cuidar niños. Sueldo convenir. Avda. Son Rigo, III Bloque, le portal, piso 9-B. Sometimes, Can Pastilla (20)

**PRECISO** mujer activa para jornales, por horas. Teléfono 67577. (10)

**NECESITO** chica con experiencia, ofrezco 7.000 ptas. dormir en la casa. Teléfono 210415. Ruben Darío, 14, 8° (16)

**MATRIMONIO** 2 niños, necesita mujer preferiblemente de 30 a 45 años, para todo estar. Llamar al 234391. (17)

**SE NECESITA** señora para dormir. Informes: calle Cocinera, 14, 1°. Francisca Perelló. (13)

### MECANICOS

(25.702) **HACE FALTA** aprendiz planchista. Talles A. Domingo C/ Tiziano n.º 21. (11)

### ARTES GRAFICAS

(25.760) **SE NECESITA** buen dibujante. Llamar Teléfono 222874. (10)

### HOSTELERIA

(25.539) **SE NECESITA** ayudante de comedor. Teléfono 231243 (10)

(25.716) **MEDITERRANEO** GRAN HOTEL, Paseo Marítimo precisa recepcionista con idiomas, referencias y conocimientos facturación mecánica. Tel. 232745 (16)

(25.759) **BOTONES** se necesita. Hotel Boreuco. Calvo Sotelo, 217. El Terreno (10)

(25.823) **SE NECESITAN** dependientes de barra para tapas. BAR MOKA Plaza San Antonio, 52. (13)

(25.732) **HOTEL ATALAYA** necesita ayudante de comedor. Razón: calle Cabo Mariorell Roca, San Agustín (13)

(25.785) **Hostal VILLA MARGA** necesita cocinero. Teléfono 260723. (10)

(25.326) **NECESITO** aprendiz adelantado cafetería, situada centro ciudad. Teléfono 213204 (10)

(4.818) **JEFE** de cocina con experiencia en Hotel Rey Don Jaime, Hotel Bahía de Palma de mi plaza, se ofrece con brigada o a con venir. Escribir: Andrés Martínez calle Miguel Grau, 39. Cala Ratjada. Bar La Parra (36)

(25.731) **Hotel TRIANON** necesita servicios técnicos. Can Pastilla, 260812.

(25.690) **Hotel MONTBLANCH** Calvo Sotelo, 695. Precisa camareras comedor. (10)

(25.630) **HOTEL SAGA**, calle Ejército Español, El Arenal necesita Servicio Técnico y pintor.

(25.710) **EN EL HOTEL** Alicia, calle Marqués de la Cenja, 141, se necesitan: Ayudante de comedor, lavaplatos, Botones y muljer de limpieza.

(25.613) **SE NECESITA** mujer de limpieza. Hostal CA PL. Costa Brava, 8. Sometim. Palma (11)

(25.842) **HOSTAL WINDSOR** precisa Ayudante camarero y camarera pisos. calle Teniente Torres, 40. (12)

(25.835) **SE NECESITA** botones. Hotel La Almudaina. Jaime III, 57.

(25.836) **SE NECESITAN** camareras para bar, buen sueldo. Telf. 226078. (10)

(25.839) **BAR JOCKEY**, se necesita muchacho para mostrador. Sindicato. (10)

(25.624) **LAVAPLATOS**. Se necesita. Buen sueldo. Hotel Bon Estar, calle Minguefa, s-n. Ciudad Jardín. (14)

(25.828) **CAMARERA** de pisos y segundo cocinero se necesita en Hostal Terminus. Plaza España. (13)

(25.818) **HOTEL** de lujo necesita señorita relaciones públicas. Telf. 233740 de 10 a 14 Sr. Salgado.

(25.815) **HOTEL** de 4 estrellas en Cala Mayor, necesita ayudantes y camareros de comedor con experiencia. Telf. 233640.

### VIARIOS

(25.826) **TALLER JOYERIA**, precisa oficial joyero. Teléfono 213707.

**AVON** ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con AVON buenas ganancias y premios. Ahora esta a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra María Salcedo al Telf 231510 ó 236031 o escriba al Apartado 14.875 de Madrid

**TIEMPO ES DINERO** Aproveche horas libres trabajando en casa Informe, contra 10 ptas sellos Universal Albir Altea - Alicante (18)

**GANE DINERO** trabajando horas libres en casa sin oficio ni conocimientos especiales. Información enviando 10 pesetas sello. Vilar Español - ALTEA (Alicante) (21)

(25.618) **MARINERO** patrón embarcación, preciso para yate 14 mts. Informes: Sr. Martínez Tel. 252170

(25.729) **SE PRECISA** oficiala planchadora. Informes: Tintorería La Victoria. Osmos, 62. Telf 217144.

(24.936) **PRECISAMOS** mujer para máquina embotelladora. Remuneración adecuada. TREVIN, S. A. Granio Carpinteros, Solar XI y XIII. Polígono «La Victoria». Presentarse horas oficina. (22)

(25.648) **SE NECESITA** aprendiz para panadería. Panadería «El Terreno». Calle Tte. Mulet 33. (12)

(25.717) **SE PRECISAN** oficiales fontaneros. Presentarse en C/ Beata Catalina n.º 1, de seis a siete de la tarde. (18)

(25.790)

### SE NECESITA SEÑORITA

que hable francés correctamente. Nacionalidad española. Para representante hoteles agencia viajes. Preferible con carnet de conducir. Sueldo 12.000 pesetas más incentivos. Informes: Tl. 23.76.10.

(25.751) **SE NECESITAN** ayudantes aprendices de electricista y fontanero. Instalaciones MOSVI, calle Cardenal Despuig, 57. Teléfono 270265. (17)

(25.696) **SE NECESITA** chico o chica con nociones de francés e inglés, para oficina contratación coches alquiler. Informes: Garaje Canals, Mascardó Palma Nova. (23)

(25.503) **SEÑORITA, SEÑORA** para promocionar productos de cosmética y del hogar, necesitamos cubrir 6 plazas, interesantes ingresos. Presentarse calle Mateo Enrique Lladó, 55 (frente Jefatura Aviación) de 5 a 7. (29)

(25.817) **SE PRECISA** mujer limpieza, todos los días solo mañanas, en Radio TV Escanellas, calle Arco de la merced, 17. (29)

(25.768)

### APARTOTEL MELIA MAGALUF

**SE NECESITAN:**  
- 2 PINTORES.  
- 2 CARPINTEROS.  
PLAYA DE MAGALUF

(25.773)

### ALBAÑIL

Se precisa para hotel en Palma Nova, Abierto todo el año, presentarse en Hotel Don Paco de 10 a 12 y de 6 a 8. PREGUNTAR Sr. VICTOR

25.778

### SEÑORA o SEÑORITA

## BRAYON

Primera firma mundial de cosmética solicita consultoras-vendedoras para sus productos en Palma y toda la isla, no es importante edad ni estado civil.

Diríjase a BRAYON: Amalia Andrea, Avda. Conde Sallent, 1 2º 18. Todos los días excepto viernes y sábados de 15 a 16.30 y de 20 a 22 - Palma.

(25.778)

### GRAN HOTEL ALBATROS

(Abierto todo el año) Solicita: JEFE PARTIDA, COCINERO Y AYUDANTES. TEL. 23.35.40.

(25.789)

### PRECISAMOS

Chófer carnet 2ª para trabajos en Mercapalma. Buenas condiciones. Presentarse en Mercapalma, puestos núms. 249, 251 y 253 de 10 a 12 mañana

(25.797)

### HOTEL EN MAGALUF

**PRECISA:**  
MUJERES PARA PISOS Y LIMPIEZA OFICINAS EN PALMA  
Necesita chico/chica para recados. Buenos conocimientos mecanografía. Cultura nivel Bachiller elemental. Informes: Paseo Mallorca, 172. Entlo. G.

(25.800)

### TALLER

**DE CONFECCION NECESITA:**  
PLANCHADORAS  
COSEADORAS A MAQUINA  
Dirigirse C/ P. Bm. Pou, núm. 78.

(25.782)

### HOTEL NECESITA

- GOBERNANTA  
- SUBGOBERNANTA  
- CONSERJE DE NOCHE  
Informes: Calle Escultor Galmés, 1. Entlo. TELEFONO: 25 40 41

(25.686)

### SCHEREZADA

PERFUMERIA Y OBJETOS DE REGALO Brossa, 11 Tel.: 21 19 74 - Palma. Precisa aprendiz de 14 a 16 años. Llamar por Telf. para concertar entrevista. Preciso sea acompañado por padres ó persona mayor responsable.

(25.707)

### SE PRECISA

Señorita con dominio de inglés y francés. Para informes: Calle Honderos, 4 - R. TELEFONO: 22 16 45 de 4 a 5.

(25.747) **SE NECESITAN** señoritas y señoras con deseos de trabajar y ganar dinero. Se requiere presencia agradable, dinámica y decidida. Trabaja moderno con grandes ingresos, comisión mínima 30 %. Interesadas soliciten entrevista al Telf. 254274. Sr. Rivas de 10h. a 15h. (40)

(25.857) **IMPORTANTE** empresa ascensores precisa aprendices y oficiales 2º y 3º para montaje. Teléfono 278480, de 8 mañana a 6 tarde. (20)

(25.830) **IMPORTANTE** Empresa precisa: Oficiales mecánicos, planchista y electricista. Aragón, 95.

(25.830) **IMPORTANTE** empresa precisa: Aprendiz de pendiente recambios automoviles ter. año. Informes Aragón, 95

(25.793)

## PERITO INDUSTRIAL

**SE PRECISA EN IMPORTANTE EMPRESA, CON EXPERIENCIA EN EL RAMO DE SANEAMIENTO Y CALEFACCION CARNET DE CONDUCIR. VEHICULO PROPIO (no imprescindible) Interesados llamen al Teléfono 25 60 40 de 16 a 20 horas para concertar entrevista. Atenderá SR. BARCELO.**

(25.792)

### HOTEL PORTIXOL

**PRECISA AYUDANTE DE COCINA Y COCINERO. - TEL. 27 18 00.**

(25.798)

### EMPRESA NACIONAL DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS

#### DE IMPORTACION

Solicita vendedor con coche propio para venta en hostelería. Informes: C/ Gabriel Carbonell, 222. De 8 a 9 y de 4 a 5.

(25.741)

### AUTOMOVILES COLL

Concesionario CHRYSLER ESPAÑA, S. A. NECESITA DEPENDIENTE. RECAMBIOS AUTOMOVILES. Margarita Caimari, 74.

(25.640)

### PLANCHISTA

APRENDIZ SE NECESITA Razón: Mariano Canals, 46 - Taller.

(25.730)

### SE PRECISAN

OFICIALES PINTORES  
Informes: Dámaso Calvet, 17. - Tel. 23 89 68

(25.752)

### HERTZ NECESITA

ADMINISTRATIVO. Conocimientos idiomas, permiso de conducir, trabajo temporal con posibilidades de incorporación en plantilla. Dirigirse a Paseo Marítimo, 123

(25.754)

### HERTZ NECESITA

Mecánico oficial 2.º fijo en plantilla, con permiso conducir, Servicio Militar cumplido. Informes en Paseo Marítimo, 123.

(25.753)

### LAVACOCHE

Con permiso de conducir. Trabajo temporal con posibilidad de incorporación en plantilla. Hertz, Paseo Marítimo, 123.

(25.142)

### IMPORTANTE COMPANIA EXTRANJERA

NECESITA VENEDORES - PROMOTORES AMBOS SEXOS  
IMPRESINDIBLE:  
- Experiencia probada en ventas.  
- Buena presencia.  
- Cultura a nivel Bachiller.  
- Persona muy activa.  
OFRECEMOS:  
- Posición estable.  
- Sueldo fijo 20.000 ptas. mensuales.  
- Comisiones elevadas.  
- Inmediatas posibilidades de ascenso.  
Interesados presentarse Avda. Alejandro Roselló, 49, ático D. (Edificio Mimaco), de 5 a 7

(25.762)

### CADENA HOTELERA

**PRECISA: 2 JEFES DE ALMACEN. FUNCIONES:**  
- Intervención y fiscalización de las operaciones de control de stocks, vales de entrega, facturas, precios, costos, inventarios etc. de todas las mercancías de almacén de un hotel.  
Dirigirse por escrito, indicando conocimientos y experiencia laboral a: Ref. 284, Via Roma, 18. - Palma.

(25.722)

### SE NECESITA

Mecánico para mantenimiento de maquinaria. Presentarse de 9 a 12: LAVANDERIAS PALMA, S. A. C/ Cima, 25 Palma de Mallorca

(25.700)

### APARTAMENTOS APARSUIT, SON ARMADANS

Necesita un cocinero y un jefe de partida. Teléfonos: 23 65 42-43.

(25.685)

### VENDEDOR

IMPRESINDIBLE:  
- Experiencia en ventas.  
- Corrientemente, inglés, francés y, si posible, alemán.  
- Persona muy activa.  
- Coche propio.  
OFRECEMOS:  
- Posición estable. Sueldo básico y comisiones.  
- Bonificación por coche.  
- Consideramos que el total anual de ingresos debe oscilar alrededor de Ptas. 700/800.000  
Concertar entrevista llamando al teléfono 68 06 66. 68 10 44 preguntar por Sr. Alomar.

(25.698)

### SEÑORITAS

BUENA PRESENCIA  
VENTA FOTOS  
SUELDO Y COMISIONES.  
INFORMES:  
Servicio Fotografía Aeropuerto de Palma.

(25.726)

### MECANICOS

ELECTRICISTAS Y PLANCHISTAS para reparación de camiones. Se necesitan en Talleres Ripoll, C/ Naranjo, 91 - Palma.

(25.639)

### BUENA OPORTUNIDAD

SE PRECISA DIRECTOR PARA PROMOTORA VENTA EDIFICACION Para persona con ambiciones que hable español, alemán, inglés, preferible con nociones francés.  
Ofrecemos posibilidades de ser socio de la Empresa más sueldo fijo.  
Para entrevistas llamar: 23 07 30.

(25.678)

### PARA AIRE ACONDICIONADO

SE NECESITA CALCULISTA-PROYECTISTA INCORPORACION INMEDIATA VINAZA, 26

(25.565)

### HOSTAL EN CAN PASTILLA

NECESITA:  
- CAMARERAS COMEDOR  
- CAMARERAS PISOS  
Dirigirse a VIAJES URBS. Calle Viñaza, 3-1.º tardes.

(25.179)

### SE PRECISAN

## CAMAREROS Y

## 2.º JEFE DE SALA

TRABAJO TODO EL AÑO

Informes: Monseñor Mairata, 1 (Son Sardina)  
Horas oficina: de 9 a 13 horas y de 17 a 19 horas.  
Teléfono: 25 60 41

(25.179)

### SE PRECISAN

## LEA

## «BALEARES»

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 4'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DE TRABAJO



(25.775) **ESPERANZA MARINA**  
C/. Escultor Galmés, 122. — PALMA.  
SE NECESITA:  
— MECANICO NAUTICO 1.ª CATEGORIA  
Con carnet conducir. Sueldo alto. Más condiciones interesantes.  
— PINTOR AUTOMOVILES.

(25.812) **HOTEL 3 ESTRELLAS**  
NECESITA JEFE COMEDOR Y  
2.º JEFE COMEDOR.  
REFERENCIAS: TEL. 22 19 88.

(25.821) **SE NECESITA**  
DELINEANTE DE OBRA  
Civil, por ½ jornada u horas.  
Llamar Tel. 21 30 41, al Sr. LOPEZ

(25.816) **HOTEL MERCEDES**  
(Cala Mayor) Falta AYUDANTE CAMARERO  
trabajo todo el año. — Tel. 23 32 47.  
(Con habitación)

(25.774) **EUGENE**  
PRECISA PERSONA PARA TRABAJOS  
ALMACEN Y COBROS  
Interesados presentarse C/. Huertos n.º 5, bajos, día 11 por la mañana, de 9 a 1'30 h.

(25.804) **SE NECESITA**  
SEÑORITA AYUDANTA DEPENDIENTA  
JAYTON  
Pza. Marqués del Palmer, 6.  
(Junto Plaza Mayor)

(25.783) **EMPRESA HOTELERA**  
EN IBIZA PRECISA PARA LA PROXIMA  
TEMPORADA:  
1 RECEPCIONISTA — 1 BARMAN  
1 2.º MAITRE — 1 MECANICO  
Interesados escribir ofertas al Apartado 212,  
de Ibiza o llamar al teléfono 33 30 21.

(25.844) **OFICIALES MECANICOS**  
Necesitamos en:  
— COMERCIAL MALLORCA  
C/. Pascual Ribot, 62-64.

(25.813) **SEÑORITA  
HABLANDO ALEMAN**  
Se valorarán otros idiomas, correspondencia  
hotelera y conocimiento recepción.  
— SERVICIOS TECNICOS.  
Presentarse a HOTEL PARADISO, Playa de  
Palma. — Tel. 26 06 16, de 11 a 12 a. m.

(25.831) **CONTABLE**  
Con experiencia y conocimientos a nivel Profesor  
o Perito Mercantil, se precisa para hacerse  
cargo Contabilidad General de la Empresa.  
— Sueldo a convenir.  
Interesados personarse en:  
"ASTILLEROS DE MALLORCA, S. A."  
Contramuelle-Mollet, 9 horas oficinas.  
Atenderá Sr. FULLANA

(25.794) **DEPENDIENTE  
PARA TIENDA DE ILUMINACION**  
— Con conocimientos de electricidad.  
— Experiencia en el trato con clientes  
— Sueldo a convenir.  
Interesados llamar al teléfono 21 24 83,  
para concertar entrevista.

(25.841) **SE NECESITA OFICIAL CERRAJERO**  
En aluminio y hierro. Bien retribuido.  
Informes: Gremio Zapateros, 28-A.  
Polígono "La Victoria".

(25.840) **OFICIALES Y PEONES  
DE ALBANIL (PROFESIONALES)**  
Se necesitan en C/. Bonaire, n.º 53.

## OTRAS SECCIONES

**Hospedajes**

**ALQUILO** habitación doble  
(solo dormir) con baño,  
para matrimonio, señoritas  
o caballero. calle Eusebio  
Estada, 199, 2º, 1ª. (18)

**CASA PARTICULAR** alquila  
habitación a señora o se-  
ñorita. Trato familiar. Te-  
léfono 293249. (12)

**HABITACION** señoritas, pi-  
so nuevo, 291360, chicos in-  
dependiente distinto piso. (10)

**CASA particular** alquila ha-  
bitación doble muy céntri-  
ca, solo señoritas. Telé-  
fono 211923. (10)

**ALQUILO** habitación econó-  
mica, céntrica, 2 caballe-  
ros, referencias. Teléfono:  
224690. (10)

**OFREZCO** habitación doble  
para dos chicos serios. In-  
formes: Telf. 250868. (10)

**ALQUILO** habitación señori-  
ta formal, derecho cocina.  
Telf. 222867, tardes. (10)

**HABITACION** caballero, 40  
diarias, duchas, Pons y  
Gallarza, 106, bajos. (10)

**SE ALQUILA** una habitación  
para dos chicos con ropa  
limpia. Tel. 234056. (13)

**CASA particular** alquila ha-  
bitaciones calle Huesca, 34  
derecha. Son Forteza. Te-  
léfono 272603. (12)

**HABITACIONES** económicas  
agua caliente. Informes:  
Monserat, 40. (10)

**ADMITIRIA** para compartir  
piso en zona Pedro Garau,  
empleados Banca o simi-  
lar, interesados: Teléfono  
276961. (15)

**BUSCO** chica para compa-  
rtir piso céntrico, soleado.  
Horas: oficina preguntar  
por sra. Blanco. Telé-  
fono 223598. (15)

**HABITACION** señoritas In-  
formes Telf. 232827. (10)

**HOSTAL TEMPLE** Habitacio-  
nes confortables, centro  
Palma. Temple, 17. Telé-  
fono: 226435. (10)

**SE ALQUILA** habitación do-  
ble para caballero. Infor-  
mes: Blanquerna, 229-6-D.  
(11)

**Música**

**URGENTE:** Conjunto forma-  
do necesita organista. Lla-  
mar al Tlf. 600827. De 14.30  
a 15.30. (13)

**SE OFRECE** pianista y or-  
ganista profesor de flauta  
de dulce. C/. Obispo, 5.  
Sr. Coll. (15)

## Enseñanzas

**CENTRO ESTUDIOS IN-  
GLES.** Profesor nativo  
Alejandro Rosselló, 84. Te-  
léfono 222102- Traducciones.  
(12)

**REVALIDA** sexto, Bachille-  
rato, Matemáticas, Quími-  
ca da clases particulares  
profesor colegio religiosos.  
Telf. 290633. (13)

**SE DAN CLASES** particula-  
res de Latín y Griego. In-  
formes tardes: Tel. 293961.  
(12)

**CLASES** particulares repaso  
E.G.B. y Bachillerato. Pre-  
paración Graduado Esco-  
lar. Telf. 236789. (11)

**PROFESORA** particular Gra-  
duado Escolar, Bachille-  
rato, E.G.B., Cultura Ge-  
neral, Analfabetos. Mecano-  
grafía. Telf. 259126. (14)

**CLASES IDIOMAS:** Inglés,  
Francés, Alemán, para au-  
ténticos necesitados. Ense-  
ñanza garantizada calle  
Font y Monteros, 64, piso  
4.ª, izquierda (18)

## Nautica

**ROYAL CRUISER 44,** gran  
lujo, 10,40 eslora y 3,20  
manga, 2 volvo diesel de  
106 HP, 18 nudos. Doble  
puente de mando, 6 lite-  
ras, COMERCIAL MALLOR  
OA, Pascual Ribot, 62-64.  
(28)

**COMERCIAL MALLORCA**  
Novedades para 1974 BO-  
TES MALLORQUINES. Ca-  
la Pl. Cala Falco y Cala Mi-  
llor en exclusiva. VELA  
LIGERA. Varuna 300, 400  
y 500. Especiales para ai-  
quiler. GLASTRON Y ECO  
FIBER. Lanchas rápidas.  
CHINCHORROS. Copino.  
Majoni y Marineland de  
2,30 a 3,20 mts. CALA  
LLAMP. Y muy pronto el  
PABJULOSO bote mallor-  
quín de 5,70 mts., con to-  
das las comodidades de un  
crucero, especialmente di-  
ñado para la pesca de  
recreo. COMERCIAL MA-  
LLORCA Pascual Ribot,  
64 (72)

**CASA MUS.** Motores 1974.  
CRESCENT. El fueraborda  
sueco en todas las po-  
tencias y consumos de res-  
tricción. SEAGULL. No  
hay nuevos modelos, los  
viejos no han podido ser  
superados. (28)

**FERRA VELAS,** venta, re-  
paración, todos fundas  
velas navales. Calle Juan  
Alcover 17. Tel. 278816  
(14)

**LA RAYA** Glastrom V-164  
motor Volvo 95 H.P. Tin-  
torera Pescador. 2 una  
motor 130 H.P. otra motor  
170 con motores auxilia-  
res y extras. Power Trim,  
etc. Epe, motor Penta 55  
H.P. F. Borda MOREY Di-  
visión Náutica Cap. Via,  
70 Tlf: 279782. (42)

**MOTONAUTICA VERT.** Mo-  
tores fuera borda Mercury,  
Emec a partir de plas.  
13.500. Motores intraborda  
Mercuriuser y Colas J.R.B.  
con o sin motor. Seat 1430.  
Barreiros, Perkins. Embar-  
caciones Riva — Sea Ray.  
Lanchas neumáticas Ar-  
tiach. Visitenos en Fran-  
cisco Píol y Juan, 77-87. Te-  
léfono 290139—290198 (47)

**VENDO** bote 20 palmos, mo-  
tor Diter 6 HP. Informes:  
212732 (Náutica) (10)

**COMPRA - VENTA** barcos  
de ocasión. Náutica Medi-  
terránea, S. A. de Servicios  
Oferta: Arcoo 6,80 m. Mo-  
tor Volvo 150 c.v. 20-27 nu-  
dos. 550 mil ptas. ¿Pode-  
mos vender su barco? Ven-  
ga a calle San Magin, 29.  
Telf. 237500. (34)

**ESTANTERIAS METALICAS**  
varios modelos. ALFREDO  
ISANDA Fausto Morell, 10  
274060. (10)

**SE VENDE** mobiliario: dos  
dormitorios, un dormitorio  
niños, un frigorífico y una  
cocina. Llamar tardes de 9  
a 10 al 686694. (21)

**VENDO** cochecito bebé (Jan-  
ner lujo). Precio intere-  
sante. Telf. 217779. (10)

**VENDO** dormitorio comple-  
to, dos camas, colchones  
Flex. Telf. 234807. (10)

**SE VENDE** abrigo de Visón  
y Astrakán. Buen precio.  
Calle Caro, 1-3-A. Las tar-  
des. (16)

**EQUIPO** poluquerra señoras  
completo, 50.000 ptas. In-  
formes: Impala II, pi-º 1.  
Son Mateu (Cala Mayor). (15)

**VENDO** por cierre la indus-  
tria sillones, mesas, mu-  
chos artículos herra for-  
jado. De 3 a 7, Reyes Ca-  
tólicos, 274. (19)

**VENDO** taller cerrajería con  
maquinaria y autogena sin  
empleados. De 3 a 7 tar-  
de, Reyes Católicos, 274.  
(17)

**SE VENDE** restaurante Piz-  
zeria. Razón: Teléfono  
277906. (10)

**VENDO** aparcamiento Ave-  
nida Argentina, 56. Al con-  
tado 175 mil ptas. Infor-  
mes Tel. 281923 mañanas.  
(14)

**VENDO** rollos skal, lonas va-  
rios colores y retales. In-  
formes: Tel. 665000, Algal-  
da horas 10 a 15. Pregun-  
tar L. Martorell. (19)

**SAN TELMO.** Vendo restau-  
rante pensión en primera  
línea de mar. VALLS.  
221689 (12)

**EN CALA MAYOR.** Vendo  
magnífica cafetería con  
mucho clientela, cerca del  
mar. VALLS. 221689 (14)

**VENDO** libros jurídicos si-  
glo pasado y principios  
actual. Tel. 216702. De 4 a 5  
tardes. (15)

**VENDO** ático en la calle de  
Juan Alcover. Informes:  
223931. (10)

**VENDO** muebles, armarios  
camas, etc. muy baratos  
232005, mañanas (10)

**CALA RATJADA** se vende  
hostal con piscina, 2.300  
m2. Frente al mar, 2 en-  
tradas, calle Tritán y  
Avda. América, núm. 29.  
Telf. 563310, Capdepera. (14)

**SE VENDEN** estanterías,  
gondolas, vitrinas, islos  
de formica. Por cese del  
negocio souvenirs. Buen  
precio. Telf. 262945. (17)

**YEGUA** preciosa, con mon-  
tura, 5 años, 147 cm. sola-  
mente para buen jinete.  
221906, horas oficina. (18)

**OCASION:** Vendo estola de  
Visón (natural Blue Mutu-  
ation Mink) calidad «Em-  
ba». Certificado de garan-  
tía. Apartado 1124, Palma.  
(17)

**SERVICIO** a domicilio de  
estiercol y tierra, prepa-  
rada para jardinería y cé-  
sped. Telf. 237626. (14)

**MAESTRO** de obras. Repara-  
ciones de albañilería en ge-  
neral. Presupuestos y cha-  
lets. Blancos y desembos-  
zos. Telf. 222662 y 278531.  
(14)

**MASAJE SUECO:** Masajista  
de Nueva York Paseo Ma-  
llorca 31 2.ª 2.ª. (Edifi-  
cio «BALEARES») De 12  
a 9 tardes (18)

**SE ALQUILA** tractor com-  
presor con dinamitero.  
Tel. 2150'5 (10)

**FONANERO:** Instalaciones  
y reparaciones urgentes.  
Teléfono 293327. (10)

**CONSTRUCCIONES** y repa-  
raciones de albañilería.  
Teléfono 294289 (10)

**LIMPIEZA DE ALFOMBRAS**  
moquetas sofás butacas,  
Servicio a domicilio PIN.  
GUINO Tel. 294340 (12)

**MAESTRO OBRAS.** Efectúa  
toda clase de reparaciones  
y chalets Rápidez, serie-  
dad. Tel. 272045 (13)

**LE AJUSTAMOS** a la moda  
actual su traje usado ya  
sea de señora o caballero.  
Entregas rápidas en Sa-  
stería MARQUES Pa-  
ce Generalísimo núm 76 1º  
(Borne). Tel. 21876 (10)

**TAPICERO.** Trabajos rápi-  
dos, económicos, pedig  
presupuestos Tel. 210490.

**PINTOR.** Empapelador es-  
merado, precio razonable.  
Telf. 273007 (10)

**TALLERES ARRABAL** cha-  
pistería pintura Caro, 70  
(Santa Catalina) Trabajos  
urgentes (10)

**BLANQUEOS Y PINTURAS**  
ABRINES, calle Femenias,  
56, 3.ª 5ª. Telf. 281496. (18)

**FONANERO.** Instalaciones  
y reparaciones, rapidez y  
seriedad. Telf.: 260744 (10)

**PINTOR.** Decorador. Rotu-  
lista. Empapelador. pinta-  
do ascensores. Precios sin  
competencia Tel. 273051. (10)

**ANSE.** Administrador de Fin-  
cas ofrece servicios para  
administración fincas. Comu-  
nidades Propietarios al-  
quileres, traspaños etc.  
Los Geranios, Edificio Es-  
paña 1.ª A Tel. 21356 (22)

**PINTURA** en general y em-  
papado rapidez, seriedad  
y limpieza. Trabajos  
garantizados, precios razo-  
nables presupuestos sin  
compromiso. Teléfonos:  
Particular 281115; Taller,  
255011 (10)

**ALBAÑILERIA** reparaciones  
del hogar especialidad en  
azulejos. Tel. 250558. (10)

**REPARACIONES** electricidad  
Servicio rápido y garan-  
tizado. Cualquier hora. Te-  
léfono 277025 (10)

**SE COMUNICA** que la Em-  
presa Bar El Bucanero de  
la Urbanización Lago Me-  
nor del Puerto de Alcudia  
ha sido transferida por  
don Francisco Nuñez Del-  
gado a D. Roy Sanderson.  
Lo que se hace público de  
acuerdo con la legislación  
vigente. (10)

**SASTRE** arreglos trajes, en-  
trega rápida, paso a domi-  
cilio. Telf. 282129 (10)

**EL BAR ROMPEOLAS,** ubi-  
cado en Someries, calle  
Laud, será regentado por  
doña Susana Menguantes  
Duarte. (15)

**ELECTRICIDAD**  
FONANERIA  
REPARACIONES.  
Telf. 27 66 86

## VENDO

200 puertas y 200 vidrieras seminuevas.  
Procedentes reforma Hotel.  
Precio interesante.  
Informes: Sr. CARBONELL. Tel. 21.06.29

## VENDO INTERESANTE

**BAR-RESTAURANTE**  
En Calvo Cotelo, cerca Cala Mayor, incluyen-  
do local e instalación mucha maquinaria.  
Superficie 250 m2, planta baja y 320 m2 de  
sótano, espléndida terraza. 6.000.000 Ptas. Fa-  
cilidades. — Informes: 22 7717, horas oficina.

## Compras

**INTERESA** comprar cama  
salomónica con dorcel pro-  
cedente de particular. Lla-  
mar: 217225-271423. (12)

## COMPRO

**AL CONTADO**  
Armas antiguas y  
cuadros de barcos o  
escenas navales.  
Máxima discreción.  
Tlf.: 29592 o Calle  
Francisco Vida, 232.  
La Bonanova.

## COMPRA GRUA

**Y MATERIALES DE CONSTRUCCION**  
MADERA, ETC. — AL CONTADO.  
INCOBASA. — Paseo Illetas, G y H.  
ILLETAS. — TELEFONO 23 89 23.

## DIVERSOS

**ROMERO.** Presupuestos  
sin compromiso. Telé-  
fono 215759 (10)

**CRISTALERIAS** escaparates;  
su limpieza; conservación.  
«EL BRILLO BALEAR»  
Teléfono 291536 (16)

**LIMPIEZA OFICINAS** y su  
conservación. Confía a  
«BRILLO BALEAR». Pida  
presupuestos Telf. 291536 (12)

**PINTOR DECORADOR:** Tra-  
bajo rápido y esmerado.  
Teléfono 224469 (10)

**ENTA Y REPARACION** de  
persianas venecianas gra-  
duables, rieles para corti-  
nas y gran surtido en cor-  
tinajes. Servicio rápido y  
esmerado COOPERMA; calle  
Blanquerna 206. Tl. 255376  
(25)

**LIMPIEZA ALFOMBRAS Y**  
**MOQUETAS.** Guardamos  
sus alfombras. Servicio a  
domicilio BEN.M.A. Telé-  
fono 291536. (13)

**MASAJES, saunas** y baños  
por señoritas diplomadas  
INSTITUTO ANGEL cal-  
de Angel Guimerá 123 (13)

**ARREGLO DE TRAJES** se-  
ñora y caballero. Acorta-  
mos, alargamos, zurcimos,  
modernizamos, colocamos  
cremalleras, ojales, etcéte-  
ra, etc. CITY SERVICE  
31 de Diciembre, 26-A,  
[RECORTEME Y GUARDE-  
ME] (25)

**ULTRA.** Recogida y entrega  
limpieza de sus alfombras  
Telf. 254878. (10)

**INSTALACIONES J. FARRÉS**  
Nueva sección, de repa-  
raciones urgentes de FON-  
TANERIA Y ELECTRICI-  
DAD calle Sargento Llitra  
March 43. Tel. 237807. (19)

**LIMPIEZA ALFOMBRAS.** Re-  
cogemos guardamos y en-  
tregamos a domicilio. Te-  
léfono 277011. (10)

**LIMPIEZA DE OFICINAS.**  
Presupuesto sin compro-  
miso. Telf. 277014. (10)

**LIMPIEZA CRISTALES.** En  
tiendas, oficinas, cafetería,  
hoteles, edificios, indus-  
trias, etc. Telf. 277011. (12)

**INSTITUTO:** Asueta Yaisa:  
Masajes, toda clase de tra-  
tamientos de estética co-  
rrectiva. Mixto. Por se-  
ñoritas diplomadas, calle Pla-  
za Mediterráneo. Edificio  
(10)

**VENDO:** Cepilla carpintero.  
Universal grande. Telf.:  
238755. (10)

**EXTENSA** variedad de pe-  
ces tropicales y acuariums  
de todas medidas. Comer-  
cial LOMAS, Plaza Barce-  
lona, 11. (10)

**MASAJISTA** diplomada en  
facial y corporal. A domi-  
cilio. Telf. 284332. (10)

**CARPINTERIA** reparaciones  
a domicilio, proyectos y  
presupuestos. Telf. 273731.  
(10)

**DOMINGO AMENGUAL** Mae-  
stro de Obras. Trabajos y  
reparaciones en albañilería  
en general, calle Plaza Qua-  
drado, 21, 2.ª, 1ª. Teléfono:  
226059. (20)

**FONANERIA.** Arreglos en  
general. Telf. 283241 (10)

**MAESTRO** de obras se efec-  
túan toda clase de repa-  
ración en general. Tel. 278633.  
(13)

**SE VENDE**  
CADENA DE LAVANDERIAS EN SECO.  
MAQUINAS NUEVAS  
BUENA RECAUDACION.  
Se venden globalmente o en unidades sueltas  
Teléfono 22 66 33 (mañanas)

# EL «CHARLES DE GAULLE», EL MAYOR AEROPUERTO DE EUROPA

**Ayer fue presentado a la prensa y hoy será inaugurado oficialmente**

Paris, 7. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — El aeropuerto «Charles De Gaulle», situado en Roissy-en-France, a veintiocho kilómetros del centro de París, ha sido presentado hoy a la prensa y mañana será inaugurado oficialmente para entrar en servicio el próximo día trece con la llegada de un «Boeing 747» procedente de Nueva York. En la zona de estacionamiento de aviones se encuentran ya un «Concorde» y un «Aerobus», con los colores de la «Air France», y el «Mercur» con los de «Air Inter». Además de estas dos, utilizarán el nuevo aeropuerto unas doce compañías extranjeras. Por lo que se refiere a «Iberia» pasará de Le Bourget a Orly el primero de abril próximo. Otras seis grandes compañías, entre ellas la «Aeroflot», la «Lufthansa» y la «KLM» proseguirán utilizando Le Bourget y Orly.

El aeropuerto «Charles De Gaulle», en la primera fase que acaba ahora de terminarse, ha representado un desembolso de mil doscientos treinta millones de francos, de los cuales el Estado —los contribuyentes— sólo ha aportado un quince por ciento y el resto ha caído en el deber y en el haber del «Aeropuerto de París», entidad pública autónoma cuya misión es la de «ordenar, explotar y desarrollar» el conjunto de los aeropuertos parisinos.

## CARACTERÍSTICAS FUNDAMENTALES

Para dar una ligera idea de lo que es este nuevo aeropuerto, que se ha querido llamar el «aeropuerto del año dos mil» y que debe quedarse modestamente en «el del año ochenta», basta citar algunas cifras: la pista número uno, la única terminada de las cinco previstas, tiene una longitud de 3.600 metros y podrá alcanzar los 4.200 metros. La pista número dos, de igual longitud, entrará en servicio en 1976. La red de carreteras del aeropuerto propiamente dicho, se aproxima a los sesenta kilómetros. Trescientos edificios de carácter diverso se encuentran en una superficie igual a las dos terceras partes de la capital francesa. Una vez terminada totalmente, más de mil aviones podrán aterrizar y despegar del aeropuerto, o sea, un aparato cada noventa segundos. La central eléc-

trica del aeropuerto es de diez megawattios, con posibilidad de ampliación a cuarenta lo cual representa el consumo de una ciudad de sesenta mil habitantes. El personal empleado este año es de dieciséis mil personas y se espera alcanzar la cifra de cien mil... cuando esté terminado, en 1990. En fin, para no aturdir con más cifras basta indicar que la central telefónica tiene una capacidad inicial de seis mil líneas, que se ampliará hasta las treinta mil.

## «CHARLES AIRPORT»

El más completo desarrollo de la automatización se han dado cita en Roissy-en-France: Dos mil difunden música e instrucciones; la niebla de las pistas se disipará por medio de doce turbinas especiales; cinco mil puntos de vigilancia garantizarán el perfecto funcionamiento de las instalaciones, etc. etc. En el orden humano, bueno es destacar que trabajan actualmente en las obras dieciséis mil personas y que en 1985 serán setenta mil. La nómina salarial se eleva a dos mil millones de francos anuales, y, detalle final, desde octubre de 1966, en que se dio el primer golpe de pico y pala, han trabajado en esta empresa unos dos mil quinientos trabajadores extranjeros, de ellos sólo sesenta y cinco españoles. El número de muertos en accidentes de trabajo se eleva a catorce, por un total de veintitrés millones de horas de trabajo. En cuanto al cemento utilizado hasta ahora, representa un millón doscientas mil toneladas, y sólo en la estación central, se han empleado ciento ochenta mil metros cúbicos, el equivalente del utilizado en ochenta kilómetros de autopista.

Queda un dato curioso: el del nombre de Charles De Gaulle, dado al aeropuerto por decreto reciente. No obstante se le sigue llamando el aeropuerto de Roissy. Para zanjar esta dificultad trípica, los pilotos le han bautizado de modo simpático: «Charles Airport». Y este «Charles Airport» ha sido presentado hoy a la prensa. A muchos les ha entusiasmado; a otros les ha parecido que es más el ruido que las nueces, pero ya se sabe que en materia de gustos la prensa es muy difícil. La cuestión es que hoy se ha asistido al primer paso publicitario del mayor aeropuerto de Europa. Bienvenido al mundo de la aeronáutica.

## EN LA «CUMBRE» DE DAMASCO

# LOS PALESTINOS ACORDARON LA FORMACION DE UN GOBIERNO EN EL EXILIO

**YA NO HAY TIROS EN LA FRONTERA IRANO-IRAQUI**

Beirut, 7. (Pyresa-FT). — Los dirigentes palestinos acordaron, en su reciente «cumbre» de Damasco, la formación de un gobierno en el exilio a partir del momento en que Israel se retire a unas posiciones aceptables para los sirios; el nombramiento de un equipo negociador que asista a las conversaciones de Ginebra; la iniciación de conversaciones para la formación de un Banco Nacional de Palestina y el nombramiento de «Embajadores».

También se acordó en Damasco que si Israel reconoce a un Estado palestino independiente, éste, a su vez, reconocerá al Estado de Israel.

Ciento tres países han indicado ya que darán su reconocimiento al gobierno palestino en el exilio, cuya sede se establecerá, probablemente, en El Cairo. Entre ellos se cuentan Rusia y China —lo que garantiza a los palestinos dos «votos» en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas— Yugoslavia y la mayoría de los países del tercer mundo.

Los únicos que seguramente se opondrán a la idea de un Gobierno en el exilio y a la participación en las conversaciones de Ginebra, serán el Frente Popular para la Liberación de Palestina, de George Habash, y la organización Septiembre Negro, que tiene su sede en Libia. Parece que existe asimismo alguna oposición en las filas de la OLP hacia la idea de un compromiso con Israel.

El proceso que seguirían los acontecimientos puede ser el siguiente: retirada israelí de los altos del Golán, seguida de una reunión del Congreso Nacional

palestino en El Cairo, en la cual elegiría un nuevo Comité Central; el Comité podrá elegir el Gobierno, aunque cabe la posibilidad de que sea el mismo Congreso Nacional quien lo haga; se piensa que el cargo de la presidencia recaerá sobre el dirigente de Al Fatah, Yasser Arafat, como el hombre capaz de unir a los grupos que forman la organización para la liberación de Palestina.

## CESE DE TIROS EN LA FRONTERA

TEHERAN, 7. (Efe-Reuters). — El intercambio de disparos entre fuerzas iraquíes y guardias fronterizos iraníes, que duraba ya 72 horas, ha dado fin a primeras horas de la mañana de hoy, informa la agencia de noticias gubernamental iraní.

El problema fronterizo surgió el mes pasado, cuando Irán acusó a Irak de atacar un puesto fronterizo en el que resultaron 41 guardias iraníes muertos y otros 81 heridos.

Irán ha protestado contra la «agresión» iraquí, y el Embajador en las Naciones Unidas, Fereydon Hoveyda, ha dirigido una carta al Consejo de Seguridad por «continuar los actos de hostilidad».

La Majlis (Cámara Baja del Parlamento), ha condenado también la «provocación» iraquí, especialmente, cuando las dos naciones han intercambiado recientemente Embajadores.

## GROMYKO REGRESA A MOSCÚ

Damasco, 7. (Efe). — Antes de emprender regreso a Moscú el Ministro soviético de Asuntos Exteriores Andrei Gromyko declaró que sus conversaciones con los dirigentes sirios habían sido amplias, constructivas y fructíferas y que versaron sobre todo, sobre los problemas de Oriente Medio, concretamente sobre los pasos dados hasta ahora para llegar a una solución pacífica basada en la to-

tal retirada israelí de los territorios árabes ocupados en 1967 y para devolver sus derechos a los palestinos.

## EGIPTO

### Y ARABIA SAUDITA,

### PARTIDARIOS DE

### LEVANTAR EL EMBARGO

EL CAIRO, 7. (Efe). — Los Ministros árabes del petróleo celebrarán su conferencia el próximo domingo, en El Cairo, y no en Trípoli, como se proyectaba anteriormente. A la reunión están invitados los Ministros de los diez países árabes miembros de la organización de exportadores de petróleo. Hasta ahora no han contestado Irak, Libia y Siria.

Un portavoz egipcio ha manifestado que no se puede predecir si en la reunión se levantará o no el embargo del envío de petróleo a los Estados Unidos, ya que los Ministros se reunirán para discutir únicamente la situación actual.

Sin embargo, tanto Egipto como Arabia Saudita son partidarios de que se levante el embargo, por lo que cabe la posibilidad de que se adopte esta medida.

## U. THANT PADECE CÁNCER

NACIONES UNIDAS, 7. (Efe). — U. Thant, el ex Secretario General de las Naciones Unidas, padece cáncer, según se informó ayer en medios autorizados de la sede de la ONU.

El ex Secretario General de las Naciones Unidas está escribiendo en la actualidad sus memorias, que publicará una editorial de Chicago.

## METZ (Francia)

**Tres soldados se hicieron servir el desayuno en la cama**

Metz (Francia), 7. (Efe). — Tres soldados que obligaron a un suboficial a servirles el café del desayuno en la cama y a leerles el periódico en alto, completamente desnudo, han sido condenados a penas de prisión condicionada por un tribunal militar de Metz, por «insultos a un superior y ultraje público del pudor».

Los tres soldados, de 22 años, pertenecientes al Batallón 410 de Reims habían decidido el pasado 26 de mayo hacer algo que fastidiase a su suboficial considerado como el más «duro» del batallón.

## EL ESCANDALO DE LOS PETROLEROS

# FUERON INTERROGADOS DOS MINISTROS DEL ACTUAL GOBIERNO ITALIANO

ROMA, 7. (Efe). — Dos miembros del Gobierno italiano, el Ministro de Agricultura, Mario Ferrari Aggradi, y el Ministro de Transportes Luigi Preti, fueron interrogados ayer por la comisión parlamentaria encargada de la investigación de los presuntos casos de corrupción a nivel gubernativo realizados por las compañías petrolíferas en los últimos siete años.

Por falta de pruebas fue puesto hoy en libertad el Secretario del Consejo de Administración del «ENEL» (Empresa Nacional de Energía Eléctrica), Luigi Benedetti, cuyo arresto fue ordenado por los jueces.

## UNA DE LAS CINTAS DEL WATERGATE, CONSIDERADA CLAVE

**«Puede ser interpretada de distinta forma por diferentes persona», dijo Nixon**

WASHINGTON, 7. (Efe). — El Presidente Nixon dijo ayer que la cinta magnetofónica del 21 de marzo pasado, que contiene conversaciones clave entre él y sus principales consejeros sobre el caso Watergate «puede ser interpretada de distinta forma por diferentes personas».

El Presidente explicó detenidamente lo ocurrido en aquel histórico día cuando su consejero legal John Dean solicitó verle para comunicarle un plan de pagos a los acusados del Watergate para comprar su silencio.

Nixon reiteró que había dicho que sería fácil conseguir el dinero, pero subrayó que también, y a continuación, dijo: eso es equivocado, con toda seguridad. Nixon insistió en que la versión facilitada ante un comité investigador del Senado bajo

juramento por su consejero Haldeman era correcta, pero ofreció una débil explicación al hecho de que Haldeman haya sido oficialmente acusado de la semana pasada de perjurio por poner en boca del Presidente las palabras esas es equivocado, con toda seguridad.

El Presidente expresó su creencia de que la famosa cinta demostrará que el Presidente no tenía conocimiento del complot para allanar las oficinas del partido demócrata en el edificio del Watergate; que el Presidente no prometió clemencia confidencialmente para impedir que los siete acusados originales hablaran ante los tribunales y que el Presidente no autorizó el pago de dinero alguno para comprar el silencio de dichos acusados.

## A CAUSA DE LOS ALTOS COSTES DEL COMBUSTIBLE

# LA MAYOR PARTE DE LA FLOTA PESQUERA, INMOVILIZADA

GUXHAVEN (Alemania Federal), 7. (Efe). — La mayor parte de la flota pesquera de Alemania occidental prosiguió hoy el paro iniciado ayer en protesta por los elevados costes del combustible. En total, son 1.400 embarcaciones las que permanecen amarradas por considerar que el elevado precio del «fuel» no hace ya rentable su actividad.

La escasez del petróleo originó en las últimas semanas un aumento del cien por ciento del precio del combustible para barcos de pesca. El Gobierno federal trató en su reunión de ayer del tema.

## PARIS

# DOS BOMBAS INCENDIARIAS CONTRA EL BANCO POPULAR ESPAÑOL EN BURDEOS

**En La Haya fue incendiada la Oficina de Turismo española**

Paris, 7. (Efe). — Cuatro jóvenes lanzaron ayer dos cócteles molotov contra el edificio del Banco Popular Español en Burdeos. La explosión produjo un conato de incendio, que fue dominado rápidamente por los bomberos.

En Estrasburgo, por otra parte, algunos centenares de personas se manifestaron ante el Consulado español, para después dispersarse sin mayores incidentes.

En Toulouse, finalmente, una decena de manifestantes rompió los cristales del «Banco de España en París», antes de dispersarse a la llegada de las fuerzas de la policía. Dos personas que se encontraban en el interior del banco, resultaron ligeramente heridas por los trozos de cristales.

## LA HAYA: FUEGO EN LA OFICINA DE TURISMO ESPAÑOLA

La Haya, 7. (Efe). — Un incendio provocado por personas desconocidas destruyó parte del interior de la oficina de turismo española de esta capital la pasada noche, causando daños estimados en unos 20.000 florines (alrededor de 400.000 pesetas), según declaró hoy la policía.

Un portavoz de la policía declaró que un transeúnte descubrió el incendio y avisó a la policía. Oficiales de la misma forzaron la entrada del edificio y rescataron a dos niños de un apartamento situado encima de la oficina de turismo.

El portavoz dijo que el incendio fue comunicado al edificio por medio del buzón postal de la oficina de turismo. No se conoce la

identidad del incendiario o los motivos que tuvo para hacerlo, añadió.

## SEMANA SANTA en:

ROMA 8 días (del 7 al 14 de Abril)

Desde 9.495 Ptas.

MADRID 5 días (del 10 al 14 de Abril)

Desde 3.100 Ptas.

GRANADA 5 días (del 11 al 15 de Abril)

Desde 3.200 Ptas.

## PUENTE DE SAN JOSE EN MADRID

SALIDA: 15 MARZO - A las 22.00 horas

REGRESO: 19 MARZO - A las 22.00 horas

Partido de fútbol:

**Atlético MADRID - Real MADRID**  
3.500 Ptas.

INFORMES Y RESERVAS:

**Viaje DELUIS, S. A.**

CALVO SOTELO, 498

Teléfonos: 23 92 03 - 17

PALMA DE MALLORCA

NOTA IMPORTANTE:

Puede pagar la excursión en cómodos plazos mensuales.

## ZOCO: «Me voy»

Zoco, ha manifestado:

—Me voy, porque no estoy para estos trotes. Si el Madrid quiere hacer un equipo grande, yo no tengo sitio. A la hora de marcharse, parece que gusta más el fútbol. Lo de Muñoz me afectó mucho.

## DEPORTES EN

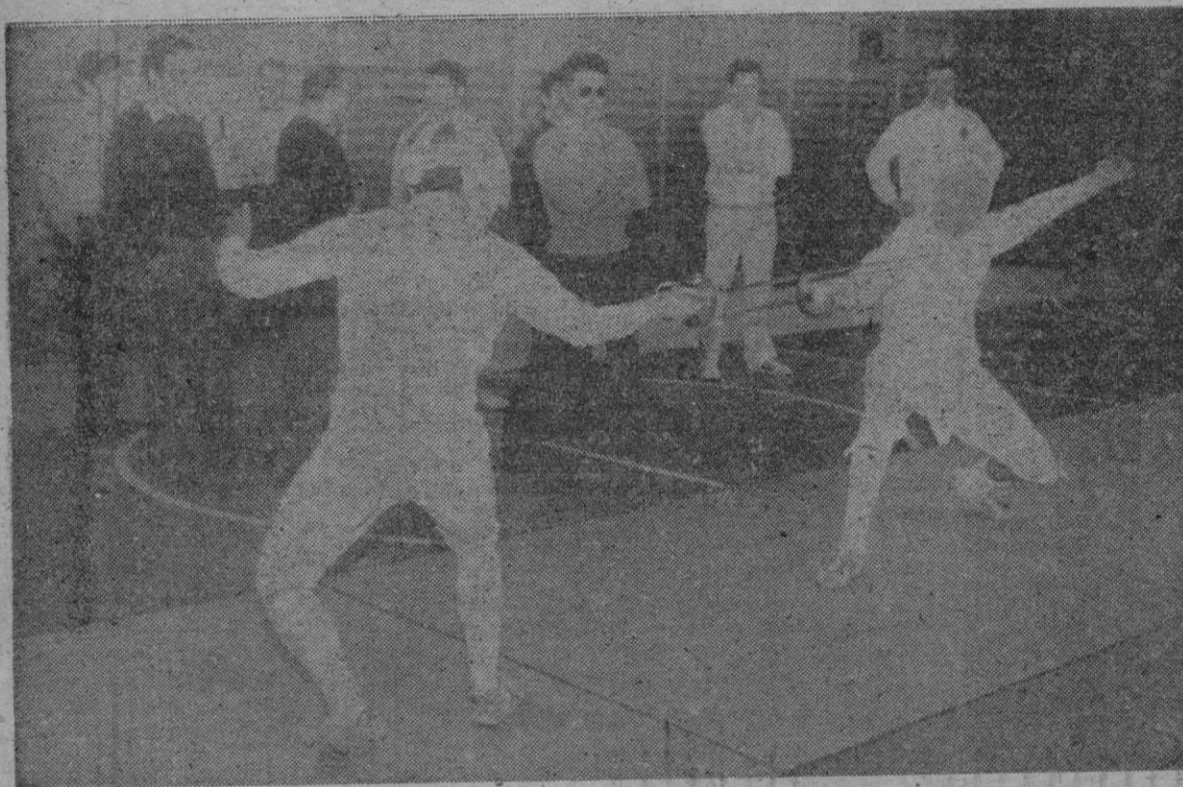
## «Baleares»

8 Marzo 1974 - Pág. 25

### SE CELEBRAN EN PALMA LOS XII CAMPEONATOS DEL EJERCITO DEL AIRE

## TENIS Y ESGRIMA (2.ª fase) EN EL CLUB MILITAR «ES FORTI» Y POLIDEPORTIVO «SAN FERNANDO».-HOY, ENTREGA DE TROFEOS

### DIALOGO CON EL SR. VILLALAIN LINAJE, SECRETARIO DE LA JUNTA CENTRAL DE E. F. Y D. DEL EJERCITO DEL AIRE



Uno de los asaltos de la competición de esgrima, cuya fase final se ha venido celebrando en el Polideportivo «San Fernando». En la fotografía siguiente, las autoridades militares del Ejército del Aire, informando a nuestro compañero del desarrollo de estos campeonatos. — (Foto «Juanet»)

Desde el pasado miércoles viene celebrándose en las instalaciones deportivas del campo militar de deportes «Es Forti» y Polideportivo San Fernando, de la Delegación Provincial de la Juventud, la II Fase de los «XII Campeonatos Deportivos del Ejército del Aire» los que finalizan en la mañana de hoy.

Con tal motivo, en la mañana de ayer, visitamos «San Fernando» en cuyo gimnasio se celebraban las eliminatorias de Esgrima, tanto en competición individual como por equipos. A la misma hora, en «Es Forti», idénticas confrontaciones pero en la especialidad de Tenis.

Presenciando los asaltos de esgrima, el Teniente Coronel don Luis Alfonso Villalain Linaje, Secretario de la Junta Central de E. F. y Deportes del Ministerio del Aire, hombre conocidísimo en el mundo del deporte militar y que estuvo en Palma con motivo de la actuación de la selección nacional de fútbol que tan magnífico partido realizó en el «Luis Sitjar» ante el equipo portugués y en el que nuestro estadio se vio ocupado por 30.000 espectadores. Luego, esa selección, sería campeón mundial.

Dialogamos con el Sr. Villalain, en presencia de los Capitanes don Ricardo Teigel Cea y don Luis Perruca González, Delegado de Esgrima y Secretario General de esta fase, respectivamente; y del Brigada don José Martínez, adjunto a la Secretaría.

Presente asimismo don José Orts, director del Polideportivo. En el recinto van sucediéndose los asaltos y hasta llegamos a presenciar una respetuosa protesta ante el jurado calificador, por parte de uno de los contendientes.

A nuestra primera pregunta, nos dice el Sr. Villalain:

—Estos Campeonatos del Ejército del Aire se iniciaron en 1963,

y es la primera vez que tiene a Palma como sede de una de sus fases. Por cierto que deseo haga constar nuestro total agradecimiento, por las magníficas instalaciones y a la atención de que estamos siendo objeto, tanto aquí, en «San Fernando» como en «Es Forti».

—Solamente el Ejército del Aire organiza competiciones deportivas de esta importancia?

—Cada uno de ellos, es decir, también los de Tierra y Mar, hacen los suyos, si bien, tenemos una fase, la de «cross», en la que participan representaciones de los tres y luego unas pruebas de paracaidismo que se hace este año en la Escuela Militar de Paracaidismo de Alcantarilla (Murcia), que se celebrarán en el próximo mes.

—Y cómo es esta fase que aquí se viene desarrollando?

—Consta de Esgrima y Tenis, tanto individual como por equipos. He de advertirle que antes de llegar a esta fase nacional, se han celebrado competiciones en cada una de las Regiones Militares, que darán como resultado los correspondientes equipos que actuarán, representándolas, en las competiciones nacionales. Estas, dieron comienzo el pasado 1.º de febrero.

—Y qué deportes o competiciones son las que han de jugarse en las fases siguientes?

—La III, que dará comienzo en mayo y que tendrá como sede Madrid, comprende, atletismo, judo, pelota y pruebas de patrullas. La IV, en la Academia General del Ejército del Aire, con sede en San Javier, consta de: natación deportiva y de combate, balonmano y voleibol.

—¿Son muchos los participantes?

—En cada fase, unos 800, salvo en el «cross» en el que participaron 260. También deseo manifestar que en pentatlón, en la fase mundial, hemos obtenido dos años Medalla de Bronce y en 1973, el Capitán Llorente, la Individual de Plata.

—¿Cuándo finalizará esta fase?

—Mañana, hoy para el lector, con las finales de Tenis y entrega de trofeos y clausura, a las 12, en el Club Militar «Es Forti».

Y aquí cerramos la entrevista. Han de continuar las competiciones y el Sr. Villalain y demás mandos, deben presenciarlas. Hemos dejado plasmado el desarrollo de estas competiciones deportivas del Ejército del Aire, y con ello, nuestro agradecimiento al Sr. Villalain, un hombre que vive intensamente el deporte en todas sus facetas, así como a los demás mandos.

#### RESULTADOS DE LAS COMPETICIONES CELEBRADAS AYER ESGRIMA INDIVIDUAL

- 1.º Cap. Prieto, 1.ª Región Aérea «A», 5 victorias, 0 derrotas.
- 2.º Cap. Santamaría, 1.ª Región Aérea «A», 4 victorias, 1 derrota (21 toc. favor, 12 en contra).
- 3.º Cap. Martínez Gómez, 3.ª Región Aérea, 2 victorias, 3 derrotas (21 toc. favor, 18 en contra).
- 4.º Tte. Vizcaino, Ac. Gral. Aire, 2 victoria, 3 derrotas (17 toc. favor, 20 en contra).
- 5.º Tte. Moneva, Ac. Gral. Aire, 2 victoria, 3 derrotas (14 toc. favor, 22 en contra).
- 6.º Cap. Llabrés, 3.ª Región Aérea, 0 victorias, 5 derrotas (9 toc. favor, 25 en contra).

#### TENIS INDIVIDUAL

1.ª semifinal: Cap. Andújar gana al Tte. Pozuelo (6-1) (6-4). Esta tarde a las 16.30 horas se jugará el partido entre el Capitán Rivas y Tte. Benjumea.

#### TENIS EQUIPOS

2.ª Región Aérea «B» gana a la Zona Aérea Canarias (6-1) (6-0). 3.ª Región Aérea gana a la 2.ª Región «A» (6-0) (4-6) (6-4). Disputarán la final: 3.ª Región Aérea y 2.ª Región Aérea «B».

#### TENIS

07.45 horas, 2.ª semifinal individual: Tte. Pozuelo contra el no ganador del encuentro Cap. Rivas—Tte. Benjumea.

Final individual: Capitán Andújar contra vencedor del encuentro Cap. Rivas—Tte. Benjumea.

Para el 3.º y 4.º puestos por equipos se enfrentarán: Zona Aérea Canarias contra 2.ª Región Aérea «A».

Para la final por equipos se enfrentarán: 3.ª Región y 2.ª Región «B».

12.00 horas: Entrega de trofeos y vino español, en los salones del Club «Es Forti».

DEL SOL

## CLUB TIRO PICHON

DOMINGO - Día 10

A las 11 horas

### GRAN TIRADA A PICHON

TROFEO DE C. T. P. M.

5 PICHONES

2 CEROS EXCLUYEN

DISTANCIAS

INSCRIPCION: 1.000 PESETAS

PREMIOS: El 70 % de las inscripciones.

Servicio de BAR, RESTAURANTE y ARMERIA

Venta de pichones muertos.

(25.783)

## REPRESENTANTES MUEBLES

### AGENTES DE VENTA LIBRES

SOLICITA IMPORTANTE EMPRESA DE TRANSFORMADOS PLASTICOS.

SE REQUIERE:

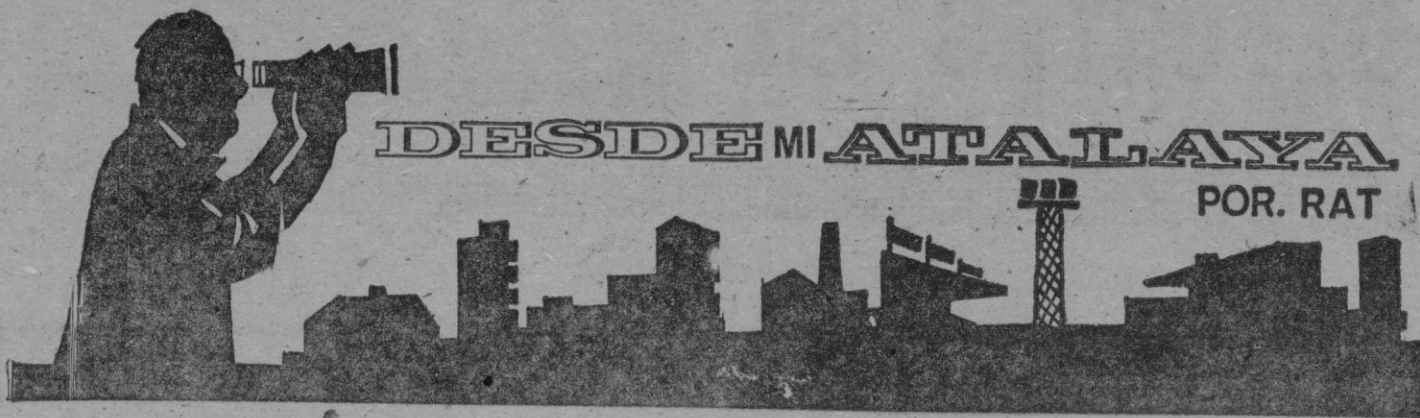
- Estar verdaderamente introducidos en el mercado del mueble y decoración.
- Capacidad y seriedad profesional.
- Moralidad irreprochable.

SE OFRECE:

- Nuevos artículos de moderno diseño.
- Magníficas posibilidades de venta.
- Interesante comisión.

Interesados escribir remitiendo historial profesional y referencias (imprescindibles), indicando su zona de trabajo al núm. 16.491 - Balmes, 10. BARCELONA-7.





Ya se encuentran nuevamente en España los componentes del equipo del Atco. de Madrid, que tan sensacional triunfo consiguieron frente al Estrella Roja de Belgrado. En el aeropuerto, la recepción pertinente y naturalmente la entrevista impertinente. Porque cuando un equipo regresa de un país extranjero tras haber conseguido lo que acaba de lograr el Atco. de

Madrid, consideramos que todas las preguntas tienen que ser de tipo constructivo, tienen que ser animosas, máxime si como se sabe dentro de unos días este mismo equipo yugoeslavo será nuestro visitante y en Madrid han de definir la eliminatoria en sus cuartos de final.

El Atco. de Madrid acaba de lograr una ventaja

## JUAN CARLOS LORENZO, «SEGUNDA PARTE»

de dos goles, tras jugar un encuentro defensivo de maravilla. Ya sabemos que los yugoeslavos atacaron mucho y por donde pudieron, pero hay un detalle que no se le debió escapar a nadie y es el de que Juan Carlos Lorenzo había estudiado bien a fondo al adversario, y merced a la táctica empleada fueron eliminadas las piezas fundamentales del equipo impidiéndoles el que pudieran dar todo su normal rendimiento.

Las preguntas que se hicieron a los jugadores y al entrenador en el aeropuerto de Barajas no fueron a nuestro modo de ver, las más adecuadas. No se habló con el entusiasmo que se debía acerca de la gran victoria lograda y sí de temas muy estemporáneos, nada adecuados.

Por ejemplo, nosotros creíamos que a Juan Carlos Lorenzo se le debía felicitar por la táctica empleada y por el éxito conseguido. No obstante de lo que se le habló, fue de que su contrato con el Atco. de Madrid finalizaba el 30 de junio y si efectivamente le habían hablado de quedarse o si se marchaba a otro equipo.

Juan Carlos Lorenzo, que tiene el colmillo retorcido y que lleva muchos años de vuelo y que se las sabe todas contestó:

—No se de qué me hablan. Efectivamente terminé mi contrato con el Atco. de Madrid. Ahora bien yo estoy a la disposición de los señores directivos. Haré lo que sea. Aunque ya se sabe, nosotros los entrenadores estamos siempre dispuestos a lo que sea. Si tengo que quedarme me quedaré y si tengo que marcharme, pues me marcharé. Es el sino de los entrenadores.

Esta fue la pregunta clave que se le hizo a Lorenzo ¿Vds. creen que es la más adecuada?

Por otra parte, los jugadores del Atco. de Madrid dijeron que se habían defendido muy bien todos y aun cuando un informador quiso concretar el éxito del equipo en la gran actuación de Reina, éste tuvo la gracia de decir que no era la labor de un jugador concretamente lo que había determinado la victoria, sino más bien la compacta actuación del conjunto.

Luis habló de que en el gol recibió un golpe del portero yugoeslavo y que debía haberse retirado antes, no obstante aguantó hasta el descanso porque interesaba al equipo. Y tampoco se le ocurrió decir una palabrita que alegrara al entrenador que a fin de cuentas era el responsable máximo de lo que en Yugoslavia había pasado.

Total, que después de estas manifestaciones, después de estas entrevistas, comprendemos que Juan Carlos Lorenzo va a entrar en la segunda parte de la cuestión. Como no ocurra algo tan extraordinario como que resuelva la eliminatoria frente al Estrella Roja y siga encaramándose en la Copa, cosa de la que es muy capaz. Nos consta. No obstante es verdaderamente triste el tener que estar siempre pendientes de esta crítica mordaz, de esta crítica que busca carnaza siempre para devorar.

Ya sabemos que el Atco. de Madrid en la Liga situado en el segundo puesto de la tabla tras la fabulosa galopada de este nuevo Barcelona, queda lejos del título. Tan lejos que hay que considerarlo imposible, no obstante tras el Barcelona el Atco. de Madrid lleva una temporada sensacional. No creemos que nadie se atreva a dudarlo. Ahora bien. Puede que la manera de hacer el fútbol del Atco. de Madrid no sea todo lo agradable que los virtuosos del balón quisieran para su equipo. Pero como que lo que cuentan son los puntos y los goles, se debe comprender que el equipo colchonero ha hecho el fútbol que las circunstancias requerían y que sólo así, fue posible el que ahora mismo se encuentre en la situación privilegiada en que se encuentra.

Total y para terminar, que cuando uno cree que a la llegada a Madrid todo serán aplausos y plácemes, resulta que lo que se le ocurre a los informadores es preguntarle al entrenador triunfante, si efectivamente termina el 30 de junio.

Es para morir. Desde luego el fútbol...

# UNA EXTRAORDINARIA PROMOCION DE VENTAS DE A E G

## DON JUAN DE VIDAL Y SALVA ANUNCIO EL REGALO DE UNA AMBULANCIA A LA CRUZ ROJA

### PROXIMA JORNADA DE COLOR NETAMENTE A E G - TELEFUNKEN

En el suntuoso "Hotel de Mar" tuvo lugar una interesante reunión con motivo de la actual campaña de promoción de ventas desarrollada por la prestigiosa y mundialmente conocida firma AEG. Especialmente para participar en el mismo llegaron a nuestra ciudad don Marcelo Figols, Delegado para Cataluña y Baleares, y don Juan Escoda, destacado funcionario dentro de la organización.

Al frente de los propietarios de comercios que distribuyen productos AEG se encontraba nuestro distinguido amigo don Juan de Vidal y Salvá, director-proprietario de Casa Radio, dueño de la cadena de establecimientos de la misma y consejero de AEG - TELEFUNKEN.

En uno de los salones del Hotel y tras hacer la presentación, que diríamos oficial, de los señores Figols y Escoda, por parte de don Juan de Vidal y Salvá, el primero pasó a explicar, con todo detalle, lo que es y representa la primera fase del Plan de promociones de venta que desarrolla AEG.

En síntesis diremos que cada comprador de una lavadora Lavalux o de una cocina recibirá una carta de la casa central, en la que aparte de darle las gracias por haber preferido AEG, se le adjuntará un número que si coincide con el primer premio del sorteo de la Lotería que se



El señor Figols, Delegado de AEG para Cataluña y Baleares, explicando las características de la Campaña de Promoción de Ventas AEG.

anuncia no solamente le será reintegrado el importe total de la compra efectuada sino que será obsequiado con un magnífico lavaplatos AEG.

La verdad es que la campaña encierra muchos alicientes

para los futuros clientes de AEG.

El Sr. Figols mostró a los concurrentes todo el material de propaganda del que sobresale un poster, a todo color, realmente atractivo.

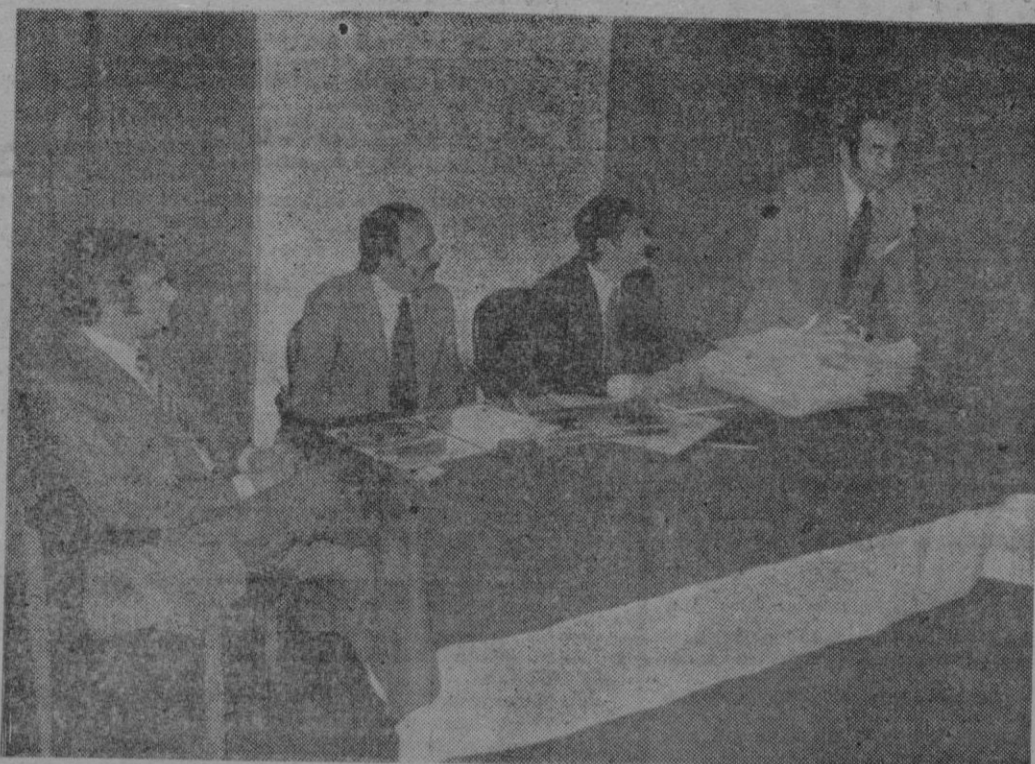
Seguidamente y en el gran comedor se sirvió exquisito menú; y a los postres el Sr. De Vidal agradeció a todos su asistencia, lanzando a la vez noticias muy gratas. La primera el obsequio por AEG - TELEFUNKEN Y CASA RADIO de una modernísima ambulancia a la Cruz Roja. La segunda, la solemne inauguración, a fines de Abril o principios de Mayo, de la nueva tienda ubicada en la calle de Anselmo Clavé. Y la tercera, la celebración de una brillante fiesta durante la que serán repartidos los premios a los vencedores del Concurso "La Televisión y lo Demás", organizado por Casa Radio Telefunkén y patrocinado por "Hoja del Lunes". Significó que el marco serán las hermosas terrazas del Hotel de Mar y que entre las atracciones habrá una de renombre nacional e internacional: Julio Iglesias, María del Mar Bonet o Juan Manuel Serrat.

Se calcula en doscientos o doscientos cincuenta los invitados.

No faltarán los jugadores y entrenador del "Real Mallorca".

Ni que decir tiene que tan maravillosas noticias fueron acogidas con muchísimos aplausos.

Insistamos, para cerrar esta breve impresión de los actos, en las ventajas que al público repercuten con la extraordinaria promoción de ventas AEG, ya en plena vigencia en Baleares.



El Director-Proprietario de CASA RADIO AEG-TELEFUNKEN, en el momento de presentar a los señores Figols y Escoda, de la firma AEG.

Lea «BALEARES»

CONFIDENCIAL

# CORDOBA, ATCO. MADRID

## Y EL ARBITRO

### MANUEL FANDOS



#### MALLORCA Y SU «MALA» CANTERA

Recibimos un escrípt que dice:

«El pasado domingo, en La Puebla notamos un fallo de Satur Crech: no darse cuenta que el juego de Matías Tugores alimentaba juego hacia la izquierda, ya que por la derecha estaban solos y con muchas posibilidades de crear peligro, Turfiores y Miguel Llompart. ¿Será que a Matías se le da mejor con la izquierda que con la derecha?»

Se veía venir. El fichaje de Julián Fajardo por el Club Petanca de los Hostalets.

Decisión que traerá sus dimes y diretes en el ambiente petanquista.

Por cierto que anoche, en la Cafetería Bonet del Arsenal, el Presidente del C. P. Son Veri, anunció oficialmente la celebración de los campeonatos de España de petanca, en los días 22 y 23 de junio próximo.

Y hoy, día 8, tendremos más noticias de la «I Semana Internacional de Palmas», aunque ya adelantamos todos los pormenores a nuestros lectores.

Será todo un acontecimiento.

Declaraciones de Millán, después del 0-2 de Belgrado:

—El Estrella Roja, una sintonía incompleta...

Opinión de Lorenzo:

—Se jugó un buen partido. Reina, para este tipo de fútbol, es un profesor. El rival me ha gustado; tampoco le ayudó la suerte.

Un detalle elegante de Juan Carlos: reconocer la verdad, en esto de la suerte.

Muchos socios se dirigieron al Barcelona—se entiende socios azulgrana—para rogar a Michels que no alineara a Cruyff, el próximo domingo, en Granada, porque «le lesionarían».

A pesar de esta advertencia, el entrenador se lleva al holandés: Ha dicho: «No puedo creer que exista la premeditada idea de dañar a ningún jugador».

Por cierto, que según las últimas noticias, la general en Granada, costará 300 pesetas y la preferencia, 900.

Imaginen sí después no se alineara Cruyff!

Ayer vimos a don Juan de Vidal bastante optimista.

—¿Por su Mallorca?—le preguntamos.

—No. Por el próximo torneo Ciudad de Palma.

—Entonces, significa que viene el Barcelona.

—¡Claro!

protestarle una decisión, medida que se consideró exagerada, ya que no medió antes la tarjeta blanca. Claro que falta saber si hubo palabrotas feas.

\* Coruña, 0 - Sevilla, 0. Por vez primera se le vio lento, siguiendo el juego de lejos. Según la crítica, estuvo discreto.

—¿Algo más?

—Sí. Parece que se pone en tela de juicio—por no decir de duda—la cantera de Mallorca (que no es lo mismo que decir «del Mallorca»). Ma permitiré recordar que, en un campeonato de Liga, la delantera del Club decano que ha conseguido más goles (120) fue la integrada por Mascareño-Forteza-Morro-Jofre y Tomás. TODOS MALLORQUINES. Cuando el Club ascendió a Primera División, Juan Carlos Lorenzo dijo reiteradamente: «Cuando el motor funciona, el equipo funciona. Y nuestro motor, es Juan Forteza».

(Por si algún técnico lo ignorara, recordaré que Forteza es mallorquín, nacido en Pollensa). Luego, el Confidente deportivo, añade:

—Pero también hay más. Cuando el Atlético Baleares militaba en II División, y jugaba en Son Canals, contaba con una delantera que causaba furor. La integraban Alorda-Brondo-Cañellas-Miguelín y Marroig. TODOS MALLORQUINES. Después, Alorda fichó por el Las Palmas, Brondo y Cañellas pasaron al Mallorca, Miguelín al Constancia (que militaba en Segunda) y Marroig al Coruña, donde formó ala con Luis Suárez y Pahiño (estos dos últimos gallegos). Podría hablar de cuando por 50.000 pesetas (creo que fueron 25.000) no interesó Llompart, del Constancia, que fichó por el Elche, ya que en el Mallorca no se le vistubraba porvenir. También, remontándome muy atrás, podría hablarte de cuando fueron ofrecidos tres jóvenes promesas al Club decano, y los directivos de entonces, tras verles actuar en un partido de entrenamiento, dijeron que no tenían porvenir. Poco después, eran internacionales en el Barcelona. Se llamaban hermanos Gonzalvo y Basora. (Habían jugado un amistoso en Menorca). Creo haber hecho, modestamente, una defensa de la cantera mallorquina. Si ahora existen o no promesas, no soy técnico para afirmarlo o desmentirlo. Pero no deja de ser curioso que el Real Madrid y el Barcelona tengan en sus filas a cinco mallorquines de categoría juvenil—o amateur— a los que se está «rodando» y no se ha querido cederlos a ningún otro club. Por algo será...

—¿Cerramos el diálogo?

—Por hoy, creo que basta.

Lorenzo Ripoll



ASI VIO ARPO, nuestro dibujante, el partido At. Madrid - Estrella Roja.

El Confidente deportivo tiene tres temas por tocar:

- ¿Orden cronológico?
- 1.—Córdoba, C. de F.
- 2.—Atlético de Madrid.
- 3.—Manuel Fandos.

—Pasemos al primer tema.

—Según noticias recibidas directamente de la ciudad de los Califas, el próximo domingo, se introducirán al menos dos cambios en el equipo que sucumbió de manera rotunda en el campo del San Andrés. Se pretende reforzar la defensa y dar más «mordiente» al ataque. Al parecer, el entrenador cuenta con buenos suplentes.

—¿Quiéren ascender?

—Estiman que ha pasado ya la oportunidad de hacerlo, pero no quieren verse por la zona roja, es decir, la de peligro.

—¿Qué ambiente se respira allí?

—Flojo. Muy flojo. Ese 3-0 ha sentado mal y, por otra parte, el Mallorca con «más uno», tampoco resulta raquillero.

—¿Qué esperas?

—Un encuentro bastante frío (no lo digo por la temperatura porque será muy distinto que en Salamanca), sino por la poca trascendencia del mismo. Si el Mallorca supiera aprovecharse de ello y sumara los dos puntos, con «más tres» a lo mejor volvería a escribirse que, matemáticamente, etc.

Segundo punto: el Atlético de Madrid.

—¿Tienes algo que decir?

—Estoy despidado. En la propia redacción, Del Sol dice que Juan Carlos Lorenzo es un fenómeno.

menos. Pablo Llull no ha cambiado su opinión de hace años: que se trata de un «semi-petardo» del fútbol.

—¿Qué opinas tú?

—La mitad de uno y la mitad de otro.

—¿Ves al Atlético campeón de Europa?

—Tiene la eliminatoria prácticamente ganada. La veo en la final. Luego, todo será incertidumbre. Desde luego, no puede ponerse en duda los méritos de un 0-2 en Belgrado, en circunstancias climatológicas totalmente adversas al equipo español. Y tampoco puede olvidarse la aliada fortuna, pues fue de risa que, en 18 saques de esquina, los del Estrella Roja no consiguieron batiar ninguna vez a Reina, mientras que en el único «corner» lanzado por el Atlético,

se logró el 0-2. El recibimiento tributado en Barajas al equipo español fue apoteósico.

Tercer punto: don Manuel Fandos.

—¿No se trata de un árbitro?

—Claro. El valenciano que dirige el inmediato Córdoba-Mallorca.

—¿Cuáles son sus características?

—Se trata de un colegiado ascendido esta temporada. Joven, de buena planta (que cuida su forma física. En la Liga, no ha dirigido a ninguno de los dos equipos que van a enfrentarse en «El Arcángel».

—¿Qué puedes contar?

—Voy a referirte los partidos que ha dirigido:

\* Valladolid, 1 - Burgos, 1. Estuvo hervoso y no supo llevar el partido. Expulsó a dos jugadores.

\* Valladolid, 5 - Rayo, 1. Pe se a que el resultado no ofrecía complicaciones, la crítica le puso mal.

\* Sabadell, 0 - Tarragona, 0. Estuvo autoritario, en un partido difícil.

\* Hércules, 3 - Baracaldo, 1. Enseñó tres tarjetas blancas. Anuló un gol local, sin que se viera falta previa.

\* Rayo, 2 - Coruña, 0. Expulsó a Loureda, del Deportivo, por

# Sepa que...

... En las clasificaciones publicadas por la Asociación Mundial de Boxeo (W. B. A.), en los pesos superligeros, nuestro compatriota Tony Ortiz, figura en 4º lugar. Es primero el colombiano Antonio Cervantes, seguido de Bruno Arcari y el brasileño Joao Henrique. Tony Ortiz, a pesar de que su combate por el título con Arcari fuese todo un doblado de pésimo arbitraje y de las promesas del Dr. Ve laquea, mandón máximo del boxeo mundial, ha pasado a ocupar ese 4º puesto.

En los superwelters, José Durán, es 6º.

... El promotor Luis Bamala marchó a Oslo acompañando a «Gitano» Jiménez, que en aquella capital nórdica va a pelear, pero sin poner su título europeo en juego.

... Edy Merckx, ha decidido no correr el Giro, y posiblemente sustituya esta prueba por la Vuelta a Suiza, carrera en la que aún no tomó parte el as belga.

... Ha habido cambio de itinerario en la próxima Vuelta a España. Cangas de Onís, será final de etapa en lugar de Ribadesella. De esta forma, el día 7 de mayo se correrá Oviedo-Cangas de Onís, de 134 kms. y al día siguiente, Cangas-Laredo de 214 kms.

El primero de los citados recorridos se caracteriza por su dificultad, con terreno muy accidentado, con 3 puertos puntuales de 3ª categoría y el de El Fito, de 1ª y a pocos ki-

lómetros de la línea de meta. La segunda, en su mayoría, discurre por terreno llano, propicio a los rodadores.

... La organización de la Vuelta al País Vasco, del 1 al 5 del próximo abril, cuenta con la inscripción de los siguientes equipos: Bic, Bianchi, Kas, Monteverde y La Casera, todos ellos formados por 10 corredores.

... Angel Mur, de joven trabajaba en el Barcelona, aunque sin título, y por la tarde iba a la Mutualidad Deportiva y allí no hacía nada más que preguntar sobre todo lo que podía interesarme a los doctores Cabot, Moragas, Navés, Rocosa y Mujica. «Adquirí muchos conocimientos, pero no tenía título, y empecé a estudiar Bachillerato. Yo hice Bachillerato elemental a los treinta y ocho años, y después fui a la Facultad de Medicina tres años» —manifestó.

#### HUMORADAS por ARPO



ENTRE PRESIDENTES

—¿Oiga Montal! ¿Le cambio al Cruyff por todo mi «Real»?

—No «home», no, «tengui» usted en «conte» don Santiago que el Cruyff vale «molts» de «reales».

## OPINIA UN ENTRENADOR

### CALAFELL, DEL CALVIÀ

Renació la il·lusió en els aficionats del Calvià. Pienso que al final del actual campeonato, ocuparán plaza de postín en la clasificación final.

Desde que se hizo cargo de la parte técnica de la plantilla el conocido preparador Calafell, el equipo se ha recuperado, situándose en el grupo que ocupa los primeros lugares: el octavo puesto, sin positivos ni negativos y eso en el primer año de actuar en la categoría. Una clasificación si se quiere un tanto engañosa, pues el Calvià, de ahora en adelante deberá disputar encuentros con los equipos más endebles de la Preferente, lo que es de esperar traiga consigo acumulación de puntos.

Calafell tiene un rostro impenetrable y es muy difícil deducir su estado anímico por la expresión de su cara. Sin embargo de un tiempo a esta parte nos da la sensación de que le vamos más risueño y optimista.

—Animado por el futuro del Calvià?

—Yo nunca pierdo los ánimos. Indudablemente nuestra posición en la tabla es muy prometedora y es lógico que todos estemos un poco más eufóricos que hace unas cuantas jornadas.

—La afición según tenemos entendido está completamente contigo.

—Me parece que se ha desor-

bitado la cuestión y se comienzan a voltear las campanas sin razón para ello. Cuando me hizo cargo del equipo ya dije que aspiraría al máximo, pero sin fijarme ninguna meta. Por supuesto que me gustaría subir unos cuantos puestos más, para ello luchamos, pero sin que en estos momentos me haga muchas ilusiones, porque queda mucho campeonato por delante. Yo pienso que lo importante es trabajar sin dar paso al desánimo y tratar de mejorar paulatinamente. Es lógico que al ir bien clasificado el equipo juegue más confiado y con más ilusión.

—¿Satisfecho pues de como está jugando el Calvià?

—Los entrenadores nunca estamos satisfechos y aspiramos siempre a que nuestro equipo juegue mejor. Es lógico. Ahora bien, espero que las cosas nos vayan al cabo rodando mejor y ya verán nuestros incondicionales, como al final, la posición definitiva del equipo será a tenor de la fuerza que he procurado darle, sin regatear esfuerzo de ninguna índole.

GENOVART

## UN DIRIGENTE

### Montserrat Ferragut: «Optimista aunque nos visite el Poblense»

Una de las confrontaciones más erizadas de dificultades que le corresponde disputar, al conjunto "merengue" del Coll, es contra el líder y casi seguro campeón, U. D. Poblense. La cita está señalada para la tarde de mañana sábado.

Con tal motivo dialogamos con el secretario del club, don Monserrat Ferragut.

—La marcha algo desconcertante del equipo no reñe, que digamos, confianza en que se logrará abatir al líder. ¿No es así Ferragut?

—Se podrá decir lo que se quiera, aunque a nadie le faltará la razón de que el equipo últimamente no responde a lo que de él esperábamos todos. Sin embargo, por lo que he ido observando estos días todos los



jugadores se preparan con ilusión algo fuera de serie, por no decir desconocida, con el fin de recuperar fuerzas suficientes que les ayuden a luchar hasta desfallecer con tal de derrotar al peligroso rival.

—¿Habéis caído en la cuenta de que caso de sumar dos nuevos negativos, de que la categoría peligrará?

—Es un tema que me está quitando largas horas de sueño. No lo ignoramos, tienes razón, por eso, te repito que

cuantos formamos la plantilla se han juramentado luchar a tope con tal de que tal tropiezo no se consuma.

—Se rumorea como cada año, que al final de temporada los hermanos Ferragut abandonarían definitivamente el equipo de sus amores y desvelos. ¿Es eso verdad?

—Mira, lo único que te puedo decir es que debido al cambio de domicilio de nuestro actual negocio las obligaciones son más numerosas, y ello evita de que podamos dedicar como sería nuestro deseo, horas y más horas al equipo. Sin embargo, tanto mi hermano Antonio como yo, llevamos demasiado adentro los colores futbolísticos de la barriada, y creo que antes de tomar tal decisión, lo pensaremos pausadamente.

—¿Confías en que el Col·legiense es capaz de dar la gran campanada?

—Tú ya me conoces desde hace cantidad de años y sabes como el que más que es muy difícil que yo pierda la ilusión y optimismo; por lo tanto veo capaces a los jugadores por poco que se lo propongan de conseguir lo que nadie confía.

GENOVART

## Lee «BALEARES»



### Nuevo Austin de Luxe. Con sus fascinantes ventajas:

- 10% más de potencia (55 caballos).
- Potencia fiscal por debajo de 9CV.
- Consumo mínimo: 7,2 lts./100 Km.
- Nuevo tablero de instrumentos.
- Nuevos asientos en paño y simil cuero.

Pero hemos mantenido su legendaria fiabilidad, su amplitud y sobre todo su precio.

Compruebe esta perfecta combinación en su Concesionario Leyland Authi.

123.100 ptas. f. f.



Austin de Luxe.

También financiación Sefiauthi



## CRONICA DE DEPORTES DE SON SERVERA

### CAMPEONES

Si, campeones se han proclamado los infantiles del R. S. Serverense en la liga de II División finalizada hace unas fechas. Grandes días de fútbol, nos han deparado estos muchachos, pues su campaña ha sido realmente extraordinaria. Durante la liga han perdido un solo partido, y fue en el feudo del S. Buenaventura, su más noble y encarnizado rival, ya que con este equipo se disputaron el título en el último partido de liga y en el campo M. de Son Servera, en un partido que los aficionados recordarán durante mucho tiempo.

Han encajado solamente 5 tantos, ninguno de ellos en su feudo, marcando 23 goles y siendo sus máximo realizadores Lorenzo y Llull; lo que da una idea del excelente bloque que ha sabido formar R. Manzano. Sinceramente, creemos que mejor imposible, ya que el ascenso a la División de Honor se lo han ganado a pulso.

Los Alevines, no han querido ser menos que sus "mayores", y a falta de una jornada para finalizar la Liga y gracias a la ventaja que llevan a su inmediato seguidor (4 puntos), en esta última jornada y al vencer al Alcudia, les permitió entonar el Alirón.

La campaña de los "peques", también ha sido excelente, pues han perdido 3 partidos, dos de ellos en su feudo, y empatado 2, uno lejos de sus lares; la defensa se ha mostrado como la más sólida del torneo, encajando sólo 13 tantos, y la delantera como una de las más realizadoras (42 goles) siendo sus máximos goleadores Ramos y "Ondi".

Valga pues lo dicho para los infantiles, ¡mejor imposible!

¿Cómo se han conseguido estos campeonatos?, a base de tesón y lucha, desde la directiva hasta el último aficionado, jugando la gran baza de los jugadores, que han demostrado ser unos excelentes muchachos dentro y fuera de los terrenos de juego.

¿Qué más se le puede pedir a un club en el primer año de su fundación? ¡¡nada!!

A todos ellos, jugadores, directiva, aficionados, que forman esta gran familia del Recreativo y desde estas páginas de "BALEARES" enhorabuena, y a seguir como hasta ahora luchando unidos y sin desmayo, pues los "peques" se lo merecen y suerte en venideras confrontaciones.

Bernardo Galmés



16 AL 21 MARZO  
BARCO - HOTEL - TRASLADOS  
**desde 1.950 ptas.**  
**SEMANA SANTA EN LISBOA**  
AVION - HOTEL - TRASLADOS  
EXC. FACULTATIVA A  
**6.200 ptas. FATIMA**  
**III CRUCERO AL MEDITERRANEO SUR**  
VISITANDO: MARSELLA, GENOVA, NAPOLES, ALEJANDRIA, BEIRUT.  
DEL 4 AL 20 DE ABRIL  
**DESDE 9.292 PTAS.**  
RESERVAS EN  
O  
EN SU AGENCIA  
DE VIAJES  
**VIAJES TABER, S. A.**  
AGENCIA DE VIAJES, Grupo A. T. 24  
TELEFONOS: 21 70 58 - 22 29 58  
AVDA. ANTONIO MAURA

**LOS QUE DESTACAN**

**MIGUEL LLOMPART**

Miguel Llompart Morro, pieza indispensable en el engranaje constante y jugador codiciado por más de dos clubs de categoría preferente y nacional, lleva seis temporadas consecutivas vistiendo con el mayor éxito la elástica del C. D. Constancia. En la actualidad es asimismo, después de Gual y Corró, uno de los más acertados de la delantera inquisidora a la hora de chutar a gol. Actualmente es el tercer máximo goleador del equipo.

En la noche del pasado miércoles dialogamos muy brevemente con el buenazo de Miguel.

—Esperabas Miguel a principio de liga la actual marcha victoriosa del equipo?

—Pues sí, toda vez que la plantilla de jugadores, entrenador, directiva y afición desde un principio de temporada estábamos predispuestos a conseguir el máximo de nuestras posibilidades en la liga. Ello indudablemente ha sido posible al esfuerzo y trabajo en común de todos, es decir formándose un bloque entre afición, directiva, jugadores y entrenador.

—¿Cómo definirías la actual plantilla del Constancia?

—Pues como una plantilla estupenda, tanto en el aspecto deportivo como en el aspecto puramente humano. Todos ellos son unos muchachos formidables.

—Esperabas a principio de temporada ser titular como eres?

—En verdad mentiría si dijera que no confiaba en ello. Ahora bien, desde un principio sabía que



ficación, mientras que un servidor, segundo clasificado me encuentro a bastantes puntos de ventaja, no obstante este segundo lugar que ocupo en el gran premio a la regularidad es para mí un gran honor.

—¿Conseguirás el Constancia la promoción a la Tercera División?

—Por y para ello lucharemos todos. Es más estoy casi plenamente convencido que al final logremos el objetivo deseado, es decir, la Tercera División.

—Constancia-Sta. Catalina ¿un resultado?

—Simplemente puedo decirte que nuestro deseo es ganar al Santa Catalina y con ello dar un paso hacia adelante en nuestras aspiraciones.

—Centrocampista o medio volante, ¿qué demarcación se adapta mejor a tus condiciones futbolísticas?

—Indudablemente la de centrocampista, es decir las funciones que hogaño vengo desarrollando en el equipo. Es una demarcación que te da un margen de iniciativa. Mientras que la de medio volante defensivo es una misión más sacrificada en todos los aspectos.

—Finalmente ¿cómo definirías al Poblense, máximo oponente de cara a las aspiraciones constantes de ascenso?

—El Poblense, creo no voy a descubrirlo, si digo que posee una de las dos o tres mejores plantillas de Regional. Será que duda cabe un difícil adversario de cara a la liguilla.

ANDRES QUETGLAS

**ELECCION DEL MEJOR DEPORTISTA DE BALEARES 1973**

**NATACION: Alberto Roldán**

Nació: 19 de noviembre de 1953. Palma. Club: Natación Palma.

**MÉRITOS EN 1973**

Participa en el encuentro España-Yugoslavia en el equipo 4 x 100 metros libres.

Fue componente de la selección que participó en la copa Lathia en Río de Janeiro, en el que participaron los siguientes países: Brasil, Méjico, Ecuador, Argentina, Francia e Italia, quedando segundo clasificado.

Queda clasificado en segunda posición con el equipo que compitió en la Copa de Europa grupo B, en Bratislava.

Internacional A en los I Campeonatos del Mundo celebrados en Belgrado.

Es recordman de España en los 4 x 100 metros libres.

Tercer clasificado en los Campeonatos de España de Invierno.

Subcampeón de España en los Campeonatos absolutos de Natación.

Obtiene varios puestos de segundo clasificado en Vigo durante los Campeonatos Nacionales de Federaciones B, y primero en los 100 metros.

Quinto clasificado en la Copa de Pascua de Barcelona.

Tercer clasificado en los Campeonatos libres de Cataluña.

Campeón de Baleares en 100, 200 y 4 x 200 metros libres.

Recordman de Baleares en 100, 400, 800, 1.500 metros libres y en varios estilos de 4 x 100 y 4 x 200 metros.

**BREVE HISTORIAL**

Varias veces internacional.

Mejor Deportista de Baleares en Natación en 1971 y 1972.

Beccario de la Residencia Blume de Barcelona.

**MOTONAUTICA: J. F. Darder**

Nació: 16 de julio de 1946. Palma.

Club: San Antonio de la Playa «Escudería Tomás Darder».

**MÉRITOS EN 1973**

Campeón de España en la categoría ON.

Subcampeón Baleares en la categoría SE.

Como miembro del equipo nacional en la categoría SE, segundo clasificado en el Gran Premio «Costa Azul», y Gran Premio «Cannes».

Con el equipo nacional participó en la categoría SE, en la prueba «100 Miglia del Lario» en Como (Italia).

Vencedor absoluto y primer clasificado en la categoría SE, en los «45 minutos Motonáuticos Internacionales del Ebro» (Zaragoza).

Segundo clasificado en la categoría SE, «Gran Premio Internacional Feria de Muestras», de Valencia.

Segundo clasificado en la categoría SE, «Motonáutica 73» en Bañolas (Crona).

Elegido en Madrid por la Revista Criterium «Los Mejores del 73» como el Mejor Deportista de Motonáutica de España.

**BREVE HISTORIAL**

Vencedor en el «Gran Premio Internacional de Feria de Muestras» en Valencia, los años 1966 y 1967 en la categoría de ETS.

Vencedor en los «45 Minutos Motonáuticos del Ebro» los años 67 y 68, en la categoría ETC.

Seleccionado en el año 72 para asistir a los Campeonatos de Europa, categoría SE, formando parte con el equipo Nacional celebrado en Austria.

Seleccionado en el año 72 en la categoría SE, «Match Italo-español», logrando el tercer puesto.

Sub-campeón de Baleares en el año 72, en la categoría SE.

Segundo clasificado en SE, en 1972 en Bañolas (Gerona).

Tercer puesto en los campeonatos de España 1972 en la categoría On, y SE.

**SOMOS MAESTROS DEL DESCUENTO**

**(50% 60% 70% ETC. ETC.)**

MAESTRO, ME SIENTO "KUNFELDIDO"

PEQUEÑO SALTAMONTES, LAS OBRAS HABLAN MAS FUERTE QUE LAS PALABRAS.



**... Y ESTAS SON NUESTRAS OBRAS**

- FRIGORIFICO: 22.540
- LAVAVAJILLAS: 15.000 PTS.
- LAVADORA: 9.000 PTS.
- COCINA: 2.800 PTS.
- T.V. - 24": 10.700 PTS.
- T.V. PORTATIL: 6.200 PTS.
- TRANSISTOR: 1.100 PTS.
- TOSTADOR PAN: 700 PTS.
- TOCADISCOS: 3.500 PTS.
- MAQUINA DE AFEITAR: 700 PTS.
- CASSETTE: 3.000 PTS.
- Other items: 23.880, 9.735, 35.800

**COMERCIAL ALBONS**

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 29 \* 22 17 52 \* PALMA

**GP COMERCIAL PETRO**

C/GABRIEL LLABRES, 25-TEL.27 20 21 - C/AUSIAS MARCH, 87-TEL.25 27 54

**SE SOLICITA SOCIO**

PREFERIBLE CON COLABORACION PERSONAL.

**Aporte 50.000.000 ptas.**  
a sociedad en pleno funcionamiento  
y expansión con alta rentabilidad

**SE RUEGA ABSOLUTA RESERVA**

DIRIGIRSE A: REF. 284 VIA ROMA 18. PALMA

# BALONCESTO

## LA II DIVISION NACIONAL QUEDARA REDUCIDA A UN SOLO GRUPO EN LA TEMPORADA 1975-76

EL CAMPEON DE BALEARES DE LA CATEGORIA SENIOR, ASCENDERA AUTOMATICAMENTE A TERCERA



Don Matias Salvá, secretario de la Federación Balear. (Foto TERRADES)

El pasado fin de semana tuvieron lugar en Madrid dos importantes acontecimientos en la Federación Española de Baloncesto, como fueron el I Seminario para dirigentes y la Asamblea Extraordinaria. Al primero, asistieron el Secretario y Tesorero de la Balear, así como a la segunda y a la que se unieron el Presidente don Bartolomé Rullán, el Vice-Presidente don Miguel Gayá y el Vocal nacional don Francisco Alberti.

Aun cuando fueron todos los citados los que nos fueron informando de los aspectos más interesantes, puede decirse que nuestra charla se concretó con el Secretario don Matias Salvá y el Tesorero don José Segura.

Hablemos de la Asamblea, que como es sabido se concretaba a la reducción de la II División nacional masculina, ¿qué se acordó?

Fue un tema muy discutido y la votación reflejó con su igualdad, la postura de las dos opiniones: la que era partidaria de la reducción y la que abogaba por continuar igual.

¿Y cuál ganó?

El acuerdo fue que habrá reducción, en la temporada 1975/76, limitándose a un solo grupo, en lugar de los dos que existen ahora, en esta categoría.

Aparte ello, hubo noticias de interés para nuestros aficionados?

Sin duda alguna, aunque no fueron temas tratados en la Asamblea, sino que ya eran acuerdos de la Española, de los que fuimos informados, que se refieren a la participación de nuestros campeones en las fases nacionales.

Empecemos por el campeón de Baleares senior, ¿cómo podrá ascender?

Está ya decidido que nuestro campeón ascienda automática-

mente a la Tercera División, conforme había solicitado e insistido la Balear.

—Pasemos a las féminas, ¿qué camino les espera a las dos primeras clasificadas?

—Aquí tuvimos la primera controversia, ya que se había decidido se eliminaran los campeones de Mallorca y Menorca y el clasificado, acudiera a una fase de ascenso, a lo que nos opusimos como es lógico, ya que se quitaba la oportunidad a uno de ellos.

—¿Y cómo se solucionó?

—En un principio parece que se consiguió un arreglo, que falta confirmar, pero que esperamos se haya solucionado.

—¿Cómo es la solución?

—El sub-campeón de Baleares deberá disputar una eliminatoria con el campeón de Barcelona y el vencedor acudirá a una fase de ascenso, todavía a determinar.

—¿Y el campeón?

—Deberá eliminarse con el campeón de Gerona y el vencedor acudirá también a otra fase de ascenso, posiblemente en Lérida, que en un principio era donde debía acudir el vencedor de la eliminatoria entre Mallorca y Menorca.

—¿Contra quién jugarán los juniors masculinos?

—Posiblemente contra el campeón de Gerona o Tarragona, para después poder pasar a la siguiente fase.

—¿Y las juniors femeninas?

—Confirmado que el campeón balear se elimine contra el campeón de Alicante durante los días 21 y 28 de abril, para luego tener opción el vencedor a otra fase de sector, que se disputará en Murcia.

—¿Y los juveniles?

—El campeón balear deberá acudir a una fase que tendrá lugar en Soria.

—Hemos dejado para lo último la posibilidad de que uno de nues-

tros representantes de Tercera División se clasifique para el ascenso a Segunda, ¿cómo se resolvería en este caso?

—Tendría que desplazarse a Zaragoza, para disputar la correspondiente fase.

Hasta aquí todo lo referente a las distintas fases, pero quisimos que también nos contaran sus impresiones sobre el I Seminario de dirigentes.

—¿Lo más destacable?

—El interés que despertó cada uno de los temas tratados por los diecinueve conferenciantes.

—¿Mucha participación?

—Puede decirse que todas las provincias españolas tuvieron representación de Federación, Colegio de Arbitros, Sección Femenina y Juventudes.

—¿Y Baleares?

—La participación quedó reducida a nosotros dos, siendo una verdadera lástima, ya que como te digo, se plantearon cosas muy interesantes.

—¿Cómo por ejemplo?

—La imperiosa necesidad de que los partidos entre equipos juveniles sean dirigidos por los mejores árbitros.

—Medida muy acertada, ¿qué más?

—Siguiendo con los árbitros, es muy posible se autorice que la mujer pueda desempeñar esta función, en vista de las muchas solicitudes en este sentido y de las distintas pruebas realizadas.

—¿Se habló de preparadores?

—Sí. Resulta que hay muchos

titulados que no ejercen y ahora no se dará el título, hasta que no lleven un año desarrollando su actividad.

—¿Otros temas tratados?

—Muchos y a cual más interesante. Se habló de instalaciones deportivas y se habló de la Mutualidad, de cuyo tema podríamos hablar durante mucho rato, pero conviene destacar un detalle que conviene sea conocido por todos. Las licencias, a este efecto, tienen una duración de trescientos sesenta y cinco días desde la fecha en que se diligencia, o sea que cubren los accidentes sufridos en verano, que es cuando no hay competiciones oficiales, así como durante el resto de temporada.

—¿Tu impresión de este Seminario?

—De gran interés para todos y la Federación Española de Baloncesto se ha apuntado un gran éxito con su organización.

—Antes de terminar, ¿ninguna otra novedad?

—Puedes anunciar que el próximo miércoles día 13, llegará a Palma el Presidente de la Española, don Ernesto Segura de Luna, acompañado del Presidente de la Catalana, don Andrés Fonsierras.

—¿Algún motivo especial de este viaje?

—Tener un cambio de impresiones con los clubs y conocer de cerca y personalmente los oroblemas de nuestra provincia.

ANTONIO PUJOL

## VENTA de STOCK LIQUIDAMOS

Todas las existencias de prendas de señora y caballero, confeccionadas en piel de CONEJO, CORDERO NATURAL, TOSCANA, MOUTON y PIEL VUELTA.

Ver lote en: Calle Teniente Coronel Noreña, n.º 11 - MADRID.

## POR SOLO 50.000 pts. TENDRA EL LOCAL PARA SU NEGOCIO



Nuestra promoción planificada de 10 edificios de viviendas, en el mismo sector con 570 familias (2280 personas) serán, sus primeros clientes. Un estudio de la zona nos demuestra que además podrá contar con 1100 familias (4400 personas) que también serán sus clientes.

Le montaremos su comercio a su gusto y le cobraremos en cómodas plazos exentos del 90% de impuestos.

EN EDIFICIO VILETA I, VILETA II, VILETA III

En la última fase de nuestra promoción planificada, nos quedan por cubrir los siguientes negocios en exclusiva

SUPERMERCADO	FOTOGRAFIA
ELECTRODOMESTICOS	GUARDERIA
DROGUERIA	ARTICULOS REGALO
FONTERIA	RESTAURANTE
LAVANDERIA	DECORACION
PASTERIA	

CON LA GARANTIA  
**PROTESA**

Informes: Srta. BEATRIZ Av. Alejandro Rosselló, 49-6°. Telfs. 216242-221745 - PALMA

## UN SAMURAI CRUEL Y PODEROSO A LA CAZA DE UNA MUJER A QUIEN SE ATRIBUYE PODERES SOBRENATURALES PARA LA LUCHA...



LA HEROINA LEGENDARIA  
HELEN MA-TANG CHING

director: WU MA COLOR-CINEMASCOPE

SALA BORIU CLIMATIZADA

HOY (AUT. MAYORES 18 AÑOS)

AQUELLA SOLEDAD DE SUS SENTIDOS LA ESCONDIA TRAS SU INVENCIBLE MAESTRIA EN EL COMBATE

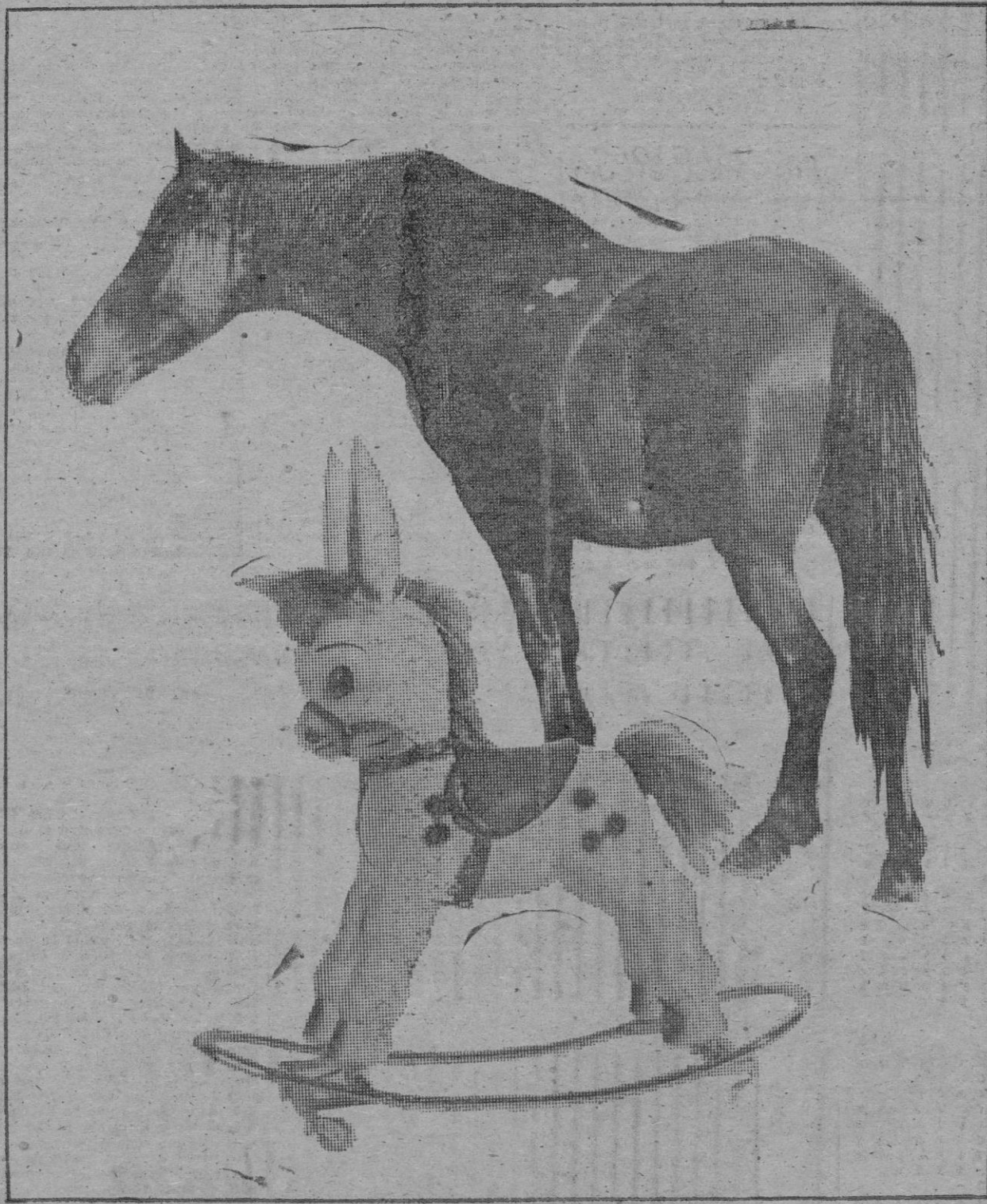
COMPLEMENTO

«LOS NOVIOS DE MI MUJER» por ALFREDO LANDA

¡LA MAS FANTASTICA LEYENDA ORIENTAL!

**GALIU** Pablos Morey Gralla 1896-1969 EXPOSICION DE ACUARELAS DEL 8 AL 30 DE MARZO 1974 GALERIA D'ART Pza. Lesseps, 13 - BARCELONA

# ¿Puede saber alguien más de ahorrar que las Cajas de Ahorros?



¿Puede un balancín enseñar a correr a un pura sangre?  
¿Puede superar alguien los 272 años de experiencia en  
ahorrar de Las Cajas? No es posible. Por eso cuando un  
español piensa en ahorrar, siempre piensa en las Cajas de Ahorros.  
Prueba de ello es que 24 millones tienen libreta o cuenta  
abierta en alguna de las 6.000 oficinas de las  
Cajas de Ahorros Confederadas. Y que tantas personas se pongan  
de acuerdo en algo tan serio, como es depositar el fruto de su  
ahorro, no es pura coincidencia. En su Caja han encontrado  
absoluta garantía para su dinero, liquidez y la máxima  
rentabilidad permitida por la ley. Y, además, disfrutan de una  
completa gama de servicios financieros.

Vd. que debe ahorrar, confíe en su CAJA, que por algo y desde siempre, se  
llama DE AHORROS.

**Cajas de Ahorros Confederadas**



# XI CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL INFANTIL

Próximos encuentros a disputar el día 10 de marzo de 1974 correspondientes a la jornada suspendida el pasado día 25 de diciembre de 1973.

## PRIMERA DIVISION

Manacor	9'46	Olimpico - Sta. Eulalia
M. Nadal	13'15	R. Llull - Sallista
Porreras	16'30	Porreras - Cide
Rala	12'	Patronato - Escolar
Villa María	8'15	V. de Lluç - At. Baleares
La Puebla	11'	Poblense - La Salle

## SEGUNDA DIVISION FASE PALMA

PRIMER GRUPO		
Son Gotleu (Sáb.)	16'	Son Gotleu - Son Españolet
San Cayetano	11'15	San Cayetano - Levante
La Salle	17'	Mallorca - San Marcial

SEGUNDO GRUPO		
Palma	12'45	Lunares - Molinar
Palma	9'30	Palma - Soledad
Andraitx	11'	Andraitx - San Alfonso
Cide	8'30	Cideco - Vines

## V CAMPEONATO PROVINCIAL DE FUTBOL ALEVIN

GRUPO PALMA		
Cide	10'	Cide - Sta. Eulalia
San Cayetano	10'	San Cayetano - San Alfonso
Can Caimari	8'30	Noltros - Son Gotleu
Vivero (Flex)	9'30	Vivero - R. Llull
Molinar	12'45	Molinar - Ag. Bilbao
GRUPO PUEBLOS		
Sineu	—	Sineu - S. Buenaventura
Algaída	16'30	Algaída - Alaró
Alcudia	11'30	Alcudia - Olimpico
Petra	—	Petra - Serverense
Capdepera	11'	Escolar - San Jaime
Alcudia (sábado)	16'	Alcudia - Algaída

## FUTBOL EN «EDUCACION Y DESCANSO»

El próximo día 14 de los corrientes y en el magnífico estadio de fútbol del polideportivo sindical «Príncipes de España» van a enfrentarse en partido homenaje a los jugadores de la Obra, Luis Padilla Vega y Manuel García García, ambos lesionados en encuentros correspondientes al Campeonato Provincial de «Educación y Descanso», los equipos C. CHIQUITINA y SELECCION E. y D., a las 20 horas.

A la vista de la calidad de los jugadores seleccionados para este encuentro, promete ser interesantísimo.

Se disputarán dos magníficos trofeos donados por la Obra Provincial y por el C. Chiquitina.

Merece destacarse el espíritu de colaboración existente entre los Grupos y Agrupaciones que militan en el Campeonato, ya que todos ellos se han sumado al acto, tanto en su cesión de jugadores como en su apoyo material.

Los deportistas tienen una cita en el polideportivo, el próximo día 14, a las 20 horas. Los homenajeados se lo merecen.

Lea «BALEARES»

## FEDERACION BALEAR DE VOLEIBOL

# CAMPEONATOS PROVINCIALES DE CATEGORIA FEMENINA

Como último partido de la competición provincial femenina, que empezó en octubre, quedaba el Medina Palma contra el Medina Ibiza, en el que por una serie de circunstancias se decidía el campeón.

En esta ocasión, y a pesar de que venció ampliamente el Medina Palma por el resultado de 3-1, se proclamó campeón provincial el Medina Ibiza por gol-average, ya que en el partido de ida en Ibiza venció por 3 a 0 al Palma.

El partido lleno de emoción y deportividad, debemos señalar el detalle de que el equipo local esperó durante dos horas la presentación del equipo contrario, a consecuencia de un retraso en el avión, terminando el partido a las 22'30.

Tras un primer juego igualado, que terminó 15 a 11 a favor del Palma, reaccionó el Ibiza apuntándose el juego por 15-7, en cuyo momento se había proclamado campeón. Esto no fue más que un acicate para el Palma, que en grandes jugadas rematadas por Katin y Elena liquidaban el partido con dos juegos ganados por 15-11 y 15-4 y el resultado final ya dicho.

Por el Medina Ibiza nos gustó



Equipo O. J. E. Manacor

su conjunto y su afán de lucha, la falta de técnica la suplen con entusiasmo. Por el Palma, caben resaltar sus saques y los deseos de conseguir un juego técnico con tres toques y el remate, que muchas veces lo consiguen, pero otras se quedan en el empeño. Como destacada Lurdes Otero.

Alineaciones:  
**MEDINA PALMA:** Katin, Dolores, Elena, Lurdes Otero, Jacinta, Carmen, M. Paz, Yolanda, Kati Mari e Isabel.  
**MEDINA IBIZA:** Antonia M. Catalina Ribas, Ana, Aurora Gra cia, M. Francisco y Victoria.

### TORNEO PRIMAVERA

#### FEMENINO

Aprovechando la visita del Medina Ibiza, dio comienzo el torneo primavera con la participación de dos equipos nuevos, el Rafall Vell y el Reina. Jugándose los siguientes partidos.

Rafall Vell-Medina Ibiza, un encuentro sin problemas para el Ibiza por su gran superioridad, ganó por los tanteos de 15-1, 15-0 y 15-2 y el total de 3-0. El Rafal acusó su falta de entrenamiento y veteranía, pero es de destacar sus deseos de participar para ir fogueándose y estar en condiciones el año próximo.

Formó por el Rafal: Juana Círer, Nadal, Maturana, Jofre, Llobera, Antonia Círer, Cerdá y Frau. Como entrenador el Sr. Bestard.

Le aconsejamos que este equipo no se desanime, ya que están compitiendo con jugadoras que llevan años entrenando, pero hay que empezar alguna vez.

**MEDINA IBIZA - CLUB REINA.** Gran encuentro el disputado por el Reina, que aunque nuevo con el nombre, está formado por chicas procedentes de otros clubs y tienen como entrenadora a la Srta. Ferrer, joven pero veterana en el voleibol. Todo esto se reflejó en el juego con el flamante campeón provincial, que se apuntó los dos primeros juegos por los tanteos de 15-10 y 15-5, a continuación la reacción del Reina fue abrumadora, a base de buen juego y afán de ganar remontó el partido ganando los tres juegos por los tanteos parciales de 15-3, 15-9 y 15-5 que por sí solos hablan de la superioridad demostrada por el Reina.

Los dos conjuntos se parecen bastante en sus características de juego, sin grandes individualidades y mucho tesón en el juego, son equipos compactos.

El Reina alineó a las siguientes jugadoras: Miralles, Martí, Alabarres, Garau, Ripoll, Herminiz, Mayol, M. Antonia Mayol, Hazaña y la entrenadora, capitana y jugadora Margarita Ferrer.

El Medina su formación habitual, con el entrenador Sr. Massanet.

### MEDINA IBIZA

### MEDINA PALMA

Como encuentro del Torneo Primavera volvieron a encontrarse los equipos del Ibiza y Palma, esta vez con resultado contrario al anterior, ya que de forma terminante y rotunda venció el Medina Ibiza por el resultado de tres a cero y los parciales de 15-7, 15-12 y 16-14.

El Medina Palma, nos resultó un equipo desconocido, ya que por los fallos de sus colocadoras, Carmen y M. Paz, se vino abajo el conjunto, sin que algunos remates de Katin y los saques de Yoli y Dolores, fueran suficientes.

Por el Ibiza, destacamos su conjunto y entusiasmo, buena labor la de su capitana Srta. Balcells. Esperamos que no pierdan su afán de victoria en las fases de Sector que deben disputar su ascenso a la II División Nacional.

### RESULTADOS

Medina Palma, 3 — Med. Ibiza, 1

### CLASIFICACION

Medina Ibiza A	6	5	1	16	4	11
Medina Palma	6	5	1	15	6	11
Medina Ibiza B	6	2	4	9	12	8
Medina Mahón	6	0	6	0	18	6

### JUVENILES

#### GRUPO PALMA

Montesión, 3 — Oasis, 0.  
 INEM, 6 — E. V. Seminario, 3  
 CIDE, 0 — Iberia Jet, 3  
 S Francisco, 3 — S. Fernando, 0

### CLASIFICACION

E. V. Seminario	12	12	0	36	0	24
Montesión	12	10	2	32	9	22
Iberia Jet	12	9	3	27	15	21
INEM	12	7	5	24	20	19
S. Francisco	12	5	7	18	24	16
Oasis	12	4	8	18	24	16
San Fernando	11	0	11	0	33	11
CIDE	11	0	11	0	33	11

### GRUPO MANACOR

OJE Felanitx, 0 — Artá, 3.  
 Manacor OJE, 2 — OJE Olimp. 3  
 La Cierva OJE, 1 — U.D. Petra, 3

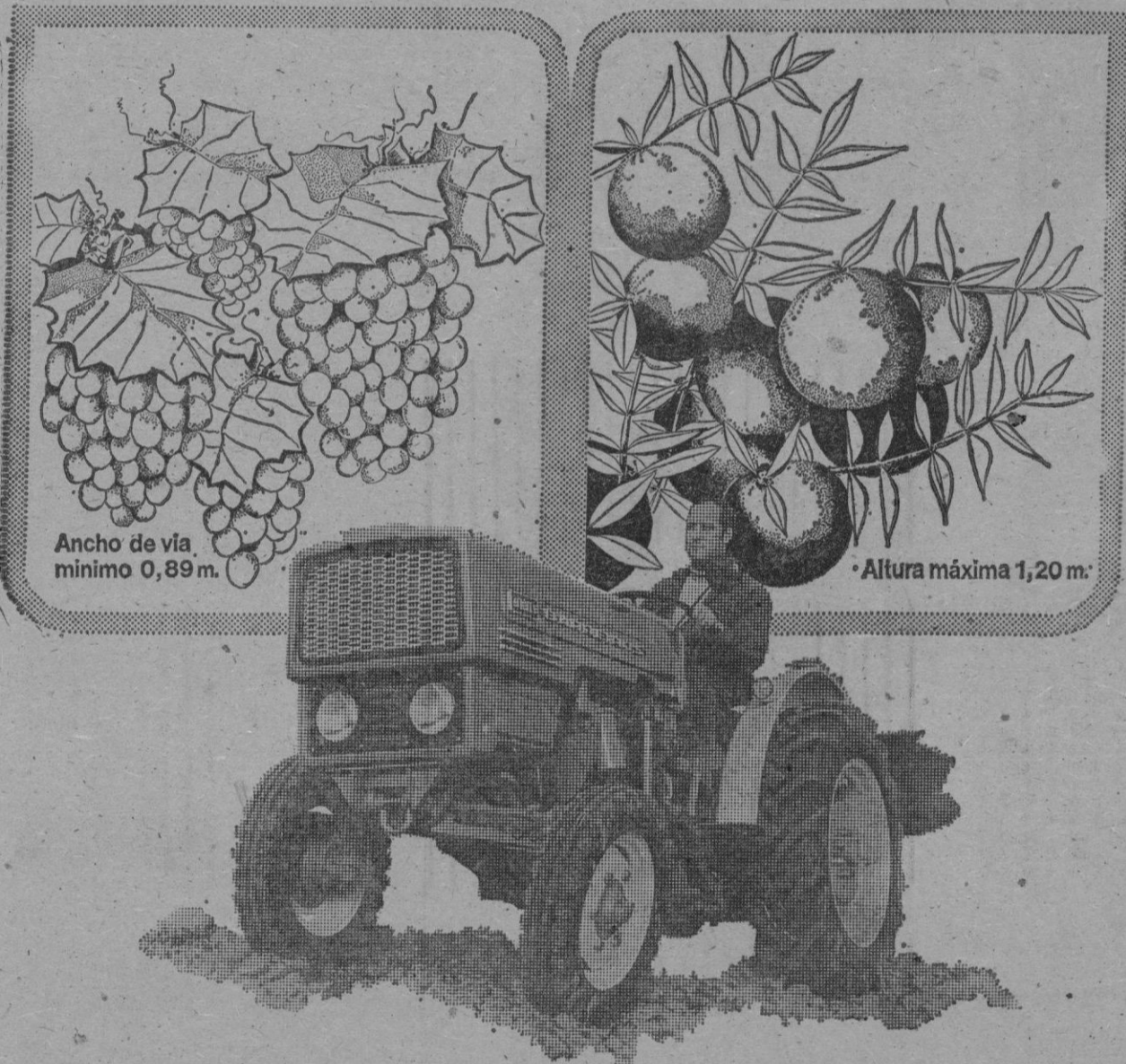
Artá OJE	6	6	0	18	3	12
Olimpico OJE	6	4	2	16	11	10
U. D. Petra	6	3	3	12	12	9
OJE Manacor	6	3	3	12	14	9
OJE Felanitx	6	2	4	10	15	8
La Cierva OJE	6	6	0	18	6	6

### CAMPEONATOS

#### ESCOLARES

#### CADETES

CIDE, 0 — Seminario A, 3



Ancho de vía mínimo 0,89 m.

Altura máxima 1,20 m.

## Sólo el nuevo viñero Barreiros de 45 CV. (40 HMA) convence trabajando estos cultivos.

Allí donde hay que maniobrar entre estrechas calles pobladas de viñas, allí donde se necesita pasar bajo frondosos frutales de baja altura, sólo un tractor como el nuevo Barreiros 4.000 V puede realizar con eficacia las diferentes labores que estos cultivos requieren. Porque su altura es de sólo 1,20 m. Porque sus tres anchos de vía regulables le permiten alcanzar los 0,89 m., porque su radio de giro es más corto... ventajas que ningún otro tractor del mercado puede ofrecer.

Pero, además, Chrysler España ha dotado a su nuevo viñero de una potencia de 45 CV (40 HMA) y lo ha diseñado de acuerdo a las más modernas técnicas, con carrocería aerodinámica construida en chapa formada por elementos desmontables, asientos tapizados envolvente provisto de amorti-

guador, mandos del elevador en la parte delantera junto al nuevo tablero de instrumentos... frenos de disco, elevador hidráulico reforzado, protección especial para el alternador...

El nuevo viñero 4.000 V es el tractor de su sector que reúne la máxima potencia en la menor dimensión.

Y su motor conserva todas las características que han acreditado a los tractores Barreiros, 4.000 5.000, 7.000 y R-545, como los de más larga vida, menor consumo y fácil mantenimiento.

Chrysler España, con una completa red de Asistencia Técnica al servicio del agricultor, ofrece tractores rentables, duros y experimentados; las soluciones precisas para trabajar el campo, rindiendo y convenciendo.



Tractores para toda la vida.

## Un alivio rápido para sus Callos lancinantes



Pruebe este buen remedio. Para obtener un bienestar inmediato, eche un puñado de Saltratos Rodell en su baño de pies habitual. Callos y callosidades quedan reblandecidos y se quitan más fácilmente. Esta agua oxigenada y muy eficaz alivia el dolor y aleja la fatiga. Después de un baño de pies con SALTRATOS RODELL, caminar vuelve a ser un placer. Doble efecto si después de un baño de pies con Saltratos Rodell se da un masaje con CREMA SALTRATOS Antiséptica. En todas las farmacias. Precio módico.

## MERMELADA «BEBE»

# PRIMERA CONVENCION DE DISTRIBUIDORES DE A. B. C.



Palma, suele ser con frecuencia, el sitio elegido para la realización de las más variadas Convenciones, Reuniones de trabajo, Conferencias, etc.

Al cabo del año, profesionales de todas las especialidades, organizadores e invitados, acuden a nuestra ciudad, que les ofrece las mejores y más variadas posibilidades para un "buen-trabajo-descanso".

Así pues, con el tiempo, hemos ido teniendo Convenciones de Turismo para ingleses, de Marketing para alemanes, de Música para franceses, etc.

Hoy, sin embargo, nuestro motivo es, por así decirlo, bastante diferente, ya que se refiere a la Convención de una empresa de Mallorca cuyos invitados y profesionales eran de Baleares.

Nos referimos a la "PRIMERA CONVENCION DE DISTRIBUIDORES DE LA SOCIEDAD ANONIMA BALEAR DE CERVEZAS".

La serie de actos programados comenzó con una visita a la fábrica y demás instalaciones de la A. B. C. en Son Molines.

Allí, los Señores Distribuidores acompañados de sus esposas fueron recibidos por el personal Directivo y de Relaciones Públicas, quienes los atendieron invitándoles luego a visitar y apreciar paso a paso, el difícil arte de elaborar una buena cerveza. De esa forma los Señores invitados, fueron testigos presenciales de la dimensión de la técnica y los hombres, que se requieren para lograr



el sabor y la calidad, que distinguirá las cervezas de A. B. C.

El recorrido incluyó todos y cada uno de los procesos que sufre la cebada, desde su rigurosa selección, su triturado en molinos, su posterior envío a la sala de cocimiento, filtrajes, su descanso en bodegas de fermentación y guarda y su embotellamiento automático, hasta la carga de camiones para su posterior traslado a los centros de distribución y consumo.

En todos los procesos, técnicos especialistas en cada uno de ellos explicaron los motivos, informando detenidamente a todas las preguntas que surgieron de la observación.

Luego de un comentario final, invitados y organizadores se dirigieron a un céntrico Hotel, en donde tuvo lugar la segunda parte de la Convención.

Una vez que los salones del Hotel albergaban a todos los participantes de la Convención, se sirvió un aperitivo en el cual, por supuesto, no podía faltar la buena cerveza, elaborada por A. B. C.

Luego tuvo lugar la comida a la que asistieron más de un centenar de personas.

Posteriormente las Señoras fueron invitadas en un salón aparte, a la proyección de una película en colores, especialmente elegida para la ocasión, mientras en el salón principal tenía lugar la Reunión de Trabajo.

En ella se encontraban presentes todos los Distribuidores de A. B. C. y el Consejo Ejecutivo de la misma a cuyo frente se encuentra el Sr. D. Manuel Pertegás, su Director Gerente.

Se llevó a cabo una charla la cual se refirió al pasado, presente y futuro, de la Sociedad Anónima Balear de Cervezas; y a sus planes de realización junto a sus distribuidores y el medio. Informándoles de las grandes inversiones que se llevan a cabo para el logro de una gran factoría con elementos a nivel internacional.

En lo referente al pasado, el Sr. Pertegás dijo:

"La que hoy es nuestra factoría, fue fundada por una empresa cervecera de Suecia, hace ocho años en Palma de Mallorca.

Debido a serios problemas de adaptación al medio, tuvo que recurrir a pequeñas participaciones españolas, formando una sociedad mixta, que no consiguió vencer las dificultades anteriores. Así, a finales de 1973, el grupo español aceptó una opción de compra total constituyéndose con capital totalmente español la SOCIEDAD ANONIMA BALEAR DE CERVEZAS."

Preguntado del por qué las siglas A. B. C., nos dijo:

"Al constituirse la Sociedad Anónima Balear de Cervezas y dado que esta denominación desde el punto de vista comercial, nos pareció excesivamente extensa, se buscó una abreviación, llegando a las siglas A. B. C., que, en realidad significan "Anónima Balear de Cervezas".

Queda por tanto aclarado que A. B. C. no tiene similitud con otras empresas que llevan la misma denominación.

Aclarados los puntos del origen y el por qué de A. B. C., el Sr. Pertegás pasó a referirse al presente y futuro de la empresa, con las siguientes palabras:

"La preocupación más importante desde que nos hicimos cargo de la factoría ha sido el conseguir un cambio de 360 grados en la imagen anterior.

Pero no sólo un cambio mental, sino un cambio físico. Es decir, iniciamos una nueva política de marketing, lo cual supone nuevas líneas de actuación. Por otro lado, una renovación física a nivel de medios productivos: maquinaria, medios de transporte, personal, etc.

Al trabajar en todo esto, no nos mueve otro empeño que el conseguir que la Sociedad Anónima Balear de Cervezas, quede constituida como una empresa cervecera de primer orden."

A continuación el señor Pertegás se refirió al "desarrollo" de la empresa en sus distintos niveles:

"El desarrollo de nuestra política de marketing nos mueve a tratar muy diferentes procesos de transformación. Así en lo concerniente a nuestros productos, estamos aplicando los más modernos métodos de elaboración para obtener productos de primera calidad. Tanto en lo referente a cervezas en sus distintas formas. Como otra línea de productos, como son las bebidas carbónicas. El producto desde su nacimiento se analiza concienzudamente seleccionando las mejores materias primas, cuidando al máximo los procesos de embotellamiento y contando con la más eficiente distribución, a cargo de nuestros Señores Distribuidores aquí presentes.

Para ello hemos ampliado la actual flota de camiones y vehículos de servicio.

La política de Productos. Al respecto el mismo Sr. Pertegás dijo:

"Ya está en los tanques de guarda, la nueva cerveza, elaborada con la más alta técnica, y de la forma más efectiva, que con nueva marca e imagen, se lanzará al mercado en el mes de Marzo.

La nueva marca se dará a conocer oportunamente.

Al mismo tiempo se prepara el lanzamiento de bebidas carbónicas: naranja, limón, tónica, soda y cola, las cuales serán ofrecidas al mercado en un futuro próximo, con el nombre de A. B. C."

Para finalizar su amena conversación, D. Manuel Pertegás dijo:

Sobre las 16.20 horas, finalizó la proyección de la película que veían las Señoras en la boite del Hotel y se reunieron con sus maridos en el salón principal, donde se proyectó a todos los asistentes a la Convención, un audiovisual especialmente producido por Delfin Publicidad, para A. B. C. en el cual se presentaba por vez primera la nueva cerveza que se comercializará a partir de Marzo. En él se mostraron diferentes etapas de la historia de la cerveza, la actual A. B. C. y algunas graciosas anécdotas de su consumo.

Para dar término a la Primera Convención de Distribuidores de A. B. C., el Sr. Pertegás dirigió un cordial saludo dando las gracias a los asistentes por su atención e interés y deseándoles el mejor éxito en sus gestiones.

Al retirarse, personal de Relaciones Públicas, obsequió a todos los asistentes con regalos de significado justo.



Por otra parte, un equipo de inspectores verifica la puesta en el punto de venta de los productos y la calidad expedida."

Al tocar éste punto de la Ampliación de Medios de Fabricación, dijo el señor Pertegás:

"En nuestra política de innovación de instalaciones, estamos construyendo nuevos tanques para ampliar la capacidad de nuestras bodegas de guarda. Es importante destacar que la cerveza, necesariamente requiere un período de reposo o cava. Toda la elaboración de la cerveza, necesita una gran dedicación. Desde la trituración de la malta, la cocción de la misma su aromatización con el lúpulo, su filtración a varios niveles, su fermentación, su embotellado; cualquier error tiene redundancia en su calidad. De ahí la dedicación puesta por A. B. C., en cada uno de estos pasos y en el total de la elaboración."

A esta altura de la Convención, quedaba un solo punto por aclarar:

"Esperamos que estas transformaciones hallen el eco necesario que compense el esfuerzo realizado, para mantener con dignidad unos productos a la altura y nivel que corresponde, lo cual redundará en beneficio y desarrollo económico de nuestras islas."

En el mejor de los climas, es término de esta forma la brillante Primera Convención de Distribuidores de Sociedad Anónima Balear de Cervezas.

Final: ¡Que se repita!





Arrime su dinero al sol  
que más calienta.

En Canarias,  
el sol calienta  
los 12 meses del año.

Sea Vd. también propietario de un apartamento en las Islas Afortunadas mediante compra con:

**AVAL BANCARIO** según ley 57/68 para aquellos edificios en construcción, garantizando la reposición de su dinero, con un 6% de interés en el caso de no realizarse en el plazo previsto.

**ESCRITURA PUBLICA** registrable a su nombre de los edificios concluidos. Garantía legal de la propiedad inmobiliaria.

**POSIBILIDAD ALQUILER** mediante contrato oficial de arrendamiento con EXTUCAN, S. A., empresa hotelera

del grupo.

**REVISION PERIODICA DE LA RENTA** según contrato.

**PAGOS ANTICIPADOS DE RENTAS** si se conviene en contrato, por medio de certificados bancarios endosables, exentos de impuestos, en las condiciones que se estipulen.

**RECOMPRA** mediante compromiso en contrato a los 5 años, por el mismo precio de venta.

lo nuestro es Canarias



toma en arriendo

extuacan

construye y vende construcan.s.a.

Asesores de Inversión Inmobiliaria en las Islas Canarias

Delegación La Coruña, Cantón Grande, 12 - Tel.: 22 51 97

OFICINAS EN: BARCELONA - LA CORUÑA - LAS PALMAS DE GRAN CANARIA - MADRID - PALMA DE MALLORCA - SANTA CRUZ DE TENERIFE

CAPITAL SOCIAL DESEMBOLSADO 5.000.000 DE PESETAS



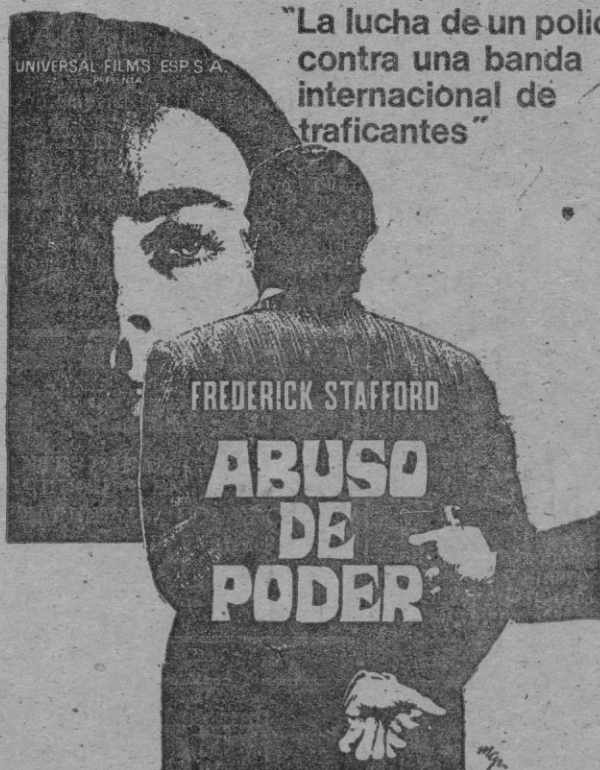
D. \_\_\_\_\_  
DIRECCION. \_\_\_\_\_  
POBLACION. \_\_\_\_\_  
PROV. \_\_\_\_\_



Oficina Central: c/ General Vives, 18 - LAS PALMAS DE GRAN CANARIA

Registro en Reg. Mercantil de Las Palmas, el 25 de septiembre, 1973. Insc. N.º 862. Folio 128. Tomo 139. Archivo Libro 88 de la Sección 3.º de Inscripciones.

EL CINE ITALIANO LE MOSTRARA AQUI UNA PAGINA  
DE LA INCISIVA LUCHA CONTRA EL CRIMEN



"La lucha de un policia  
contra una banda  
internacional de  
traficantes"

FREDERICK STAFFORD

ABUSO  
DE  
PODER

MARILU TOLO - FRANCO IABRIZI - RAYMOND PELLEGRI  
UMBERTO ORSINI - GUICIA FOR - CAMILLO BAZZONI

color por TECHNOCHROME

En la línea de «CONFESIONES DE UN COMISARIO»  
unos hechos verídicos de la lucha contra la Mafia

DESDE **HOY**

Sala Augusta

De complemento: **EL TRIANGULITO** (COLOR) con  
FERNANDO FERNAN GOMEZ (AUT. MAYORES)

IX CINTURON CICLISTA A MALLORCA

EN SANTANYI, ETAPA PROLOGO

PATROCINADA POR «PRODUCTOS MEVA»



El IX Cinturón Ciclista Internacional a Mallorca, que patrocinado por BALEARES y organizado por la Federación Balear va a desarrollarse del 17 al 21 del próximo abril, va a tener etapa prólogo, la que se disputará el día 16, y que dará primer líder.

Tras la presentación de equipos en las instalaciones que en el Polígono de La Victoria tienen "Productos MEVA-Conde Garalt", por la tarde, en circuito urbano a desarrollarse en Santanyi, se hará esa etapa prólogo, contra reloj y por equipos.

Ello se debe a la gentileza de los hermanos don Simón y don Lorenzo Escalas Vicens, quienes desean que los vecinos de su ciudad natal, y en homenaje a ellos, puedan presenciar las primicias de tan interesante competición

deportiva. "Productos MEVA por Santanyi", dicen los hermanos Escalas Vicens, a los que vemos en el momento de firmar el corres-

pondiente contrato, en presencia de don Bernardo Noguera jefe de publicidad del Cinturón. (Foto JUANET).

CHARLIE - BROWN, 1-EL ESPEJO, 5

LA IMBATIBILIDAD DEL CHARLIE, POR LOS SUELOS

Mucha expectación había despertado la disputa de este encuentro, dada la similar fortaleza de ambos conjuntos, unido todo ello

a la imbatibilidad que ostentaban al unisono.

La superioridad de los "espejistas" quedó reflejada a las primeras de cambio, ya que apenas puesto el balón en movimiento sus líneas ejercieron la totalidad del dominio, facilitado en gran manera por el juego individualista de su rival, y, si bien les correspondió el honor de inaugurar el marcador, todo ello no fue más que puro espejismo, y —valga el símil— de lo que no tardaría en ponerse de manifiesto: dominio absoluto y eficaz del conjunto que al final se erigiría en rotundo vencedor.

La marcha triunfal del casillero no fue encajada debidamente por algún jugador "charlista", y los nervios brotaron a flor de piel en infinidad de ocasiones, siendo su jugador Romeo el principal protagonista de ello, que no fue capaz de evitar la agresión personal a algún jugador rival.

Fruto de lo dicho anteriormente, al final del tiempo reglamentario, el casillero fue fiel reflejo de cuanto había acontecido, al registrar rotundo triunfo de El Espejo por 5-1 goles marcados, respectivamente, por Tolo (2), Miquelín, Jesús y Andy.

El equipo vencedor presentó la siguiente alineación: V. Bosch, Palmer, Marqués, Andy, Oliver (Damián), Pou, Heredia, Moraleda, Marqués II, Tolo, Jesús, Manolo (Miquelín).

TORNEO SON FERRER

MAGALLUF, 1 - PALMA NOVA, 0

Se disputó el primer partido de la última jornada de la primera vuelta, registrándose el resultado de:

Magalluf, 1 - Palma Nova 0

El único tanto del encuentro fue conseguido por Jesús Benito.

Dirigió el partido, muy bien,

don Gabriel Maquer, alineándose a sus órdenes:

MAGALLUF: Luque, Marqués, López, Mógica, García, Colom, Martínez Rabadán, Canton, Benito y Maldonado.

PALMA NOVA: Amancio, López, Rosselló, Capó, Marín, Alcalde, Martorell, Saez, Gilabert, García I y García II

(25.667)

FABRICANTE TEJIDOS

INTERESA REPRESENTANTE PARA CAPITAL Y PROVINCIA INTRODUCIDO EN EL MERCADO DE COLCHON, TAPICERIA, COMERCIO DE TEJIDOS Y FABRICANTES ZAPATILLAS.

Interesados escribir al número 9.978.

ROLDOS ANUNCIOS - Vergara, 10. Barcelona-2.

ROSINO SERRANO GALAN Y ROSINO MUEBLES METALICOS

PARTICIPAN A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y AL PUBLICO EN GENERAL QUE A PARTIR DEL DIA 1.º DE MARZO DEL CORRIENTE AÑO HA CESADO TODA RELACION COMERCIAL EN ESTA PLAZA DE PALMA Y EN LA TIENDA SITA EN AVDA. GENERAL PRIMO DE RIVERA, 23 DE LAS RELACIONES HABIDAS CON DON MIGUEL CARBONELL VINENT, NO HACIENDOSE RESPONSABLE LA EMPRESA ROSINO MUEBLES METALICOS DE TODAS AQUELLAS RELACIONES COMERCIALES QUE EL SR. CARBONELL VINENT HAYA PODIDO CONCERTAR POR CUENTA DE ROSINO MUEBLES METALICOS CON TERCEROS, YA QUE NUNCA HA SIDO APODERADO DE ESTA FIRMA.

COLOMBOFILIA

GRAN DIADA COLOMBOFILA EL PROXIMO DIA 19 DE MARZO EN EL HOTEL BAHIA DE PALMA

TOLO COLL, FRANCISCO CAIMARI Y ANTONIO FEMENIAS, GANADORES DEL CONCURSO DE CHINCHILLA EN EL GRUPO PALMA

La FCMB ha organizado un completo programa de actos, para acompañar a la importante subasta de 139 palomas del campeón inglés Joe Szomolanyi, que a beneficio de la revista "Alas sobre el Mediterráneo" tendrá lugar el próximo día 19 actual (martes, festividad de San José) en la sala de Convenciones del Hotel Bahía de Palma, El Arenal.

A las 9 h. En la Sala de Convenciones del Hotel citado (calle Ejército Español núm. 52) El Arenal, habrá exposición de las palomas salidas en pública subasta.

A las 11 h. Iniciación de la subasta.

A las 14 h. Comida de compañerismo, en el mismo local.

A las 15 h. Entrega de premios regionales, nacionales e internacionales, diplomas y medallas.

A las 15.30 h. Continuación de la subasta.

Los tickets para la asistencia al almuerzo de hermandad, deben ser reservados antes del día 17 a los siguientes números de teléfono: 226816 - 255095 y 264500.

La comisión organizadora ha distribuido por toda España el Catálogo de esta subasta, esmeradamente editado, en el que figura una breve semblanza deportiva de Mr. Szomolanyi, así como la base de su cultivo, que se asienta en estirpes tan conocidas como la Delbar, Burgers, y Catysse.

Como nota curiosa añadiremos que las 139 palomas están detalladas en once parejas, es decir que todos los productos salen de esta base. Sabemos que este acto ha despertado vivo interés y expectación aquí y fuera de Mallorca; incluso en Inglaterra, en donde es muy conocido este criador. Precisamente el editor y redactor gráfico de la prestigiosa revista "Pictorial" Mr. Osman y Bolton han confirmado su personal asistencia a los actos.

CONDICIONES DE LA SUBASTA

1. - Se celebrará en la Sala de Convenciones del Hotel Bahía de Palma (Calle Ejército Español núm. 52) El Arenal, Lluchmayor (frente al Club Náutico Arenal), a partir de las 11 h. del día 19 de marzo de 1974.

2. - Se admitirán ofertas por carta o telegrama, dirigidas a: Hotel Bahía de Palma. - Subasta Szomolanyi Y Federación C. M. Balear, calle Calixto III, 12, A. Palma.

3. - No se admiten ofertas por teléfono.

4. - Las palomas adquiridas deberán ser retiradas y hecho efectivo su importe en el momento de la adjudicación.

5. - El envío de las palomas adquiridas por escrito o telegrama se efectuará una vez recibido su importe y los gastos de envío serán a cargo del comprador.

6. - El propietario se reserva el derecho de retirar alguna paloma, en el caso de que por enfermedad u otras causas no se encontrara en condiciones.

7. - Dado el gran número de ejemplares en venta, la subasta de cada uno de ellos se llevará a cabo rápidamente, en reducidos minutos.

8. - No se responde del sexo de los ejemplares, especialmente los de anilla de 1973.

9. - Las palomas en venta estarán expuestas al público en el local citado, en la tarde del día anterior a la subasta y la mañana del día señalado.

10. - Todas las palomas saldrán en el precio inicial de 500 pesetas, y las pujas a la llana en 25 pesetas.

El pasado domingo el Grupo Palma disputó la suelta valedora para el Concurso Nacional de Velocidad desde Chinchilla (Albacete) 387 kms. que tuvo un resultado fabuloso, comprobándose más de un noventa por ciento de los ejemplares.

SDAD. CULTURAL MENSAJERA ESPAÑOLA

1. Bartolomé Coll 1.651



Paloma de Joe Szomolanyi



El presidente de la FCMB, Sr. Mas Veny, el presidente de la Sdad. Rápida Mensajera, don Jaime Pons y el autor de esta información, durante la visita efectuada en Valencia, a la IX Exposición Nacional de la Paloma Mensajera

2. Juan Morey	1.640	10. Sebastián Mir	1.620
3. Juan Gelabert	1.639	<b>SDAD. RAPIDA MENSAJERA</b>	
4. Mateo Mas	1.580	1. Antonio Femenias	
5. Martín Mas	1.545	2. José Domenech	
6. Mateo Mas	1.528	3. Antonio Fló	
7. Bartolomé Coll	1.522	4. Jaime Bauzá	
8. Miguel Deyá	1.512	5. Pedro Roig	
9. Antonio Ribas	1.511	<b>SDAD. C.M. LA PALMESANA</b>	
10. Bartolomé Coll	1.509		

MENSAJERA

1. Francisco Caimari	1.662	1. Lucas Amengual	1.300
2. Miguel Durán	1.662	2. Antonio Artigues	1.299
3. Guillermo Pons	1.658	3. Miguel Mir	1.295
4. Marcos Alvarez	1.658	4. Miguel González	1.294
5. Juan Barceló	1.652	5. Andrés Escalas	1.294
6. Antonio Haume	1.647	6. Francisco Forteza	1.293
7. Andrés Sansó	1.646	7. Antonio Gelabert	1.292
8. Pedro Mateu	1.645	8. Pedro García	1.291
9. Miguel Cañellas	1.641	10. Gómez-Pons	1.291

JUAN SALOM

COLUMBICULTURA

NUEVA SOCIEDAD EN PONT D'INCA



Momento en que el Presidente de la Federación Sr. Huerta hace entrega de los Estatutos de la nueva Sociedad a su Presidente Sr. Vidal. - (Foto Orfila)

La Columbicultura Balear va de progreso en progreso con el nacimiento de nuevas Sociedades. Hoy nos ocupamos concretamente de una de nueva creación en Pont d'Inca, denominada Sociedad de Columbicultura de Pont d'Inca, con domicilio social en la calle Antonio Maura núm. 1. Cuenta actualmente esta Sociedad con un buen número de asociados de nuevo ingreso, pero también es verdad, según nuestras informaciones, que cuenta con algunos veteranos del deporte, principalmente don Miguel Riusech Garcías, gran aficionado y técnico en la Columbicultura, que será un buen consejero del Presidente. Para su inauguración el sábado último día 2 del actual, organizó un Campeonato que resultó en todos los aspectos de una gran brillantez, por el juego dado por la "Suelta" y la constancia y valía de los Palomos Deportivos participantes, que demostraron una gran preparación en todo momento.

A las 21.30 horas en el mismo local social y ofrecida por la Sociedad, tuvo lugar una cena de hermandad deportiva, con asistencia del Presidente de la Federación Sr. Huerta, Presidente del Comité de Competiciones Sr. Abellán, Presidente del Colegio de Arbitros Sr. Calafell, Vocales Sres. Salmeián y Sansó, así como Presidentes de distintas Sociedades del Archipiélago Balear.

SOCIEDAD DE COLUMBICULTURA «LA HINETA» DE ANDRAITX

Celebró recientemente esta So-

ciudad un Campeonato en el que se disputaban tres grandes Trofeos, resultando del máximo interés para cuantos lo presenciaron por la lucha entablada entre los Palomos Deportivos clasificados entre los dos primeros puestos y que en la final resultaría vencedor el Palomo «Jaime I» propiedad de don Jaime Blanco López.

A las 16 horas dieron vuelo a la «Suelta» juntamente con los Palomos Deportivos participantes, resultando una «Suelta» muy apropiada para la final de un Campeonato. No fue una «Suelta» de árboles, pero hizo varios «apeos» en terrazas, tejados y antenas de televisión, con vuelos de pequeños intervalos, quedando todos los aficionados satisfechos de las características de dicha «Suelta» y la gran labor de inteligencia de los Palomos concursantes, quedando la puntuación como sigue:

1. «Jaime I», de don Jaime Blanco López con 365 puntos.
  2. «Currito» de don Antonio González García, con 335 puntos.
  3. «Bombita», de don Francisco Lorente Alfaro, con 290 puntos.
  4. «Carinoso», de don Vicente Cádiz, con 270 puntos.
  5. «Palmito», de don Antonio Lorente, con 260 puntos.
- El resto de los ejemplares con puntuación inferior a los 260 puntos.

COLOMBO

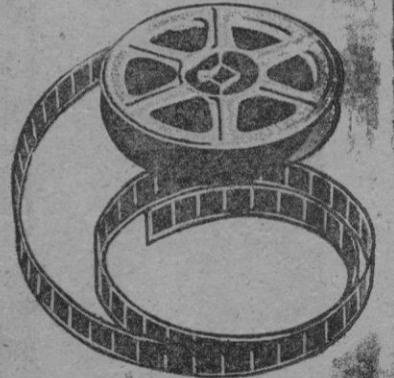
Sr. Director,  
¿Recuerda usted aquella bonita secretaria que fue en busca de un documento y jamás volvió?



Quizá se la tragaron los papeles. Empezaron por ella, pero pueden acabar haciendo lo mismo con la empresa entera.

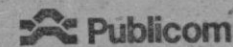
¿Ha pensado Vd. en **microfilm** su archivo?

Es una sencilla técnica que permite reducir cualquier tipo de documento a precisas imágenes y seleccionarlo entre millones con solo pulsar un botón, así como obtener una fotocopia del mismo en breves segundos.



**Publicom**, con Kodak, reduce y simplifica su archivo en un 98% de su actual volumen

Para recibir más amplia información póngase en contacto con nuestro Departamento de **Microfilmación** llamando al teléfono 22 11 18



C/. Navarra s/n. Entrada Aparcamiento Plaza Mayor. Palma de Mallorca.

LOS PROXIMOS DIAS 12 y 13 (MARTES Y MIERCOLES), tendrán lugar demostraciones de lo que es Microfilmación. Llámenos o pase por **PUBLICOM** y con mucho gusto le daremos las invitaciones que necesite

# EL ESTADO, LA UNIDAD Y LO REGIONAL

Si de algún político español puede predicarse que ha expresado con altura, belleza y precisión intelectual el amor a España, es sin duda de José Antonio Primo de Rivera.

Ese amor a España, lo identificaba y traducía con un sentido de empresa universal; España es un destino histórico, un proyecto a cumplir, un deber de comportamiento y de conducta, un estilo colectivo de presencia en el espacio, en el tiempo y en la solidaridad de los hombres. De igual forma, difícilmente podrá hallarse quien, como José

Antonio, haya sentido más en profundidad la realidad entrañable de las regiones, de la dimensión local de España. ¿Puede hablarse aquí de contradicción? Es obvio que no. No hay en el pensamiento joseantoniano contradicción, sino claridad perfecta respecto a las jerarquías y a los rangos. Lo que define a España es su unidad proyectada en la Historia, la empresa a que esa unidad tiende y aspira y la empresa que cumple. Las regiones, las partes físicas, y culturales, y lingüísticas de España, adquieren su personalidad y su valor, precisamente cuando se integran y se incorporan a una trascendencia histórica. Cuando se hacen aportación enriquecedora en lugar de ser factor de disolución y de ablandamiento.

Recuérdese, a este propósito, uno de los más bellos textos de nuestra literatura política: «La gaita y la lira», artículo publicado en el periódico «F. E.», el 11 de enero de 1934, hace ahora cuarenta años justos. En él, decía José Antonio: «No veamos en la patria el arroyo y el césped, la canción y la gaita; veamos un destino, una empresa. La Patria es aquello que, en el mundo, configuró una empresa colectiva. Sin empresa no hay patria; sin la presencia de la fe en un destino común, todo se disuelve en comarcas, nativas, en sabores y colores locales. Calla la lira y suena la gaita. Ya no hay razón —si no es, por ejemplo, de subalterna condición económica— para que cada valle siga unido al vecino. Enmudecen los números de los imperios —geometría y arquitectura— para que silben su llamada los genios de la disgregación, que se esconden bajo los hongos de cada aldea».

No es hora de que enmudezcan los números, ni de que se disuelva la unidad de la empresa (libertad y justicia, solidaridad y bienestar, dignidad y cultura, humanidad y relaciones humanas) en pro de sentimentalismos en los que se arropa, acaso, una subalterna ambición de política menor. La identidad histórica se adquiere por la unidad; esa unidad la representa, la sirve y la encarna el Estado; lo regional, como base física de la nación, es digna y atendible. España es plural y varia. Pero es España. Y es en la amplia acepción de ese nombre donde adquieren sentido y peso, categoría histórica y valor de cultura, las regiones entrañables, ricas, cargadas de tradición y de costumbre, de sabiduría y de sentimiento, de posibilidades de desarrollo y de convivencia; las regiones entrañables, decimos, que configuran esa empresa y ese destino que nos hace ser y sentirnos españoles.

# ESPAÑA Y LA GUARDIA CIVIL

En España debemos muchas cosas. Nos las debemos los españoles, unos a otros. No consisten, por supuesto, en esos homenajes que se montan a determinadas personas particulares, con frecuencia, instigados o propugnados por ellas mismas. Actos a los que se acude por puro compromiso, y en los que, como es lógico, jamás brilla la espontaneidad. Son actos artificiales, que solamente responden a la sinceridad, en el caso de algunos de los presentes. Por descontento que dejamos fuera los que responden a hechos importantes desarrollados por personalidades conocidas o por los éxitos que obtienen. En esto hay, por ejemplo, gobernantes y ciudadanos dignos y de altura, que están fuera y más allá de toda sospecha. Pero lo frecuente en un tono menor, más abajo, es lo contrario. Cuando, precisamente, es desde allí, desde la base, donde deberían partir las iniciativas de homenaje a instituciones que auténticamente lo merecen, por la labor que han desarrollado a lo largo de nuestra historia. Y por la que están desarrollando.

Una de ellas es, naturalmente, la Guardia Civil, aquella honrosísima creación del Duque de Ahumada, que a lo largo del tiempo ha conservado íntegros sus valores. Desde la época de su fundación viene sirviendo al país con el mejor de los estilos. Con paso seguro, vista pronta y la determinación indeclinable de que su divisa es el honor. A prueba de dificultades en unos casos, de falta de medios en otros, de remuneraciones menguadas, en relación con la tarea que se les encomienda. España tiene contraída una deuda moral con la Guardia Civil, a la que admira en forma unánime; pero a la que no ha expresado su devoción con la efectividad requerida, fuera de esos aplausos que no son protocolarios, sino sentidos, que se tributan a sus formaciones cuando pasan gallardamente durante los desfiles de La Victoria; en las distintas capitales.

La Guardia Civil está en todas partes

y hasta en las aldeas más apartadas del país. Infunde plena seguridad a los españoles. Lucha contra la subversión y contra la delincuencia, descubre tráficos ilegales o adulteraciones de productos de primera necesidad, y despliega siempre su coraje y su ilusión de servicio, sin reclamar nada a cambio, sin pasar ninguna factura, con la satisfacción del cumplimiento de un oficio arriesgado, pero hermoso. Por eso es una buena ocasión para que hablémosle nuevamente de ella, para refrescar, como hemos dicho, algunas de estas claras verdades, al tomar posesión como Subdirector General un hombre que fue el primero en llegar al puesto, de cuantos pertenecieron a las filas inolvidables de los alféreces provisionales. Ya hay un Capitán General, el de Madrid, el Teniente General Campano, que tiene la misma procedencia. Ahora llega al alto puesto el primer representante de la gran cantera de españolismo —como le llamó su antecesor, Sánchez Montoya—, para estar dispuesto siempre a seguir el ejemplo de los que todo lo dieron por España.

Una cosa dejó bien sentada en su discurso Martínez de Bujanda. Eso lo sabe bien la Guardia Civil. La Cruzada salvó a España de los enemigos de fuera y de dentro. Por eso no podemos tolerar la subversión organizada, a la que Franco aludió ante los representantes de las Fuerzas Armadas con motivo de la Pascua Militar de Reyes. En esa labor, la Guardia Civil —y así lo señaló su Director General—, será vanguardia indestructible de la Patria. La estrella de alférez provisional es un glorioso nexo de unión entre el Ejército y el pueblo. Tenía razón Iniesta Cano al decirlo. Ahora, más que nunca, con un provisional en la Subdirección, la Guardia Civil, custodia de las instituciones y garantía de la paz, se hace acreedora a esa gran muestra nacional de adhesión que —porque los españoles somos así y nunca homenajeamos a lo que de verdad queremos—, todavía no se le ha tributado.

# CONTRASTE de pareceres

## EL PROBLEMA PESQUERO

De "Pueblo":

"Partiendo de una situación claramente precaria han llegado los nuevos precios de carburantes para agudizar más la crisis. Los pescadores se quejan —y llevan razón en esto— que la subida ha sido desproporcionada para su nuevo desenvolvimiento, y que, además, ellos no disponen de ningún organismo específico que pueda echarles una mano, como es el caso del F.O.R.P.P.A. con los agricultores. Luego vienen las singulares condiciones empresariales en que viven muchas tripulaciones por el sistema del reparto "a la parte", que quiere decir, en términos prácticos, que hasta el último marinero deberá apretarse el cinturón cuando se reparten las ganancias, descontando el gasto de carburante. Teniendo en cuenta que la flota pesquera nacional dispone de una potencia total de 25 millones de caballos, el nuevo precio supondrá un desembolso adicional de 4.600 millones de pesetas al año. Para un pesquero de quinientos caballos, por ejemplo, el aumento significa diez mil pesetas por día de navegación; para uno de arrastre sobrepasaría los cuatro millones de pesetas anuales. ¿Qué armas podrían esgrimir los perjudicados para reaccionar? La verdad es que muy pocas, examinando las características de la venta del pescado, que se efectúa a través de lonja. Se han apuntado soluciones dirigidas, en líneas generales, bien a rebajar de nuevo el gas-oil o a subvencionar el precio del pescado. Por si no hubiera pocos problemas en el sector primario, aquí tenemos otro en la balanza de los deprimidos".

## NO HAY PROHIBICIONES INTELECTUALES

De "Ya":

"En Don Hilarión fresqueaban vientos de Poniente y alguien aseguraba que un proyecto acababa de caer fulminado. "Le Monde" publica una carta de un ilustre personaje español: "No hay exilio perpetuo". A las cinco de la tarde, un consejero nacional pasaba por el final de la calle de Alcalá; en la calle Serrano se levanta un monolito a los caídos y en un colegio de General Ricardas se somete a prueba el "stabiliment". En la sala de ilustres de Barajas trabajan día y noche doce "pimpadoras" visita al canto. Nada que ver con los esfuerzos del "pub" siglo XIII, donde se airean nuevas prédicas de las que enseñan los dientes. "Please!", muy querido —de veras— amigo y colega, que nos enteremos. Como nos enteramos de que en Cabañas —tierras célticas— el señor Piñar habló durante setenta y cinco minutos e hizo un examen crítico del "Discurso Arias" y aún añadió que Santiago, Ferrol y Vigo son los puntos donde el enemigo va a trabajar. Pues nada, se les quita del mapa y enseñan a los treinta jóvenes que asistieron al acto. Y el caso es que vuelva a la actualidad don Ricardo de la Cierva, que ayer escribía en "ABC", pero también hacía declaraciones a "Diario de Barcelona": "En estos momentos no hay en nuestro país la menor prohibición intelectual, ni ningún intelectual está exiliado por motivos políticos". (Algunos, añadimos, porque han muerto). Pero De la Cierva añade: "La apertura es total, dentro de la ley... Aquel puede volver todo el que quiera... La madurez de nuestro pueblo es superior a la de nuestra clase política, ya que ésta cae en un defecto de orientación que consiste en que se llega al poder por visculación al poder y no al pueblo; en dos años esto cambiará de forma radical; cada vez se puede ascender menos prescindiendo del pueblo". En tanto, Cela —que pide independencia total para el Ateneo y a la vez subvención oficial de varios millones, o séase, dame dinero, pero no me pidas cuentas, muestra reticencias a un cargo para el que —sin mengua de la admiración al gran escritor— hace falta un hombre aperturista y de prestigio, sí, pero no un admirable viajero nomada de la Alcarria, que de eso de organizar y administrar no debe de tener ni idea.

PEREZ LOZANO

## LA HORA DE LAS REALIDADES SINDICALES

De "Asturias Semanal":

Don Miguel Angel Muñoz entrevista al ministro de Relaciones Sindicales:

"—Quisiera, señor ministro, me comentara esas declaraciones que ha hecho usted sobre el aperturismo sindical, las ventanillas abiertas, la huelga, el asociacionismo... ¿Qué significan? ¿Son sólo metáforas? ¿Hasta dónde está dispuesto a llegar?"

"—Todo lo contrario de metáforas. Se trata de que clarifiquemos los conceptos. Hay mucha gente que piensa que una regulación jurídica de las huelgas las haría desaparecer. Bueno, creo que no hay ninguna regulación jurídica capaz de evitar el planteamiento de situaciones anormales, de situaciones sociológicamente conflictivas. Lo que sí pienso es que es bueno que clarifiquemos las cosas y que sepamos el origen de cada uno de los conflictos. Dicho de otra forma: se trata de una situación enfermiza que responde a una situación anormal de la sociedad. Un robo es, en definitiva, una situación conflictiva, enfermiza; pero está perfectamente definido en el Código Penal, sin que ello suponga que se eviten ya los robos. En cuanto a las huelgas, se trata de clarificar su definición. Las ventanillas abiertas permitirán entrar al aire que aclare las cosas y que evite muchos fenómenos.

"—Y ¿dentro de unos cauces más abiertos?"

"—Los cauces, sí, han de ser cada vez más abiertos, para permitir mayor clarificación de conceptos; pero teniendo presente que cada tipo de problema tiene su cauce y su plano: tanto los problemas sindicales como los religiosos, los políticos y los deportivos".

## LOS VEINTICINCO POLITICOS DEL FUTURO

De "Actualidad Española":

"He aquí la relación de los personajes que mayor número de nominaciones han alcanzado en las listas facilitadas por los periodistas encuestados. Los respectivos lugares vienen dados por la cifra de nominaciones obtenidas por cada uno, que se indica a continuación del nombre, y en los empates se ha recurrido al orden alfabético.

Manuel Fraga Iribarne, 69; Enrique de la Mata Gorostizaga, 59; Federico Silva Muñoz, 52; Pío Cabanillas Gallas, 61; Alejandro Fernández Sordo, 48; Antonio Barrera de Irímo, 47; Cruz Martínez Esteruelas, 45; Fernando Suárez González, 42; Manuel Cantarero del Castillo, 39; Gabriel Cisneros Laborda, 38; Marcelino Ojea Aguirre, 38; José Miguel Ortí Bordás, 36; Laureano López Rodó, 35; Gregorio López Bravo, 33; Rodolfo Martín Villa, 33; José Utrera Molina, 32; Alejandro Rodríguez de Valcárcel, 31; Licio de la Fuente y de la Fuente, 27; José María de Arellza M. Roda, 26; Luis María Ansón Oñart, 25; Joaquín Ruiz-Giménez Cortés, 24; Nemesio Fernández-Cuesta Illana, 23; Manuel Díez-Alegria Gutiérrez, 20; Torcuato Fernández Miranda Hevia, 20; Fernando Herrero Tejedor, 20.

Los periodistas encuestados lo han sido de toda España."

¿sabe usted a donde conducen estos pasos?

